

SOLO PUEDEN AHORCARLO UNA VEZ CUENTO POLICIAL POR Dashiell HAMMET

AMUEL SPADE dijo: —Me llamo Ronald Ames. Deseo ver a mister Binnett; a mister Timothy Binnett. —Mister Binnett está descansando, señor —repuso el mayordomo con vacilación. —¿Puede usted averiguar cuándo podrá verlo? Es algo importante —Spade se aclaró la garganta—. Acabo de llegar de Australia, y se trata de algo relacionado con sus propiedades de allá. —Preguntaré, señor —dijo el mayordomo, girando sobre sus talones, y ya había comenzado a ascender las escaleras antes de terminar de hablar. Spade lió y encendió un cigarrillo. El mayordomo bajó de regreso. —Lo siento, señor; no se le puede mostrar ahora, pero mister Wallace Binnett, el sobrino de mister Timothy, le recibirá. —Gracias —dijo Spade, y siguió al mayordomo hacia la planta alta. Wallace Binnett era un hombre delgado, trigueño, aproximadamente de la misma edad que Spade: treinta y ocho años. Sonriendo se incorporó del sillón donde estaba sentado y dijo: —¿Cómo está usted, mister Ames? —Señaló hacia otro sillón y volvió a tomar asiento—. ¿Viene usted de Australia? —Llegué esta mañana. —¿Está usted asociado a los negocios de mister Timothy? —Spade se rió y meneó la cabeza. —No tengo, pero paso cierta información que él debe conocer... de inmediato. Wallace Binnett miró pensativamente al suelo y luego a Spade. —Hare lo posible para persuadirlo de que lo reciba, mister Ames, pero, francamente, no estoy seguro si lo lograre. Spade pareció sorprenderse un tanto. —¿Por qué? —preguntó. —A veces tiene rarezas. Su mente parece estar bien, pero tiene el mal humor y las excentricidades de un viejo con mala salud y... a veces se pone pesado. —¿Ya se ha negado a recibirme? —preguntó Spade lentamente. —Sí. Spade se levantó de su asiento. Su rubia cara satánica carecía de expresión. Binnett alzó una mano rápidamente. —Aguarde un momento —dijo—. Hare lo posible para que cambie de opinión. Tal vez sí... —Sus ojos oscuros lo miraron de pronto con astucia—. No estará usted tratando de venderle algo, ¿verdad? —No. La desconfianza desapareció de los ojos de Binnett. —Bueno, entonces creo que podré... Una joven entró en ese instante gritando con enojo: —Wally, ese viejo tonto ha... Se interrumpió de pronto, llevándose una mano al pecho, al notar la presencia de Spade. Spade y Binnett se había incorporado simultáneamente. —Joyce, este es mister Ames. Mi cuñada, Joyce Court —dijo Binnett, con suavidad. Spade se inclinó cortesmente. Joyce Court rió nerviosamente y dijo: —Le ruego que perdone mi entrada intempestiva. Era una mujer alta, de ojos azules, treinta y cinco años, de hermosos hombros y cuerpo fuerte y delgado. La cordialidad de sus facciones compensaba la ausencia de rasgos regulares. Vestía una pijama de satén azul de amplios pantalones. Binnett le sonrió con gesto amable y preguntó: —¿Qué es lo que le ha excitado tanto? La ira oscureció sus ojos nuevamente y comenzó a hablar. Luego se volvió hacia Spade y agregó: —Pero no deberíamos aburrir a mister Ames con nuestros tontos problemas domésticos. Sí... —se detuvo vacilante. Spade hizo una nueva reverencia. —Desde luego —dijo—, con el mayor gusto. —No demoraré ni un minuto —prometió Binnett, y abandonó la habitación con ella. Spade se acercó a la puerta por donde habían desaparecido, que había quedado abierta, y al llegar a ella se detuvo para escuchar. El eco de sus pasos se fue apagando. No volvió a oírse otro ruido. Spade estaba de pie allí, pensativo sus ojos amarillos, cuando oyó el grito. Era un grito de mujer agudo, penetrante y aterradoro. Spade cruzaba la puerta cuando oyó el disparo. Era un disparo de pistola, magnificado por el eco de paredes y cielo rasos. A seis metros de la puerta, Spade encontró una escalera, por la que ascendió de a tres peldaños a la vez. Giró hacia la izquierda. En mitad del corredor, una mujer se hallaba postrada en el suelo. Wallace Binnett, de rodillas a su lado, acariciábale una mano desesperadamente y decía con voz baja y suplicante: —¿Querida, Molly querida...! Joyce Court estaba de pie detrás de él, retorciéndose las manos, y las lágrimas surcaban sus mejillas. La mujer caída se parecía a Joyce Court, pero era de más edad, y su rostro tenía una dureza de la que carecía la más joven. —Está muerta, la han matado —dijo Wallace Binnett con incredulidad, alzando su pálida cara hacia Spade. Cuando Binnett movió la cabeza, Spade pudo ver el agujero en el vestido marrón de la mujer, a la altura del corazón, y la mancha oscura que se iba extendiendo rápidamente. Spade tocó el brazo de Joyce Court. —Policia, hospital de emergencia... teléfono —dijo. Corrió ella hacia la escalera a tiempo que preguntaba, dirigiéndose a Wallace Binnett: —¿Quién fue...? Detrás de Spade oyóse un ronco gemido. Se dio vuelta prestamente. A través de una puerta abierta pudo ver a un

anciano, vestido con un pijama blanco, tendido en una cama en desorden. La cabeza y un brazo le colgaban fuera de ella. Con la otra mano se asía fuertemente la garganta. Gruñó otra vez y sus párpados se agitaron, pero no abrió los ojos. Spade le levantó la cabeza y los hombros, colocándolos sobre la almohada. El viejo volvió a gruñir y retiró la mano de la garganta. Estaba enrojecida y mostraba media docena de magulladuras. Era un hombre alto y las arrugas de su cara exageraban probablemente su edad. Sobre una mesa, al lado de la cama, había un vaso de agua. Spade rotó con el líquido la cara del hombre, cuyos ojos volvieron a parpadear, e inclinándose sobre él, le preguntó quedamente: —¿Quién fue? Los párpados se abrieron lo suficiente para mostrar una línea de ojos grises sanguinolentos. El viejo habló pensativamente, llevándose otra vez una mano a la garganta: —Un hombre... —dijo, y tosía. Spade hizo una mueca de impaciencia. Sus labios casi rozaban la oreja del viejo. —¿Hacia dónde se dirigió? —Su voz era apremiante. Una mano delgada se movió débilmente, indicando los fondos de la casa, y volvió a caer sobre la cama. El mayordomo y dos atemorizadas mucamas se habían sumado a Wallace Binnett junto a la mujer muerta en el corredor. —¿Quién la mató? —preguntó Spade. Lo miraron sin expresión. —Que alguien cuidó del viejo —dijo secamente y se alejó por el corredor. Al final de éste había una escalera trasera. Descendió dos tramos y cruzando una despensa, se encontró en la cocina. No había nadie. La puerta de la cocina se hallaba cerrada, pero sin llave. Cruzó un pequeño patio hacia una portezuela. La que estaba también cerrada e igualmente sin llave. La abrió. No había un alma en el pequeño sendero que se ofreció a su vista. Lanzó un suspiro, cerró la portezuela y regresó a la casa. Spade se hallaba cómodamente sentado en una poltrona en una de las habitaciones del frente del segundo piso de la casa de Wallace Binnett. Había estantes con libros y las luces estaban encendidas. A través de la ventana veíase la oscuridad apenas amenguada por un distante farol de la calle. Frente a Spade, el sargento Polhaus —grande, mal afeitado, abotagado, con unas cejas que pedían a gritos un blanqueo— estaba despatarrado en otro sillón; el teniente Dundy —más pequeño, bien proporcionado, de rostro enérgico— se hallaba de pie en el centro de la habitación, con las piernas separadas y la cabeza ligeramente inclinada hacia adelante. Spade decía: —...y el médico sólo me permitió hablar con el viejo un par de minutos. Podríamos probar nuevamente cuando haya descansado algo, pero no parece que sepa mucho. Estaba dormitando y despertó en momentos en que alguien, con las manos en su garganta, lo revolcaba sobre la cama. Apenas pudo ver con un ojo al sujeto que lo estaba acorralando. Dice que era un tipo grande, con un sombrero de fieltro echado sobre los ojos, trigueño, mal afeitado, parecido a Tom. —Spade señaló con un gesto a Polhaus. El sargento sonrió, pero Dundy ordenó secamente: —Continúe. Spade esbozó una sonrisa y prosiguió: —Estaba muy próximo a perder el conocimiento cuando oyó que la señora Binnett gritaba desde la puerta. Las manos dejaron su garganta y oyó el disparo, y antes de desmayarse alcanzó a percibir que el sujeto se dirigía hacia los fondos de la casa y que la señora Binnett perdía el equilibrio, cayendo sobre el piso del vestíbulo. Dice que no volvió a ver al grandote. —¿De qué calibre era el arma? —Treinta y ocho. Bueno, nadie más en la casa parece ser de mucha utilidad. Wallace y su cuñada, Joyce, estaban en la habitación de ésta, según dicen, y no la habitación de allá, salvo a la mujer muerta, cuando salieron corriendo, aunque creen haber oído algo que pudo haber sido alguien que descendía las escaleras... las del fondo. El mayordomo, llamado Jarboe, se hallaba aquí cuando oyó el estampido y el grito, según dice. Irene Kelly, la mucama, estaba en la planta baja, según dice. La cocinera, Margaret Finn, en su pieza, en el tercer piso, atrás, y no oyó nada, según dice. Es sorda como una tapia, según afirman todos. Las puertas de atrás estaban sin llave, pero se supone que deben permanecer cerradas. Nadie dice haber estado en la cocina o cerca de ella en esos momentos. —Spade extendió sus manos en un gesto final—. Eso es todo. Dundy meneó la cabeza.

—No me parece —dijo—. ¿Cómo se explica que esté usted aquí? La cara de Spade se iluminó. —Tal vez haya sido mi cliente quien la mató —dijo—. Es el primo de Wallace, Ira Binnett. ¿Lo conoce? Dundy hizo un gesto negativo. Sus ojos azules reflejaban dureza y sospecha. —Es un abogado de San Francisco —agregó Spade—, respetable y todo lo demás. Hace un par de días vino a verme con una historia sobre su tío Timothy, Polhaus —agregó, haciendo las presentaciones. —Mister Spade, ¿quiere usted decir a este hombre que...? —expresó rápidamente Ira Binnett. Dundy se dirigió al policía: —Está bien. Ha procedido correctamente. Puede usted dejarlo. El policía alzó levemente su mano hasta la visera de la gorra y se retiró. —¿Y bien? —preguntó Dundy, mirando fijamente a Ira Binnett. Binnett dirigió sus ojos sucesivamente a Dundy y a Spade. —Hay algo que...? —Es mejor que le diga por qué, en lugar de estar en la del frente, estaba usted en la puerta trasera —dijo Spade. Ira Binnett se sonrojó de pronto. Aclaró la voz para disimular su embarazo. —Yo... Este... Debo explicar. No fué culpa mía, desde luego, pero cuando Jarboe, el mayordomo, me llamó por teléfono diciéndome que el tío Tim desaba verme, agregó que dejaría la puerta de la cocina sin llave, de modo que Wallace no tendría que enterarse de que yo... —¿Para qué quería verlo? —preguntó Dundy. —No sé. No me dijo. Sólo expresó que era muy importante. —¿No recibió usted mi mensaje? —preguntó Spade. Los ojos de Ira Binnett se agrandaron. —No. ¿De qué se trataba? ¿Ha ocurrido algo? —¿Qué es? —Spade se dirigió a la puerta. —Hable usted —le dijo a Dundy—. Volveré de inmediato. Cerró cuidadosamente la puerta tras él y subió al tercer piso. El mayordomo Jarboe estaba arrodillado frente a la puerta de Timothy Binnett, mirando por el ojo de la cerradura. A su lado, en el suelo, había una bandeja con un huevo en una huevera, tostadas, una cafetera, vajilla, platería y una servilleta. —Se va a enfriar las tostadas —le dijo Spade. Jarboe casi voló la bandeja al ponerse precipitadamente de pie, y con la cara livida y aborregada balbuceó: —Yo... yo, con su perdón, señor. Quería asegurarme de que mister Timothy estuviera despierto antes de llevarle esto... Recogió la bandeja—. No quería molestarlo en su descanso si... —Es claro..., naturalmente —dijo Spade, que había llegado a la puerta y se inclinó para mirar por el ojo de la cerradura. Cuando se incorporó, agregó con voz suave que denotaba desilusión: —No se puede ver la cama... Apenas una silla y parte de la ventana. —Sí, señor. Así lo pude comprobar —repuso rápidamente el mayordomo. Rio Spade. El mayordomo tosía y parecía a punto de decir algo, pero se contuvo. Tras vacilar un instante, golpeó suavemente la puerta. —Adelante —dijo una voz cansada. —¿Dónde está miss Court? —preguntó rápidamente Spade en voz baja. —Creo que en su habitación, señor; la segunda puerta a la izquierda —repuso el mayordomo. —Y bien, adelante —repitió con petulancia la cansada voz detrás de la puerta. El mayordomo la abrió y entró. Antes de que la cerrara, Spade pudo percibir a Timothy Binnett en la cama, recostado sobre las almohadas. Spade se dirigió a la segunda puerta de la izquierda y llamó. Esta fué abierta casi inmediatamente por Joyce Court, que permanecía quieta, sin hablar, sin sonreír. —Miss Court —dijo Spade—, cuando entró a la habitación donde yo me encontraba con su cuñada, usted dijo: "Wally, ese viejo tonto ha..." ¿Se refería a Timothy?

—¿Y sabe usted que él siente inclinación por su cuñada, la tal Court? —Eso lo ignoro. Pero he oído bastantes murmuraciones en ese sentido. Dundy dejó escapar una especie de gruñido y luego preguntó secamente: —¿Qué dice el testamento del viejo? —No sé. No sé si ha hecho testamento. —Luego, dirigiéndose a Spade, dijo gravemente: —He dicho todo cuanto sabía, sin omitir detalle. —No es bastante —dijo Dundy, y señalando la puerta, agregó: —Tom, indíqueme dónde debe esperar, y hagamos venir nuevamente al viudo, y hagamos venir nuevamente al viudo, y hagamos venir nuevamente al viudo. —Se concretó a decir el enorme Polhaus, y salió con Ira Binnett para regresar momentos después acompañado de Wallace Binnett, cuyo rostro estaba tenso y pálido. —¿Ha hecho testamento su tío? —le preguntó Dundy. —No sé —respondió Binnett. Spade formuló la pregunta siguiente, en forma suave: —¿Y su esposa había testado? La boca de Binnett se distendió en una sonrisa forzada y expresó, en forma deliberada: —Voy a decir ciertas cosas que desearía no tener que confesar. Mi mujer, propiamente dicho, no tenía dinero. Cuando estuve en apuros financieros hace un tiempo, a fin de salvar algunas propiedades, las transferí a nombre de ella. Las convertí en dinero sin que yo lo supiera. Ella pagaba nuestras cuentas, los gastos domésticos, con ese dinero, pero se negó a devolverme, y me aseguró que en ninguna circunstancia, viviera o no ella o permaneciéramos juntos o divorciados, podría yo entrar en posesión de un solo centavo de ese capital. Así lo creí, y aun lo creo. —¿Quería usted divorciarse? —preguntó Dundy. —Sí. —¿Por qué? —No era un matrimonio feliz. —¿Joyce Court? Binnett se sonrojó. Dijo con dureza: —Admiro a Joyce Court tremendamente, pero de todos modos hubiera deseado divorciarme. —¿Está usted seguro, absolutamente seguro, de que no conoce a nadie a quien se ajuste la descripción que hizo su tío del hombre que intentó estrangularlo? —preguntó Spade. —Absolutamente seguro. Hasta la habitación llegó el apagado sonido de la campanilla de entrada. —Eso es todo —dijo Dundy con acritud. Binnett se retiró, Polhaus comentó: —Este es uno de los tipos que no me gustan nada. Y... Desde abajo llegó el fuerte estampido de una pistola disparada puertas adentro. Las luces se apagaron. En la oscuridad, los tres detectives se llevaban por delante uno a otro al intentar pasar por la puerta en dirección al vestíbulo. Spade llegó primero a la escalera. Debajo se oía el ruido de pasos precipitados, pero nada pudo percibir hasta que llegó al rellano. Contra la puerta de entrada, que estaba abierta, y a través de la cual entraba suficiente luz de la calle, recortábase la oscura figura de un hombre. Una interna eléctrica se encendió en la mano de Dundy, que le pisaba los talones a Spade, y lanzó un rayo de luz a la cara del hombre. Era Binnett. Parpadeó ante la luz que recibía y señaló algo en el suelo, delante de él. Dundy dirigió el haz luminoso en esa dirección. Allí estaba Jarboe, con la cara contra el piso, sangrando por un agujero de bala que tenía detrás de la cabeza. Spade lanzó un gruñido por lo bajo. Tom Polhaus bajaba torpemente la escalera seguido de cerca por Wallace Binnett. La voz asustada de Joyce Court llegaba desde arriba: —¡Oh! ¿Qué ha ocurrido? ¡Wally! ¿Qué ha ocurrido? —¿Dónde está la llave de la luz? —rugió Dundy. —Detrás de la puerta del sótano, debajo de esta escalera —dijo Wallace Binnett—. ¿Qué sucedió? Polhaus apartó a Binnett y dirigió a la puerta del sótano. Spade articuló un sonido extraño, y empujando a Wallace Binnett a un lado, se lanzó escalera arriba. Pasó rozando a Joyce Court y continuó su carrera sin prestar atención a su grito de sorpresa. Estaba a mitad del camino de la escalera hacia el tercer piso, cuando allí volvió a escucharse el estampido de la pistola. Corrió a la puerta de Timothy Binnett. Estaba abierta y entró. Algo duro y angular le golpeó encima de la oreja izquierda, lanzándolo a través de la pieza y derribándolo sobre una rodilla. Algo cayó al suelo, repiqueteando más allá de la puerta. Las luces se encendieron. En el suelo, en el centro de la habitación, Timothy Binnett yacía boca arriba, con una herida de bala que sangraba en su antebrazo izquierdo. El saco del pijama estaba hecho jirones. Tenía los ojos cerrados. Spade se puso de pie y se llevó una mano a la cabeza. Miró con ceño enfurecido al viejo, su mirada recorrió la habitación y se fijó en la negra pistola automática tirada en el piso del corredor. —Vamos, viejo bellaco —dijo—, levántate y sientate en una silla y veré si puedo parar esa hemorragia hasta que llegue el médico. El hombre que estaba en el suelo no se movió. Se oyeron pasos en el corredor y Dundy entró seguido por los dos jóvenes Binnett. Dundy tenía la cara ensombrecida y furiosa. —La puerta de la cocina estaba abierta —dijo con voz ahogada—. Entraron y salieron como... —Olvídese de eso —dijo Spade—. El tío Tim es nuestro hombre. No prestó atención a la exclamación de Wallace Binnett ni a las miradas increíbles de Dundy e Ira Binnett. —Vamos, levántate —prosiguió dirigiéndose al viejo—, y dinos qué fué lo que vio el mayordomo cuando espío por el ojo de la cerradura. El viejo no dio señales de vida. —Mató al mayordomo porque le dije que había estado espionando —explicó Spade a Dundy—. Yo también espí, pero con excepción de esa silla y la ventana, no vi nada; sin embargo, yo habíamos hecho bastante barullo para asustarlo y hacerle meter nuevamente (PASA A LA PAGINA SIETE)



DIBUJO DE ZAY DEL

—¿Y sabe usted que él siente inclinación por su cuñada, la tal Court? —Eso lo ignoro. Pero he oído bastantes murmuraciones en ese sentido. Dundy dejó escapar una especie de gruñido y luego preguntó secamente: —¿Qué dice el testamento del viejo? —No sé. No sé si ha hecho testamento. —Luego, dirigiéndose a Spade, dijo gravemente: —He dicho todo cuanto sabía, sin omitir detalle. —No es bastante —dijo Dundy, y señalando la puerta, agregó: —Tom, indíqueme dónde debe esperar, y hagamos venir nuevamente al viudo, y hagamos venir nuevamente al viudo, y hagamos venir nuevamente al viudo. —Se concretó a decir el enorme Polhaus, y salió con Ira Binnett para regresar momentos después acompañado de Wallace Binnett, cuyo rostro estaba tenso y pálido. —¿Ha hecho testamento su tío? —le preguntó Dundy. —No sé —respondió Binnett. Spade formuló la pregunta siguiente, en forma suave: —¿Y su esposa había testado? La boca de Binnett se distendió en una sonrisa forzada y expresó, en forma deliberada: —Voy a decir ciertas cosas que desearía no tener que confesar. Mi mujer, propiamente dicho, no tenía dinero. Cuando estuve en apuros financieros hace un tiempo, a fin de salvar algunas propiedades, las transferí a nombre de ella. Las convertí en dinero sin que yo lo supiera. Ella pagaba nuestras cuentas, los gastos domésticos, con ese dinero, pero se negó a devolverme, y me aseguró que en ninguna circunstancia, viviera o no ella o permaneciéramos juntos o divorciados, podría yo entrar en posesión de un solo centavo de ese capital. Así lo creí, y aun lo creo. —¿Quería usted divorciarse? —preguntó Dundy. —Sí. —¿Por qué? —No era un matrimonio feliz. —¿Joyce Court? Binnett se sonrojó. Dijo con dureza: —Admiro a Joyce Court tremendamente, pero de todos modos hubiera deseado divorciarme. —¿Está usted seguro, absolutamente seguro, de que no conoce a nadie a quien se ajuste la descripción que hizo su tío del hombre que intentó estrangularlo? —preguntó Spade. —Absolutamente seguro. Hasta la habitación llegó el apagado sonido de la campanilla de entrada. —Eso es todo —dijo Dundy con acritud. Binnett se retiró, Polhaus comentó: —Este es uno de los tipos que no me gustan nada. Y... Desde abajo llegó el fuerte estampido de una pistola disparada puertas adentro. Las luces se apagaron. En la oscuridad, los tres detectives se llevaban por delante uno a otro al intentar pasar por la puerta en dirección al vestíbulo. Spade llegó primero a la escalera. Debajo se oía el ruido de pasos precipitados, pero nada pudo percibir hasta que llegó al rellano. Contra la puerta de entrada, que estaba abierta, y a través de la cual entraba suficiente luz de la calle, recortábase la oscura figura de un hombre. Una interna eléctrica se encendió en la mano de Dundy, que le pisaba los talones a Spade, y lanzó un rayo de luz a la cara del hombre. Era Binnett. Parpadeó ante la luz que recibía y señaló algo en el suelo, delante de él. Dundy dirigió el haz luminoso en esa dirección. Allí estaba Jarboe, con la cara contra el piso, sangrando por un agujero de bala que tenía detrás de la cabeza. Spade lanzó un gruñido por lo bajo. Tom Polhaus bajaba torpemente la escalera seguido de cerca por Wallace Binnett. La voz asustada de Joyce Court llegaba desde arriba: —¡Oh! ¿Qué ha ocurrido? ¡Wally! ¿Qué ha ocurrido? —¿Dónde está la llave de la luz? —rugió Dundy. —Detrás de la puerta del sótano, debajo de esta escalera —dijo Wallace Binnett—. ¿Qué sucedió? Polhaus apartó a Binnett y dirigió a la puerta del sótano. Spade articuló un sonido extraño, y empujando a Wallace Binnett a un lado, se lanzó escalera arriba. Pasó rozando a Joyce Court y continuó su carrera sin prestar atención a su grito de sorpresa. Estaba a mitad del camino de la escalera hacia el tercer piso, cuando allí volvió a escucharse el estampido de la pistola. Corrió a la puerta de Timothy Binnett. Estaba abierta y entró. Algo duro y angular le golpeó encima de la oreja izquierda, lanzándolo a través de la pieza y derribándolo sobre una rodilla. Algo cayó al suelo, repiqueteando más allá de la puerta. Las luces se encendieron. En el suelo, en el centro de la habitación, Timothy Binnett yacía boca arriba, con una herida de bala que sangraba en su antebrazo izquierdo. El saco del pijama estaba hecho jirones. Tenía los ojos cerrados. Spade se puso de pie y se llevó una mano a la cabeza. Miró con ceño enfurecido al viejo, su mirada recorrió la habitación y se fijó en la negra pistola automática tirada en el piso del corredor. —Vamos, viejo bellaco —dijo—, levántate y sientate en una silla y veré si puedo parar esa hemorragia hasta que llegue el médico. El hombre que estaba en el suelo no se movió. Se oyeron pasos en el corredor y Dundy entró seguido por los dos jóvenes Binnett. Dundy tenía la cara ensombrecida y furiosa. —La puerta de la cocina estaba abierta —dijo con voz ahogada—. Entraron y salieron como... —Olvídese de eso —dijo Spade—. El tío Tim es nuestro hombre. No prestó atención a la exclamación de Wallace Binnett ni a las miradas increíbles de Dundy e Ira Binnett. —Vamos, levántate —prosiguió dirigiéndose al viejo—, y dinos qué fué lo que vio el mayordomo cuando espío por el ojo de la cerradura. El viejo no dio señales de vida. —Mató al mayordomo porque le dije que había estado espionando —explicó Spade a Dundy—. Yo también espí, pero con excepción de esa silla y la ventana, no vi nada; sin embargo, yo habíamos hecho bastante barullo para asustarlo y hacerle meter nuevamente

Crónica Literaria

CHILE A LA VISTA, por Eduardo Blanco Amor.- (Editorial del Pacífico, 1951)

ESTE libro, según informa su autor, fluctúa entre dos paralelos, que son las más vocacionales y abundantes en la ficción literaria de quien lo escribió: lirismo y humor. También avisa que es, asombrado e intencionalmente, asunto de los ojos en apacible ramoneo viajero, que no turístico. (Página 209).

Eduardo Blanco Amor se consagró como novelista de gran vuelo e intensidad descriptiva en *La Catedral* y el Niño. (Ver nuestra crónica del domingo 31 de octubre de 1948), que lo colocó bruscamente entre los maestros del buen decir castellano. Posteriormente visitó Chile, en 1949, por vez primera, y después, en 1950, ejerciendo oficio de jugador y rapsoda, como él mismo lo indica.

Chile a la vista está compuesto como amor, en un lienzo cordial y comprensivo, que diferencia de otras crónicas o interpretativas. Lo político y lo social rara vez se entremezcla en sus páginas tensas y deslumbradoras.

Blanco Amor es un extraordinario orador, según los que lo han oído. Esto se transparenta en la rotundidad de ciertos períodos, en la vibración castellanista de algunos párrafos, que suscitan la idea de que el autor se regodea en un cachondeo estilístico. Está muy distante de lo que gustaba a Baroja: la impresión directa, analítica e impresionista. Veremos más adelante cómo entronca a Chile Blanco Amor y deshuesos por ahora, la estructura de su frondoso volumen.

Lo ha dividido en cuatro partes, de diversa categoría, por más que cierta unidad impresionista (no de la que gustaba a Baroja, sino de otra más barroca) lo cohesionan en su disparate trazo. La primera la constituye una serie de notas periodísticas sobre Santiago, que se publicaron en un diario de esta ciudad. La segunda es un lote de instantáneas de Valparaíso. La tercera se intitula *Chile al Sur*, o el Paisaje Planetario. Y la última lleva este rótulo indicativo de lo que viene a continuación: *Chile al Norte*, o el Paisaje Mineral.

Algunos han encontrado ciertas similitudes entre Chile a la vista y Chile o una loca geografía de Subercaseaux. Hay una diferencia: Blanco Amor es más estilista que el escritor chileno, y éste es más rotundo y generalizador. La fina intuición de Blanco Amor lo acompaña, lo dirige, lo orienta y suelta también desviarlo del blanco. Santiago le ofrece perspectivas gratas y amables; lo sorprende por su carencia de cafés y de vida nocturna, por su abundancia de cortinas en las tiendas mortuorias, de taxis caros, de perros apacibles, de ladrones que roban cosas exiguas cuando no pueden hallar otras, y de mujeres que mantienen su belleza a los cuarenta años. En general es un visitante cortés y distinguido, que rara vez levanta la voz y cuando lo hace expresa su protesta con ingenio no exento de humor blanco. Con todo, la visión de Santiago es más horizontal que vertical y no se sale de lo epidérmico. Más adelante hallaremos cosas de mayor contenido y que tocan en lo visceral de un pueblo. Blanco Amor insiste en descubrir una gracia popular diversa de la andaluz, con una diferencia: el escritor chileno, por existencia, aquí tocamos algo de substancia cuando expresa lo siguiente: "Lo chileno es más suave, menos espectacular, más deslizado e implícito, más emanante y consubstanciado; es como un resplandor temperamental, es gracia de núcleo psicológico; jamás aparece como superpuesta, nunca es perpetrada, casi diría declarada, como ocurre muchas veces en el andaluz-gitano. El chileno coloca su gracia como un elemento natural de su conversación". (Página 43).

El roto, sobre cuya desintegrada estructura tanto se ha escrito y disparado, también hace reaccionar ingeniosamente a Blanco Amor. "El roto, dice, se viste de roto no porque no pueda procurarse otra ropa, sino porque quiere ser roto y llevar ropa de roto, como una excrecencia o un voluta definitiva de un contenido espiritual y moral; como la púrpura de los cardenales, como la cascada de los pasados por divagaciones de

Valparaíso detiene y entretiene a este viajero que, por lo general, no se para frente a lo defectuoso. Le alarma la vocación de pagados que tienen en el puerto tantos edificios, y concluye pensando en la imposibilidad de que sea cierta la leyenda de los terremotos que visitan a literal chileno tan a menudo. Forcejeando con la viciosa locandía de su estilo y como la cascada de los pasados por divagaciones de



ARTURO BLANCO AMOR

Blanco Amor pertenece a la categoría de los estilistas barrocos, como puede demostrarse en el párrafo reproducido. Su prosa es opulenta, indirecta, retorcida, burlesca, estallante en metáforas con una sensualidad que no mismo vivisecciona un congreso o se deleita en la blancura de una saña del norte. Lo más pequeño, ese humilde mundo que se rrepreñó la microfolla de Azorin asume en la sensiblería de Blanco Amor unas categorías cósmicas. Acómete a los asuntos por todos lados los descubre los flancos más inesperados, pero siempre vulnerables, a su acuciosidad cromática, a su temperamento lírico que posee una paleta deslumbradora y que suele regar y desviar al lector. El sur es otro repertorio inmenso para el regodeo de la pupila plástica de Blanco Amor. Descontemos lo ocasional y lo convencional de esas páginas; el largo desfile de amigos a cuyas categorías sociales rinde el escritor la pleitea de su pluma de rapsoda austral. Pero pronto surge entre los estrechos y canales un inspección descubrimiento en que palta el paisaje de ese extremo de Chile: "Pero quizá lo más tremendo, lo más punzante, sea la soledad; la soledad irremediable, continua, agotadora. Empezaba a pensar sobre el estornudo desde el segundo día. La mirada ha padecido durante horas y horas las caletas, los esteros, las anfractuosidades, en busca de vivienda humana o de tránsito animado" una choza, un carro, un humo, una barca, un dulce animal doméstico. Nada. Vuelve una y otra vez la mirada vacía y acaba por cansarse de sus alas. No se viaja por el paisaje sino por el planeta desnudo, por un mundo de segundo día de la Creación. La soledad va amononcando sobre el pecho su peso plúmbeo. Nadie a la vista. Nadie tras esos resplandores Nádie en esos repechos y climas. Los falsos desfiladeros no conducen a ninguna parte. Los valles y honduras están invadidos por las crestas del hielo y por el Renesi

El bombero es un nuevo descubrimiento del autor de Chile a la vista. "Existe, pues, en Chile, una especie de deportivismo heroico que halla realización en sus dotaciones de bomberos voluntarios". (Página 99).

La idea de servicio público, que expresan los bomberos gratuitos y la magnífica Cruz Roja, surge más bien de la sajon injertado en una vena cristiana de la raza. El funcionalismo excesivo, al revés, es herencia hispánica en su peor aspecto, que es el cochuelismo morboso.

Es bueno el capítulo consagrado a la borrachera y su mística. El borracho es una verdadera institución criolla, y sus pragmáticas rigen desde el Río Grande hasta la Patagonia. Un filólogo podría establecer las diferencias temperamentales que brotan de su modo de designarlo en las diversas repúblicas hispanoamericanas. Aquí, según Blanco Amor, el curao se convierte en un ser universalmente protegido, casi en un tabú.

En su modo esquinado de hacer sociología, Blanco Amor hiera la entranza de otro asunto valioso: el apego a lo español que se mantiene firme en este pueblo. En México, con tajante frase José Bergamín dijo que el Cortés no quita lo Cuauhtémoc. En Acapulco, un individuo que le puso Hernán Cortés como nombre a un hotel de turismo, quebró a la semara. El orgullo que el chileno siente a la raza originaria, subraya Blanco Amor, contrasta con el mutatis mutandis genológico que otros países de Hispanoamérica exhiben y fomentan con sorprendente satisfacción. (Página 107).

Valparaíso detiene y entretiene a este viajero que, por lo general, no se para frente a lo defectuoso. Le alarma la vocación de pagados que tienen en el puerto tantos edificios, y concluye pensando en la imposibilidad de que sea cierta la leyenda de los terremotos que visitan a literal chileno tan a menudo. Forcejeando con la viciosa locandía de su estilo y como la cascada de los pasados por divagaciones de

Blanco Amor pertenece a la categoría de los estilistas barrocos, como puede demostrarse en el párrafo reproducido. Su prosa es opulenta, indirecta, retorcida, burlesca, estallante en metáforas con una sensualidad que no mismo vivisecciona un congreso o se deleita en la blancura de una saña del norte. Lo más pequeño, ese humilde mundo que se rrepreñó la microfolla de Azorin asume en la sensiblería de Blanco Amor unas categorías cósmicas. Acómete a los asuntos por todos lados los descubre los flancos más inesperados, pero siempre vulnerables, a su acuciosidad cromática, a su temperamento lírico que posee una paleta deslumbradora y que suele regar y desviar al lector. El sur es otro repertorio inmenso para el regodeo de la pupila plástica de Blanco Amor. Descontemos lo ocasional y lo convencional de esas páginas; el largo desfile de amigos a cuyas categorías sociales rinde el escritor la pleitea de su pluma de rapsoda austral. Pero pronto surge entre los estrechos y canales un inspección descubrimiento en que palta el paisaje de ese extremo de Chile: "Pero quizá lo más tremendo, lo más punzante, sea la soledad; la soledad irremediable, continua, agotadora. Empezaba a pensar sobre el estornudo desde el segundo día. La mirada ha padecido durante horas y horas las caletas, los esteros, las anfractuosidades, en busca de vivienda humana o de tránsito animado" una choza, un carro, un humo, una barca, un dulce animal doméstico. Nada. Vuelve una y otra vez la mirada vacía y acaba por cansarse de sus alas. No se viaja por el paisaje sino por el planeta desnudo, por un mundo de segundo día de la Creación. La soledad va amononcando sobre el pecho su peso plúmbeo. Nadie a la vista. Nadie tras esos resplandores Nádie en esos repechos y climas. Los falsos desfiladeros no conducen a ninguna parte. Los valles y honduras están invadidos por las crestas del hielo y por el Renesi

forestal. En los ápices climáticos la roca viva muestra sus pezones machados o sus muelles astillados por el antiguo roer del río. Hay momentos en que se está a veinte o treinta horas de toda habitación humana. Un mundo adusto y grandioso espía desde todas partes con mirada para la que no tenéis comprensión ni réplica, y blande sobre vosotros ignotas armas de un peli que tampoco se sabe aazonar. Se va a merced de la nada en forma de una temible actividad potencial que se mete en las carnes, a trasmanto de toda reflexión y de toda objetividad". (Página 166.)

Volvemos, por fin, al calor humano, cruzando antes por Chile. Después Blanco Amor se interna por Puerto Montt y acecha sus bellezas vegetales y marinas. Los Lagos, Temuco, los volcanes, Chillán y Concepción, cierran la tercera parte del libro. Es la parte más floja de él, pero sus capítulos se encuentran decorados con rubricaciones metafóricas y tropos magníficos.

Chile al norte, o el Paisaje Mineral, es donde Blanco Amor expresó lo mejor de su devoción al país que tan agradecidamente nos redescubre. Descontemos el capítulo sobre El Teniente, demasiado minucioso, con exceso de escurrias, tanto minerales como retóricas. Pero al llegar al Norte Grande, a Iquique, Antofagasta, Arica, el desierto, Chuquibambilla, los oasis, San Pedro de Atacama, Tocoana, Taltal y otros sitios, es donde de la pluma del novelista gallego se acentúa y depura hasta obtener resultados imprevistos. Creemos que es lo más sustantivo, de tan desigual evocación, siempre dinámica y simpática por estar concebida con amor de artista y de espaldas a la pedantería turística. La descripción de la Plaza de Antofagasta (página 242), la del cementerio de esa misma ciudad (página 243), la geografía del ojo (páginas 244-245), la de la Cordillera Domeyko (página 255), la de Pica (página 295) y la de la mina de sal (páginas 296-299), son sencillamente troyes sin desperdicio y que deberán reproducirse más tarde en libros de tipo escolar, para dar a conocer a Chile dentro y fuera de su territorio.

Blanco Amor, entre otras cosas pintorescas que esparce por Chile a la vista, se asombra del ángulo morisco de nuestra psicología. Por ahí, como al desgaire, tiene unas líneas en que satiriza a

ca. Todavía más: la comparación de estilos acentúa la confusión anotada. Hay razones poderosas para estirarlo así, pero que no vamos a exponer ahora. Este tema puede ser materia de otro estudio.

Por eso decimos que la profanación de la Moneda comenzó apenas nació. La primera, a nues tro entender, fue hecha después del fallecimiento de Toesca, en junio de 1799, y debió haberse consumado a partir desde esa fecha en 1805, terminado ya el Palacio.

HABLEMOS DE NUEVO DE CONGRESO de la LENGUA

Por Andrés M. del Carpio

PARIS, julio, 1951. (Prensa Intercontinental). - Acordé de llegar a mis manos un ejemplar de "El Mercurio" de Valparaíso, de fecha 24 de mayo último, en el que leo un artículo del señor Díaz-Retig, trabajo interesante, como aquellos otros suyos que ya tuvimos ocasión de leer, y que trataban de cosas del lenguaje. Insiste de nuevo el articulista en sus opiniones eruditas sobre el papel de las Academias de la Lengua, y, de paso, trata de conciliar sus puntos de vista en cosas del léxico, con los que, con motivo del Congreso de México, tuvimos ocasión de exponer, no hace muchas semanas, en los diarios americanos que nos dispensan el honor de publicar nuestros trabajos.

Nosotros, que ya conocemos algo de lo ocurrido en el Congreso, tenemos decidido no volver a ocuparnos de este "desgraciado asunto". Mas, el mencionado artículo de Díaz-Retig, al aludirse y al poner de nuevo la cuestión sobre el tapete, nos obliga a volver al tema, siquiera sea por agradecer al "ortodoxo" Díaz-Retig sus intenciones por edificar nuestros criterios, que parecían presentarse dispares, y que, a lo que parece, tenían de común, por lo menos, un aspecto esencial. Nobilita obligar; felicitemos de esta "concordancia" y veamos de rebañar en el tema, aun a riesgo de poner a prueba nuestro deseo de no ironizar sobre el famoso Congreso. Y si por desgracia, nuestra discreción llegase a retorzar un poco, que los congresistas me apliquen aquello de "aliquando dormit... ¡Y la paz! Si; felicitemos por estar de

los que él denomina "chullitos y putillos", esto es, a ciertos pitucos plebeyos de caballería que usan la chaqueta hasta las corvas, pantalón abotinado, y zapatos de tacón alto con dos números de menos, "que les obligan a ese andar culfrunciado y pisajuevos, que ellos estiman como la mayor elegancia". Es una excelente instantánea que cierra una galería impresionista sobre el norte.

Chile a la vista, menos trascendental que otras interpretaciones a lo Waldo Frank o a lo Keyserling, es un fresco inacabado en que su autor

vertió todo el entusiasmo de un espíritu generoso y lo que hoy llaman eufórico de un temperamento sagaz. El estilo, torrencial a ratos, marca como esos oleajes australes que metieron tanto valor al delicado poeta gallego que peregrinaba por los mismos sitios en que anduvo antes su paisano don Pedro Sarmiento de Gamboa en derrotero de conquista. Pero es un mareo saludable para nuestro sedentarismo estilístico, alimentado en tierras de secano que rara vez visita un aluvión metafórico como el de Chile a la vista.

R. A. L.

Las PROFANACIONES del PALACIO de la Moneda y su Reconstitución histórica

Por Guillermo Feliú Cruz

En el noveno piso del Ministerio de Obras Públicas, que, según entendemos, corresponde a la Dirección de Arquitectura, se exhibe una maquette admirablemente bien hecha de la casa de la Moneda, que será el Palacio de la Moneda, una vez que un Gobierno, con sentido de la tradición histórica y civil, encare definitivamente la reconstrucción de la Casa de los Presidentes de Chile. Entonces quedará restaurada como un soberbio monumento arquitectónico de la época de la dominación española del siglo XVIII, que tuvo su



Maquette de la restauración de la Moneda

buenas escuelas españolas e italianas, que tan bien supo armonizar. Su estilo es español, mejor, diríamos castellano, en la sobriedad fría y severa, e italiano en la gracia de las líneas que seusan las cornisas y columnas del edificio.

Si hubiera de juzgarse por el estilo de la Casa de Moneda lo que fué el régimen español en Chile, como en América, se podría decir que la misma tradición de espíritu de los hombres de gobierno, de pensar muy hondo y muy grave. La Moneda es sobria, austera y elegante en su estilo. La vida tenía entonces un profundo sentido interior, que la hacía sobria, austera y elegante. La Moneda es majestuosa, serena, reposada. La existencia era galante. El abanico, la peluca, la cascaca entallada, la corcholla y el rapé, daban la majestuosidad a las costumbres.

Al Palacio de la Moneda lo ha tendido a destruir el armónico conjunto de la arquitectura. El edificio comenzó a construirse en 1784, bajo la vigilancia personal de Toesca. Pero el empuje arquitectónico no vio concluido la obra, porque falleció en 1799, y la terminación definitiva de ella se hizo en 1805. En tres años, dos fechas, 1799 y 1805, se le agregó el cuerpo que fué demolido en 1945, en el segundo patio.

Este hecho es sugestivo. El segundo es bien conocido también. Mientras los clientes de toda la construcción del edificio se adaptan a la forma trapezoidal, los clientes del cuerpo que demolido tenían la rectangular.

Por eso decimos que la profanación de la Moneda comenzó apenas nació. La primera, a nuestro entender, fue hecha después del fallecimiento de Toesca, en junio de 1799, y debió haberse consumado a partir desde esa fecha en 1805, terminado ya el Palacio.

La segunda profanación se llevó a cabo a mediados del año 1846, cuando el Presidente Bulnes acordó abandonar el Palacio de la Moneda, donde funcionaba el Correo Central, para instalarse con más decencia en la Casa de Moneda. Los interiores fueron renovados. Los interiores del edificio de la Moneda, que funcionaba en la Casa de Moneda, fueron renovados. Los interiores del edificio de la Moneda, que funcionaba en la Casa de Moneda, fueron renovados.

La segunda profanación se llevó a cabo a mediados del año 1846, cuando el Presidente Bulnes acordó abandonar el Palacio de la Moneda, donde funcionaba el Correo Central, para instalarse con más decencia en la Casa de Moneda. Los interiores fueron renovados. Los interiores del edificio de la Moneda, que funcionaba en la Casa de Moneda, fueron renovados.

La segunda profanación se llevó a cabo a mediados del año 1846, cuando el Presidente Bulnes acordó abandonar el Palacio de la Moneda, donde funcionaba el Correo Central, para instalarse con más decencia en la Casa de Moneda. Los interiores fueron renovados. Los interiores del edificio de la Moneda, que funcionaba en la Casa de Moneda, fueron renovados.

La segunda profanación se llevó a cabo a mediados del año 1846, cuando el Presidente Bulnes acordó abandonar el Palacio de la Moneda, donde funcionaba el Correo Central, para instalarse con más decencia en la Casa de Moneda. Los interiores fueron renovados. Los interiores del edificio de la Moneda, que funcionaba en la Casa de Moneda, fueron renovados.

La segunda profanación se llevó a cabo a mediados del año 1846, cuando el Presidente Bulnes acordó abandonar el Palacio de la Moneda, donde funcionaba el Correo Central, para instalarse con más decencia en la Casa de Moneda. Los interiores fueron renovados. Los interiores del edificio de la Moneda, que funcionaba en la Casa de Moneda, fueron renovados.

AMABLE LECTOR: LA SOCIEDAD AMIGOS DE LA CIENCIA tiene el agrado de comunicarle que Empresa Zig Zag ha acordado distribuir los siguientes dos libros del profesor GEORG F. NICOLAI: "LA SEGURIDAD CIENTIFICA" - en un lenguaje sencillo y ameno, el autor hace un análisis del vital problema de la seguridad, y nos muestra cómo ya hoy podemos edificar una ideología que corresponda a la realidad. Con una nueva y genial idea de Nicolai, objetivamente basada. 250 p., tamaño 25x16 cm., 20 fig., 2 colores... \$ 100.- "EL FORMA DE DON QUIJOTE" - es una comparación con "Cervantes el hombre bueno", el autor nos explica, en el último capítulo "Cervantes, el poeta inspirado del Don Quijote", lo que es el realismo y qué significa en poesía. 250 p., tamaño 25x16 cm., en papel hilo... \$ 80.- Las dos obras puede Ud. solicitarlas directamente, contra reembolso, a Casilla 84-D Santiago. Labor cultural de la Sociedad Amigos de la Ciencia (Clasificador 717 - Santiago)

Señoritas Gratis te enseñamos en pocas minutos a tomar las puestas de las medias, con asombrosas facilidades contra reembolso. Ofrecemos la legítima y famosa Agua "Argentina" (VALOR \$ 150) Garantizamos completo éxito o no quedamos conformes. Nos resolvemos totalmente su dinero. La mejor garantía de satisfacción. Agujas tipo especial para medias, valor \$ 200 - con instrucciones para su uso. Pedidos contra reembolso. CALLE MERCED 864 OFICINA 87 (frente a la Galería Colón) al teléfono Oliverio Guevara

¿PURA COINCIDENCIA?



Esto coincidía sobre poco más o menos con la hora en que la otra enferma había tenido su sueño. Y, coincidencialmente, a un momento, esta mujer que murió poco antes, era muy rubia.

La enfermera que me relataba estos hechos era, como la mayoría de los miembros de su profesión, poco afectada por el misterio, pero muy perturbada por un sueño, por muy perturbador que fuera; pero no pudo resistir al deseo de satisfacer su curiosidad.

Al día siguiente consultó el registro de los fallecimientos. Y encontró lo que buscaba. Efectivamente, en la lista de las muertes ocurridas el día anterior, figuraba en primera línea el nombre de la mujer rubia; luego el de la enferma que había tenido el sueño extraño; y finalmente el nombre de una mujer maori, fallecida en una sala situada en el otro extremo del hospital que no habían conocido ni la enfermera ni las dos enfermas.

Tal como en el sueño, la mujer maori era la tercera.

Noel Holmes

UNA noche, muy cerca de la enfermera, estaba de servicio en el hospital municipal de Auckland cuando una enferma despertó y me llamó.

—Enfermera, me dijo, acabo de tener un sueño sumamente extraño. No sé qué debo pensar acerca de él.

Le rogué que me lo contara y estas son sus propias palabras:

—He soñado que estaba haciendo cola; esta cola conducía a una puerta cerrada. Me precedía una mujer muy rubia, que se encontraba junto a la puerta. Detrás de mí se hallaba una mujer maori, después una muchedumbre de gente formaba una fila que se prolongaba hasta perderse de vista.

Era muy importante para nosotros llegar a esta puerta, pero yo no sabía lo que había más allá de ella.

La puerta se abrió finalmente y la mujer rubia se volvió hacia mí.

—Extraño, ¡en verdad! dije en tono conciliador. La enferma estaba muy débil. Ella calmé como mejor pude. Ella no respondió.

—Parecía haber perdido todo interés por la vida.

EL FANTASMA de la CAVERNA de Buck HILL.

Por J. B. Polinsbee

Traducido especialmente para LA NACION, por Emilio Barraza

NADIE puede saber quién fue el primero que descubrió la entrada a la Caverna de Buck Hill (Cerro del venado). Allí está la oscura hendidura en medio de las rocas callizas a pocos metros de distancia de una de las más transitados caminos del Estado de Virginia—Estados Unidos. No menos de medio millón de turistas viajan a Virginia con el objeto de ver el famoso Puente Natural que se encuentra a unos ocho kilómetros camino abajo, y de ellos muy pocos son los que saben que la Caverna se encuentra tan cerca.

La Caverna o, mejor dicho, Cavernas de Buck Hill conforman un extenso y extraño reino subterráneo que jamás ha sido explorado en toda su extensión desde que fue descubierto, a pesar de que hace sesenta años de la fecha. No se conocen bien sus maravillosas grutas, sus cascadas misteriosas y variadas configuraciones rocosas a pesar de que estuvieron al principio a disposición del público.

Juan Fitzgerald era un muchacho delgado y de delicada complexión allá por el año 1889, cuando era estudiante y penetraba a la Caverna del Cerro del Venado, junto con sus condiscípulos o bien solo, aunque nunca avanzó más de algunos metros de la entrada, porque allí la Caverna se presenta en un laberinto de cavidades y túneles naturales. Fue en un mes de octubre del año 1889 cuando Juan Fitzgerald tuvo oportunidad de conocer al coronel Henry Parson, a quien contó lo que había visto en la caverna de Buck Hill. Sumamente interesado por el relato, el coronel Parson ofreció a Juan pagarle un dólar diario si se animaba a penetrar a la caverna con la condición de contarle lo que viera allí.

Las profanaciones...

(De la página dos)

En 1920, el Presidente Alessandri hizo desocupar los locales del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, cuya entrada estaba por Morandé en el segundo piso del Palacio. En el de abajo funcionaban las oficinas de la Casa de Moneda. Esta transformación se hizo con el objeto de dar ensanche a las habitaciones presidenciales. Los interiores del segundo piso, por el lado de Morandé, fueron casi completamente transformados.

En el Gobierno del coronel Díaz se demolió parte del edificio del segundo patio, en que funcionaban las oficinas de acuñación de moneda, y que es el mismo cuerpo que cayó bajo la picota en 1945.

Aquella demolición se hizo para construir el actual Ministerio de Relaciones Exteriores, pero el acceso al Palacio por las calles de Morandé y Testinos quedó clausurado. Ese acceso estaba consultado en la obra de Toesca.

En la administración del coronel Díaz se demolieron 612 metros cuadrados del edificio construido por Toesca, y con esa demolición se contribuyó a la reconstrucción del Palacio de la Moneda, levantándose en la Avenida O'Higgins el cuerpo en que funciona el Ministerio de Relaciones Exteriores actualmente.

Durante la segunda Presidencia de don Arturo Alessandri se continuó el plan de reconstrucción de la Moneda. Pero, a nuestro juicio, se cometió un error gravísimo al contar los bellos arcos que unían el primer patio con el segundo. Ello se hizo para dar ensanche a la sala del Despacho Presidencial, que pasó a convertirse en la Sala del Consejo de Ministros.

El Gobierno de don Pedro Aguirre hizo otras transformaciones interiores, y el de don Juan Antonio Ríos introdujo otras más. Se hizo, frente a la calle Moneda, un Despacho Presidencial de mal gusto.

Por último, los decretos supremos N.ºs 677, de 17 de abril de 1945, y el 1.234, de ese mismo año, del Ministerio de Obras Públicas, aprobaron el Plan General de Transformación del Palacio de la Moneda, propuesto por la Dirección de Obras Públicas. En los considerandos se establece la conveniencia de mantener en el Palacio una disposición arquitectónica que guarda relación de uniformidad y armonía con el estilo primitivo del edificio en todos sus aspectos. En esos mismos decretos, a fin de preservar nuevas profanaciones en la Casa de los Presidentes de Chile, y para mantener la integridad del edificio, se dispuso una ley que hasta ahora no se ha cumplido.

La construcción de Toesca, fruto de los decretos fue la



caverna, exclamó Juan, gesticulando. ¡Debe tener kilómetros de largo, es bellísima! A medianoche el coronel Parson le contó una historia en que puso mucho de su fantasía respecto a la misteriosa caverna, y al narrarla avivó el entusiasmo de todos los vecinos. Una semana más tarde ochenta hombres emprendieron la tarea de explorarla, interesando esto a muchísimas personas. Y el silencio y quietud que habían reinado allí incontables siglos fue perturbado, descubriéndose que el agua al escurrirse por la hendidura de las blandas rocas había formado enormes cavidades cuyo cielo no alcanzaba a verse al resplandor de las más potentes lámparas. Despertaba la Caverna de su sueño milenario. Juan Fitzgerald, avanzando con mil dificultades a través de una pared de cieno, encontró una cascada congelada que se precipitaba majestuosamente por la resbalosa pendiente de una roca; más adentro, a mucha hondura, descubrió un lago de diáfano cristal que permanece bajo un dosel de brillantes piedras de variados colores. A una enorme estalagmita de 24 metros de alto que allí encontraron le dieron el nombre de "Roca de Gibraltar", porque tiene mucho parecido con el Peñón. A la luz de las lámparas las estalagmitas, que se acercaban al suelo desde el techo de la caverna, producían la impresión de que una lluvia de diamantes cayese desde la altura mientras se perfilaban las pequeñas figuras de los hombres que trabajaban a nivel inferior. Nubes de murciélagos, quizás si millones, volaban en numerosísimas bandadas mientras los exploradores seguían el camino de los túneles naturales.

Muchos meses de labor se sucedieron. Lentamente, paso a paso, haciendo prodigios

de agilidad entre los escondidos parajes, siguieron los exploradores decenas de metros hacia abajo, arrastrándose sobre el húmedo terreno de las entrañas de la montaña. Algunos atrevidos y curiosos visitantes seguían a los trabajadores mirando todo con asombrados ojos. Toda la región de Blue Ridge estaba interesadísima en las exploraciones.

Después de un año de ardua labor sucedió algo de mayor importancia. Juan logró hacer una perforación en un muro de piedra movediza y, pasando parte del cuerpo a través del agujero, alumbró con su linterna un abismo que parecía estar rodeado de piedra y cieno, dándole la impresión de que no tenía fin. ¡José, gritó con voz trémula. ¡Ven acá!

Los dos hermanos miraron asombrados hacia el abismo. ¡Trae un cordel!, dijo Juan; en seguida Juan empezó a bajar mientras todos los compañeros permanecían en silencio. Una hora más tarde Juan fué izado hasta donde estaban los otros trabajadores, manifestándose emocionado en extremo. Debe ser el fin de la caverna, dijo. Recordó entonces que había trabajado durante un año llevando siempre una linterna en la mano, por eso agrego: ¡Aquí hay cascadas, pozas, lagos; cavidades tan altas cuyos techos no alcanza la luz de las linternas, extrañas flores más bellas que las flores de la superficie! ¡Voy a comunicar esta noticia a Parson!

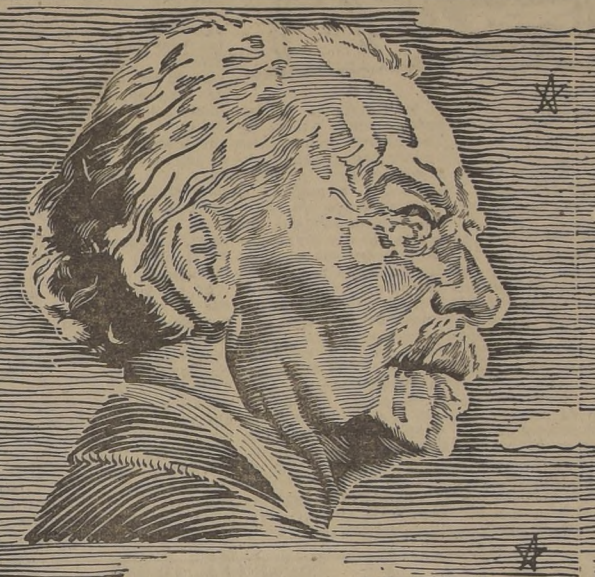
Al día siguiente se colocó en ese sitio una escalera de 30 metros de largo y empezó un nuevo trabajo de exploración a nivel inferior, pero no encontraron allí el fin de la caverna. A trescientos metros de ese sitio hallaron una enorme grieta en la roca y luego un muro de 30 metros de alto por 90 de largo, que presentaba un aspecto maravilloso. Es un muro de piedra movediza de incomparable belleza, cuajado de piedras que a la luz de las linternas brillan con mágicos colores. De inmediato los exploradores lo bautizaron con el nombre de "Muro de las coronas". Cerca de allí encontraron una cascada que lanzaba una cortina de agua que caía formando nuevas cascadas; a un nivel inferior encontraron lo que denominaron "Escalera del diablo", formada por estalagmitas que ascendían hasta llegar a la parte superior de la gran cavidad, allí hallaron, también, coral de las cavernas y bellísimas flores minerales en prodigioso número.

Pocas han sido las personas que han visto tan maravilloso lugar después que se efectuaron estas exploraciones, porque desde entonces la Caverna del Cerro del Venado se relegó a la leyenda y al olvido.

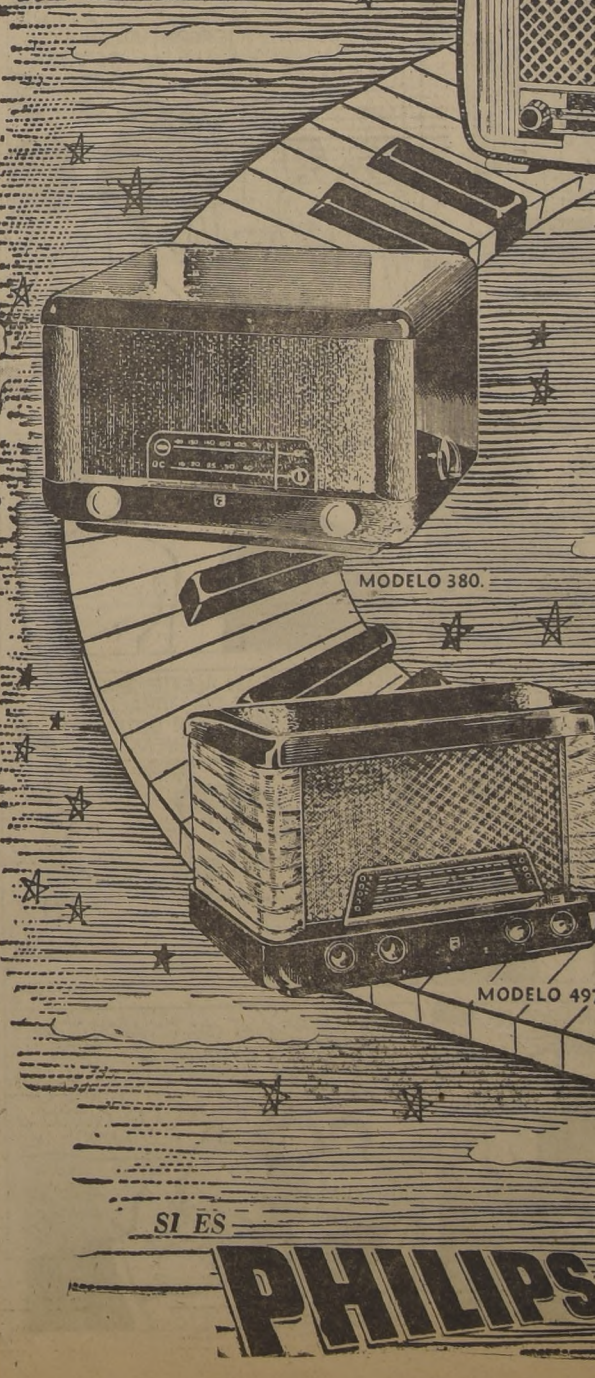
Algunos días después de esta exploración, Juan escogió al azar un lugar que, según su criterio, podría llevarlo a un punto aún más bajo. Durante 1 hora los hombres cavaron; entonces sin saber por qué los nombres cesaron de hablar y reinó un silencio sepulcral. ¡Oigan!, exclamó Juan de repente; el grupo de hombres se arremolinó cerca de él; por un momento nadie hizo un solo movimiento; entonces los hombres se llenaron de espanto al oír un pavoroso lamento que parecía ser lanzado por una mujer, desde el fondo del abismo; el lamento cesaba y nuevamente se reproducía. ¡Es el lamento de una mujer! dijo uno de los exploradores; ella está allí, es un fantasma que nos indica que nos alejemos de esta morada del diablo. Los hombres conversaron manifestando enconadas opiniones. Permanecían allí a más de 300 metros en las entrañas de la tierra. Los hombres miraron hacia adelante; las luces de las linternas proyectaban las sombras de sus cuerpos haciendo más lúgubre el sitio en que se hallaban. De repente Jim Bleacher perdió la serenidad. ¡Yo me voy de aquí! gritó con voz que amedrentó a todos, y al decir esto empezó rápida carrera; en silencio, semejante a fantasmas, los otros siguieron corriendo tras él mientras seguían oyendo los extraños lamentos como un eco que se repetía.

La noticia de que se había encontrado el fantasma de

Buck Hill se propagó con la rapidez del rayo entre los supersticiosos montañeses de la región, y un día lunes, cuando



presenta



PHILIPS

LA LINEA MAS COMPLETA EN RECEPTORES DE ALTA CALIDAD

ES MEJOR

demolición del cuerpo del segundo patio de la Moneda, cuerpo postizo que, como hemos dicho, parece haberse agregado después del fallecimiento de Toesca, en junio de 1799, tal vez en 1805, o después.

Los trabajos de restauración histórica de la Moneda han corrido a cargo del arquitecto de la Dirección de Obras Públicas, don Hernán Herrera. Ha trabajado en esta materia con gran conocimiento de la historia de la casa presidencial, con un escrupuloso espíritu de ser fiel a los primitivos planos e ideas de Toesca, y con un profundo sentido de conciliación de las necesidades modernas de un edificio de la alta importancia de la Moneda, con las que en el pasado se consultaron para ello. Esta combinación era difícil, y en ella estribaba la más seria de las dificultades. Pero el señor Herrera, hombre de gusto, de empresa, amante de su profesión y eficiente y notable funcionario, ha logrado desde el punto de vista estrictamente histórico y desde el de la bella arquitectura, un éxito completo. Su tarea ha sido admirable.

La maqueta que se exhibe en el Ministerio de Obras Públicas es un testimonio de ello. En sus reproducciones de lo que será el Palacio de la Moneda cuando, como declamamos, haya un Gobierno que sepa y entienda lo que es la tradición histórica y civil y la seriedad del primer patio, solemne, majestuosa, imponente, que contrasta con la diáfana elegancia del segundo. Parece un amplio patio de armas de los viejos cuarteles españoles. Los portales que lo rodean le dan la típica fisonomía de las líneas de la arquitectura española. Severo como es, la extensión, la armonía del conjunto, la decoración sencilla que fluye de las propias arcadas, proporcionan gracia, dignidad y alegría.

El señor don Hernán Herrera ha obtenido un verdadero triunfo. De desear sería que estudiara también la reconstitución interior del Palacio.

Hay un detalle que no se percibe en la maqueta, y ese es el tejado del Palacio será de zinc o de clásica teja española. Es la cuestión que me emplearé este último tipo que es el que tuvo el edificio y que fué suprimido—otra profanación más—durante el Gobierno de don Germán Riesco.

La obra del Arquitecto de don Hernán Herrera merecería ser exhibida en un sitio público. Quién sabe si así se lograría despertar el interés y el amor y de la opinión pública para llevar a cabo la restauración definitiva del Palacio de la Moneda, que ya reclama la dignidad nacional.

GUILLERMO FELTU CRUZ, Miembro del Consejo de Monumentos Nacionales.

INMENSO Jardín Zoológico en la Jungla

Por John Barkham

Traducido para LA NACION, por E. B.

EN esta región boscosa y llena de zarzas, de 200 millas de largo por 40 millas de ancho, viven en completa libertad cientos de miles de animales feroces y salvajes sin que nadie pueda matarlos.

El automóvil corre dando brincos por el camino y llega a una curva; el chófer trata de pasar adelante, pero se detiene, porque en medio del camino un perezoso león está durmiendo y despierta abriendo distraidamente los ojos, moviendo con indiferencia su larga cola. El león no se mueve y el automóvil tampoco; luego aparece en el camino una leona a la que acompañan dos cachorros que junto con ella han salido de la espesura. La leona olfatea el automóvil, huele las cámaras, se para en sus patas traseras y mira con curiosidad la tapa del motor; tres de los pasajeros viven un momento de ansiedad, mientras el cuarto, un fotógrafo de "Scardale" de Nueva York, enfoca su máquina fotográfica y toma la más notable película que haya hecho en su vida. Porque no se trata de una leona de Hollywood la que está al frente, sino una salvaje leona del Parque Nacional Kruger, gigantesco Jardín Zoológico de Transvaal, en donde moran miles de animales salvajes, restos de los que existieron en el Sur de África. Y allí viven en esta extraña república, completamente libres, sin que ningún hombre pueda matar



uno solo; en una región tan extensa como el Estado norteamericano de Massachusetts. Viven entregados a su vida primitiva, en donde está establecido el imperio de la fuerza. Los animales viven en continua guerra, sin que ningún hombre pueda perturbar su salvaje libertad; el hombre puede llegar allí solamente como un visitante que mira y observa.

Una visita inicial al Parque significa un memorable recuerdo. La región de Lowveld, del Transvaal, comprende una zona boscosa llena de zarzas, que tiene doscientas millas de largo por cuarenta de ancho, cruzada por mil doscientos kilómetros de senderos y caminos. Quien viaje desde Johannesburg al rayar el alba, deberá recorrer doscientas ochenta millas para llegar al Parque, y así podrá

pernoctar en alguno de los trece campamentos, antes de ocultarse el sol, pues las puertas de estos refugios se cierran media hora después de la puesta del astro rey. Entonces podrá admirar los largos crepusculares que tienen de oscura púrpura los cerros cercanos, y momentos después verá lucir las estrellas a través de los espinosos árboles cuando la noche tienda su manto. Y el visitante dará un suspiro de satisfacción cuando, bien seguro en su choza, aspire el agradable aire de la selva. Hay silencio, pero es turbado con intermitencias por el rugido de los leones, que, próximos al cercado campamento, se ceban en sus víctimas. A los rugidos de los leones se suman de inmediato los ladridos, aullidos y extrañas risas de las hienas y chacales que esperan su turno en los banquetes; los bullugeros monos gritan estrepitosamente; hambrientas aves revolotean gritando entre la sombra de la noche.

Cuando por la mañana el visitante conduzca su automóvil a través del Parque, podrá ver leones que tranquilamente devoran sus víctimas cazadas; enormes rebaños de antílopes, de los cuales fácilmente pueden verse veinte mil en escasa hora de viaje, animalitos que con gran tranquilidad pacen en los campos. Le saldrán al encuentro grupos de jirafas de cinco metros de altura que comen hojas de la copa de los árboles; podrá ver hipopótamos que duermen a todo sol; innumerables cocodrilos que se deslizan hacia las pozas, y grandes manadas de búfalos (especie de antílope africano cuya cabeza se parece a

la del búfalo); manadas de zebras que pacen tranquilamente por todas partes. En el lapso de un día el visitante tiene oportunidad de ver no menos de cincuenta variedades de animales, aves y reptiles. Hay más: puede verse como ningún explorador jamás antes los viera, porque a tales animales no importa en lo más mínimo la presencia del hombre. Es curioso que los animales no asocien al olor de los automóviles el olor de los seres humanos que pueden diferenciar con su privilegiado olfato. Para ellos el automóvil es simplemente un objeto curioso; no se puede comer ni es peligroso y no se preocupan de las personas que están dentro.

Pero si un visitante abandona el automóvil y trata de molestar a los cachorros que juegan en el camino, pudiera ser este acto el último que hiciera en su vida, porque su natural olor será sentido por los juguetones cachorros o sus padres, corriendo entonces gran peligro.

El cambio de una cámara de ruedas es peligrosa tarea; cuando sucede algún desperfecto en alguna, lo mejor es esperar sentado en el automóvil hasta que venga otro coche que pueda auxiliarlo. Cierta vez trató de arreglar una cámara hace algunos años, y pudo comprender cuán peligrosos son estos que parecen inocentes grandes gatos. El hombre trataba en ese instante de sacar una cámara de las que habla sobre el techo exterior del coche, cuando la voz de un cuidador sonó fuerte: "Entre al automóvil; una leona lo mira y va a saltar! Felizmente para el turista, él y la leona saltaron al mismo tiempo; pero la leona sólo quería la cámara, entonces la llevó donde el pasto estaba grande y la moló con sus dientes.

Elegantes modelos para MUJERES GRUESAS

Por Victoria Chappelle

Exclusivo para LA NACION

SON frecuentes las bromas a costa de la mujer que ha perdido su silueta juvenil, pero los modistos londinenses se dan perfecta cuenta de la angustia que suelen causar esos centímetros adicionales en el contorno de la figura. No sólo es más difícil para la mujer de talla grande hallar ropas de su medida, sino que éstas son siempre más caras; más aún, un vestido que hace tres años le sentaba bien y era bonito, bien puede hoy poner de relieve los defectos de su silueta. Por otra parte, prevalecen ciertas ideas que, de ser tomadas demasiado en serio, cortan la elección y la variedad de estilos que puede lucir una mujer de proporciones desmesuradas. Por ejemplo, no faltará nunca quien le diga que sólo debiera usar escotes en pico, y elegir telas y estilos de líneas verticales. Otros le dirán que debe evitar los colores claros y alegres, ya que los tonos oscuros adelgazan, y que deben evitarse los drapeados, pues éstos la harán parecer más gruesa. No es de extrañar, pues, que después de un tiempo la desdichada comience a sentirse como una prisionera en una celda demasiado estrecha.

Hoy día, los modistos de Londres han iniciado una vigorosa campaña para desarraigar esos conceptos anticuados, rompiendo con todas las reglas establecidas para el diseño de prendas para la mujer de proporciones más amplias de lo común. Los mencionados modistos se es-



meran por diseñar vestidos que no sólo brinden a sus clientes un mayor surtido de colores y telas, sino que también logren hacerlas parecer más altas y esbeltas.

La casa Linda Leigh es una de las especializadas en la confección de vestidos para la mujer gruesa, y su labor está planeada sobre líneas sumamente científicas, con el resultado de que cada temporada presenta una colección de modelos, en los que, al mismo tiempo que sigue los dictados de la moda, no es esclava de ella. Lo que es más, los expertos de la mencionada casa recomiendan a sus clientes que no sigan jamás ciegamente el dictamen de la moda, y aconsejan estudiar lo que mejor le sienta a cada una y "enfrentarse con esos centímetros adicionales en forma verdaderamente inteligente". También aconsejan a las tiendas que venden sus modelos sobre la mejor manera de asesorar a las clientes, estudian los problemas individuales de quienes les escriben, y, en suma, educan a las vendedoras de ropa para mujeres de talla grande sobre la mejor forma de resolver los problemas que se les puedan presentar durante las ventas.

Cada visitante del Parque narra alguna increíble historia leonina confirmada a veces con fotografías arregladas o auténticas. Alguno podrá decir que hubo de esperar media hora en el camino porque un león lo bloqueaba mientras oía imposible el ruido del motor; otro contará que vio un grupo de leones que apoyando la espalda en

Cada uno de dichos expertos diseña vestidos para un grupo determinado. Por ejemplo, en el grupo que incluye medidas de cadera más de 115 a 125 cm., el estilo más popular es el de falda tafileada, que logra ocultar los rollos producidos por el cuerpo haciéndolo parecer más abran por encima del muslo. También se utiliza para el mismo fin la falda circular

DICK TRACY

ESO ES LO QUE QUEDA DEL DR. PLENO...

SI EN ESE CESTO ESTAN LAS CENIZAS DEL DR. PLENO, FUE IMPROBABLE RESCATARLO DE LAS LLAMAS...

MURIO CON EL MISMO INSTRUMENTO QUE USO PARA ASESINAR A SUS VICTIMAS...

SU MUJER ESTA BIEN... YA PUEDE HABLAR...

SI SU PLAN HUBIERA RESULTADO, EL HUBIERA HEREDADO UNA GRAN PLANTA DE NITRATO EN CHILE...

"SU PLAN", DICE UD... ERAN LOS SUYOS TAMBIEN...

¿ENTONCES SU PRIMER ASALTO FUE UN ENSAYO PARA VER SI FUNCIONABA SU APARATO?

ES UN APARATO MUY INGENUOSO, QUE SE ENCIENDE CON UNA CHISPA, COMO UNA FOSFORERA AUTOMÁTICA...

Y EL ENCONTRAR A TRACY FRENTE A SU CASA FUE UNA MANIOBRA PARA DESPISTARLO ¿EH?

SI EL HACIA COSAS ASI...

LA AUTOPSIA DEMUESTRA QUE EL DR. PLENO ERA CAPAZ DE COMETER UN CRIMEN PERFECTO...

LA POMADA APLICADA EN LA CARA DE LA SRA. FORCHUNE, LA NOCHE ANTES DE QUE MURIERA, TENIA UN VENENO MORTAL...

EL PETUM ES UN ACEITE VENENOSO QUE SE OBTIENE DEL TABACO... Y LA PIEL PUEDE ABSORBER ESTE PODEROSO VENENO...

... AFECTA AL CORAZÓN, Y COMO LA SRA FORCHUNE PADECE DEL CORAZÓN EL PLAN NO LE PODIA FALLAR...

DILE QUE ME MANDEN EL FRASCO...

DE AQUÍ TOMAMOS UN POCO DE POMADA PARA HACER NUESTRAS ANÁLISIS...

PERO SI NOS OTROS ECHAMOS EGO AL RÍO...

¡SI, UDS ECHARON AL RÍO VARIAS COSAS, PERO OLVIDARON UN DETALLE... EL FRASCO ESTABA CERRADO Y SE QUEDÓ FLOTANDO!

777

Una BUENA NOTICIA

¡LA FELICITO SEÑORA!

MEDICO

CUNAS Miguelina

EL NIDO IDEAL PARA SU GUAGUA

DESPECHOS A PROVINCIAS HUERFANOS-615 FONO-34852

Hollywood por dentro

Por Dorothy Manners

La generación vieja, y la que no es tan vieja, nunca podrá olvidar a Janet Gaynor y Charles Farrell en "El séptimo cielo", aquella tierna historia de amor de Diana y Chico, los que vivían en una bohemia de París y encontraron el verdadero amor. Por eso me parece a mí que hoy, a 25 años de aquella versión muda de la película, todo el mundo se congregará para escucharlos de nuevo cuando los dos pongan la obra en escena... pero en la radio.

La obra original se hizo en versión muda, pero desde entonces se ha representado tantas veces en la radio, que ya tiene un argumento bien definido, a pesar de lo cual no ha perdido su encanto primitivo, el que le dieron la gracia de Janet y la gentileza de Charlie, en los días de su triunfo. Justamente fue como Diana que Janet Gaynor ganó el primer Oscar de la Academia en 1928.

Le he preguntado a Janet, ahora es la esposa del modista Adrian y ya no trabaja para el cine, qué sintió al saber que haría la obra en radio, y me contestó:

—Soy terriblemente nerviosa. Después de "El séptimo cielo" yo hice "Nace una estrella", pero Charlie no ha vuelto a hacer nada desde 1935. Los dos estamos nerviosos y vamos a afrontar una nueva experiencia; pero no la podemos perder.

Janet tiene la silueta de una chica de 18 años y su marido la viste en la forma más elegante posible. Viven en una encantadora casita del Valle de San Fernando, con el pequeño Robin, que asiste a la escuela primaria del lugar. Los dos son prominentes figuras del barrio y ofrecen frecuentes fiestas que son verdaderos acontecimientos sociales.

So me ocurre que Adrian, cuya carrera ha sido realmente meteórica, no haría nada por imitar a una mujer de Janet a



La encantadora Esther Williams es la mayor atracción de la nueva cinta Carnaval de Texas, recientemente filmada por Metro Goldwyn Mayer.

la escena, si ella creyera que tal cosa es necesaria. Pero, en cualquier forma, como ella está perfectamente conforme con ser la señora Adrian, lo más posible es que no suceda nada.

Me ha dicho Janet que frecuentemente ofrecen desfiles de modelos en su casa y que ella es la maniquí de su marido.

—Soy muy feliz. Amo y admiro a Adrian y creo que es un gran hombre. Tiene gran talento y estoy verdaderamente orgullosa de él.

Naturalmente, tuve ocasión de repetir estas palabras al propio Adrian, y él me ha dicho: —¡Ah...! la pobre nunca podrá estar tan orgullosa de mí como yo lo estoy de ella.

En cuanto a Charlie Farrell...

bueno, él también ha tenido gran éxito y no en el cine, sino gracias a la gente de cine que frecuenta su Racquet Club, un cabaret de los más afamados del mundo cinematográfico, instalado en Palm Springs. Es una verdadera mina de oro y las reservas de lugar se hacen con semanas de anticipación.

De paso, puedo decirles que Charlie es el alcalde de Palm Springs y que los años lo han tratado muy bien. Tiene todo el cabello blanco, pero le queda muy bien. Tiene aquellos ojos marrones tan vivaces de su película, y aunque ahora tiene unos kilos más que Chico, casi diría que la madurez le ha sentado a las mil maravillas. Y conste que no estoy diciendo que Charlie sea un gordito ni mucho menos; el muchacho ha seguido jugando al tenis y el peso lo mantiene; pero es un hombre maduro, naturalmente.

Le pregunté qué le parecía volver a trabajar con mis Gaynor, y me contestó:

—¿Verdad que es maravilloso? Me encanta; pero quiero volver pronto al sol de Palm Springs. Hoy no cambiaría mi vida por la de ningún actor del mundo.

—No se lo puedo creer —tuve que responder—. ¿Acaso no estaba encantado de intervenir en el espectáculo de Jack Benny?

—Sí, naturalmente, porque me encontraba en mi elemento; pero ello no significa que quiera volver... Vivo demasiado cómodamente ahora.

Y conste que nadie trabaja más que Charles Farrell como alcalde de Palm Springs; pero es un trabajo diferente y que le agrada.

Antes de terminar, ¿no les parece que éste es el año de los regresos? Lo digo por Gloria Swanson primero y ahora estos dos... pero, en cualquier forma, no que regresen definitivamente. Han querido que se les recuerde y demostrar que todavía "están ahí"; pero nada más.

ESCUELA DRAMÁTICA

"20th Century Fox" ha innovado. Hasta se ha permitido demeritar al Rey Salomón en aquello de que "nada hay nuevo bajo el sol", instalando escuela dramática para los marzanos.

Si, señor, parece increíble, pero ese estudio de cine ha comprado 100 marzanos, a más de 30 vacas, que atenderán una escuela especial, que los pondrá como fichas, para enseñarles, precisamente su presencia en alguna película.



En una fiesta de beneficio se presentaron, como modelos, conocidas figuras del cine. La cámara sorprendió en este caso a la encantadora Jane Russell y a la no menos bella Ruth Warrick.

En la ciudad del cine

Por Marina Cisternas

Noticias exclusivas RITA VUELVE A HOLLYWOOD

CUANDO en el "Coconut Grove", la noche dedicada a Hawaii, trajo sorpresas. Elegantemente me arrojaron "pol", manjar que no titubeé en comer, creyendo que se trataba de uvas libres de su piel. Resultó ser carne de pulpo, traída especialmente para tan brillante ocasión desde Honolulu. "Es mental", díjeme, procurando tranquilizar mi estómago.

"Demos una vuelta por Beverly Hills", propusieron dos colegas. "Te servirá de distracción y nos informaremos de las novedades que resulten de las embajadas de Aiy (Baba) Kahn a Rita Hayworth.

Dicho y hecho. Llegamos al Beverly Hills Hotel, en donde se hospeda la actriz de cine (acompañada de sus dos hijitas), que ha cambiado de actitud hacia la prensa desde el día en que Kendis Rochien, reportero del "Mirror", le dio una de esas lecciones que hacen mella.

Desde que Rita puso pie en Estados Unidos, estudió a los periodistas. Olvidando su antiguo amor hacia nosotros cuando escalaba la altura, quiso, de un hisopazo, borrar el pasado. Volvió la princesa All Khan.



Periodista y criaturas pasaron por los jardines del hotel, bajo las miradas de la policía, sin despertar sobresalto alguno en los polizontes apostados en cada recoveco, regresando en gran armonía al apartamento de Rita.

Pero ya la madre había despertado sobresaltada, y saltó en ella el elemento natural de la tigresa a quien roban sus cachorros.

Con la melena roja erizada y los ojos echando chispas, ordenó a Kendis: "Retírese".

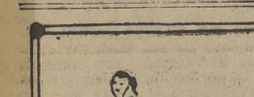
Cerróse la puerta tras Kendis Rochien, quien declaró: "Yasmin es la criatura más hermosa que he visto, viva imagen de su padre" mientras es fácil imaginar la escena de la madre abrazando a esos pedacitos de su entraña, dándose cuenta cabal cuán fácilmente pudieron haber caído en manos criminales.

A poco andar, recibía Rita a toda la prensa, posando en compañía de Yasmin y Rebequita para los fotógrafos, charlando con discreción acerca de su ya muy bien conocido caso.

"Me enamoré de las chiquitas". De las dos, Rebequita, por su carita inteligente, casi austera. Yasmin, por ser —cual lo indica su nombre— un jazmín. Nos miramos y sonreímos. Yasmin y yo. Viéndoles, olvidé la chachara periodística, porque me vino a la memoria un caso muy curioso y fuerte habiéndose hecho dueño de mi corazón.

Y esto sucedió una mañana, mientras Rita dormía y sus dos hijitas jugaban bajo el cuidado del aya francesa, cuando al abrirse la puerta del apartamento se coló, muy señor, la periodista del "Mirror".

La francesa (que no habla español) tomó a Kendis por criada del servicio, sonrió y permitió a la periodista coger en sus brazos a Yasmin, a la sazón en pañales y zapatillas de grana, permitiéndole abandonar la estancia en compañía de Rebequita, hija mayor de Rita.



JANET GAYNOR

SEÑORITAS

- ENAGUAS de mongol, \$ 150.— enagüas en satén \$ 170.—
- BLUSAS bordadas, finas, \$ 250.— con encaje importado \$ 300.—
- BLUSAS bordadas, finas, \$ 200.— Batas-deistal \$ 250.—
- JUEGOS mongol, \$ 305.— con velo y encaje fino \$ 350.—
- JUEGOS satén, finos, \$ 250.—; juegos hasta Vela \$ 300.—
- JUEGOS satén, encaje francés (para novias) \$ 350.—
- JUEGOS satén, finos con camión (para novias) \$ 350.—
- JUEGOS satén, bordados a mano, con aplicaciones muy finas \$ 450.—
- CAMISONES preciosos, mongol, \$ 320.—; en satén \$ 380.—
- CAMISONES en gamuzo, con caso, \$ 250.—; sin caso \$ 280.—
- MARANTAS en raso coloradas, \$ 300.—; en lana \$ 350.—
- CHALCÓFAS de lana, \$ 190.—; en lana, finisimas \$ 250.—
- BATAS de raso, \$ 800.—; batas merino, \$ 400.— importada \$ 500.—
- CAMISONES en vista, finas, \$ 450.— importada \$ 550.—

SE RECIBEN HECHURAS
Confeccionamos ajuares para novias según figurín.
Ofrecemos batatas medias nylon, muy finas \$ 150 el par.
En medias de seda, \$ 30 y \$ 38 el par.

FABRICA DE ROPA INTERIOR
MERCED 264 — LOCAL 37 — (Galería COLONIAL, al fondo)
NOTA — Esta fábrica estaba antes en Independencia 771 (al lado).
Rembolos a provincias — Precios a comerciantes.

FABRICA COCINAS Banks

ELECTRICAS Y A PARAFINA
GRAN SURTIDO Y PRECIOS BAJOS
AMPLIOS CREDITOS

COCINA ELECTRICA
Interior, con platos importados. Horno amplio.
Indicador de consumo.
\$ 850.— mensuales

COCINAS a parafina, con horno. Económica, moderna y fácil manejo (sin presión). Con un litro de parafina se preparan desayuno, almuerzo, once y comida.
\$ 600.— mensuales

COCINA ELECTRICA
Con horno grande, de pie, cada plato con 3 calorías.
\$ 560.— mensuales

COCINA A PARAFINA SILENCIOSA, de tres platos, con tapas especiales protectoras de los quemadores. Toda encajada en porcelana.
\$ 450.— mensuales

COCINA ELECTRICA
Cada plato 3 calorías. Horno con calor independiente.
\$ 400.— mensuales

COCINA A PARAFINA, toda encajada en porcelana. La más económica y de fácil manejo. Con un litro de parafina se preparan desayuno, almuerzo, once y comida.
Al contado \$ 1.890.—
Al crédito, \$ 320.— mensuales

TODOS LOS ARTEFACTOS SE ENTREGAN REVISADOS Y GARANTIZADOS
SERVICIO PERMANENTE

HERMAN YAIKIN B.
FABRICANTE
BANDERA 146 FRENTE T. METRO

Calcetería REX HUERFANOS 727

(AL LADO DEL TEATRO REX)
LA PRINCIPAL DISTRIBUIDORA DE

Laban TRIUNFA EN SU GRAN LIQUIDACION ANUAL

CON PRECIOS EXTRAORDINARIAMENTE REBAJADOS POR LA FABRICA.

Por cada compra que Ud. haga durante la liquidación, regalaremos una hermosa BOLSA NYLON para guardar medias.

TODA NUESTRA MERCADERIA ES COMPLETAMENTE SANA Y REVISADA A LA VISTA DEL CLIENTE.

40.000 pares de medias en todos los tipos.

Calcetería REX HUERFANOS 727
AL LADO DEL TEATRO REX
SABADO ABIERTO TODO EL DIA.

TRUVOX

LA ULTIMA NOVEDAD EN ENCERADORAS
ELECTRICAS QUE HA PRODUCIDO LA INDUSTRIA BRITANICA

NO PERTURBA EL FUNCIONAMIENTO DEL RADIO

FILTRO PULIDOR DEJA EL PISO COMO ESPEJO

GARANTIA ABSOLUTA
SERVICIO TECNICO
FACILIDADES DE PAGO

TAMAÑO ADECUADO CABE DEBAJO DE LA MAYORIA DE LOS MUEBLES
SIN CORREAS NI ENGRANAJES

IMPORTADORES EXCLUSIVOS PARA CHILE

SCHKOLNIK HNOS.

MONJITAS 739 • TELEFONO 31027

CON UNA MANO SIN ESFUERZO Y CON SEGURIDAD

GASTA LA MITAD DE LA CORRIENTE DE UNA PLANCHA ELECTRICA

UN SOLO ESCOBILLON GRANDE DA UN PULIDO PERFECTO

Contra viento y marea

Por Ricardo Valenzuela G.

Este es el segundo relato de Ricardo Valenzuela, de una serie de experiencias vividas en el Bote Salvavidas de Valparaíso, entre los años 1927-31, y que revelan el espíritu que desde su fundación anima a los voluntarios de esa meritoria institución porteña, así como la original personalidad del famoso capitán danés Olaf Christiansen, fundador de ella y popular en toda la costa. Los relatos que estamos publicando, forman parte, a su vez, de una serie llamada "Relatos de la bahía", en que Ricardo Valenzuela enfoca interesantes aspectos de la vida marítima de Valparaíso.

EMPRANO se había avisado al griego que soltará amarras y se largará pesque el temporal ya estaba encima.

Era un vapor antiguo, de alto bordo, con una larga chimenea que casi rasaba el cielo.

Existía el peligro de que pudiera cortar una rejera y se atravesara a la mar en medio de la bahía; o que el viento lo empujara contra el dique, cuyo turno esperaba, desahogado, para reparar fondos.

Trala en el planchaje una gran cantidad de lasura oceánica.

Procedía de El Pireo y se llamaba "Teotocopoulos..." O algo así.

Se asomó a la borda un tipo sin afeitarse, con las manos en los bolsillos, enrollada al cuello una bufanda verde y dudosa que debía estar muy caliente.

—Hay que largarse... Viene mal tiempo. — Le gritó uno de los proceros del bote salvavidas.

El hombre miró al cielo cargado de nimbos, se rascó la nuca y desapareció sin contestar palabra.

Pasaron dos minutos. Cuatro. Comenzó a llover a cántaros.

—Parece que no entendió... — observó alguien.

—Llámenlo con la sirena.

El individuo reparó tan imposible como antes.

—¿No está el capitán a bordo? — Interrogó Chris-

tiansen. — De orden de la Gobernación Marítima que salgan a capear afuera inmediatamente. Va a soplar muy fuerte el norte.

El sujeto miró nuevamente hacia arriba, subió al puente de señales, rebuscó, bajó con calma, caminó hacia popa y por fin izó una bandera chilena en la driza del mesana.

Indudablemente creía que el bote salvavidas venía especialmente a llamar la atención del "Teotocopoulos" por que siendo barco extranjero no cumplía con esta regla de cortesía internacional.

—Este va a empavezar todo el buque antes de salir... — Comentó una voz irónica, medio ahogada por el ventarrón. Cuando se formalizó el temporal, sonó el teléfono en la sala de guardia.

—Capitán... Dices de la Gobernación Marítima que el "Teotocopoulos" está todavía en el fondeadero. Que vaya el bote a avisarle que zarpe sin pérdida de tiempo.

—¿No se ha ido aún? — prorrumpió Christiansen, dando un puñetazo en la mesa, que hizo saltar las tazas de café.

—No, capitán... Está todavía ahí.

Efectivamente el "Teotocopoulos" permanecía en su sitio, balanceándose como un elefante jugueteón.

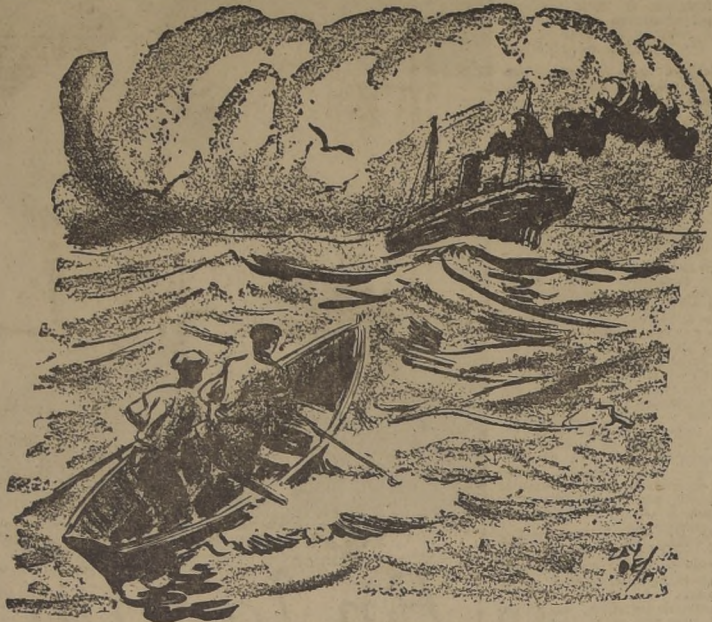
Cuando estuvimos nuevamente al costado, Christiansen ordenó:

—¡Schmidt! Gritales que se larguen en el acto.

—Eh... "Teotocopoulos"...

¡Largo inmediatamente!

De entre los cuarteles de lanchas próximos, llegaba un gran barullo de boyas y de cadenas tensas. Un alboroto de anchas y pesadas barrigas que se azotaban en la agua y



volvían a hacerlo incansablemente.

Un vapor carbonero de chimenea amarilla se alejaba del muelle de Barón, dando tumbos como un borracho. Llevaba las luces de posición encendidas. Rojo y verde. Rubí y esmeralda... Como un borracho enojado para una fiesta.

Nadie contestó desde el griego.

—¿Qué se han imaginado éstos...? ¡Dénle fuerte con la sirena!

Reapareció el mismo personaje, esta vez con la cara llena de jabón. Se afeitaba en medio del temporal. Al observar que el bote salvavidas había vuelto, apuntó hacia

el mástil con la mano en que tenía el hisopo, señalando la bandera chilena que flameaba a todo trapo, y pronunció unas palabras en griego. Sin duda significaban que podíamos dejarlo tranquilo, pues la bandera permanecería allí toda la noche. Sin más, se perdió de vista.

—¿Han visto bruto? — exclamó Christiansen sin contenerse. Y añadió, rojo de rabia: — ¡Schmidt...! Por última vez... Diles a éstos en inglés y alemán que se manden mudar en el acto.

Schmidt tomó el portavoz, se lo llevó a la boca, aspiró con fuerza, pero no dijo nada.

—¿Qué pasa? — Interrogó

Christiansen furioso. — ¡Que se vayan o les cortamos las rejas!

—Bien, capitán... Pero

—¿Cómo se llama este barco?

—¡Acabas de decirlo...!

—Vociferó el capitán en el colmo de la ira. — ¡No hemos pronunciado otro nombre en toda la tarde!

— Si... "Teo...", "Teo-pou..."

— ¡En fin, como se pueda! — Gritó el capitán cada vez más irritado... Llama a cualquiera. Pero que no se asome más aquel individuo que se está afeitando. Es capaz de ponerse a izar todas las banderas del Código Internacional de Señales, antes de entender una palabra.

De pronto un pitazo agudo y prolongado hizo vibrar el aire de la bahía. Se repitió varias veces, con premura. Era una llamada de auxilio.

—Es el remolcador "Atlas" — observó uno desde proa... Parece que está garreando frente a la Avenida Francia.

—¡Atrás a toda fuerza...! ¡Alvarado, desabraca...! ¡Cae-te, recoge las defensas!

El bote salvavidas comenzó a maniobrar rápidamente para alejarse del costado del vapor y poner proa hacia el remolcador en peligro.

Fuiste en ese momento, apareció en la toldilla del "Teotocopoulos" el tipo de la bandera, ahora completamente afeitado, siempre envuelto el cuello en la dudosa chalina verde.

—Capitán... Un cabo... A proa... There is no crew on board...

O sea, que el tal tipo estaba solo a bordo y que mientras se afeitaba con noroeste 7, el barco había cortado una amarra a proa, quedando a la gira. Era lo que se había previsto. Por eso se le había ordenado salir.

Christiansen soltó una turbonada de interjecciones en danés y cerró la caña para tomar la proa del "Teotocopoulos", antes de acudir en auxilio del remolcador "Atlas". No era cuestión de dejar que el griego diera un barquinazo al dique, puesto que ya comenzaba a atrave-

sarse, presentando una banda al viento.

A su vez, el único tripulante del "Teotocopoulos" corrió hacia proa donde se asomó blandiendo el chicote de una espia.

Entre tanto, el "Atlas" chillaba como si ya le estuvieran punzando el vientre los enroscados de Caleta Jaime.

Christiansen decidió: —Schmidt y Herrera saltan a la boya para pasar la espia.

La boya, grande como una balsa, se zangoteaba y parecía una enorme cacerola que flotara al revés.

Ambos saltaron y se aferraron a la argolla, mientras los del bote salvavidas arrojaban un nivel al de la chalina verde, para tomar la punta de la espia.

Cuando ésta llegó a manos de Schmidt y Herrera, el bote se alejó a toda máquina en dirección al "Atlas", cuyos tres tripulantes, agrupados a popa, habían encendido una fogata sobre la cubierta de hierro y lamaban con urgentes señas.

—¡No se vayan a ir de ahí hasta que no dejen el nudo bien hecho...! Gritó Christiansen a los dos que quedaban en la boya, mientras el bote salvavidas se alejaba rápidamente.

—Si... ¡A lo mejor vamos a ver a unas muchachas a la boya del lado...! Respondieron de buen humor los otros, mientras se agachaban para dejar pasar una ola que los tapó de agua y espuma.

Cuando tomamos distancia, ya estaba oscuro.

Volvió el reflector hacia atrás. Schmidt y Herrera emigrían y desaparecían pegados a la boya, como dos moluscos de caparazón negro y reluciente.

La fotografía por medio del sonido

DALLAS, TEXAS (SPA). — Las personas que visitaron la industria eléctrica del petróleo en esta muestra muestran tímidamente fotografías hechas por el sonido. Fue una de tantas demostraciones del uso de los tonos del sonido por medio del gobierno a distancia por los ingenieros del Departamento Electrónico de la General Electric Company, de Siracusa, Nueva York.

Las fotografías se sacan valiéndose de un tono emitido a cierta frecuencia por un generador de tonos cuando el autógrafo oprimió un botón. La operación completa, desde este momento hasta que funciona el obturador y se produce el chispazo fotográfico en la bombilla, se lleva sólo una fracción de segundo. Los ingenieros de la empresa eléctrica dicen que el sistema de que se trata puede emplearse en motores de gobierno remoto, válvulas y puertos.

Por ahora el equipo que se ha desarrollado en la fábrica de la compañía en el Parque Electrónico de Siracusa se vale de un generador de tonos que produce los analógicos a los de una flauta. Combinando estos sonidos puede el equipo dominar hasta 900 operaciones a puntos distantes.

En el "Teotocopoulos" brillaba una lucecilla. Allí estaría el tipo de la bufanda verde, secándose calmadamente los pies. R. V.

INMENSO JARDIN... (De la página 4)

El suelo levantaban las patas como gatitos regalones. Alguno dirá que vio a una madre leona cuando enseñaba a sus cachorros el arte de cagar mientras "papá león" arrebata pequeñas manadas de antílopes pequeños.

Sin embargo hay un peligro constante para quien se aventure en tan enorme Jardín Zoológico. Lo sucedido al cuidador Harry Wolhuter lo demuestra. Cuando éste patrullaba por el parque al atender montado a caballo (lo que hoy está terminantemente prohibido), fue súbitamente atacado por un gran león que derribó primero al caballo dándole en seguida a él un zarzapero en la cabeza que le dejó sin sentido. Al volver en sí, Wolhuter notó que el león le llevaba levantando en alto la cabeza y lo arrastraba hacia unas zarzas con el fin de comérselo. Wolhuter debilitado y semiconsciente por el golpe, la pérdida de sangre y el dolor que le producían los dientes de la fiera que se clavaban en su carne, recordó como entre sueños que llevaba su gran cuchillo de monte en el cinturón. El resto de la historia es mejor oír de sus propios labios: "Me decidí a clavar mi cuchillo en el corazón de la fiera y con tal objeto busqué su paleta izquierda; pero no la hiciera que me mantenía

suspendido por el lado derecho cerca de la paleta de ese lado, quedando mi cabeza apoyada contra la melena del león. La única manera de lograr mi propósito consistía en usar mi mano izquierda, así podría alcanzar la paleta izquierda del felino. Felizmente sabía bien en donde los leones tiene el corazón y allí se hundió mi arma haciendo para ello un esfuerzo sobre humano; y repetí el golpe. El león dió un terrible rugido y apretó más mis carnes. Conociendo que mi vida dependía de una rápida acción hundi varias pulgadas mi cuchillo en la garganta del león mientras una lluvia de sangre caía sobre mí. El león me soltó y tambaleando se perdió en la oscura selva". Wolhuter logró atarse a una rama de un árbol usando su cinturón y esperó ansioso hasta el día siguiente, siendo visto casualmente por una patrulla matinal. El cuerpo del león que quiso "comerse" a Wolhuter está sobre un muro de su casa.

No solamente los leones son los animales peligrosos en este enorme Jardín Zoológico del Parque de Kruger; lo son también el rinoceronte y el búfalo, que atacan sorpresivamente desde la espesura. Los elefantes africanos que nunca han podido ser domesticados, suelen causar grandes daños; por eso se advierte a los

turistas que jamás se sitúen a menos de 50 metros de ellos. También allí existen numerosos reptiles venenosos que rara vez ve el turista. En cierta ocasión el cuidador Wolhuter perseguía a una serpiente pitón llevando una jauría de perros. El cuidador mató a la serpiente; mas cuando se retiraba notó que le faltaba un perro fox terrier. Como no lo encontraba, miró a la serpiente y notó un gran bulto en la garganta; allí hizo una gran incisión y logró sacar al perro casi ahogado, pero vivo.

El Parque de Kruger encierra maravillas; es una imagen del mundo como fuera si los hombres no existieran. Nada intriga tanto a los visitantes como el hecho de que tan enorme Jardín Zoológico carezca de muros, cercos y alambrados. ¿Por qué preguntan. Los animales no salen de esa región y amedrentan con su presencia a los moradores de regiones cercanas? La respuesta es simple; la caza no es permitida en el Parque Kruger cuyos límites son bien conocidos, pero es permitida a poca distancia de sus fronteras. El animal que se atreve a salir del Parque es acorralado a balazos y los animales por instinto lo saben; por eso permanecen en su república temerosos del invisible anillo de rifles que los circunda.

Tarzan

Por EDGAR RICE BURROUGHS

EL AVE DE RAPIÑA REMONTÓ VUELO CON TARZAN COMO PRESA.

A GRAN ALTITUD PASÓ SOBRE EL MISTERIOSO VALLE.

AL FIN, CASI ENCIMA DE UNA CUMBRE, TARZAN LA HIRIÓ CON SU ESPADA.

EL AVE CAYÓ PRECIPITADAMENTE Y TARZAN PERDIÓ EL CONOCIMIENTO.

CUANDO VOLVIÓ EN SÍ ESTABA A SU LADO UN PEQUEÑO HALCÓN MUERTO... TARZAN COMPRENDIÓ QUE HABÍA RECOBRADO SU TAMAÑO NORMAL.

SONRIENTE EXAMINABA LA PEQUEÑISIMA ESPADA.

...CUANDO UNOS OJOS DE MIRADA HOS-TIL SE FIJARON EN EL.

La mejor máquina de Coser y Bordar

ALFA

• SUAVE
• SEGURA
• RAPIDA
• MODERNA

MOD. 600

COSE-BORDA-ZURCE-ACOLCHA-RIBETEAFRUNCEDOBLADILLA

VENTAS AL CONTADO Y A PLAZO

ALESSANDRI 18

TELEFONO 87656

\$10917

AJEDREZ

Juegan las blancas y dan mate en dos jugadas.

UBICACION DE LAS PIEZAS.— Blancas (10 piezas): ATD, T5TD, R6TD, A2CD, 3CD, P5AD, C6D, T2R, P6AR, 2CR.

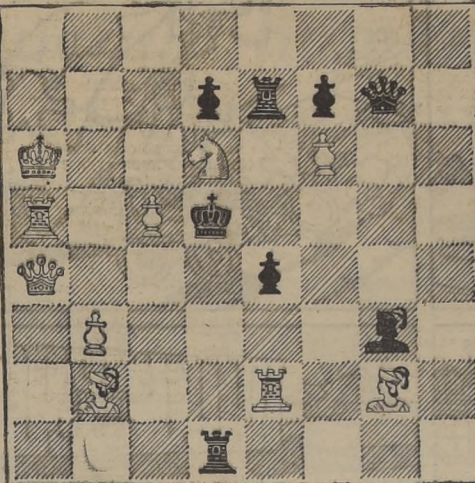
Negras (8 piezas): P2D, AD, T8D, T2R, P5R, P2AR, 2CR, A6CR.

NUOVO CONCURSO.— Con la publicación de este problema damos comienzo a un nuevo concurso, accediéndose a los deseos de innumerables aficionados que solicitaron que no se suspendiera la publicación de problemas con premios.

BASES DE ESTOS CONCURSOS.— Los aficionados deberán enviar sus soluciones en una hoja de tamaño carta, escritas con tinta o a máquina, colocando su nombre (o carnet) y dirección con letra clara en la parte superior de la hoja, para identificarlos rápidamente, al hacer el cómputo de los puntajes.

Por cada problema deberá enviarse la jugada clave y las principales variantes. La solución correcta de un problema valdrá un punto para los efectos del puntaje final, pero también dará opción al premio semanal por problema. Las soluciones deberán dirigirse a "Concurso de Ajedrez", diario LA NACION, Santiago, y pueden enviarse por correo o depositarse en el buzón que especialmente existe para la Sección Ajedrez en el hall del primer piso de este diario.

El valor semanal del premio por problema será de \$ 100, al término del concurso, que constará de 8 problemas, se sortearán \$ 1.000 en premios entre los concursantes que obtengan el puntaje máximo (8 puntos) y \$ 200 entre los que obtengan 7 puntos.



PROBLEMA N.º 1

obtengan el puntaje máximo (8 puntos) y \$ 200 entre los que obtengan 7 puntos.

La solución de un problema se dará 15 días después de su publicación.

Rogamos a los aficionados cooperar al mejor desarrollo de estos concursos cumpliendo lo referente al tamaño de la hoja en que envíen sus soluciones, como también a la claridad en registrar sus datos, ya que una de las grandes dificultades que se ha tenido para terminar totalmente el primer concurso se ha debido a esto, ya que varios aficionados colocaron su firma ilegible en una carta y su

número de carnet en otras; otros concursantes enviaron sus soluciones en el dorso de una tarjeta pequeña. Para evitar privarlos de la opción a participar en el sorteo de premios, se ha estado haciendo el cómputo de los puntajes a base de un trabajo de mucha paciencia y muy largo.

TERMINACION TOTAL DEL CONCURSO ANTERIOR.—Tal como se anunció, el sábado 11 de agosto a las 16 horas, en el tercer piso de este diario, en la Sección Ajedrez, se efectuarán los sorteos de los premios, tanto entre los concursantes que obtuvieron el puntaje máximo, como entre los que alcanzaron 7 puntos. Nuevamente invitamos a los aficionados a participar en estos sorteos.

La lista de los favorecidos con premios se dará en la publicación del domingo 19 del próximo mes.

La lista de los concursantes que obtuvieron 7 puntos no ha podido ser terminada por todas las dificultades que se enumeraron antes, y que esperamos, con la cooperación de los aficionados, se eviten en los próximos concursos. Esta lista se dará en la publicación del domingo 12 de agosto.

SOLO PUEDEN AHORCARLO..

(De la 1.ª página)

en la cama. Haz pedazos la silla mientras yo examino la ventana.

Se dirigió a la ventana y comenzó a escurrirla cuidadosamente. Meneó la cabeza y, extendiendo una mano hacia atrás, dijo: —Déme la linterna.

Dundy le puso la linterna en la mano.

Spade levantó la ventana y se inclinó hacia afuera, dirigiendo la luz hacia el exterior del edificio. Al rato, dijo algo ininteligible, y sacando la otra mano se puso a tronear de un ladrillo situado debajo del alféizar. Poco después el alféizar se aflojó. Lo puso sobre el alféizar y metió la mano en el agujero que había dejado. De la abertura fué extrayendo sucesivamente una pistola vacía, una caja de balas parcialmente llena y un sobre de tela sin cerrar.

Sosteniendo todo en sus manos, se dio vuelta y enfrentó a los demás.

Joyce Court entró con una palangana de agua y un rollo de gasa, y arrodillóse al lado de Timothy Binnett.

Spade colocó la pistola y la caja de balas sobre la mesa y abrió el sobre. Dentro había dos hojas de papel cubiertas en ambas caras por una escritura grande hecha con lápiz. Spade leyó un párrafo para sí, rió súbitamente, y volviendo al comienzo, leyó en voz alta: —"Yo, Timothy Binnett, en pleno uso de mis facultades mentales y físicas, declaro que ésta es la expresión de mi último deseo y testamento. A mis queridos sobrinos, Ira Binnett y Wallace Bourke Binnett, como reconocimiento del amor y la bondad con que me recibieron en sus hogares y me atendieron en mis últimos años, cedo y lego en partes iguales todos mis bienes universales de cualquier naturaleza que sean, a saber, mi cadáver y las ropas que visto."

—"Les dejo, además, los gastos de mi entierro y estos recuerdos: Primero: el recuerdo de su credulidad al suponer que los quince años que pasé en Sing-Sing los pasé en Australia; segundo: el recuerdo de su optimismo al creer que esos 15 años me trajeron grandes riquezas, y que si vivía a expensas de ellos, les podía dinero prestado y jamás gastaba nada de mi propio dinero, obedecía a que era un avaro, cuyo tesoro heredarían, y no porque no tenía otro dinero que el que les sacaba; tercero: el recuerdo de su esperanza al pensar que dejaría a alguno de ellos todo lo que tuviera, y, por último, la carencia de todo sentido del buen humor, que siempre les impedirá apreciar cuán divertido ha sido todo esto. Fechado y firmado el día..."

Spade levantó la vista del papel y dijo: —No hay fecha, pero está firmado Timothy Kieran Binnett con una rubrica. Ira Binnett estaba rojo de indignación.

La cara de Wallace tenía una espantosa palidez y todo su cuerpo temblaba.

Joyce Court había dejado de atender el brazo herido de Timothy Binnett.

El viejo se sentó y abrió los ojos. Miró a sus sobrinos y comenzó a reír. En su risa no había signos de histeria ni de locura; era una risa sana, cordial, que gradualmente fué cediendo.

—Muy bien; ya se ha divertido. Ahora hablemos de los asesinatos — dijo Spade.

—Del primero no sé nada más de lo que ya le dije — repuso el viejo —, y esto no es un asesinato, ya que sólo estoy...

Wallace Binnett temblando violentamente todavía, dijo dolorosamente a través de sus dientes: —"Espere, mientras! Tú mataste a Molly. Joyce y yo salimos de su habitación cuando oímos el grito de Molly, y también oímos el disparo y la vimos caer al salir de tu pieza, y nadie más salió de ella después."

El viejo dijo calmadamente: —Bueno, les diré, fué un accidente.



Me dijeron que había aquí un tipo de Australia que quería verme a propósito de mis propiedades de allá. Sabía que había algo de extraño en todo eso — agregó sonriendo —, ya que jamás había estado en ese país. No sabía si alguno de mis queridos sobrinos estaba entrando en sospechas y me estaba armando un lazo, pero estaba seguro de que si Wally no tenía nada que ver en el asunto trataría seguramente de sonsacarme al caballero procedente de Australia lo que supiera acerca de mí, y posiblemente perdiera yo una de mis casas de hospedaje gratuito.

Río socarronamente. —De modo que decidí ponerme en comunicación con Ira para poder regresar a su casa si las cosas se ponían feas aquí, y trataría de desembarazarme de ese australiano. Wally siempre ha creído que yo era medio loco — continuó mirando de soslayo a su sobrino — y temía que me metieran en un manicomio antes de que pudiera hacer testamento en favor suyo, o que lo destruyeran si lo hacía. Como ustedes saben, tiene bastante mala reputación después de aquello de la Bolsa, y sabe que ningún tribunal lo designaría para manejar mis asuntos en caso de que yo me volviera loco, al menos mientras tuviera otro sobrino — fué a Ira a quien miró entonces de soslayo — que es un abogado respetable. De manera que ahora sé que en lugar de permitir que yo armara un escándalo que pudiera terminar conmigo en el manicomio, era preferible que él se deshiciera del visitante. Entonces representé una parodia ante Molly, que era a quien tenía más a mano, pero ésta se lo tomó en serio. Tenía una pistola y me hice el furioso porque mis amigos de Australia venían a espiarme, diciéndome que iba a bajar para despacharlo de un tiro. Pero ella se asustó y trató de quitarme el arma, y cuando me di cuenta se había escapado un tiro, por lo que tuve que hacerme estas marcas en la garganta y urdir esa historia del hombre triguero que intentó estrangularme.

Miró despreciativamente a Wallace. —No sabía que me estuviera encubriendo. A pesar del pobre concepto que tenía de él, jamás llegué a pensar que su bajeza llegaría a encubrir al asesino de su esposa. Y aun cuando no la quisiera, tan sólo por su afán de dinero.

—Déjemos eso de lado — dijo Spade — ¿Y lo del mayordomo?

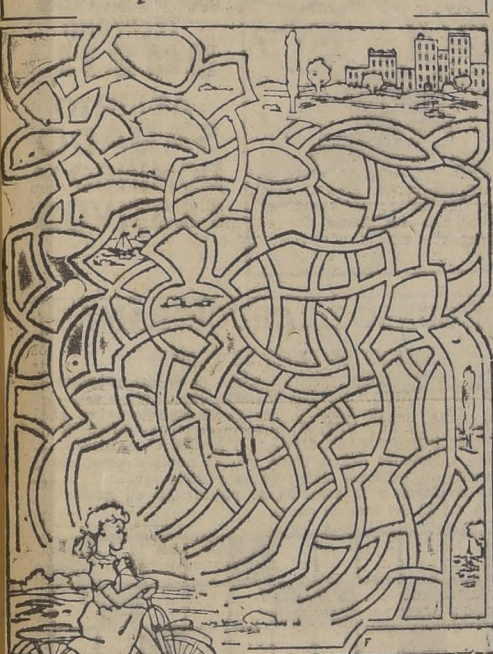
—No sé absolutamente nada de eso — respondió el viejo, mirando fijamente a Spade en los ojos.

—Tenía usted que matarlo, en seguida — dijo Spade —, antes de que tuviera tiempo de hacer o decir algo. Así que usted se escurra por la escalera trasera, abra la puerta de la cocina para enganarnos, se dirige a la puerta de entrada, hace sonar la campanilla y se esconde a la sombra de la puerta que da al sótano, debajo de la escalera de entrada. Cuando Jarboe acudió a responder al llamado lo despachó de un tiro (el agujero de bala está en la nuca), cortó la corriente eléctrica, se escabulló por la escalera de atrás, y cuidadosamente se disparó un balazo en el brazo.

Yo llegué demasiado pronto para sus propósitos; de manera que tuvo que atontarme golpeándome con la pistola y arrojándola después por la puerta, y se extendió en el suelo mientras yo intentaba salir de mi atolondramiento.

El viejo lanzó un gruñido. —Usted es un... —comenzó a decir, — ¡Cállase! —lo detuvo Spade. —No vamos a discutir. La primera muerte fue un accidente; admitido. La segunda no pudo ser. Y ha de resultar fácil demostrar que ambos proyectiles, así como el que le hirió en el brazo, fueron disparados por la misma arma. ¿Qué importa cual de las dos muertes podamos probar que fué un asesinato cometido por usted? Sólo pueden ahorcarlo una vez — agregó sonriendo —, ¡Y lo harán!

Busque el camino



Comenzando por la inferior, izquierda, del dibujo, vea si puede hallar el camino de la bicicleta hasta su terminación, sin tener que repetir ninguna parte de su recorrido, ni cruzar ninguna de las líneas de tinta, al tratar de hallar la solución.

Material contra filtraciones

SCHENECTADY, Nueva York. Al contrario de lo que se cree cuando se le expone al aire, un nuevo material dado a conocer aquí hoy por científicos de la General Electric, se endurece cuando se le aleja del aire. Es un material destinado a evitar las filtraciones.

El nuevo material, para el cual hay muchas aplicaciones industriales, es un tipo de barniz insoluble que los científicos de la General Electric han perfeccionado y al cual denominan "permafiltro". El barniz corriente se endurece por medio de la evaporación. El nuevo, por medio de una acción química. Este nuevo barniz continúa en estado líquido mientras el aire está en contacto con el mismo.



Los Empleados Particulares, tengan o no préstamos aprobados pueden comprar HOY MISMO un sitio con inmejorable ubicación y en espléndidas condiciones!

Sin trámites... SIN PAGAR COMISIONES... y sin molestias!

Los sitios están con frente a la AVENIDA LAS CONDES

Los actuales Micros Las Condes y Buses de la ENT comunican rápidamente el Loteo con el centro. La urbanización total del barrio existe... ¡No es algo que esté por hacerse!

El Loteo está inmediato al Estadio Italiano...

y sobre todo... los SITIOS pueden comprarse sin sacar un centavo del bolsillo!

Los particulares pueden adquirir sitios con solamente 20 o/o al contado

Queremos que Ud. se imponga personalmente de estas verdades y que compruebe por sus propios ojos la oportunidad que le ofrecemos!



EMPRESA CONSTRUCTORA LAS CONDES
Atendiendo AHORA en sus nuevas Oficinas de MAC IVER 142 (entrepiso)

Atención en el terreno Sábados y Domingos

Inauguración DE SU NUEVO LOCAL en MAC-IVER esq. Sto. Domingo



INVITA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y PUBLICO EN GENERAL A VISITAR SU NUEVO SALON DE VENTAS.

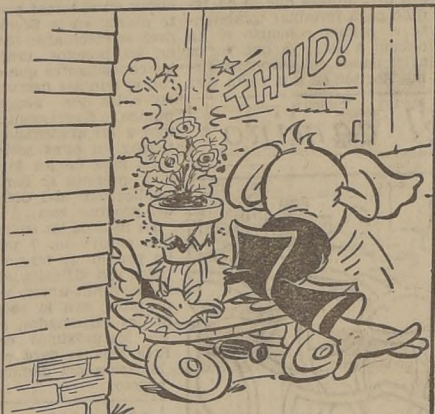
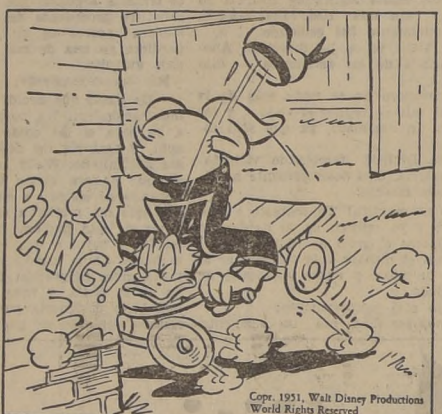
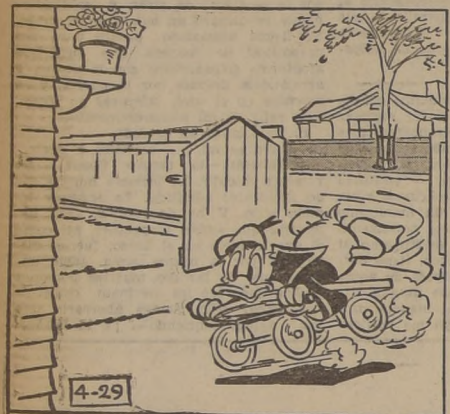
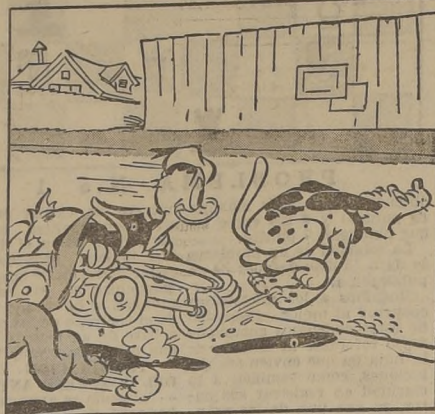
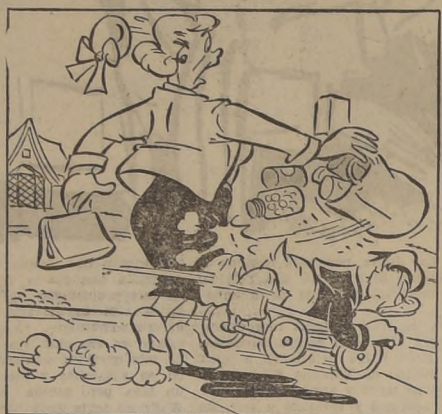
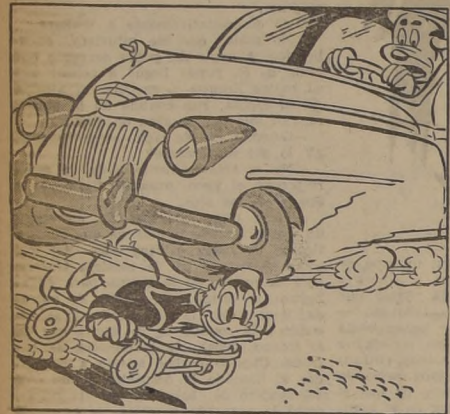
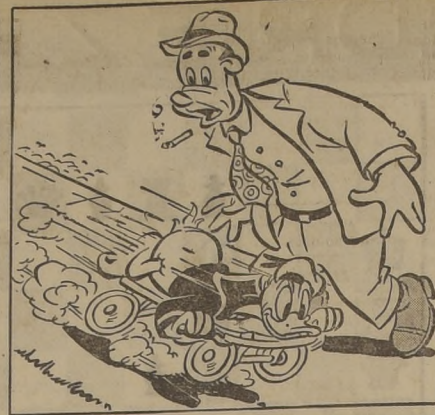
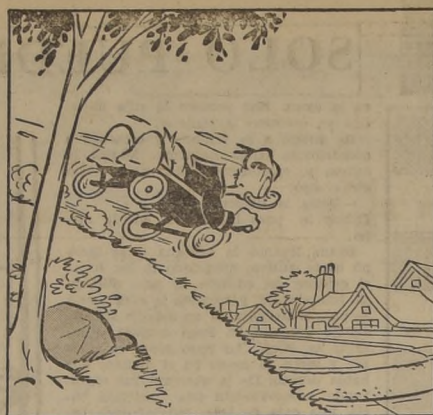
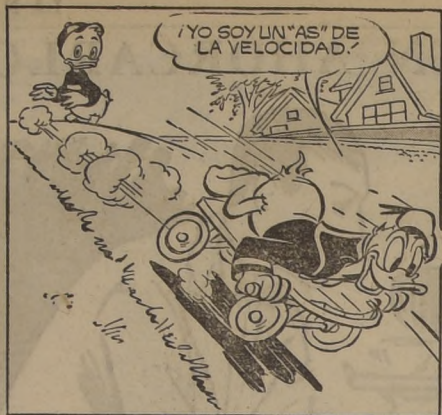
- CREDITOS SIN PIE
- CREDITOS A 10 MESES
- CREDITOS A 20 MESES
- ABRIGOS TERNOS
- CONFECCIONES DE ALTA CALIDAD

CASIMIRES NACIONALES e IMPORTADOS

SASTRERIA **ROCHELLE** esq. MAC-IVER 593 SANTO DOMINGO

Fono 30688

Conozca los planos y detalles en la



BOULLERERIA

SAN ANTONIO

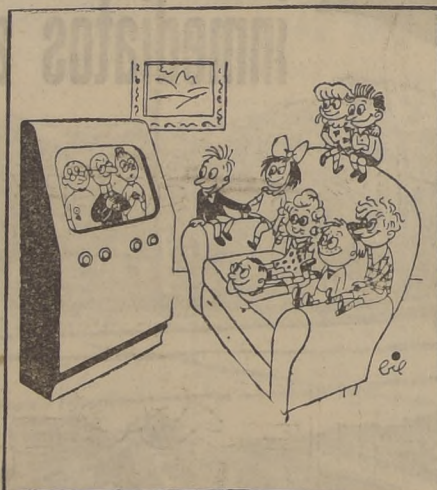
SAN DIEGO 1959
TELEFONO
50211

ABIERTO
SABADO
DOMINGO Y
FESTIVOS



—¿Vé Ud. con claridad este cuadro?
—Sí... Es el retrato de la Mistinguett.

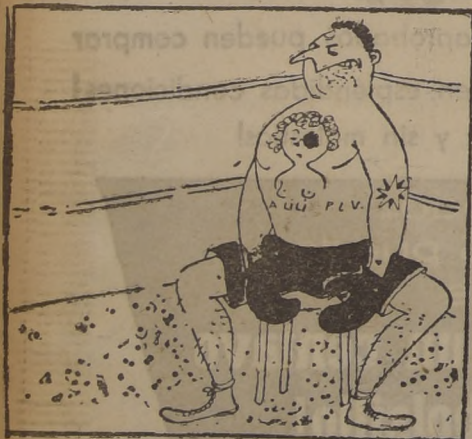
Buen Humor



—Durante la trasmisión que va a seguir, queridos auditores, os aconsejamos vivamente alejar a vuestros niños.



—Ya sé que pudiste casarte con hombres más inteligentes que yo!... ¡Y bien que lo demostraron!...



—No se te dé nada, Lili, ya vengaré tu ojo en tinta.

Alusión personal

UN día un jefe de redacción de un pueblo, que se hallaba escaso de material, publicó sencillamente los Diez Mandamientos, diciéndose que su público, creyente en general, sabría apreciar su decisión.

Dos días después llegó al diario esta laconica carta: "Renuncio a mi suscripción. No me ha gustado nada que Ud. hiciera alusiones personales."

Anécdota literaria

¿No ha comenzado Ud. por barredor de calle?, preguntó a un escritor autodidacta, un falso amigo carente de tacto.

Es exacto, respondió el escritor, pero es mucha suerte que Ud. no lo haya sido, porque de lo contrario aun estaría haciendo el mismo trabajo.

Antropofagia

UN misionero cayó en poder de los canibales. La hora del almuerzo se acercaba. —"Si tienen intenciones de comerme —les dijo— debo advertirles que no seré del gusto de Uds. Diciendo esto sacó su cortaplumas, cortó una tajada de su pantorrilla y se la entregó al jefe. Este la mastgó con dientes y uñas, pero escupió acto seguido el trozo con cara de desagradado.



—Muy bien. ¡Perfecta! Hágame una media docena.

BUENA PISTA

ESTA mañana, a las 11 y media he perdido una botella de whisky, dijo un pobre hombre en la oficina de objetos perdidos de

El misionero permaneció 50 años entre los canibales. Tenía una pierna de roma.

una comisaria de policía. ¿No la han traído? —No, señor, no tenemos su whisky, dijo el empleado. Pero si Ud. quiere esperar, creo que podremos dar con la pista. Acabamos de recoger en el arroyo a un individuo que tal vez pueda informarnos.

TRADUCCION

DOCTOR, dice el paciente a su médico, dígame nada, pero no en latín ni en griego, sino en buen castellano.

—Ud. no tiene absolutamente nada, contesta el médico, Ud. es sencillamente un goloso, un ebrio y un perezo.

—Gracias, ¿quiere Ud. ahora traducírmelo en latín médico para que pueda dar a conocer el diagnóstico a mi mujer?

Resultado del concurso anterior

Soluciones recibidas . . . 789

Acertadas 657

Efectuado el sorteo correspondiente, resultó favorecido el señor Enrique Benavides C., Universidad Técnica Federico Santa María, Valparaíso, a quien se remitirá por giro postal el premio a que se ha hecho acreedor.

G	L	T	I	O	S
U	E	O	U		
A	E	A	S	G	P
I	R	S	R	I	A
C	O	T	A	S	C
O	R	A	S	B	S
R	E	S	C	O	L
O	M	A	T	A	S
P	S	O	L	E	R
A	T	O	S	E	S
P	A	R	A	P	O

CONCURSO DE CRUCIGRAMAS

DOSCIENTOS PESOS DE PREMIO

Las soluciones se recibirán hasta el 10 del presente mes a las 12 horas, y pueden dirigirse por correo o depositarse en el buzón especial que se ha habilitado en el hall de nuestra imprenta. En el sobre escriba: "CONCURSO DE CRUCIGRAMAS", diario "LA NACION", Santiago.

Las soluciones deben venir con el nombre completo del remitente, en letra clara; firma y dirección. El resultado y la solución se publicarán en nuestra edición del 12 del mes en curso.

1		2		3	4	5			
6		7	8				9		
		10					11		
	12	13				14			
15					16				
17					18				
19			20						21
22		23				24			
		25							
		26				27			

HORIZONTALES

- 1.—Máscara, antifaz. 3.—Término, remate. 4.—Planta purgante. 6.—Letra griega. 7.—Principal alimento de los chinos. 9.—Nombre de letra. 11.—Tercer hijo de Adán. 12.—Destalado. 14.—Barniz chino. 15.—El costado exterior de cualquier nave. 16.—Planta marina. 17.—Superficie. 18.—Poner el pie sobre alguna cosa. 19.—Principio fundamental que rige la existencia de los seres. 23.—Plantas de la uva. 24.—Letra griega. 25.—Daño, perjuicio. 26.—Religiosa. 27.—Especie de pez comestible.

VERTICALES

- 1.—Recipiente para beber. 2.—Letra griega. 3.—B.—Gorro turco. 4.—Preposición inseparable. 5.—Balle cubano. 6.—Timbre de la voz. 8.—Tosco, sin pulimento. 9.—Cometer un pecado. 10.—Tortuga. 11.—Nombre de mujer. 12.—País en guerra. 13.—Distraída. 14.—Artículo, plural. 15.—Proyectiles. 16.—Héroe español por sus proezas. 20.—Número. 21.—Lo que es dañoso a la salud. 23.—Departamento de Francia. 25.—Apócope.

DEFINICION DEL MATRIMONIO

SEIS meses antes, había él y ella escuchado. Seis meses después, había ella y el oye. Diez años después, hablaban ambos al mismo tiempo, y son los vecinos quienes escuchan.

CARRERA DE DOCTORES

EL gran humorista Stephen Leacock, profesor de una universidad, tenía derecho al título de doctor. Un día, a bordo de un barco, el alto parlante pidió los servicios de un doctor. "Una bailarina se ha resbalado, y se ha dislocado un tobillo," dijo el locutor. —Corri con la velocidad que pude, cuenta Leacock, pero se me había adelantado un doctor en teología.

LOGICA

UN hombre de cuarenta años, después de una larga separación ve a una mujer que había amado durante su juventud y que ha envejecido recientemente.

—Es espantoso, dice él lleno de melancolía, a uno de sus amigos, si yo me hubiera casado con esta mujer ya estaría muerto.

Pronto, ¿dónde está la plata? Ante todo, pídale con cortesía y sáquese el sombrero!..

Obra social, humana y práctica, sin favoritismos, cumple la Fundación de Viviendas de Emergencia

Esposa de S. E. refuta aseveraciones erradas hechas en la Cámara

En una precisa y documentada exposición entregada anoche a la prensa, la señora Rosa Markmann de González Videla, Presidenta del Consejo de la Fundación de Viviendas de Emergencia, refuta las aseveraciones formuladas en la Cámara de Diputados durante el debate sobre el proyecto de ley que otorga un nuevo financiamiento a esa institución, que cumple una patriótica labor de profundo contenido humano al proporcionar domicilio higiénico, económico y confortable a los elementos más necesitados del pueblo.

Analiza la Primera Dama cada uno de los cinco puntos a que se ha hecho referencia en la discusión del proyecto, demostrando, con antecedentes y cifras, que las críticas son el producto de un conocimiento insuficiente de la labor de la Fundación. Invita la esposa del Primer Mandatario a todos los parlamentarios a visitar las poblaciones, a fin de que, en el terreno mismo y en los hogares rehabilitados por la Fundación puedan formarse un concepto exacto de lo que ésta ha hecho y continúa haciendo por resolver los aspectos más agudos e inmediatos del problema de la habitación en el país.

LA OBRA DE LA FUNDACION DE VIVIENDAS DE EMERGENCIA

Durante el debate sobre el proyecto de ley que otorga un nuevo financiamiento a la Fundación de Viviendas de Emergencia, la Honorable Cámara de Diputados ha realizado un estudio de la labor que desarrolla esta institución. La Fundación tiene necesario, en bien de una clara comprensión de su labor, referirse a algunas de las observaciones que, durante el debate, se le han formulado.

Han incidido ellas, en términos generales, en aspectos que pueden agruparse en cinco categorías. Con el fin de que la opinión pública tenga una orientación y conocimiento adecuados al respecto, vamos a referirnos a cada uno de dichos puntos.

Costo de edificación. Se afirmó en el curso del debate que "la Fundación de Viviendas de Emergencia está construyendo a un precio que, para el año 1951, alcanzó a 2.500 pesos, 2.800 pesos por metro cuadrado, para construcciones definitivas".

Los datos, oficiales, relativos a la edificación de las dos últimas y mayores poblaciones inauguradas por esta Fundación, arrojan un total de 18 mil metros cuadrados, 36 centavos, para 267 casas, de uno y dos pisos, en la Población "Isabel Riquelme". La superficie total edificada en dicha población fue de 10.451,35 metros cuadrados, y el promedio de costo de 1.785 pesos por metro cuadrado.

La segunda de esas poblaciones es la "Cornelio Olivares", con 60 casas, de uno y dos pisos, con una superficie total edificada de 2.336,20 metros cuadrados, y un costo total de 4.756.971,11, lo que arroja un promedio de costo de 2.036 pesos por metro cuadrado edificado.

El mayor valor, por metro cuadrado, registrado en la Población "Cornelio Olivares" se debe a que los gastos de instalación de faenas, etc., y la construcción de casas de dos pisos son mayores en ella que en el caso de la Población "Isabel Riquelme".

Falta de normas concretas en la selección de familias beneficiadas por la Fundación. Un Honorable Diputado pidió que se dictara un reglamento con normas concretas para la entrada de las casas que edifica la Fundación, y otro parlamentario afirmó que "no existe ninguna norma precisa, sino que se atienden las peticiones por razones de favoritismo o políticas".

Ambas aseveraciones implican un desconocimiento absoluto del espíritu que informa las actividades de la Fundación, así como de la aplicación que se ha da-



PRESENTARON NUEVOS CARROS BOMBAS.— Las siete nuevas bombas "Mack", adquiridas por los Cuerpos de Bomberos de La Serena, Concepción, Coronel, Osorno y Llanquihue, fueron exhibidas ayer, en un desfile en el centro de la ciudad. La fotografía fue tomada en los momentos en que iban por Alameda, en dirección al Barrio Alto.



CRUCE QUE PROVOCA CONFLICTO DE AUTORIDADES.— La neurálgica y congestionada equina de San Diego con Franklin, donde la Municipalidad suprimió el paradero de microbuses, trasladándolo a Bio Bio. Este cambio ha causado profundo malestar en el comercio y el vecindario del populoso sector afectado. Su restablecimiento exigirá la Dirección General de Transporte y Tránsito Público, haciendo uso de las atribuciones legales de que está prevenida, y que ahora le han sido reconocidas por la Contraloría. Según la Municipalidad, ese servicio es ilegal y debe eliminarse.

Facultades en la locomoción reconoce Contraloría a Dirección de Transporte

La dualidad de mando en el tránsito enfrenta al Alcalde, señor Germán Domínguez, al primer conflicto de su administración en su ofensiva tendiente a obtener la recuperación de las atribuciones que la ley orgánica confiere a la Municipalidad, y que son actualmente interferidas por organismos del Estado. Su triunfo inicial en vez de marcados, devueltos al control edilicio, no tendrá al parecer fácil continuación en lo que se refiere al tránsito, por cuanto la Contraloría emitió ayer un pronunciamiento según el cual queda manifiesta en la movilización es la Dirección General de Transporte y Tránsito Público, en lo que se refiere al sentido de la circulación, recorridos y paraderos.

El jefe de ese servicio, mayor don Orlando Becker, informó al Ministro del Interior de este pronunciamiento de la Contraloría, anunciando que mañana se entrevistará con el Alcalde, a fin de solicitarle el restablecimiento del paradero de Franklin esqui-

Predictamen plantea un nuevo conflicto con la Municipalidad

ña, Juan Martínez Camps, Luis Ugarte y Rafael Señoret, intervinieron emergentemente en la sesión del martes para pedir un planteamiento categórico de la Municipalidad sobre el problema del tránsito, como ya lo hizo en oficio enviado recientemente al Ministro del Interior.

Entretanto, regidores de todos los bancos, dieron a LA NACION, que la Corporación "existirá la recuperación total del uso y goce de sus derechos y atribuciones en el tránsito". El señor Wenceslao Morales, socialista, especificó que "sin alza de tarifas, puede solucionarse el problema del tránsito, pero bajo la tución del gobierno comunal". El regidor liberal, señor Luis Barros Torres, coincidió con esta opinión, haciendo presente que debe ejercerse esta fiscalización a través de Carabineros. Los ediles Miguel Burgos, Jaime Ega-

MINISTRO FONTECILLA REDACTARA FALLO DEL RECURSO DE RAUL SILVA

El Ministro don Rafael Fontecilla, fué designado por la Corte Suprema para redactar el fallo del recurso de casación en la forma entablado por los asesinos de los Chait W. Jorge Chait Sch., Eduardo Correa P., Luis Castillo O., Manuel Castillo O., Osvaldo Cruz M., Luis E. Dumey D., Enrique Ferrando U., Arturo Fraclé V., Roberto Galleguillos D., Mario Galdames R., Leoncio Hidalgo V., Abraham Horwitz B., Carlos Kolbach P., Manuel Losada M., Alejandro Molinos C., Tello P., Rra A., Julio Parraguez O., Enrique Pizarro G., Raúl Ríos J., Rubén Rubdier R., Aníbal Sales A., Alfredo Ulriksen B., Oscar

ESTA EN BORRADOR TRATADO COMERCIAL CON LA ARGENTINA

Oficialmente se anunció que el martes próximo llegará a la capital el Embajador de Chile en Buenos Aires, Excmo. señor Germán Vergara Donoso, quien ha sido llamado por el Gobierno con el objeto de que informe acerca de las negociaciones tendientes a suscribir un tratado comercial con Argentina. Este tratado, cuyo texto ya está en borrador, se firmará sobre la base de trueque de carne por cobre. Argentina necesita con urgencia cobre para la renovación de sus servicios eléctricos y otras industrias. A su vez, nuestro país sufre de un considerable déficit de ganado para el abastecimiento de carne.

SIN SOLUCION SIGUE LA HUELGA BANCARIA

Diez días de huelga del personal del Banco Londres y América del Sur se cumplieron ayer, sin lograrse ningún avance en las conversaciones entre la Gerencia de la institución y la directiva del movimiento.

No se dió a conocer la respuesta de la oficina central de Londres, pero en esferas autorizadas se dió que era negativa, exigiendo el retorno al trabajo como condición previa para tratar sobre un posible arreglo. El interventor, señor Arturo Onfray, informó que mañana citaría nuevamente a las partes.



ASI SE BAILA LA CUECA.— De punta y taco, con la intencionada desventoladura del huaso auténtico, el Chilote Campos anima el baile nacional en el propio hall de LA NACION.— Aurita Buchelli, primera figura de la Caravana de la Cueca que organizó Campos como antídoto contra el mazo y otros danzones extranjeros, le acompaña. Todo Santiago recorrió el grupo del veterano folclorista, mostrando con dinámicos y bullangueros ejemplos cómo se canta y como se baila la cueca. El trío musical Barria, Santi, Astudillo, dieron voces y colorido a las exhibiciones.

ANTECEDENTES SOBRE EL COBRE ENVIO A LA CAMARA CANCELLERIA

La Cancillería remitió a la Cámara de Diputados los antecedentes que esta Corporación le solicitara en relación con las negociaciones del cobre, sostenidas entre Chile y Estados Unidos. El oficio contiene la respuesta oficial del Gobierno a las observaciones formuladas en el seno de la Cámara, por el diputado señor Marino Puga Vega. Declaró el Subsecretario de Relaciones subrogante señor Fernando Illanes que, aun cuando se celebraron diversas reuniones y consultas sobre la materia, no se ha suscrito ningún acuerdo.

CANCEROLOGOS TENDRAN UNA ASAMBLEA GENERAL

Una asamblea general de socios tendrá el próximo miércoles, a las 19.30 horas, el Centro de Amigos del Consultorio contra el cáncer. La reunión se efectuará en Victoria Subercaseaux 67.

FEDERACION DE MEDICOS SANITARIOS (FESAN)

Llámanse a elección de dos Directores representativos de la Dirección General de Sanidad, Seccional Santiago, ante esta Federación. La urna receptora de sufragios estará ubicada en: Lunes 6 y martes 7 del presente en Dirección General de Sanidad (Departamento de Alimentación). Miércoles 8 y jueves 9 en la Jefatura Sanitaria Provincial. Viernes 10 y sábado 11 en el Departamento de Higiene Social. Lunes 13 y martes 14 en la Dirección General de Sanidad.

138 AÑOS CUMPLE EL INSTITUTO NACIONAL

Con una velada conmemorativa en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, el Instituto Nacional, el más antiguo establecimiento educacional chileno, fundado por el General Carrera el 10 de agosto de 1813 iniciará el viernes la celebración de su 138.º aniversario. Habrá un acto artístico literario a cargo de los alumnos y profesores.

Los ex alumnos de los diversos años han organizado reuniones y almuerzos. El Centro de ex alumnos presidido por don Julio Parraguez, reunirá a las generaciones egresadas en 1926-1901, en un gran almuerzo que se realizará el próximo sábado en los comedores del Colegio.

Los que deseen inscribirse pueden dirigirse a Huérfanos 972, oficina 705, fono 82458. La lista de los alumnos es la siguiente: 6.º AÑO A DE 1926.— Raúl Arizón M., Carlos Bahamonde S., Roberto Brule L., Juan Biscupovic Z., Luis Carmona L., Jorge Díaz de Valdés H., Enrique Edwards D., Antonio Gutiérrez E., Gustavo Cerda G., Edgardo Cruzat C., Raúl Elcheverry B., Raúl Gillet L., Fernando Ibáñez B., Federico Injés Z., Carlos Meyer H., Arturo Montecinos M., Miguel Mujica A., Mario Noé P., Hernán Ovalle R., Fernando Ortuzar V., Eduardo Pérez M., Jorge Rengifo L., Luis Rondanelli R., Enrique Rossi C., Manuel Rivas G., Eugenio Salazar J., Fidel Salas G., Arturo Schenke S., Guillermo Tóles M., Gabriel Torreblanca W., Carlos Torrestilla R., Ismael Valdes F., Juan Vega R., Carlos Viterro B., Nektari Weiner N.

6.º AÑO D DE 1926.— Pedro Acuña M., Carlos Agust V., Carlos Aguilar B., Carlos Astorga B., Hernán Azocar Z., Raúl Baeza P., Luis Castillo B., Raúl Díaz A., Jorge Draper A., Carlos Gajardo M., Luis García Q., Carlos González Z., Jorge Ipinza M., Luciano Lobos M., Santiago Margozzini C., Eduardo Maureira A., Guy de Moraes Th., Andrés Mosca S. L., Leopoldo Navarrete V., Eduardo Pérez Z., Juan Quiroga E., Alejandro Riedi B., Pedro Sanhueza G., Rubén Teschore W., Wladimir Tariak B., Alfonso Veloso V., Raúl Venegas V., Gustavo Vifres R., Jorge Zlatar P., Arnaldo Ulrich W., Luis Sota D.

6.º AÑO E DE 1926.— Miguel L. Amunátegui J., Ricardo Ridwell V., Armando Burgos V., Félix Cabrera M., Enrique Chait W., Jorge Chait Sch., Eduardo Correa P., Luis Castillo O., Manuel Castillo O., Osvaldo Cruz M., Luis E. Dumey D., Enrique Ferrando U., Arturo Fraclé V., Roberto Galleguillos D., Mario Galdames R., Leoncio Hidalgo V., Abraham Horwitz B., Carlos Kolbach P., Manuel Losada M., Alejandro Molinos C., Tello P., Rra A., Julio Parraguez O., Enrique Pizarro G., Raúl Ríos J., Rubén Rubdier R., Aníbal Sales A., Alfredo Ulriksen B., Oscar

(A la página 10, columna 1)

Advertisement for '100 TITULOS' collection of novels. It features a large '100' in a decorative frame and lists various titles under categories like 'NOVELAS de AVENTURAS y de VIAJES' and 'NOVELAS POLICIACAS y de MISTERIO'.

Advertisement for 'ULTIMOS TITULOS PUBLICADOS' listing various novel titles and their authors, such as 'CENTELLA' by J. O. Curwood and 'LAS VIOLETAS DEL ZAR' by H. de V. Stackpoole.

AVISO Banco de Londres y América del Sud Limitado - SANTIAGO -

Con el propósito de orientar a la opinión pública y a nuestra distinguida clientela, y refutar declaraciones hechas en el sentido de que este Banco no remunera debidamente a su personal, damos a continuación los siguientes datos comparativos:

Table comparing monthly salaries for 1950 and 1951. It shows terms for 'personal de esta Oficina (excluidos los Gerentes y Sub-Gerentes)' and 'personal de esta Oficina, agregados los gastos originados por Leyes Sociales y Regalías'.

Repetimos, al mismo tiempo, lo que hemos dicho a nuestro personal: en caso que los aumentos hechos durante el año en curso por el Banco no cubrieren el alza del costo de la vida en los últimos meses, estamos llanos a hacer cualquier reajuste para cubrirlos, una vez reanudadas las labores.

LA GERENCIA

Advertisement for 'Motores PARA MAQUINAS DE COSER' (Sewing Machine Motors) by JOAQUIN BIGAS SALGADO, featuring an image of a sewing machine and contact information.

EMPRESA EDITORA ZIG-ZAG, S. A. Casilla 84-D Santiago de Chile

En Valparaíso habrá actos conmemorativos

Mañana celebra su 93.º aniversario la Cámara Central de Comercio de Chile con un programa de festejos que se efectuará en Valparaíso, ciudad donde se fundó esta institución.

Se celebrará a las 11 horas la Asamblea General de Socios de la Cámara Central, en la cual el directorio presentará la Memoria y Balance Anual, discutiéndose luego los principales asuntos de actualidad que interesan al comercio y a la economía nacional.

Al día siguiente se efectuará una reunión a la cual asistirán a esta reunión y a los números del programa de festejos los presidentes y delegados de las Cámaras Central, que irán al puerto desde los diferentes puntos del país.

El día siguiente a la reunión, se constituirá el directorio en su primera reunión correspondiente al nuevo período, con el objeto de elegir al presidente de la Cámara, a raíz de la renuncia de don Federico Carralero.

La Cámara Central ofrecerá también mañana a las 19 horas un banquete en honor de los presidentes y delegados de las instituciones afiliadas que concurrirán a los actos, en el Hotel O'Higgins de la Villa del Mar. Hablarán el presidente de la Cámara Central, señor Ernesto Barros Jarpa; el presidente de la Cámara de Comercio de Antofagasta, señor Ramón Fuenzalida, y el presidente de la Cámara de Comercio de Valparaíso, señor Ramón Barros Luco.

La primera reunión preparatoria para elegir a los miembros de la Cámara Central de Comercio de Chile, se efectuó el 6 de agosto de 1888. Desde esa reunión muchas personas que desarrollaban actividades comerciales importantes en Valparaíso, quedando integradas por 138 miembros. La Cámara, en su primera etapa, tuvo interrelación en el estudio del proyecto de bancos de emisión en la ordenanza de la Ordenanza de Aduanas y en el estudio del Código de Comercio, que con leves modificaciones aún está en vigencia. También se preocupó de la determinación de tarifas, fijación de costumbres mercantiles y solución de dificultades por medio del arbitraje.

El 26 de mayo de 1884, se dictó un decreto supremo firmado por el Presidente de la República, don Domingo Santa María, y su Ministro de Justicia, don Ramón Barros Luco, por el cual se aprobaban los estatutos de la Cámara de Comercio de Valparaíso.

Una tercera etapa se inicia en marzo de 1921 con la incorpora-

OBJETADO DECRETO DE PREMIO DE ARTE

La Contraloría objetó el decreto del Ministerio de Educación, por el cual se otorgó el Premio Nacional de Arte, al Vice Rector de la Universidad de Chile, don Domingo Santa Cruz.

El rechazo se basa en tres considerandos: la comisión que otorgó la distinción es ilegal, por cuanto la presidió don Juvenal Hernández, Rector de la Universidad de Chile cuando se encontraba con licencia; la comisión estuvo integrada por un representante de la Sinfonía de Concepción, crítica no consultada en la ley que determina las instituciones que deben integrar el jurado; y para otorgar el Premio de Música, la comisión no celebró una reunión previa de consulta que es requisito indispensable fijado por la ley.

En fuentes autorizadas, se ha sabido que el Rector Hernández, que acaba de resumir el jurado en su cargo, volverá a citar al jurado en una fecha próxima. Como se sabe el veredicto del jurado fue por unanimidad en favor de don Domingo Santa Cruz, Decano de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales.



El Ministro de Suiza en Chile Excmo. señor CHARLES HUMBERT, se dirigió ayer a su país por el "interamericano", la Panagra, haciendo uso de licencia

Reanudación de las relaciones chileno-alemanas, celebraron

Con una comida en el Club de la Unión los alemanes residentes en Chile festejaron la reanudación de las relaciones diplomáticas entre Chile y la República Federal Alemana. El banquete se ofreció en honor del primer delegado comercial permanente, señor Herman Schuetz, le. Ofreció la manifestación, el presidente de la Liga Chileno-Alemana, doctor Rodolfo Willeke, quien lo saludó en nombre de la Institución.

Entre los oradores hicieron uso de la palabra el Presidente de la Corte Suprema, don Gregorio Schepfer, el ex Embajador de Chile en Alemania, don Tobias Barros Ortiz y el festejado señor Herman Schuetz. Destacadas personalidades asistieron al banquete, tanto chilenas como de la colectividad residente.

Una muy importante fue aquella que desde esta época la Cámara Central dejó de estar compuesta por firmas o empresas comerciales, y pasó a integrarse a base de las Cámaras de Comercio ya establecidas y de las que se organizaron dentro del país, sean nacionales o extranjeras; también de las Bolsas de Comercio y de ciertas asociaciones especializadas de diversas ramas de actividades comerciales, tanto mayoristas como minoristas.

NOTICIAS DIVERSAS

EL INSTITUTO PEDAGOGICO TECNICO tiene abierta la matrícula para los cursos vespertinos de capacitación, en las ramas de contabilidad, redacción comercial, taquigrafía, inglés, publicidad, periodismo, mercadería, historia y geografía. Los cursos duran 3 meses con 3 horas semanales de clase. Hay cursos elementales, medios y avanzados. La matrícula se atiende en Alameda 1407, de 19 a 20.30 horas.

LA MESA REDONDA PANAMERICANA DE MUJERES celebrará el martes próximo una Asamblea General en su local de Plaza Bulnes 80, departamento 87, 8.º piso, fono 83851.

LA DIRECCION GENERAL DE ENSEÑANZA PROFESIONAL llama a concurso para llenar el cargo de profesor Jefe de Gabinete de la Sección Orientación Profesional, grado 10, con sueldo anual de \$ 65.700. Se necesita acreditar: título docente; haber desempeñado cargos en los Servicios de Orientación profesional, o tener estudios especiales; haber servido 5 años por lo menos un cargo docente; y presentar una tesis sobre "Cómo realizar una efectiva orientación en la enseñanza profesional". Los antecedentes se reciben hasta el 15 de agosto en Alameda 1371, 6.º piso.

LA SOCIEDAD CHILENA DE RADIOLOGIA, eligió su nuevo directorio. Lo preside el doctor Enrique Raventos, y lo integran el doctor Spartaco Tomasello, vicepresidente; doctor Alfredo Lepe, secretario; doctor Manuel Concha, prosecretario; y doctor Julio Vera, tesorero.

LA ACADEMIA DE ESTUDIOS LEON XIII, fundada por el Centro de Ex Alumnos del Seminario de Santiago, continuará el jueves próximo el debate sobre "La Propiedad". A estas reuniones de cultura superior, están invitados los ex seminaristas. La Academia sesiona todos los segundos y cuartos jueves de cada mes, en Ejército N.º 5, a las 19.15 horas.

EL SINDICATO PROFESIONAL DE FIDEEROS, cita a reunión para hoy a las 10.30 horas en San Diego 933. Se recuerda que, según el Reglamento, la asistencia es obligatoria para los afiliados.

LA SOCIEDAD MUTUAL "ESTRELLA CHILENA" cita a junta general de socios para hoy, a las 16 horas, en su sede de General Mackenna 1573. Hay asuntos importantes que tratar.

GRAVE EPIDEMIA EN AVES DE SANTIAGO Y DE SAN BERNARDO

Zona infectada por la enfermedad de Newcastle o neumocefalitis aviar, ha sido declarada en Santiago y San Bernardo. Esta enfermedad afecta a las aves, cuyo embarque ha sido prohibido desde esta zona a cualquier punto del país, de acuerdo con la referida resolución.

La "neumocefalitis" ha causado considerables pérdidas en los principales criaderos de la capital. La Dirección General de Agricultura impartió instrucciones tendientes a ejercer un enérgico control de los embarques, solicitando el efecto la cooperación de Carabineros e inspectores municipales.

DESCONFORMES CON EL CONSEJO DE JEFES SE MUESTRAN LOS EE. MM.

Su disconformidad con la política observada por el Consejo de Jefes de Oficina en la promoción del personal, acordó representar al Alcalde, señor Germán Domínguez, la Sociedad Unión de Empleados y Obreros Municipales de Santiago, en reciente reunión. Se expresó en esta oportunidad que el hecho de que ciertos empleados asciendan tres y cuatro veces en el año provoca enorme desaliento en todos los funcionarios, y que igual cosa ocurre entre los obreros de planta, que, en muchos casos, según la afirmación de la entidad mencionada, son desplazados por jornaleros suplentes de muy reciente ingreso a los servicios municipales.

Del mismo modo, la Unión acordó expresar sus felicitaciones al Alcalde por sus gestiones encaminadas a obtener \$ 50.000.000 para la construcción de una población de empleados y obreros municipales. Le solicitarán también el pronto estudio del proyecto



EL PROBLEMA DE SIEMPRE.— Un cómic extranjero, dijo una vez, refiriéndose a la movilización santiaguina: "El tranvía va adentro". Esta fotografía, tomada ayer a mediodía en San Diego con Alameda, demuestra que el hombre no estuvo desahuciado en su afirmación. La escasez cada vez más grande de microbuses particulares produce un servicio insufrible de locomoción, el cual alcanza perfiles sumamente agudos alrededor del mediodía.

Abrirán hoy las carnicerías; regularizado abastecimiento

Las energías medidas adoptadas por las autoridades para regularizar el abastecimiento de carne en la capital, se tradujo ayer en la solución del problema, al abrir sus puertas todas las carnicerías del Matadero, y empezar el resto de los establecimientos a retirar sus cuotas habituales.

El Comisario General de Subsistencias, y el Alcalde informaron alche que mañana quedaría definitivamente normalizada la situación. Los dueños de carnicerías fueron autorizados para abrir hoy, a fin de atender a las necesidades de la población.

El beneficio de ganado alcanzó una cifra superior al 60 por ciento de la cuota normal, que es de 830 cabezas diarias. La cooperación de los industriales, de los comerciantes cooperados y de los mataceros rurales contribuyó a la solución del conflicto, según afirmó el Comisario de Subsistencias.

El Alcalde, señor Germán Domínguez, ha citado a los industriales y dirigentes del Sindicato de Dueños de Carnicerías, a fin de estudiar una fórmula que evite en el futuro, nuevos conflictos.

BAILE TIENEN BOY SCOUTS HOY PARA REUNIR FONDOS

Con el fin de reunir fondos para la creación de una brigada de Girl Guides y Boy Scouts, la Unión de Pobladores de la cuarta comuna efectuará un baile en el local de la Terraza Carrera, ubicada en General Velásquez 731, iniciándose éste a las 20 horas; estará amenizada por una orquesta y varios números artísticos a cargo de jóvenes aficionados.

HOMENAJE A SUIZA DEL ORFEON DE CARABINEROS

El Orfeón de Carabineros ofrecerá hoy su habitual retreta en el kiosko de la Plaza de Armas, entre 11 y 12.30 horas. El programa escogido en esta oportunidad, se dedicará a Suiza, que acaba de celebrar un nuevo aniversario de su Independencia.

Se consultan obras de Grieg, Chopin, Puccini, Carlini, Straus y Moroni. Radio Nuevo Mundo transmitirá el programa.

CIRCULO ARTURO PRAT TIENE REUNION HOY

El Circulo Arturo Prat de la Unión Nacional tendrá reunión hoy, a las 17.30 horas en Carmen 1851, para tratar elección de un director, bendición del estandar-

"Panorama Económico"

A partir de su próximo número, que aparecerá el martes 7, la revista "Panorama Económico" pasará a editarse quincenalmente en lugar de una vez al mes. Al mismo tiempo, sin alteración de su contenido y presentación habituales, su precio bajará de \$ 25 a \$ 15 el ejemplar. Estos progresos en "Panorama Económico" que, a través de cuatro años ha logrado desarrollar una interesante labor en el análisis y explicación de los problemas de su incumbencia, se deben a que la "Editorial Universitaria" ha tomado la responsabilidad de su edición, conservando el mismo cuerpo directivo y de redacción.

El consejo, segundo aniversario del ingreso de las damas al Centro, y asuntos de urgencia que resolver.

Sólo RCA VICTOR

puede ofrecer un surtido tan completo.

RADIOFONOGRAFOS Y DISCOROLAS

2 CAMBIADORES AUTOMATICOS

Modelo V-16, Modelo V-9, Modelo AR-79, Modelo AR-76, Modelo V-9, Modelo QU-15-A, Modelo QU-110, Modelo 50 X 5, "Victorette", Modelo 515 X, Modelo 5-Q-23, Modelo Q-304, Modelo Q-313, Modelo 6-Q-34, Modelo 7-Q-52, Modelo 9-Q-53, Modelo Q-38, Modelo 45-J-2, Modelo 9-Q-V-5, Modelo QU-38.

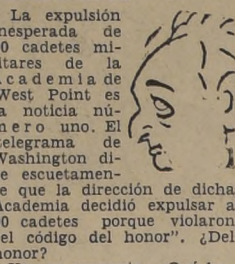
EL FAMOSO TOCADISCOS 45

Véalos donde su distribuidor **RCA VICTOR**

Empresa Periodística "LA NACION" fundada el 14 de enero de 1917... AGUSTINAS 1209 - TELÉFONO 82232 - CASILLA 81-D...

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

West Point



La expulsión inesperada de 90 cadetes militares de la Academia de West Point es la noticia número uno. El telegrama de Washington dice escuetamente que la dirección de dicha Academia decidió expulsar a 90 cadetes porque violaron "el código del honor".

los compañeros pillados en falta. Nadie hubiera denunciado a nadie, y a esta actitud no le podemos negar cierta majestuosidad. Dejo a más docta persona el estudio del arduo problema, y pregunto: ¿Qué será mejor: el compañerismo de los suramericanos o la justicia de los puritanos?

John Gunther opina sobre Italia

No es indispensable hacer biografía de este periodista norteamericano, pues disfrutamos de universal notoriedad. Sus artículos sobre asuntos internacionales sirvieron de base a diversos volúmenes acerca de la situación de Europa, Asia, América Latina, que son los mejores reportajes de informaciones y juicios, generalmente objetivos, que revelan imparcialidad, dentro de un criterio estadounidense.

No ignora que existen italianos acaudalados, pero la primera impresión del visitante en Roma es que hay una profunda y dolorosa división entre una pequeña minoría de ricos y una enorme mayoría de indigentes. He visto -agrega- muchachitos descalzos, dedicados a la recolección de coque de las mojoneras y pisteadas, no para fumarlas, sino para dejarlas secar y luego venderlas a las puertas de tiendas donde se expenden "ricassadas", a razón de 40 y 50 dólares el metro.

Cartas al Director

"Quisiera tener un artículo escrito por el público"

Felicita a LA NACION por sus campañas. Señor Director: Deseo hacer llegar hasta Ud. las felicitaciones sinceras de un santiaguino que tiene la satisfacción de comprobar que hay por lo menos alguna prensa que parece tener interés por los problemas que afectan al público. Digo esto a propósito de los magníficos artículos que usted publica en LA NACION acerca del problema de la movilización, en los que se denuncia en forma valiente la poca actividad demostrada para resolverlo.

LA ASISTENCIA PUBLICA

Ha trascendido al público, por informaciones de nuestro diario, la noticia de que se habría propuesto a la Superintendencia de los Servicios de Beneficencia la supresión de la Asistencia Pública, para reemplazarla por atención que prestarían los diversos hospitales de las ciudades en que existe el actual servicio de urgencia.

DE MARIO CIUDAD VASQUEZ

El Congreso de Filosofía de Lima

En seguida el ponente debía responder a las objeciones, aclarando dudas, rebatiendo argumentos, puntualizando ideas. El juicio que merecía la tesis así examinada no se formulaba explícitamente, pero quedaba en la impresión de todos después de la ruda prueba a que era sometido. A veces el semblante desolado del filósofo que había expuesto su tesis, o la forma derrumbada de sentarse en el sillón, eran indicios por demás visibles.

DE MARIO CIUDAD VASQUEZ

El Congreso de Filosofía de Lima

me interesó hacerlo, porque de esta manera no sólo se caracteriza el espíritu de un Congreso, sino también el estado actual de la filosofía, dado que han participado en él filósofos de todo el mundo latinoamericano, a la vez que connotados filósofos europeos y norteamericanos. Es a la situación de la filosofía del presente que se apunta a intentar el propósito específico.

DE MARIO CIUDAD VASQUEZ

El Congreso de Filosofía de Lima

Horario muy cómodo tienen las boticas. Señor Director: Hay boticas que abren por la mañana demasiado tarde, y cierran demasiado temprano. He visto muchas boticas que abren por la mañana y cierran por la noche, pero no he visto ninguna que abra por la mañana y cierre por la noche.

ARTE

Exposición Di Girolamo

De nuevo expone en la Sala del Pacífico esta hermandad juvenil, aumentada ahora por las obras de Simoneta, que se suma al grupo con unos óleos graciosos y frescos, influidos por la tónica general del conjunto fraterno, pero "luminarios" todavía en sus logros.

ARTE

Exposición Di Girolamo

aparecerían animados por una sensibilidad de nuestros días. Claudio, en efecto, se aproxima a veces a las secas superficies del realismo mágico. Su colorido es abstracto, intelectual -si es lícito expresarse así-; la técnica, de plausible y minuciosa perfección.

ARTE

Exposición Di Girolamo

Se podrá argumentar muchas cosas, pero es difícil recurrir a fábulas para justificar esta irregularidad de algunas boticas. Pero toda la ciudadanía sabe que no se dedican a esto ciertos artesanos, que desarrollan función humanitaria. Por tanto, cabe que se sacrifique algo más. -Eliás Kokaty, Diego 298, Santiago.

ARTE

Exposición Di Girolamo

Señor Director: En abril de 1941 se promulgó la ley que modificó la situación de los empleados del Registro Civil, en sus artículos 1º y 2º, estableciendo que los empleados que hubieran sido en sus funciones con anterioridad al 1º de enero de 1939 tendrían derecho a los reajustes los respectivos salarios y pensiones de acuerdo con la ley. Pues bien, aquella época era de la época de la "guerra fría", cuando se obligó a los "vanguardistas" a salir del país y a buscar refugio en otros países.

PELICULA DEL DIA

"La carne manda". Máximo Sereano

PELICULA DEL DIA

"La carne manda". Máximo Sereano

PELICULA DEL DIA

"La carne manda". Máximo Sereano

PELICULA DEL DIA

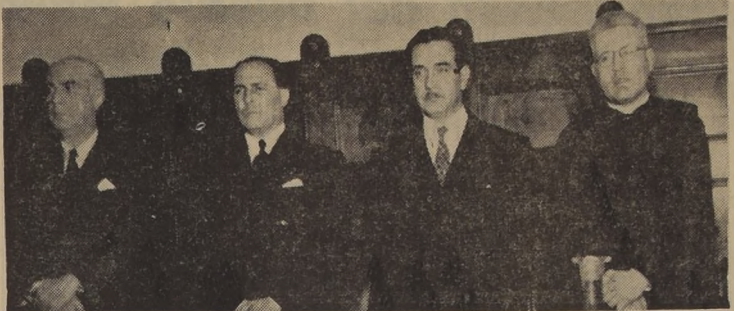
"La carne manda". Máximo Sereano

Con brillante velada en la Universidad se inició amplio programa de fiestas en honor de Bolivia

Heroica defensa de la democracia hace la gran República

Con una magnífica velada en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, un gran banquete ofrecido anoche en el Club de la Unión por los socios del Instituto Chileno-Boliviano de Cultura, se iniciaron ayer las fiestas en conmemoración del 126.º aniversario de la Independencia de Bolivia.

Presidieron el acto de la Casa Central Universitaria el presidente del Instituto Chileno-Boliviano de Cultura, don Ignacio Izquierdo Saavedra, el embajador, don Alberto Ostria Gutiérrez, y los señores Presbítero don Fidel Aranda Bravo, Jorge Meléndez, Héctor Rodríguez de la Sotta, Ernesto Barros Jara, Luis Ramírez Sanz, Tobías Barros Ortiz, Ignacio Uriarte, Julio Valdes Herzo, Secretario de la Embajada, Alejandro Pinedo Golcochea, Eduardo Girón, Agregado Civil, Andrés Saucedo, Agregado Militar, Alfredo Valdés, Gustavo Arana, Consul de Bolivia y otros. En la sala, totalmente llena por miembros del Instituto y de la colonia boliviana, anotamos entre muchísimos otros a los señores Eduardo Knoke, Leopoldo Infante, Luis Menchaca, Lira, Jorge Desmangel, Julio Donoso, Pablo Goyeneche, Gastón Willson, Dr. Alberto Rahausen; Arturo Segura Bonaz, presidente del Centro Social Boliviano; señorita Maruja Benguria; Adolfo Cruscianqui, Eduardo Cristi, Dr. Guardia, Benecio Alcozar, Enrique Pizarro, Rafael Benguria, Juan Antonio Burgos, Benigna Luisa de Proschke, directora de la Escuela Boliviana; señorita Sara Gómez, Carlos Rodríguez, presidente del Centro de Estudiantes de Bolivia. Había también numerosas damas bolivianas y chilenas. Notas culminantes de la velada fueron los discursos pronunciados por los señores Ignacio Saavedra, presidente del Instituto; Pbro. don Fidel Aranda Bravo, miembro de la Academia Chilena de la Lengua; por la señorita Ana María Hernández Parker y por el Embajador, Excmo. señor Ostria Gutiérrez. Amenizaron el acto los coros del Internado Nacional Barros Arana, que cantaron el himno boliviano y el chileno, y, al final, canciones típicas de ambos países; la señora Inés Pinto de Viel, que interpretó hermosos trozos típicos de música boliviana, acompañada al piano por la señorita Carmen Correa; el distinguido compositor boliviano don Ramón Roncal, y el conjunto musical que dirige don Isidor Handler.



Señores Ignacio Izquierdo Saavedra, presidente del Instituto Chileno-Boliviano de Cultura; Embajador de Bolivia, Excmo. señor Alberto Ostria Gutiérrez; senador don Héctor Rodríguez de la Sotta, y Monseñor Fidel Aranda Bravo, durante la velada con que ayer en el Salón de Honor de la Universidad se iniciaron las fiestas en celebración del 126.º aniversario de la Independencia de Bolivia.

Cuatro ministros tratarán problema de movilización

El problema del tránsito, agravado por el conflicto que ha surgido entre los empresarios de microbuses y su personal de choferes y cobradores, a quienes están desahuciendo, será tratado en una amplia reunión que se llevará a efecto mañana en el Ministerio del Interior.

El Ministro, señor Quintana, informó a mediodía que en esta oportunidad, se tratará a fondo el problema de la movilización colectiva, en sus aspectos social, económico y técnico.

La resolución de los empresarios de desahuciar al personal significa, prácticamente, la liquidación del servicio de movilización particular, y de acuerdo con la notificación legal hecha a los choferes y cobradores, éstos quedarán automáticamente despedidos dentro de un mes más, o sea, desde ese instante, quedarán paralizadas las 1.200 máquinas en actual circulación.



VALSOS PERROS FINOS EN SANTIAGO.—Una población de mil perros finos vive en la capital. Todos están expuestos a perderse, como lo atestiguan los avisos aparecidos en los diarios que ofrecen una crecida recompensa a quien devuelva a los regalados. Hay perros de conocido "Pedigree" como el famoso "Kerry Blue", del doctor Luis de la Carrera, que cuesta mil dólares, cerca de ochenta mil pesos. En el grabado aparece "Yahka", una legítima "Caniche" de negro y suave pelaje, traída directamente de París por su dueña, la gentil Cecilia Vives de Honkart. "Yahka" tiene un año dos meses. Se alimenta de verduras y poca carne. Duerme dentro de la señorial casa de sus amos, ubicada en General del Canto, y cada mañana lleva los diarios hasta la Carrera, que al comienzo no entendía el castellano y debía hablarle en francés, diciéndole suavemente: "mademoiselle". Menualmente le cortan el crespón pelo. Fue adquirida en cuarenta mil francos. Se para en sus cuartos traseros con toda elegancia, nunca ha mordido a nadie. En el grabado "Yahka" y Cecilia Vives, quien confesó a LA NACION ser la propietaria de nueve perros, algunos no muy finos, pero sí muy afectuosos.

ENGAÑOS CON PRODUCTOS FARMACEUTICOS DENUNCIA EL COMISARIATO GENERAL

Cargados de aire están en gran parte los pomos de pastas dentífricas, producto que sufre así un notable aumento de precio. Esta denuncia fue formulada categóricamente por el Comisariato General de Subsistencias y Precios, coronel señor Oscar Lintzmayr, quien afirmó, también, la existencia de fraudes en la calidad y cantidad de diversos otros productos farmacéuticos, en especial alimentos envasados para niños.

BELEZAS DE CHILE SE EXHIBIERON EN AUSTRIA

Fotografías, folletos y mapas de Chile fueron expuestos en la gran feria turística realizada recientemente en el balneario termal Bad Gastein, de Austria. La Corporación de Fomento de la Producción envió al gerente del Hotel Kurhaus Lothringen de la ciudad, señor José Bauer, una gran cantidad de material sobre Chile. El señor Bauer ha escrito a la Corporación dando a conocer el éxito alcanzado con la propaganda sobre nuestro país, que se agotó rápidamente en manos de los turistas que concurrieron.

MEJOR PRECIO PARA LA LECHE PIDIERON LOS PRODUCTORES

La crisis que, según la Federación de Cooperativas Agrícolas Lecheras, afronta la industria de la leche, describe este organismo en una dramática y larga exposición que fue entregada al Ministro de Agricultura.

AYER SE CONCENTRAN PROFESORES DEL PAIS

Los profesores se concentraron ayer en la Universidad de Chile, para debatir sus problemas económicos y conocer las gestiones realizadas por sus dirigentes. Las clases fueron suspendidas a las 10.30 horas en todos los establecimientos primarios, para que los profesores concurrieran a la concentración que se repitió a través de todo el país.

LA "LASSAGNA" ESTA DE COMPLEANOS HOY

La "Lassagna", típico plato de la cocina italiana, descubierto hace 900 años en Bolonia, cumple hoy tres años de vida en Chile. Su inventor fue Bruno Calambari, veterano de la segunda guerra mundial y propietario de uno de los restaurantes más concurridos de Santiago, el Trovador y cocinero, Bruno Calambari, que sirvió su "lassagna" a los hijos de Mussolini y a los más famosos artistas italianos, celebró anoche una fiesta especial. En ella anunció el cambio de nombre de la "lassagna" por el de la "Octava Maravilla".

MANIFESTACIÓN OFRECIÓ LA SOC. HIJOS DE TRAIQUÉN

La Sociedad Hijos de Traiguén ofreció un banquete en los comedores de la institución al señor Héctor Acuña, subdirector del Liceo y miembro honorario de la Sociedad. El señor Acuña está de visita durante algunos días en Santiago.

NUEVAS CASAS PARA IMPONENTES CEDIO LA CAJA DE EE. PP.

El Consejo de la Caja de Previsión de Empleados Particulares acordó —en sus sesiones de la última semana— asignar cuatro de veinte casas que forman la población construída por la institución en la ciudad de Ovalle, a los imponentes Srs. Germán Pizarro Pizarro, Matilde Traslavina de Aagaard, Luis Yáñez Soza y señora; y Danilo Alvarado Yomans y veintinueve de cuarenta y dos que quedan vacantes en la Población Tobalaba, de la comuna de Nuñoa, a los imponentes señores Víctor E. Soñar Tito Marchese, Héctor Benítez, Germán Barado, Mario Vásquez, Ricardo Fuentes F., Carlos G. Molina Pizarro, Lucía Ester Cornejo, María Moreno, Emilio Rotter, Joaquín González, Federico V. Jiménez, María Aguilar M., Olga Carvajal G., Mario Correa S., Mario González C., Norma Luna C., Santiago Martínez S., Pascual Figueroa Mondaca, René Pérez G. y Carlos Vilches O.

OFICIALES DE ESCUELA DE TELECOMUNICACIONES CONTINUAN SUS VISITAS

La dinámica existencia de los diarios conocerán mañana los miembros del Cuadro de Oficiales de Planta y del Curso de Aspirantes de la Escuela de Telecomunicaciones, continuando con su programa de visitas profesionales. Recorrerán también la RCA Victor chilena, la Fábrica de Cristal Yungay, la Compañía de Cervecerías Unidas, LA NACION, Insa, de Maipú; Bata, de Peñafiel; Vitis Undurraga, en Santa Ana e Invasa, en Talagante.

CURSOS VESPERTINOS EN PEDAGOGICO TECNICO

Tres meses durarán los siguientes cursos vespertinos de Capacitación organizados por el Instituto Pedagógico Técnico: Matemáticas Comerciales, Contabilidad, Redacción Comercial, Taquigrafía, Inglés Comercial, Publicidad y Periodismo, Química, Meteorología, Historia y Geografía, Modas, Lencería, Camisería, Bordado a máquina y a mano, Tejido a mano, a máquina y a telar, y Dibujo. La matrícula se atiende durante los días lunes, miércoles y viernes, de 19 a 20.30 horas, en Avenida Bernardo O'Higgins 1407.

PROBLEMA DE LA LECHE ANALIZARAN POR RADIO

Mañana, a las 13.35 horas, por los micrófonos de Radio Sociedad Nacional de Agricultura, en el espacio "Tribuna Libre", será entrevistado el dirigente nacional de la Federación de Productores de Leche, señor Gonzalo Quintero Tricot.

VETERANO DE PLACILLA Y CONCON MURIO AYER

A la edad de 87 años dejó de existir ayer el subteniente Galvarino Greene Quezada, quien participó en la campaña de 1891. Intervino en las batallas de Concon y Placilla. Sus funerales se efectuarán hoy, a las 16 horas.

LA ULTIMA PALABRA "Westinghouse"

LA RADIOELECTROLA MAS FINA DEL MUNDO. ARMADA EN EE. UU. PARA TRES VELOCIDADES.

La Conferencia de Washington, van llevando ahora la angustia a la nación boliviana. Terminó diciendo: "Bolivia está en una encrucijada, acaba de declarar el jefe del Estado. Después de haber pasado a través de sucesivas crisis económicas y políticas, ahora afronta el período más crítico de su historia al tener que decidirse entre colocar su industria estancada sobre una base de independencia económica que ha sido el punto principal de su economía o entregar el país a comunismo". El 47 por ciento de los ingresos totales del Estado, el 75 por ciento de sus divisas, la suerte de 50.000 obreros, y el 80 por ciento de la población trabajadora de Bolivia, que dependen del Estado, van siendo sacrificados, funesto precedente en América, ante la indiferencia general. No se trata de los magnates del estanco. Ellos saben, y tienen como defensor. Se trata del pueblo boliviano, al que se va privando de su pan, al que se va cerrando la oportunidad de diversificar su producción futura, y al que se le va quitando la fe en la democracia, y en la solidaridad americana".

ANCIANO PIDE AYUDA

Con informe favorable del Servicio Social de la Presidencia de la República, se ha presentado a LA NACION don Mardonio Rojas Aguilera, para que le ayuden a costear el valor de su pasaje hasta Río Bueno. El señor Rojas sufrió un accidente en 1943, y se halla imposibilitado para trabajar. Vive en Eyzaguirre 1387.

LA ULTIMA PALABRA "Westinghouse"

LA RADIOELECTROLA MAS FINA DEL MUNDO. ARMADA EN EE. UU. PARA TRES VELOCIDADES.

10 Tubos. bandas espaciadas. Parlante 12" de Concerto. Cambiador automático para discos microsuros y 78 revoluciones. Parada automática en el último disco. Cambia discos mezclados en todos los tamaños. Gabinete terminado en fina caoba importada. Dos amplias discotecas. Dimensiones: Largo 105 cm. Alto 95 cm. Fondo 48 cm. Existencia reducida. Entrega inmediata.

REPRESENTANTES PARA CHILE HERMAN HNOS. & Cia. Ltda.

ALAMEDA 1850 — FONO 82465 — SANTIAGO

SOCIEDAD NACIONAL DE MINERIA CONSIDERO IMPORTANTES MATERIAS

Ternas para consejeros.— Tipo de cambio.— 15.000.000 de dólares para aumento de capacidad instalada de la producción de cobre.

El jueves último celebró sesión el Consejo de la Sociedad Nacional de Minería. Presidió don Hernán Videla Lira, y asistieron numerosos consejeros.

Aprobada el acta de la sesión anterior y tramitada la cuenta, se procedió a elegir los componentes de las tres ternas que se deben elevar a conocimiento del Gobierno, a fin de designar a los tres consejeros que por un nuevo período tendrán la representación de la Sociedad en el Consejo de la Caja de Crédito Minero.

De acuerdo con el número de votos obtenidos por cada candidato, se procedió a formar las tres ternas ya señaladas, en la siguiente forma: una terna: don Jorge Aldunate E., don Juan Agustín Peni y don César Infante; otra terna: don Arturo Herrera, don Arturo Griffin y don Ramón Díaz, y otra terna: don Mario Muñoz G., don Roberto Müller y don Ricardo Fritis.

En segunda el presidente dio cuenta al Consejo de un proyecto de resolución que el Departamento de Exportaciones del Consejo Nacional de Comercio Exterior había presentado a la consideración de ese organismo. En ese estudio se establecía que los minerales concentrados y cementos de cobre que produzca la mediana y pequeña minería, que darían excluidos de las liquidaciones que hasta ahora se han hecho con cambio libre.

Agregó, que en vista de la gravedad que tal propósito significaba para la industria extractiva nacional, había convocado inmediatamente a una reunión de productores mineros. En esa oportunidad, después de analizar debidamente el referido proyecto, se acordó enviar una comunicación al Consejo Nacional de Comercio Exterior, haciéndole ver que la fijación de un cambio desfavorable para la minería nacional significaría la ruina de esta industria y la paralización de todas sus faenas. Añadió que, felizmente, en una entrevista que el señor Videla Lira celebró con el presidente del Consejo Nacional de Comercio Exterior, este funcionario le expresó que la inclusión de los minerales ya indicados de la mediana y pequeña minería entre las exportaciones que deben hacerse con cambios de paridad inferior al libre, se debía a informaciones equivocadas. También —agregó el presidente— me entrevisté con el señor Ministro de Economía y Comercio, quien, después de escuchar las razones e informaciones proporcionadas por el personal de la minería nacional, señor Videla Lira, le expresó que, por ningún motivo aceptaría para la mediana y pequeña minería, modificación alguna en el tipo de cambio con que actualmente se liquidan sus exportaciones. El presidente manifestó que, en consecuencia, estaba en condiciones de asegurar al Consejo, en la forma más terminante, que la minería nacional no sufriría alteración alguna en el tipo de cambio que para ella rige y por el cual tanto había batallado.

El mismo señor presidente se refirió, después, a algunos puntos del acuerdo del cobre. Manifestó que según noticias recibidas, el Gobierno de los Estados Unidos está esperando únicamente el informe de nuestro país sobre las posibilidades de aumentar la capacidad instalada, de producción de cobre de la mediana y pequeña minería, mediante la inversión de 15 millones de dólares, que dejarían a la minería nacional en situación de aumentar, considerablemente, su rendimiento. El Consejo aprobó la indicación del señor Videla Lira, en el sentido de enviar comunicaciones al Ministerio de Economía y Comercio y a la Caja de Crédito Minero, con el objeto de que el informe ya mencionado llegue cuanto antes a conocimiento de quienes deben estudiarlo en definitiva y resolverlo.

LA ULTIMA PALABRA "Westinghouse"

LA RADIOELECTROLA MAS FINA DEL MUNDO. ARMADA EN EE. UU. PARA TRES VELOCIDADES.

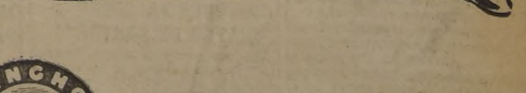
10 Tubos. bandas espaciadas. Parlante 12" de Concerto. Cambiador automático para discos microsuros y 78 revoluciones. Parada automática en el último disco. Cambia discos mezclados en todos los tamaños. Gabinete terminado en fina caoba importada. Dos amplias discotecas. Dimensiones: Largo 105 cm. Alto 95 cm. Fondo 48 cm. Existencia reducida. Entrega inmediata.

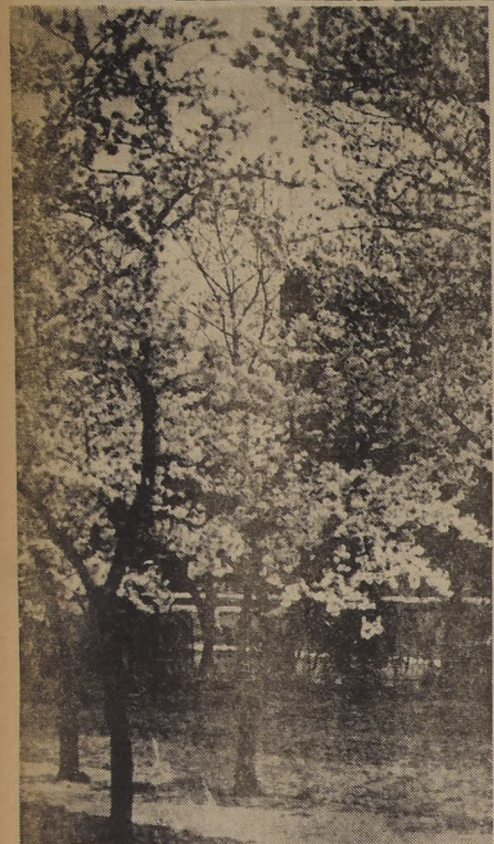
REPRESENTANTES PARA CHILE HERMAN HNOS. & Cia. Ltda.

ALAMEDA 1850 — FONO 82465 — SANTIAGO

DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS TROTTER HNOS. & Cia. Ltda.

SAN ANTONIO 415 — SANTIAGO





SEMANA DEL ARBOL SE INICIA MAÑANA. — Durante siete días, la ciudad de Santiago y sus comunas celebrarán la Semana del Arbol. Las Municipalidades plantarán cada día nuevos ejemplares a lo largo de las poblaciones, avenidas y jardines. La tradicional semana es auspiciada por la Sociedad Amigos del Arbol, con la cooperación de los Municipios, escolares y vecinos. Las ceremonias se efectuarán diariamente a las 10 de la mañana. Mañana se efectuará la primera plantación en calle Tocornal esquina Santa Elvira. El martes en Providencia, en la Plaza Atria, del Parque Gran Bretaña; el miércoles en Nuñoa, en Monseñor Edwards esquina de Echeñique; el jueves, en la Olsertina, en la Plaza Arturo Prat; el viernes en San Miguel, en la Gran Avenida esquina de Salestano; el sábado en Quinta Normal, en la Plaza Garín, y el domingo, en Conchalí, en Avenida Independencia al término del recorrido de microbuses. El grabado muestra un magnífico conjunto de ciruelos en flor, viejos huéspedes de la Quinta Normal, florecidos en invierno.

PROBLEMAS AGRICOLAS EN TORNEO AGRONÓMICO

Entre el 26 y el 31 de agosto se realizarán en Santiago las tradicionales "Jornadas Agronómicas", organizadas por la Sociedad Agronómica de Chile. Interesantes trabajos de investigación científica agrícola han sido enviados por los profesionales de todo el país para que sean conocidos en el torneo. Entre los temas que se discutirán figuran "El problema del trigo"; el cultivo del olivo y el abastecimiento de aceite en Chile. Además se han inscrito muchos otros temas que abarcan problemas agropecuarios nacionales.

DENUNCIAN DESPIDOS EN LAS CURTIEMBRES

Más de doscientos obreros fueron despedidos por las curtiembres durante la última semana. Los dirigentes de la Federación de Curtidores formularon esta denuncia al Ministro del Trabajo, expresándole que esta actitud de los industriales constituye una represalia por el planteamiento de pliegos económicos. El Ministro instruyó a los servicios inspectivos de su dependencia para establecer el alcance y motivo de estos despidos, a fin de abocarse al estudio del problema.



AMPLIA ADHESION PERIODISTICA A LA ALCALDESA. — Doña María Rodríguez de Parada ofreció a mediodía de ayer un almuerzo en los establecimientos Oriente a los redactores políticos de la capital, como una manifestación de agradecimiento a la amplia adhesión que desde que comenzó a desempeñar sus altas funciones de Alcaldesa de Providencia le ha dispensado la prensa en general. Ofreció la manifestación la señora Rodríguez de Parada, y hablaron a continuación don Enzo Castro, presidente del Círculo de Redactores Políticos, que agradeció; don Manuel Rozas Sánchez, que pronunció sentidas palabras; don Victoriano Reyes Covarrubias, vicepresidente del Círculo de Periodistas de Santiago, y don Oscar Fuenzalida, de "Nuevo Zig-Zag", que pronunció algunos versos del señor Manuel Gandarillas Díaz, poeta del Círculo de Redactores Políticos. La manifestación transcurrió en un ambiente agradable y todos los oradores destacaron su afán de colaborar a la obra en que se encuentra empeñada la Alcaldesa.

Sindicato comerciantes en licoreo sesiona el 8

El miércoles próximo, a las 15.30 horas, se efectuará una asamblea extraordinaria del Sindicato Profesional de Dueños de Depósitos de Licoreo y Similares para elegir el nuevo directorio. Presidirá un Inspector de Trabajo. Los socios deben estar día en el pago de sus cuotas. La recaudadora de la institución atiende todos los días, de 19 a 20 horas, en la secretaría, en Huérfanos 1549. El presidente hará una exposición del estado en que quedarán los estudios de reforma a la actual ley de alcoholes.

EL 15 SE CELEBRARÁ EL DIA DEL PRACTICANTE

El miércoles 15 será celebrado en todo el país el "Día del Practicante" y el 10.º aniversario de la Federación Nacional. Con tal motivo se transmitirá un mensaje de saludo a las filiales del país por Radio Cooperativa Vitícola, ofreciéndose en la noche un banquete y baile social en el Club de Septiembre.

Se informó además que la Asociación Provincial de Practicantes de Colchagua, presidida por el señor Héctor Toro, ha anticipado para el 12 los actos programados para el 15, con el objeto de poder asistir a las festividades que tendrán lugar en San Fernando.

FUNCION A BENEFICIO DE LICEO MANUEL MONTT

A las 10 de la mañana de hoy, se efectuará la función de cine y variedades que auspician los alumnos del V año de humanidades del Liceo Nocturno Presidente Manuel Montt, con el objeto de incrementar los fondos para un viaje de estudios por el país.

Se exhibirá la película en tecnicolor "El valor de Lassie"; además habrá un acto de variedades en el que tomarán parte Monicaco, los artistas de "Hogar, dulce hogar"; Chusite García, bailarina española que actúa en el Goyescas; las cantantes María Pizarro, Violeta Allaga, Irene Velásquez y Marielene Rozas.

El valor de las localidades es: \$ 15 platea; \$ 12 balcón, y \$ 6 galería.

CONFERENCIA SOBRE "TEATRO DE SARTRE"

El profesor don Mario Naudón de la Sotta, hablará el miércoles a las 15.45 horas en el Salón de Honor de la Universidad de Chile sobre "El teatro de Jean-Paul Sartre". Auspicia el acto el Comité de Orientación Activa para Estudiantes, el que será ilustrado con algunas dramatizaciones escénicas de "Las Moscas" y "La cortésana respetuosa" a cargo de María Huenesa del Teatro Experimental y Alberto Rodríguez y Jorge Álvarez, del Teatro de Esayo.

La Izquierda Radical proclama hoy al abanderado del pueblo Marcial Mora

EL LIDER DOCTRINARIO SE DIRIGIRA POR RADIO AL RADICALISMO DEL PAIS

Isauro Torres hará un llamamiento a la unidad en torno a Mora

(VERSION OFICIAL)

A las 10 horas de hoy en el Teatro "Baquedano" se realizó la proclamación del precandidato único doctrinario a la Presidencia de la República del Partido Radical, don Marcial Mora, acto en el cual se pronunciaron numerosos discursos que desde las 11 hasta las 13 horas serán transmitidos a todo el país por la más grande cadena radial que integran Radios Cooperativa Vitícola y Radio Sociedad Nacional de Minería con todas las emisoras que a través del país las integran como filiales.

El señor Marcial Mora hará uso de la palabra después de numerosos oradores, entre los que se cuentan los representantes de la juventud, señores Joaquín Morales y León Caro; la representante femenina, doña Ana Ugaldé, fogosa dirigente del sector hermandista; el generalísimo de la precandidatura de la izquierda radical, diputado don Luis Bossay Leiva; el Presidente Nacional de la precandidatura única doctrinaria y ex precandidato, senador doctor don Isauro Torres; el ex director "hermandista", diputado don Desiderio Arenas, actual Secretario General del Partido Radical, y otros dirigentes nacionales del radicalismo.



GENERALISIMO. — El doctor Isauro Torres, generalísimo de la precandidatura única doctrinaria de don Marcial Mora, que hoy hará un llamamiento a la unidad de la izquierda de Chile

El señor Mora regresó anoche procedente de Linares, en donde fué entusiastamente proclamado por el radicalismo de esa localidad, que le ofreció su más amplia adhesión, y que lo proclamó definitivamente el candidato radical a la Presidencia de la República. El señor Mora concurrió al acto acompañado del diputado radical por esa región, don Alejandro Vivanco, quien pronunció un brillante discurso exaltando las virtudes personales del señor Mora, a quien proclamó el legítimo abanderado de la izquierda de Chile para los comicios de 1952.

A PROVINCIAS
El Comando de la precandidatura del señor Mora dispuso ayer que desde mañana se trasladaran a los puntos de su jurisdicción 26 diputados que forman su Comando Nacional, con el objeto de obtener a través de todo el país un mejor control del acto electoral del domingo próximo.

A COQUIMBO
El martes próximo partirá a la provincia de Coquimbo el precandidato don Marcial Mora acompañado del Generalísimo de su campaña, senador Dr. Isauro Torres. Lo acompañarán asimismo el diputado por Copiapó don Manuel Magalhaes, y dirigentes nacionales del radicalismo.

CITACION OBLIGATORIA
El Comando Provincial de la precandidatura, que preside el señor Torres, distinguido miembro del CEN radical, nos ha pedido advertir a los presidentes de comités del Primer Distrito y de todos los distritos de los alrededores de la capital, que deberán concentrarse a las 10 horas de hoy en el Teatro Baquedano con el objeto de señalar con su presencia la más amplia unidad en torno al líder doctrinario, señor Marcial Mora, ya que será ésta la única proclamación que se realizará en la capital.

SECRETARIOS DE SECTORES
Señor Luis Alzárrecu, Sector Juan M. Parra; Sector Salvador Gutiérrez; señor Leopoldo Herrera y señor Belarmino González, Sector Lo Franco; señor Julio Munilla y señor Vicente Ferrada, Sector Plaza Garín; señor Julio Manríquez y señor Alberto Evans, Sector Polígono; señor Manuel Luna y señor Martín Avila, Sector Bolívar; señor Enrique Suchetty y señor Domingo González, Sector San Pablo; señor Leopoldo Muñoz y señor Juan Tarvez, Sector Tropezón; señor Salvador Rojas, Sector Carrascal.

DIRECTORES
Armando Araya, Humberto Avilés, Manuel Adrián Juana Alarcón, Efrén Araya, Ricardo Acuña, Andrés Aguayo, Ester Astudillo, Juan Arredondo, Manuel Aránguiz, Lilliana Avila, Manuel Arrospi, Alicia Arana, Vicente Alzárrecu, Pedro Alburquerque, José Avila Aedo, Narciso Avila, Juan Beletti, Edilino Buzos, Manuel Bruna, Guillermo Bustos, Mario Bezares, Rodolfo Barrera, Polidoro Basculán, Carlos Bravo, Elvira Bernal, Alfredo Campos, Francisco Caron, Carlos Catalán, Ángel Canales, Javier Contreras, Oscar Córdova, Valentín Cigarra, Laura Correa de Parraguez, Luis Cabezas, Juan Cazabón, Florindo Cáceres, María L. Calderón, Miguel Cruz, Heriberto Cifuentes, Martín Cortes, Mercedes Collado, Genaro Cuadros, Marcos Cúbilos, Carlos Delfino, Vicente Díaz, Carlos Díaz, Semiramis Díaz, Margarita Encina, Juan Fernández, Luis Fuentes, Berta Fuenzalida, Elvira Fuenzalida, Luis Fernández, Santiago Fajardo, Jorge Flores Neira, Edelmira Jores, Rogelio Figueroa, Raúl Galdado, Eduardo Galdado, Francisco García, Manuel Guzmán, Alejandro González, Isaias Guerrero, Jorge Holloway, Fernando Henríquez, Juan Ibarra, Oscar Jofré, Laura Jara, Angelino Lazo, Ada Launay, Sergio Lucero, Flavio López, Luis Lermana, Sara Lahaye Muñoz, Margarita Labra, Julio León Bravo, Manuel Meza, Audilio Miran, Jorquera, Leopoldo Muñoz, Guillermo Machuca, José Martínez, Jerónimo Messano, Carlos Muñoz, Crispina Molina, José Montt, Luis Miggeot, Aniceto Macho, Antonio Mahuzier, George Muñoz, Santander, Raúl Morales, Julia Mellado de Ibarra, Andrés Ortun, María Ortega de Muñoz, Rigoberto Pizarro, Rudecindo Pardo, Lucila Pérez, Leonardo Philip, Alberto Parraguez, Emma Parada, Matilde Parada, Luisa Parada, Luis Perquel, María Pardo, Miguel Jara Valenzuela, Julio Román, Amalía Rosales, Ricardo Reinoso, Juan Robbi, Manuel Retamal, Fernando Ruiz, Raúl Ruiz, Marcos Retamal, Roberto Rivera, Arturo Romero, Hilda Rivera, Elsa Rivera, Olga Rivera, Rudecindo Sáenz, Leopoldo Sáenz, Carlos Silva, Alejandro Salas, Olsina Salazar de Van de Wingard, Francisco Santander, Olga Santibáñez, Marcial Sandoval, Alfonso Serra, Lira, Fabiana Santiago, Gustavo Torres, Santiago Torrealba, Toribio Turrieta, Juan Tarvez, Manuel Vargas, Bernardino Venegas, Ramón Vargas, Manuel Vargas, Manuel Yáñez, Elena Zenteno, y por señalamiento fueron elegidos Presidentes Honorarios, los señores Alejandro Ruiz Aguilera, Alcalde de Quinta Normal, y don Luis Bernal Cantuarias, regidor de Quinta Normal.



SECRETARIO GENERAL. — Diputado don Desiderio Arenas, designado Secretario General del Partido Radical, que hoy hablará en la proclamación del candidato doctrinario don Marcial Mora, cuya proclamación se realiza a las 10 horas en el Teatro Baquedano. — Reafirmará públicamente su decidida posición en favor del precandidato doctrinario y de los postulados de recuperación del partido que él representa

AMPLIO COMITE SE FORMO EN SAN ANTONIO

Damos a continuación el Comité Unificado que formaron las fuerzas doctrinarias del radicalismo en el puerto de San Antonio:
Ha quedado constituido este puerto el Comité de la Candidatura Presidencial de don Marcial Mora Miranda, en la siguiente forma:
Presidente, don Víctor Morán Vergara; 1.º vicepresidente, don Miguel García Contador; 2.º vicepresidente, don David Larrea Gae; 3.º vicepresidente, don José Domingo Saavedra; Secretario Relaciónador, Pedro Vega Ballón.
Secretarios: Secretario General, don Narciso Urquieta; secretario de correspondencia, don

Arkadio Bazán; secretario de actas, don Donald Baylet; secretario de prensa y propaganda, don Víctor Marín Correa; Tesorero, señora Doralisa Herrera Leygton; profesorero, señorita Silvia Flores Marín.
SECRETARIOS RELACIONADORES

Sección Espigones, Administración Puerto: señores Juan Cabrera, Luis Medina, René Guerra Garrido y Anselmo Bravo; Sección Molo: Luis Alfredo Benavides, Ricardo Carlier, Guillermo Medina, Segundo Quevedo, Eduardo Rivas y Eduardo Chacón; Sección Maestranza: Pantalón Vargas, Bernardino Acevedo, Juan Morales, Lindor Jera y Raúl Fredes Cornejo; Sección Serenos: Rolando Romero, Manuel Lagos, Manuel Soto Cerda, Luis Jiménez y Rosamel Jerez; Sección FF. CC. del E.: Luis Toledo Toledo, Víctor Manuel Martínez, Arnaldo Valdés, Horacio Contreras y Adolfo Ortiz; Sindicato Saa Vial: Pedro Galdamez, Tomás Aravena, Diego Améstica, Octavio Jerez y Guillermo Vasquez; Comité Femenino: señoras Mercedes Sánchez, María Pacheco, Olga Lobos, Marta Corvalán D., Julia García, Marta García Carmen González Villarreal, Orfilia León de Meza, Etelvina Cornejo de Fredes, Alicia Placero, Elena Brito, Noemí Maldonado y Julia Castañeda. Directores: Herminio Sánchez, Dolores Carrasco, Carlos Fredes, Guillermo Orellana, Manuel Vera, Vicente Olivares, Ernesto Cabrera, Clemente Jerez, Blas Flores, Cupertino Rocco, Segundo Mora, Luis Fuentes Fuentes, Belisario Alarcón, Miguel Ángel Alarcón, Amable Acevedo, Anselmo Erazo, Dagoberto Vidal, Arsenio Catalán, Hernán Cabrera, Gilberto Arce, Samuel Carreño, Telmo Cabello, Diego Carrasco, Félix Díaz, Alberto Rodríguez, Fermín González, Enrique González, Hugo Cáceres, Ruperto



SU NOMBRE ES GARANTIA DE UNIDAD DE LA IZQUIERDA. — Marcial Mora será proclamado a las 10 horas de hoy por la izquierda radical en el Teatro Baquedano. Pronunciará un importante discurso que será transmitido por radio a todo el país. El martes se dirigirá a Coquimbo acompañada del generalísimo de su candidatura, senador doctor Isauro Torres Cereceda

Cáceres, Isaias Jera, Manuel Montes, Eduardo Abarca, Helio Pino, Daniel Pacheco, Armando Santis, Ajojo Belmar, Félix Jorquera, Luciano Zamorano, Herimógenes Araya, José Alarcón, Segundo Alvarez, Alberto Rodríguez, Rafael Erazo, Juan Esfajardo, José Cárdenas Cárdenas, Juan Medina Crisóstomo, Juan Arancibia Godoy, Raúl Sánchez Acuña, Alfredo Araya Ugaldé y Anibal Bascuñán. **IMPORTANTE:** Este Comité se ha formado a raíz de la unificación de las fuerzas doctrinarias del Partido Radical, presentadas por los insurrectos del movimiento de recuperación del Radicalismo, señores Juvenal Hernández Jaque, Marcial Mora Randa e Isauro Torres Cereceda. El Comité hace un llamamiento a los radicales inscritos en la Asamblea Radical de San Antonio para que voten por el Precandidato don Marcial Mora Miranda, esperanza del radicalismo para obtener el voto en las elecciones Presidenciales de 1952.

gran LIQUIDACION de invierno

Los Gobelinos
Rebaja los precios en sus 22 Departamentos!

Durante la Liquidación de INVIERNO todas las mercaderías de Los Gobelinos, han sido positivamente rebajadas!

MODAS (entrepiso)

Sencilla y elegante bata de lana jersey angora con originales detalles de botones. **\$ 4.200**

Trajes sastre semi-clásicos realizados en nuestros talleres según los últimos modelos franceses y en géneros importados de diversos colores. **\$ 4.290**

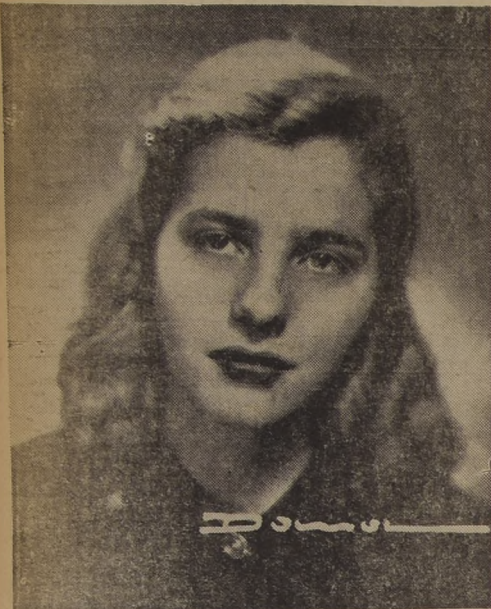
Gran variedad de sombreros hechos en nuestros talleres con materiales franceses, en colores y detalles de última moda, desde **\$ 495**

COMPRE AHORA aunque sea para guardar porque son precios bajo lo normal!

Si es de Los Gobelinos se distingue

Ahumada esq. Compañía

Publicitas



Señora MARISOL PILGRIM MORALES, cuyo matrimonio con el señor Fernando Velasco Sánchez quedará concertado hoy. Hará la visita de estilo don Enrique Velasco Sanfuentes



Señora JUANA VENEGAS GUTIERREZ



DIPLOMATICAS.— Don Alberto Areco, señora Raquel Vicuña de Orrego, señora Yolanda Larrain de Montt, señora Berta Añez de Valdés Hertzog, María Luisa Rute de Dardalla, Susana Risso de Fernández Lan, María Angélica Portales de Vigil y el señor Carlos Puyo León, durante la recepción ofrecida en su residencia por el señor Alberto Areco, Secretario de la Embajada del Uruguay, y señora Marta León Puelma de Areco, en su residencia de Alberto Reyes.



EN LA CONFITERIA GOYESCAS.—Asistentes a la comida ofrecida en los salones "Goyescas" al ingeniero-jefe de Indac, señor Alfonso Agurto Barros, como despedida por su próximo viaje a los Estados Unidos.—El señor Agurto viaja a Norte América para asistir conjuntamente con su señor padre, el presidente de la misma sociedad, don Francisco Agurto Montesinos, al Congreso Mundial Metalúrgico organizado por la American Society for Metals, que se celebrará en Detroit en los meses de septiembre y octubre

MATRIMONIO EN LIMA.

Circulan las siguientes invitaciones:
"Gustavo Zimmermann y señora tienen el agrado de participar a usted el próximo matrimonio de su hija Elsie con el teniente primero de la Armada Luis Felipe Villena Gutiérrez, e invitarle a la ceremonia religiosa, que se realizará el sábado 18 de agosto a las 13 horas, en la Iglesia de la Virgen del Pilar (San Isidro)."
"Ludomilla Gutiérrez de Villena tiene el agrado de participar a usted el próximo matrimonio de su hijo Luis Felipe con la señorita Elsie Zimmermann Meave, e invitarle a la ceremonia religiosa, que se realizará el sábado 18 de agosto, a las 13 horas, en la Iglesia de la Virgen del Pilar (San Isidro)."
Miraflores, julio de 1951".

Doña María Larzen de Ostergaard.

Inesperadamente y en forma repentina dejó de existir en la tarde de ayer la respetable y querida señora doña María Larzen de Ostergaard, de nacionalidad danesa y radicada en Chile desde 1907. Fué casada con el recordado ingeniero don Luis Ostergaard, desaparecido en forma trágica en un accidente automovilístico en el Mineral de Potrerillos.
Por sus grandes virtudes y su gran alma, que prodigaba siempre el bien, ha causado un verdadero pesar entre sus familiares y relaciones que

lloran en estos momentos esta inesperada y desconsolable pérdida.

El fallecimiento de la señora María L. de Ostergaard ocurrió a los 70 años de edad, enluta respetables hogares tanto en Dinamarca como en Chile, entre ellos el del secretario del Quinto Juzgado del Trabajo don Carlos Ballas Drevet.

Sus funerales se llevarán a efecto mañana lunes a las 10 horas, partiendo el cortejo desde su casa Pasaje Fernández 1057 (Av. Matta entre Carmen y Lira), en dirección al Cementerio General.

C. B. D.

BAUTIZOS.—Ha sido bautizado en la Clínica Central, Eduardo Gustavo, hijo del Sr. Eduardo Palma Gallardo y de la señora María Angélica Hinojosa de Palma.
Fueron sus padrinos el señor Miguel Angel Fantuzzi Hernández y la señorita Matilde Cecilia Collins Hinojosa.

BAILE ANUAL DE LOS ESCOCESSES.—El baile anual de los escoceses, organizado por la Saint Andrew's Society, se llevará a efecto el 11 del presente a las 21.30 horas en el Salón Central, Huérfanos 930, y en tenida de etiqueta.

El producto del baile está destinado a fines de caridad como es tradicional en la sociedad de San Andrés. Los boletos pueden adquirirse en Casa Mackenzie, Ahumada 89.

MATRIMONIO ASTABURUGA HERRERA-PRATS GUTIERREZ.—Hoy será bendecido privadamente en casa de la novia, por el Capellán de Ejército Bernardino de la novia, el comandante de grupo señor Ernesto Romero Rojas y la señora María Astaburuga de Romero, y por parte del novio el señor Roberto Meza Puentes y señora Sara Prats de Meza.

Testigos en la ceremonia religiosa los señores René Arabana Williams, Daniel Letelier Ycaza y David Montaner Vives.

Testigos en el acto civil, los señores Juan Eyzaguirre Escobar, Carlos Lallane Artigues, Aníbal Oliva Olivarría, Amelia Velasco Moreno, Hernán Lina Reyes y Guillermo Basterrica Avenaño.

EN LA BOITE DEL CARRERA.

Hemos visto en la boite del Hotel Carrera, a la hora de los aperitif dantesco, disfrutando de los agradables momentos que ameniza la orquesta que dirige Wilo Gamboa y el Trébol Trio, a: María Isabel López Gómez, Irene Dominguez, Ignacia Echeñique, María Amelia Vial, Carmen Matarama, Myriam Hayly, Verónica Petrovich, Elena Garrido P., Carmen Infante, Patricia War, Berta Correa, María Isabel Goycolea, Elisa Eguiguren, María Luisa Arrieta, Patricia Clark, Pilar Lecaros, Eloísa Reyes M., Gustavo Clato Z., Eduardo Cerda C., Alfredo Alcaino, Jorge López, Jaime Larrain, Germán Claro, Juan Valdívieso, Enrique López Gómez, Sergio Larrain Ossa, Ismael Rodríguez, Goyo Gorigoytia, Willy Alcalde, Alvaro Lavín, Jorge Eyzaguirre, Antonio Ortúzar, José Luis Vergara, Crescente Errázuriz V., Hugo Correa, y otros.



Señora SONIA LUGO ARENAS, cuyo matrimonio con el señor José Manuel Pozo Merino se tuará hoy a las 17 horas en la Iglesia de Nuestra Señora de Angeles (El Golf)



Señora MARIA DEL PILAR ADASME P., a quien con motivo de su próximo viaje al extranjero un grupo de sus amigas ofreció un cocktail ayer sábado

'TE CANASTA'.

El martes 7 del presente se llevará a efecto en el Hotel Crillon, a las 16.30 horas, un té-canasta con exhibición de modelos de Primavera y Verano, presentado por Madame Lanis, quien presentará la última moda llegada al país.

Este té-canasta es organizado por el Centro de ex Alumnas del Santiago College a beneficio de sus obras sociales.

BENEFICIO DE LA OLLA INFANTIL "LADY ORDE."—El lunes 13 del presente se efectuará en el Teatro Central, a las 22 horas, la premiere de la película inglesa "The Paradine Case" (Agonía de amor), a beneficio de la Olla Infantil Lady Orde y del Fondo de Caridad de la colectividad británica.

Las localidades se venden en el Banco Londres y Casa Mackenzie.

Las inscripciones se encuentran abiertas en el Hotel Crillon.

EN PORTILLO.—Pasado fin de semana en Portillo las siguientes personas: Ernesto Reiman y señora, Pedro Santibáñez y familia, Roger Berar de Mimoz familia, Alberto Wittig y familia, Roberto Mery, Martínez, Arturo Ramo, Raul del Canto, Sergio Orlandi, Horacio Sande, Eugenio Silva, Osvaldo Sernas, Oscar Aguilar, Waldele, José Urrutia, que Zorrilla, Jorge Br Salvador de la Cerda, Francisco O'Shea, Alex Van W Boris de la Piedra, Estalao Potocki, Alfonso I. Alberto Rengifo, doctor gusto Schuster y señora Enrique Vey.



MANIFESTACION A PROFESORES.—Aspecto captado durante el cóctel ofrecido en el Hotel Carrera en honor de los Profesores Steven Friedman y Menit Kufferman, profesores del Instituto Chileno Norteamericano de Cultura. Esta manifestación fué ofrecida por los alumnos de los profesores mencionados con ocasión del término del curso. En la fotografía vemos a los festejados acompañados por las alumnas Emérita Fajardo y Bernardita Salas

Maybelline
IMPORTADO
El día siempre comienza en el mundo
OBSCURECE LAS PESTAÑAS
HACIENDOLAS APARECER MAS LARGAS Y MAS SEDOSAS

MAYBELLINE a base de aceite, no se corre ni bota la pestaña. No pica los ojos.
En venta en todas las Farmacias y Perfumerías del país.

SU DESTINO
¿Querés conocer vuestro futuro? ¿Saber cuál será vuestro destino? ¿Tenés alguna desilusión amorosa o íntima? ¿Saber por qué vuestros negocios van mal? Consultátele de 10 a 12 y de 2 a 3 P. M. Ella os dirá el medio de afrontar las dificultades de la vida; vencer en todas vuestras empresas; sus resultados son prodigiosos.

SANTO DOMINGO 1897

CURSOS DE MODAS
Corte y confección. Rápidos, económicos. Sistema moderno. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Ingrese hoy mismo. Si usted no queda plenamente satisfecha, se le devolverá su dinero. Cursos de 2 meses convenientes para dueñas de casa.

DIPLOMAS VALIDOS ACADEMIA NACIONAL
DE CORTE Y CONFECCION
EDITH DAVIES CORREA
Rosas 1353 - Fono 87174
M. C. R.

Miles de sonrisas optimistas, como éstas, son el resultado de haber realizado su toilette diaria a base del magnífico

Jabon DERMAL

De interés para LAS NOVIAS...
Económico comprando directamente en la fábrica que provee a las principales Casas del centro. Bricos Bouquet, Aderezos, Coronas, Bricos anacardas, Tul de Seda, Artículos muy finos.

VICTORIA 508 (casal esq. Av. Portugal)
Teléfono 50482
VISITENOS SIN COMPROMISO

Ofertas de Temporada

BOINAS Vascas "Bilbania"	\$ 98.-
BOINAS muy finas para colegiales.	45.-
BOINAS para colegialas, saldo	25.-
CLOCHAS de superneó	75.-
CLOCHAS de fieltro, muy finas	95.-
LINDO surtido en fantasías de plumas se LIQUIDAN, desde	20.-
PAÑO LENCY en todos los colores, metro	50.-
LINON, ancho 0.95, metro	32.-

Y UNA VARIEDAD DE ARTICULOS A LOS PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA.

Casa Samur
— PUENTE 540 —
GALERIA CATEDRAL — LOCAL N.º 1044
(Frente al Correo Central)

ELIZABETH TAYLOR, estrella de la película M.G.M. "EL PADRE ES ABUELO". Estreno jueves Teatro Metro.

CURSOS DE SOMBREROS
Modas, Lencería, Sombreros, Juguetes, Camisas de hombre, Bordados, Moda infantil.

Sistema Camps
Cursos diurnos y nocturnos

MOLDES
— DE MEDIDA —
Cursos Comerciales
Solamente a señoritas, dactilografía, Taquigrafía Pitman, Contabilidad, Redacción, Aritmética.

Instituto FEMENINO
ESTADO 225

SE LIQUIDAN SE REALIZAN SE BOTAN A CUALQUIER PRECIO

LANAS

PARA ABRIGOS, TRAJES Y VESTIDOS GABARDINAS NACIONALES; GABARDINAS DE SEDA; COTELE, JASPETT, TAFETANES LEGITIMOS Y OTROS ARTICULOS MAS.

SEDERIAS LUXOR
SAN PABLO 960 (Interior)
Frente al Mercado Central

Conferencias y exposiciones.

CONFERENCIAS

DE VITTORIO RONCHI.—Mañana a las 19 horas, bajo los auspicios del Instituto Chileno Italiano de Cultura, hablará sobre la "Labor Italiana y colaboración internacional", en la Sala Barros Arana, de la Biblioteca Nacional.

DE LEON GRIMBERG.—En el Aula Magna de la Escuela de Derecho de Valparaíso hablará el martes sobre "Bases Históricas de las Ciencias Jurídicas". Ha sido enviado por los Servicios de Difusión Cultural universitarios.

DE GASTÓN BERGER.—El destacado filósofo francés hablará el miércoles a las 19 horas en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile, sobre "50 años de filosofía francesa". Mañana, a las 10 horas hablará en el Salón de Honor, en castellano, sobre "Crisis moral del tiempo presente".

DE SERGIO CARVAJAL.—Sobre la producción artificial de lluvias hablará mañana en la Sala de Conferencias de la Universidad, Patrocinan su charla el Departamento de Difusión Cultural y la Sociedad Amigos del Arbol.

DE MARIO NAUDON.—Sobre el Teatro de Jean Paul Sartre hablará el miércoles a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad, con ilustraciones del Teatro Experimental y de Ensayo. Su conferencia es auspiciada por el Comité de Orientación Cultural y Artística.

LEOPOLDO CASTEDO, junto con **PILAR MIRA,** dictarán un curso breve de 6 charlas, sobre la "Historia comparada de los estilos a través de la música". Estará ilustrado con proyecciones de artes plásticas y arquitectura. Inscripciones en Agustinas 52.

DE LUISITA DARIOS.—Mañana en la Sala de Actos de la Universidad Católica, inaugurará su curso breve de los Lunes de agosto. Su primera clase se llamará "Canciones francesas de la Edad Media". Continuará sus programas con "Canciones del Renacimiento", "Cantos folklóricos de la tierra de Francia", y "Lanzada Dorada y canciones contemporáneas de París".

EXPOSICIONES

DE CARLOS FAZ.—El joven pintor viamariño tendrá abierta su exposición hasta el próximo viernes en la Sala de Exhibiciones del Instituto Chileno Norteamericano de Cultura. Mac Iver 273.

SALÓN DE PROFESORES Y AYUDANTES.—Su primer Salón inaugurará mañana, a las 19 horas, en la Escuela de Bellas Artes. El Comité de Orientación Artística y el Centro de Alumnos de la Escuela de Bellas Artes auspician la exposición.

EX ALUMNOS DEL I. NACIONAL.—El jueves próximo inauguran su exposición en la Sala del Instituto de Extensión de las Artes Plásticas de la Universidad de Chile.

ESCUELA CONSTRUCTIVA URUGUAYA.—En la misma sala anterior se inaugurará, en la segunda quincena, esta muestra que incluye obras del maestro y fundador de la Escuela, el pintor Torres García. Junto a esta exposición, habrá un ciclo de conferencias sobre pintura constructiva.



EN EL WALDORF.— I.— Don Pedro Poklepovic y señora Doris Braun de Poklepovic; don Tomás Tocornal y señora Correa de Tocornal; don Luis Gómez y señora Sybil de Gómez, a la hora de comida. — II.— Señoritas Marta Ovalle y Carmen Ovalle; señores Eduardo del Real Correa y Gustavo Swett Lecaros.

EN HONOR DE DON IGNACIO GUZMAN.— Los alumnos del 6.º Año del Colegio San Pedro Nolasco ofrecieron una comida en honor de su profesor de física y matemáticas, don Ignacio Guzmán San Martín.

MISA.— Hoy, a las 10 horas, en la capilla del Cementerio Católico, se oficiará una misa por el descanso del alma del señor Nofal Beher M.

VIAJEROS.— De Viña del Mar, ha regresado el Director General de las Escuelas Politécnicas "Díaz-Gascogne".

TE.— Ayer a las 17 horas se efectuó en los salones de la Conifera Goyescas, el té que sus relaciones ofrecieron en honor de la señorita Graciela Artigas Correa, con motivo de su próximo matrimonio.

DIPLOMATICAS.— A la comida ofrecida por el Embajador del Ecuador, Excelentísimo señor Gonzalo Zaldumbide, en el Club de la Unión, concurren las siguientes personas: señor Rafael Elizalde y señora Irene Bernales de Elizalde, señor Fernando Orrego y señora Raquel Vicuña de Orrego, señor Hipólito Serruys Gana y señora Cristina de Serruys, señor José Viera Gallo y señora Fina de Viera, señor Jorge Bravo Z. y señora América Miranda de Bravo, señor Alberto Areco y señora Marta León de Areco, señor Escipión Muniñaga y señora Olga V. de Muniñaga, señor Rafael Delano y señora Susana Barbosa de Delano, señor Mario Eyzaguirre y señora Carmen Edwards de Eyzaguirre, señor Fernando Agüero y señora Alicia Garcés de Agüero, señor Mariano Fontecilla y señora Isabel de Fontecilla, señor Benjamín Elizalde Bernales y señora Yoyo Forteza de Elizalde y señorita María Serruys.

DON GUILLERMO JOHNSON GANA.— Después de larga y dolorosa enfermedad dejó de existir en la madrugada de ayer el señor Guillermo Johnson Gana.

Muere el señor Johnson a los 62 años, después de haber dedicado gran parte de su vida y entusiasmo a las faenas agrícolas. Su carácter afable, su cultura, el brillo de su charla y sus múltiples cualidades le atrajeron numerosas amistades, para quienes tuvo siempre sinceras expresiones de afecto y cariño.

Su deceso lleva el luto a distinguidos y conocidos hogares de la capital.

Sus funerales se efectuarán hoy privadamente en el Cementerio General, después de una misa que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la Capilla del Cementerio, a las 11 horas.

DON SERGIO DONOSO SILVA.— Honda consternación ha provocado en el amplio círculo de sus relaciones el fallecimiento del señor Sergio Donoso Silva, ocurrido ayer en esta capital.

El señor Donoso era hijo del recordado Ministro de la Corte Suprema señor Fermín Donoso Grille y de la señora Elisa Silva Basterri. Había formado un hogar digno y lleno de tradiciones y virtudes con la señora Clara Astorquiza Parot.

Sus funerales se efectuarán hoy, después de una misa que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la Iglesia del Seminario a las 10 horas.

FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO"

— DIEZ DE JULIO 536 —

PARA COMENZAR LA EXPOSICION DE SEDAS DE PRIMAVERA 15% DE DESCUENTO ESPECIAL

EN LOS ULTIMOS CORTES Y RETAZOS DE LANAS Y SEDAS

Aproveche esta colosal rebaja que haremos efectiva al momento en que Ud. realice su compra.

VISITENOS Y VERIFICARA LAS VENTAJAS QUE OFRECEMOS

FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO"

Diez de Julio 536 (Entre Carmen y San Isidro)

BAILE EN UNION ESPAÑOLA.— Esta tarde a las 19 horas en la sede de Unión Española, tendrá lugar el baile que el Directorio ofrece a los socios y sus familias.

Asistieron las siguientes personas: María Angélica Bahamonde Munita, Alicia Bravo Marin, María Isabel Contardo Germain, Patricia Calderón Aguirre, Valentina Concha Letelier, María Violeta Contardo Germain, Julieta Duhalde Luckehede, Teresa Espinosa Moreno, Sofía Ferrari Klockmann, Juana Figueroa Alvarado, M. Eugenia Ferrari Klockmann, Teresa Figueroa Alvarado, Luisa Ferrari Klockmann, Matilde Gutiérrez de Panat, Rose Marie Germain Márquez, María Cristina Gutiérrez de Durán, Gloria García Lezaca, Alicia Gutiérrez Germain, Gaby Gutiérrez Germain, María Krum Urizar, Alicia Lagos Matus, Miriam Massa Doyarcabal, Renée Puelma Trouvé, Luciana Schuster, de Hernández, Ana María Salazar Domeyko, Alicia Silva Duhalde, Hilda Schain Awad y Ximena Urzúa Pozo.

BALNEARIO DE QUINTERO

Casa tipo Bungalow, buena ubicación y construcción, compuesta de 6 habitaciones, baño, repostería, cocina y pieza empleada, buen sitio, mide 14x50 mts.

Precio: \$ 250.000.— se dan FACILIDADES para el pago, también se acepta OPERACION POR CAJA, siempre que se dé un anticipo de \$ 100.000.

Mayores datos: en Santiago, Vidaurre 1671, fono 80992; en Quintero, Manuel Talavera, Avda. Estrella de Chile, sin número.

ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL "ELVIRA MATTE DE CRUCHAGA"— Con motivo del próximo viaje a Europa de las señoritas Rebecca y Adriana Izquierdo Phillips, directoras de este establecimiento, se invita a las Visitadoras Sociales, profesoras y alumnas a una misa a las 8.30 horas, y a un té de despedida el viernes 10 del presente a las 17 horas, que se llevará a efecto en la Escuela. Las adhesiones se reciben en la secretaría, Vicuña Mackenna 380, únicamente hasta el martes 7 inclusive.

DOCTORA B. VARELA A.

Dentista

SE TRASLADO A

Pasaje Matte N.º 82, Quinto piso, Oficina 504. FONO 32668

Dentaduras inmediatas, después de las extracciones. Extracciones difíciles. Reajustes de dentaduras artificiales antiguas. Composturas y restauraciones rápidas en placas

HOY Almuerzo \$ 100.

MENU

Paltas con jamón
Caldillo de congrio
Pollo frito o escallopa
Postre y café.

COMIDA BAILABLE \$ 120.

ORQUESTA DANUBIAN BOYS

BODEGON MONEDA 1145
MANUEL RODRIGUEZ FONO: 80477

GRAN EXPOSICION Y VENTA POR CUENTA DE LA FABRICA DE TOALLAS Thilda

TOALLA RIOJANA de felpudo suave en colores, especial para la cara, tamaño cms. 30 x 30, la 17.— docena \$ 198, cju. . . \$

TOALLAS BRISTOL, de felpudo finísimo, en coloridos indantren de un lado y blancas del otro, tamaño cms. 55 x 110, la docena \$ 1.665.— y cada una . . . \$ 145.—

TOALLAS VALDIVIA, de felpudo corto y suave, la clásica toalla económica, tamaño cms. 50 x 90, en colores, la docena \$ 685, y cada una \$ 59.—, en blanco con guardas, la doc. 630, cju. \$ 55.—

TOALLAS BROADWAY de felpudo suave, fondo de color con rayas blancas formando cuadros, la típica toalla inglesa de gran duración, tamaño cms. 60 x 120, la 163.— docena \$ 1.885, y cju. \$

TOALLAS PRIMAVERA de rica calidad, en coloridos finos, con hermosas guardas Jacquard, tamaño cms. 50 x 105, la docena \$ 1.415.— y cju. . . \$ 123.—

SABANAS DE BAÑO BOYS, de finísimo felpudo muy suave y de gran duración, tamaño de 80 x 180 cms., en colores cju. \$ 265.— y 240.— en blanco cju. . . \$

Para Hoteles y Residenciales
Precios Especiales

En esta Exposición vendemos todo el surtido completo de la Fábrica de Toallas THILDA

LA CASA QUE VENDE MAS Y MAS BARATO EN CHILE
CASA GARCIA
ALAMEDA esq AVENIDA ESPAÑA. Reembolsó: Casilla 3224.

Con \$ 5.000 al contado

SITIOS en Poblaciones

- "INES RIVAS PARADERO 25"
- "MONTANER" PARADERO 27"
- "HECTOR TORRES" PARADERO 26"
- "EL PINO" PARADERO 30"

en **CISTERNA**

SALDO EN 4 AÑOS

Enrique Gregorio
RICHARD W. DONOSO P.
MONEDA 856 - 6º PISO.
TELEFONOS 81414 - 81122

DE "COMPLICE SILENCIOSO" ACUSA A "LA NACION" DE B. AIRES DIARIO PERONISTA

BUENOS AIRES, 4. (U. P.)— El destacado matutino peronista "Democracia", en su columna de comentarios de noticias, "El Tiempo Presente", ataca al diario "La Nación" como "cómplice silencioso", por no haber publicado hasta ahora un editorial para condenar los atentados dinamiteros habidos en la zona del Gran Buenos Aires, el miércoles último.

Diario español protesta por presencia de bandera británica en Gibraltar

MADRID, 4 (UP).— "Arriba", diario de la Falange, protesta por la "presencia ominosa" de la bandera británica sobre el peñón de Gibraltar. Evoca el periódico que hace 247 años Gibraltar fue ocupado por una fuerza naval británica. La prensa española, en este aniversario, ha venido declarando en los últimos años que el "peñón" es por derecho español.

REDUCEN EMBARQUES DE CARNE ARGENTINA PARA REINO UNIDO A LA MITAD

LONDRES, 4.— (UP).— El Ministro de Alimentación dijo que se espera que los embarques de carne argentina a Gran Bretaña durante el presente mes, lleguen a un total de más o menos 5.000 toneladas, lo que es menos de la mitad de lo embarcado en julio y menos de un tercio de la cantidad embarcada en junio.

Llegó a Teherán la delegación de Gran Bretaña

DISCUTEN EN SUECIA SITUACION DE LOS 12 MARINEROS POLACOS

ESTOCOLMO, 4.— (UP).— Las autoridades demorarán por lo menos una semana antes de decidir acerca de los 12 polacos que después de huir de su patria dominada por los soviéticos, han pedido asilo político.

LA ACTIVIDAD DE PERIODISTAS CHILENOS EN VISITA A LONDRES

LONDRES, 4 (TELEMONDIAL).— Los periodistas chilenos que visitan Gran Bretaña como huéspedes del Gobierno, visitaron hoy el crucero "Sheffield" y los astilleros de Portsmouth. El "Sheffield" tiene un desplazamiento de más de 9 mil toneladas.

OCUPACION ALIADA DE TRIESTE PIDE ITALIA

ROMA, 4 (UP).— El diputado italiano Attilio Bartole, miembro del Partido Socialista Demócrata Cristiano, pidió que las tropas británicas y norteamericanas "ocupen la zona Yugoslava de Trieste", antes que los italianos que quedan allí.

El Gobierno iraní mantendrá la ley de la nacionalización

TEHERAN (Irán), 4 (U. P.)— (Por YOUSOF MAZANDI).— La delegación británica, presidida por el Lord del Sello Privado, Richard Stokes, llegó por vía aérea y fue recibida por el enviado especial del Presidente Truman, W. Averell Harriman.

NUEVA MODA DE FALDAS LARGAS SIGNIFICO UN ALZA DE LOS PRECIOS

PARIS, 4 (UP).— Al alargarse las faldas, los precios han subido mucho en el mercado de alta costura parisina de esta estación.

NUEVA FORMULA PARA SOLUCIONAR LA CRISIS POLITICA DE FRANCIA

PARIS, 4.— (UP).— El ex Presidente del Consejo de Ministros, René Pleven, estudia una nueva fórmula para resolver el espinoso problema de la escuadra religiosa, y poner fin a la crisis política que comenzó hace 25 días en los momentos en que Francia tiene que soportar importantes decisiones internacionales decisivas.

Manifestaciones hostiles a Estados Unidos tuvieron lugar en Berlín Oriental

BERLIN, 4.— (UP).— (Por Joseph Grig) Decenas de miles de jóvenes comunistas de Alemania Oriental, que vestían camisas azules, marcharon por las calles de Berlín Oriental cantando y gritando consignas antinorteamericanas, y podría haberseles tomado por miembros de las fuerzas de asalto de Adolf Hitler, salvo que en vez de casacas pardas, llevaban de color azul.

UNA LUJOSA FIESTA LATINOAMERICANA EN BALNEARIO FRANCES

DEAUVILLE (Francia), 4 (U. P.).— Este lujoso balneario se preparaba hoy para un brillante fin de semana latinoamericano, bajo el patrocinio de la Casa de América Latina y la Embajada uruguayana en París.

PLAN DE REGADIO DEL JORDAN ESTUDIO COMISION BRITANICA

LONDRES, 4. (Especial, por Allan Osborne, para LA NACION).— Todo el aspecto político y económico del Medio Oriente se modificará si el informe publicado últimamente en el que se llegase a ser aplicado. Hace dos años, ingenieros civiles británicos, a petición del reino de Jordán, trazaron los planes para el desarrollo, mediante el regadío, de varios sectores del valle del Jordán.

POSIBLE RUTA PARA UN ATAQUE AEREO A EE. UU. TRAZO AVION BRITANICO

MANBY, Inglaterra, 4.— (UP).— Un bombardero británico puso fin a los estudios geográficos sobre la posible ruta que podrían emplear por el aire los soviéticos a través del Polo Norte para invadir y atacar a Alaska, Canadá y Estados Unidos.

Gral. Kirchmayer reveló plan "titosta" contra el Gobierno de Polonia

VARSOVIA, 4.— (UP).— Mayor General Jerzy Kirchmayer, jefe de la inteligencia militar, declaró que el plan "titosta" contra el Gobierno de Polonia, revelado por el primer Ministro Wladyslaw Gomułka, y militarmente, por el ex Vicepresidente de Defensa Nacional Stanislaw Spychalski, se ha sido la segunda medida de un plan de investigación.

ANUNCIAN AUMENTO EN LA PRODUCCION RUSA

MOSCÚ, 4.— (UP).— La soviética proclamó un triunfo de la economía nacional. Una información en primera página destaca el anuncio de un aumento de la producción mensual de 1951 se cumplió en el mes de agosto.

HARAN PELICULA DE LA VIDA DE PAPA PIO X

CIUDAD DEL VATICANO, 4.— (UP).— El 20 de agosto se dará comienzo a una película sobre la vida del Pontífice Pio X, que fue canonizado el mes pasado.

EL SURTIDO MAS GRANDE DE CHILE EN COCINAS ELECTRICAS Y A PARAFINA A LOS PRECIOS MAS BAJOS

Advertisement for electric and paraffin stoves. Includes images of various stove models and text: 'Cocina a presión a gas de parafina. Rinde más fuego que el gas. Véalas y compare.' 'Muy económicas, \$ 4.700.— COCINA eléctrica' 'TERMO eléctrico 80 lts., \$ 8.000.— 60 litros, \$ 7.000.—' 'LAVADORA inglesa, \$ 19.500 y \$ 10.800.—' 'COCINA con horno a parafina, \$ 560 mensuales' 'M. YAKIN Y CIA. BANDERA 570-FONOS 63727-65500'

Large advertisement for 'Los Gobelinos' department store. Features a large illustration of a young girl in a dress. Text includes: 'gran LIQUIDACION de invierno', 'Los Gobelinos Rebaja los precios en sus 22 Departamentos.', 'Durante la LIQUIDACION de Invierno todas las mercaderías de Los Gobelinos han sido positivamente rebajadas!', 'NIÑAS y BEBES (2º piso)', 'Juegos de Cuna, finisimos de hilo, lindos colores \$ 750', 'Lindas sardineras, con motivos muy novedosos \$ 180', 'Pantalones rectos para niñas hechos con muy buen cashmir de lana \$ 490', 'Vestidos de Viyella Inglesa, magnifico género, variados colores. \$ 990', 'Vestidos para niñas, hechos con lanas importadas. MOD-LOS EXCLUSIVOS \$ 1.500', 'Comprando ahora Ud. ahorra dinero y lleva a su hogar lo mejor que se vende en Chile!', 'Los Gobelinos AHUMADA esq. COMPAÑIA.'

El general Ridgway suspendió negociaciones de paz

Acusa a los rojos de una flagrante violación de la neutralidad en Kaesong

Los delegados de la NU esperarán que se dé una "explicación"

TOKIO, domingo 5. (U.P.).— El general Matthew Ridgway suspendió las negociaciones sobre la tregua en Corea, debido a una flagrante violación de la neutralidad de Kaesong por los comunistas.

El anuncio está contenido en un mensaje del Comandante Supremo de las Naciones Unidas, que se transmitió por radio en inglés, francés y chino a las 6 A. M. hora local.

El general Ridgway dijo que la delegación de las Naciones Unidas permanecerá alejada de Kaesong hasta que se reciba una "explicación" satisfactoria y las garantías de que no volverán a ocurrir violaciones.

El mensaje está dirigido al Primer Ministro nortecoreano Kim Il Sung y al comandante de las fuerzas "voluntarias" chinas en Corea General Peng Teh Hui.

El siguiente es el texto del mensaje del General Ridgway: "Generales Kim Il Sung y Peng Teh Hui:

"Oficialmente se ha comprobado por testigos presenciales y se ha confirmado con fotografías y películas que las 13.45 más o menos del 4 de agosto, fuerzas armadas militares no pertenecientes al Mando de las Naciones Unidas se observaron en Kaesong y a una distancia menor de cien metros del edificio de la conferencia. Estas fuerzas, que se acercaban a los efectivos de una compañía de infantería, marchaban a pie en dirección este y estaban bien armadas con fusiles, pistolas, granadas y armas automáticas, así como morteros.

Me permito llamar su atención a lo siguiente: el 13 de julio emití un mensaje de radio dirigido a usted, que contenía el siguiente párrafo: las garantías que pido son simples y pocas. Consisten en prerequisites primordiales a la creación de una zona para la conferencia convenida, libre absolutamente de personal militar de uno y otro lado.

En el mismo mensaje expuse TRASPASO DOS LOCALES ESPLENDIDA UBICACION SECTOR COMERCIAL

TRATAR: SAN DIEGO 1959

yo, por lo tanto propongo ahora, que se convenga una zona neutral de una región circular de un radio de cinco millas con centro aproximado en Kaesong. La línea oriental de la zona neutral será el punto real de contacto de nuestras fuerzas en Panmun-jon.

"Propongo que ambos conven-gamos suprimir los actos hostiles de cualquier clase dentro de esta zona durante el período completo de la conferencia y que las cárteras, que se utilicen para llegar a ella por el personal de ambas delegaciones, queden completamente libres de personal armado.

"El 14 de julio ustedes contestaron por radiotelefonía mi mensaje diciendo, entre otras cosas, "hemos recibido la propuesta fechada el 13 de julio y hemos acordado a hacer de Kaesong una zona neutral como usted lo propuso.

"Llamo ahora la atención de ustedes sobre esta flagrante violación de las seguras que pedí y que ustedes prometieron. La delegación del Comando de las Naciones Unidas está dispuesta a proseguir las conferencias tan pronto se reciba una explicación satisfactoria de esta violación y la seguridad de que no volverá a ocurrir.

"Entretanto la delegación del Comando de las Naciones Unidas permanecerá dentro de las líneas de las Naciones Unidas. Espero la respuesta de ustedes. Firmado M. B. Ridgway, General de Ejército de Estados Unidos, Comandante en Jefe de las Naciones Unidas."

El general Ridgway tomó esa decisión después que el jefe de la delegación de las Naciones Unidas, el vicealmirante Charles Turner Joy, protestó con el paso de una compañía de soldados comunistas armados cerca del edificio que usa la delegación. El hecho ocurrió durante el receso de la conferencia de ayer sábado en Kaesong.

Esta es la segunda vez que el general Ridgway ha interrumpido las negociaciones por violaciones de la tregua por parte de los comunistas. Suspenso las conferencias el 12 de julio, porque tropas rojas impidieron el paso del personal que conducía la delegación de las Naciones Unidas y a los periodistas. Las conversaciones no fueron reanudadas hasta que los comunistas dijeron que cumplirían las severas condiciones impuestas por el Supremo Comandante de las Naciones Unidas, entre ellas, estaba la creación de la zona neutral en Kaesong y la retirada de las tropas de un círculo de 5 kilómetros de diámetro en torno a la ciudad.

La ruptura se ha producido en los momentos en que las negociaciones de la zona se hallan estancadas por la exigencia comunista que los aliados abandonen el territorio conquistado después de ardua lucha al norte del paralelo 38, y se replieguen sobre una línea de traza que corre a 10 kilómetros de cada lado del paralelo. Ridgway suspendió, por lo tanto, las negociaciones que debían ser reanudadas hoy a las 11 A. M. (sábado 9 P. M. hora chilena).

El general Ridgway hizo la declaración después de una conferencia de cinco horas, a partir de la medianoche con su Estado Mayor, en una conferencia nocturna desde los sombríos días de diciembre, en que la intervención de fuerzas comunistas chinas obligó a las tropas de las Naciones Unidas a replazarse en Corea del Sur.

Los corresponsales aliados que estaban el sábado en Kaesong observaron también la presencia de tropas comunistas armadas en



LOS DELEGADOS ROJOS EN KAESONG.— Kaesong, Corea.— Los negociadores comunistas del cese del fuego en la guerra de Corea, conferencian después de reunirse con los delegados de las fuerzas de las Naciones Unidas, quienes no aceptan hacer retroceder sus unidades, para que la línea divisoria entre ambos bandos corra por el paralelo 38. De izquierda a derecha: mayor general Chang Pyong San; general Nam Il, jefe de la delegación comunista, y el general chino Hsieg Fang. Los dos primeros son nortecoreanos.— (Foto ACME).

Inminente peligro de ataque ruso a Europa anunció J. B. Connant

MELBOURNE (Australia), 4 (U. P.).— El doctor James B. Connant, presidente de la Universidad de Harvard, declaró que los ejércitos soviéticos, si comienzan mañana la guerra en Europa, podrían marchar casi sin hallar oposición hasta llegar al Canal de la Mancha.

Connant, hablando ante la Asociación Australiana - Norteamericana, afirmó que no está lejano el momento en que las bombas atómicas podrán ser utilizadas para apoyar a las fuerzas terrestres en su avance hacia posiciones estratégicas.

Sin embargo, advirtió que aunque una fuerza de bombardeo estratégico podría crear una enorme destrucción con armas atómicas, los métodos mejorados de defensa antiaérea probablemente reducirían la eficacia de los aviones utilizados en los bombardeos atómicos. Agregó que por esta razón la defensa terrestre de Europa es tan importante para el mundo libre.

Connant declaró: "Podremos encargar el futuro con gran esperanza, siempre y cuando los pueblos libres del mundo hagan el sacrificio necesario para la defensa terrestre europea."

Observó que de haber creído imposible el general Eisenhower la organización de las defensas terrestres de Europa, jamás hubiera aceptado el mando de las fuerzas del Pacto del Atlántico.

Predijo que en poco más de una década, Europa estará segura y protegida contra la agresión terrestre y que habría la responsabilidad real entonces de negociar con Rusia el desarme gradual, incluyendo en esta la bomba atómica.

Sin embargo, Connant terminó advirtiendo: "Mientras exista el actual peligro, los pueblos del mundo libre tienen que mantenerse armados y dispuestos a luchar en caso que la guerra sea precipitada contra ellos."

NUEVAS ACTIVIDADES DE NACIONALISTAS EN LA CHINA COMUNISTA

TAIPEI (Formosa), 4.— (U. P.).— Una fuerza de guerrilleros nacionalistas en el oeste de Kwantung, reanudó sus actividades en las cercanías de Kwanning, a unos 160 kilómetros en línea recta al noroeste de Canton, según informó la agencia china Unión Prens.

La información expresa que en un reciente choque los guerrilleros capturaron tres cargamentos de alimentos y unas 2.000 cargas de municiones, y dieron muerte a 10 guardias comunistas.

Otro informe manifiesta que campesinos en Yansa, al norte de la frontera de Kwantung, dieron muerte a un oficial comunista, en una revuelta en contra de las autoridades locales, por las drásticas medidas tomadas hace algún tiempo en torno a la reforma agraria.

BREVES DEL CABLE

PARIS, 4. (U. P.).— Diego Martínez Barrio, Presidente del Gobierno español republicano, en exilio, anunció que había pedido a Gordon Ordas, que forma un nuevo Gabinete.

LISBOA, 4. (U. P.).— Aviones y buques han iniciado la búsqueda del yate portugués "Inga", que desapareció durante una regata entre El Faro y Tanger. El yate estaba tripulado por Vanzoller Lettao.

La zona de la conferencia. Uno de ellos, Wade Bingham, "amarraman" del noticiario cinematográfico Telenews, halló al campamento comunista a unos 1.200 metros del edificio de la conferencia. Esto indica que los comunistas consideran a Kaesong como territorio de ellos. En sus transmisiones de propaganda, por radio han tratado de presentar a los negociadores de las Naciones Unidas, como acudiendo a donde están los rojos, en vez de reunirse en una ciudad neutral.

Bingham declaró que cuando se acercó hasta 15 metros de ese campamento fue obligado a retirarse por un soldado chino que hizo el gesto de desenterrar la pistola. Dicho soldado hizo un ademán amenazante y siguió a Bingham hasta que éste tomó su jeep. Otros corresponsales manifestaron haber visto en el mismo campamento dos ametralladoras livianas y el tripode de una tercera.

En la conferencia, muy breve, en Kaesong, el sábado en la tarde, el vicealmirante Joy tomó nota de la violación. Esta ocurrió durante el receso para el almuerzo, cuando una compañía comunista pasó cerca de la casa ocupada por los delegados de las Naciones Unidas en Kaesong.

Joy escribió en las actas de la conferencia, que se había producido una "violación de la zona neutral de Kaesong". El jefe de la delegación comunista, general Nam Il, prometió hacer una investigación, después de lo cual se levantó la sesión hasta el domingo en la mañana.

Al parecer, el general Ridgway ha atribuido mucho más gravedad a la situación. Además del paso de la ciudad, compañía co-

SIETE PERSONAS EJECUTADAS EN CHECOSLOVAQUIA

PRAGA, 4.— (U. P.).— Siete personas —dos sacerdotes católicos y cinco campesinos ricos—, fueron ejecutados después de ser sentenciados a la pena capital, acusados de traición, asesinato, espionaje y sabotaje, en Bohemia.

Esta noticia fue publicada por el diario "Lidova Demokracie", que informa que la sentencia fue dictada el 14 de julio, por el tribunal del distrito de Jihlava, Bohemia, y fueron ejecutados después de rechazárselos el miércoles la apelación deducida ante la Corte Suprema por los inculpa-dos.

Los condenados a muerte entre ellos los sacerdotes Vaclav Drobola y Frantisek Parel fueron declarados culpables del asesinato de tres funcionarios comunistas en Babise, Moravia.

MINISTRO ESLOVACO MURIO EN ACCIDENTE

PRAGA, 4.— (U. P.).— La agencia noticiosa oficial checa CTX, anunció que el Ministro eslovaco de Sanidad, Milan Polak, murió ayer en un accidente automovilístico en el distrito de Trencin.

El Ministro viajaba por una carretera en su automóvil a gran velocidad, cuando chocó con un camión. Otras personas que iban con él resultaron gravemente heridas y fueron hospitalizadas en Trencin.

CAMBIOS DE MANDO EN EJERCITO CHINO

TAIPEI (Formosa), 4.— (U. P.).— El diario en idioma inglés "China News", publica una información en la cual da cuenta de otra reorganización llevada a cabo por el régimen de Pekín entre los jefes militares.

Informó que el general Noh Yung-chen ha sido puesto al mando del grupo de ejército en el norte de China con un millón de soldados.

La información agrega que Pekín se propone también enviar a Corea al general Chen Yi, jefe del Tercer Ejército. Chen Yi es en la actualidad jefe de la zona de Shanghai.

Sostiene, asimismo, la información, que el general Jap Shu-shih, presidente del Consejo Político y Militar de China Oriental, se espera que reemplace a Chen Yi como jefe del Tercer Ejército, si se lleva a cabo el cambio.

Comunista por el lugar de la conferencia, patrullas aliadas han encontrado soldados comunistas rodeando la llamada zona neutral o desmilitarizada. Asimismo, los corresponsales han comprobado la presencia de comunistas armados dentro de la zona.

VATICINAN DIVISION DE RUSIA Y CHINA COMUNISTA

TOKIO, 4.— (U. P.).— Según el cuartel general del general Matthew B. Ridgway, es posible que la China comunista y Rusia se dividan, debido al "bárbaro castigo" sufrido por las tropas chinas en la guerra coreana ordenada por el Kremlin.

Esta vaticinio está contenido en una declaración de "guía" a los directores de periódicos japoneses, de parte de la Oficina de Información y Educación Civil de Ridgway.

La declaración expresa: "No hace ningún bien a las relaciones chino-soviéticas el dejar que las fuerzas chinas reciban un bárbaro castigo de parte de las Naciones Unidas. Ello puede significar que China eventualmente siga el camino de Yugoslavia del Mariscal Tito."

Tito rompió con Rusia y el Cominform en mayo de 1948, antes que cometiera los intereses nacionales de Yugoslavia al "internacionalismo" soviético.

Sigue el éxito de nuestra Primera Liquidación Aniversario

son las mejores!

Medias Nylon Baban

DEPOSITO DIRECTO DE LA FABRICA

MONEDA 930

La fricción que perfuma su cabello TODO EL DIA!

Por la mañana, al peinarse friccióne su cabello con Loción Eau de Cologne Atkinsons. Lo conservará limpio, suave, siempre perfumado con esa sobria y persistente fragancia que otorga distinción!

Loción Eau de Cologne
ATKINSONS
con su famosa Etiqueta Leona

Único e inconfundible... Creado en Londres y terminado de elaborar en Santiago con esencias impartadas.

Nº12- LOS HOMBRES Y EL VINO

Bueno es el vino, cuando el vino es bueno pero cuando el agua es cristalino y pura siempre es mejor el vino.

Con socarrona gracia expresa este antiguo refrán todo el hondo sentir y saber que sobre el vino tiene el pueblo de Chile, y aquí si conviene recordar, como todos los sabios coinciden en reconocer que cuando un pueblo percibe y vive el olor, el gusto, el placer y la salud de un buen vino, tiene de hecho la capacidad y el medio para fundar o poseer una cultura.

Viña SAN PEDRO
Distribuidores
WAGNER, CHADWICK Y CIA. LTDA.
Agustinas 975 Of. 401 Fono 31177

CINCO MUERTOS EN INUNDACION EN LOS EE. UU.

LOVELAND, Colorado, 4 (UP).—Vertiginosas inundaciones, que arrasaron con muros de contención de gran espesor, causaron serios daños y la muerte de por lo menos cinco personas, incluso una madre con sus tres hijos.

Partidas de socorro lograron recuperar el cadáver de una joven de 15 años, que pereció al romperse uno de esos muros de protección a lo largo del cual pasa un camino, por donde corría un automóvil con cinco personas en su interior.

Las copiosas lluvias caídas en las montañas Rocallosas han aumentado el caudal de agua de los ríos en forma considerable.

Los diques de la represa de agua de Buckhorn, al oeste de esta ciudad, cedieron ante la fuerza de las aguas.

EX REY ITALIANO VISITA A EX REINA: BARCELONA

LISBOA, 4.—(UP).—El ex Rey de Italia, Humberto de Savoia, salió por vía aérea hacia Barcelona, con el objeto de visitar durante una semana a la ex Reina María José.

ARRECIAN ATAQUES A TRUMAN EN SENADO DE LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 4.—(UP).—La tormenta en el Senado está cobrando fuerza en relación con los planes del Gobierno del Presidente Truman para enviar maquinaria agrícola y equipo similar a las zonas poco desarrolladas de todo el mundo.

El presidente de la comisión de relaciones exteriores del Senado, Tom Connally, se quejó de que la administración se estaba embarcando en un "concepto más amplio" sobre el punto cuarto del programa para las naciones poco desarrolladas, que el que originalmente había proyectado el Departamento de Estado.

El senador Guy M. Gillette dijo que el programa de ayuda económica extranjera por 8.500 millones de dólares, estaba trazado con mucha exactitud y permitiría gastar a Truman muchos millones de dólares a su discreción.

Los británicos recomendaron sus fueles de calibre 2.38; los franceses propusieron su calibre 2.95. El final Garand norteamericano, de los cuales se dispone de unos siete millones, tiene calibre 2.30.

El ministro de Relaciones Exteriores yugoslavo envió esta semana notas de protesta a Hungría y Rumania.

La nota culpa a los rumanos de 53 incidentes fronterizos y de un número no especificado de violaciones del espacio aéreo, entre el 27 de mayo y el 15 de julio.

El ministro de Relaciones Exteriores yugoslavo envió esta semana notas de protesta a Hungría y Rumania.

Terminó conferencia sobre armamentos de los "Cuatro grandes"

WASHINGTON, 4.—(UP).—Los Ministros de Defensa de Gran Bretaña, Emmanuel Shinwell, de Francia, Jules Moch, y de Canadá, Brooke Claxton, partieron a sus respectivos países, después de diferir una decisión sobre la estandarización de los rifles y municiones para la defensa común.

Su reunión de dos días con el secretario de Ejército Frank C. Pace Jr., terminó con estos acuerdos:

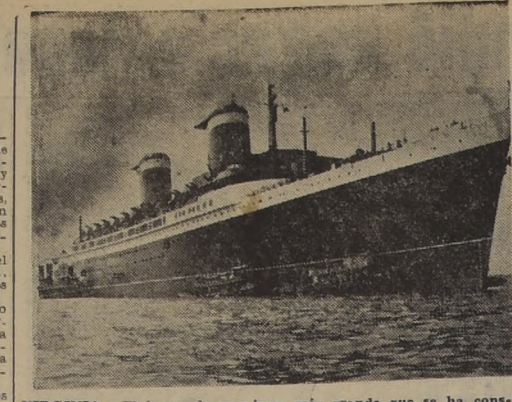
1.—Las naciones del Tratado del Atlántico Norte deben armarse tan rápidamente como les sea posible y aceptaron que debe continuar "por algún tiempo" la producción de municiones y armamentos.

2.—Debe adoptarse, lo antes posible, un nuevo calibre para las municiones de armas pequeñas.

3.—Deberán efectuarse nuevas pruebas para determinar los mejores tipos.

4.—Esas pruebas deberán ser hechas por el grupo especial designado por las naciones del Pacto.

Los británicos recomendaron sus fueles de calibre 2.38; los franceses propusieron su calibre 2.95. El final Garand norteamericano, de los cuales se dispone de unos siete millones, tiene calibre 2.30.



VIRGINIA.—El barco de pasajeros más grande que se ha construido en los Estados Unidos, fue bautizado en una ceremonia anterior a su botadura al agua con el nombre de S. S. "United States" en Newport News, Virginia.

Este barco de 800 pies hará el servicio del Atlántico Norte llevando pasajeros. Construido como un velero auxiliar de la Marina de los Estados Unidos, este barco puede convertirse en transporte de tropas, llevando el doble de las que transporta cualquier otro.

1 MUERTO Y 3 HERIDOS EN CHOQUE DE BARCOS

SEATTLE (Estado de Washington), 4 (UP).—El buque-tanque "Tulahoma", de 10.000 toneladas, y el vapor de carga "P. and T. Adventurer", chocaron a unas 14 millas al noreste de la costa de Washington, esta madrugada, y el servicio guardacosta informó que por lo menos un marino del petrolero resultó muerto y otros tres heridos.

En barril de caucho infantará vencer la Catarata del Niágara

NIAGARA FALLS, 4.—(UP).—William "Red" Hill, de 38 años de edad, proyecta arrojarse mañana a las cataratas del Niágara en un barril de caucho, ante una multitud que se calcula será de por lo menos 300.000 personas.

Hill proyecta descender por las cataratas que tienen 20 metros de altura en el lado canadiense, en un barril hecho de 15 neumáticos unidos, calcula que el viaje le tomará 15 minutos.

Otros cinco hombres se han lanzado en las cataratas, y tres están con vida.

Un hermano menor de Hill, que ahora es soldado en el Ejército, trató también de saltar las cataratas el verano pasado; pero su barril de acero se quebró, y cayó en unos matorrales y rocas, cien metros antes del salto. Sus amigos lo rescataron y el barril descendió sólo por la corriente.

UN CONSEJO DE GUERRA PIDEN LOS 90 CADETES

WEST POINT, 4.—(UP).—Los noventa cadetes militares que han sido sancionados con la expulsión de la Academia por tratar de cometer trampas en los exámenes de promoción, efectuaron una reunión dentro del gimnasio del recinto y protestaron energicamente por la medida que se les iba a aplicar.

Varios de ellos hablaron amargamente contra tal medida y algunos profirieron gritos contra las autoridades del establecimiento.

Uno de ellos pidió en voz alta: "Queremos un Consejo de Guerra", y otro: "Vamos a pedir un retró honorable".

Todos ellos insistieron en que habían sido víctimas de un trato injusto.

IN MEMORIAM

Ha transcurrido un año del fallecimiento de nuestra querida hija, madre y hermana, doña Irma Lara M.

Recordamos con emoción su gesto de abarlar, su gracia, el cariño entrañable que profesaba a los suyos. Como hija y madre, supo sacar sus más valiosas energías para que todos disfrutaran de afecto y bienestar.

Te fuiste en un momento que muchos de los tuyos reclamaban tu ternura infinita, tu palabra cariñosa, tu acción reconfortante.

Su recuerdo está siempre vivo en nuestro espíritu. Su palabra alentadora irá guiando en forma certera los pasos de sus hijos, que se abrazan a su amor.

Tu hermano Luis.

IN MEMORIAM

Sra. HORTENSIA ARENAS vda. de NORAMBUENA

El próximo jueves 9 se cumplirá el 2º aniversario del fallecimiento de la señora Hortensia A. v. de Norambuena.

Quienes la conocieron la recuerdan en todo momento y especialmente esta día, con profundo dolor, porque ella tuvo siempre para quienes la rodearon, un gran corazón, y supo enseñar dando ejemplo de bondad y ternura.

El jueves 9 del presente, a las 8.30 A. M., se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas, Independencia y Borgoño.

Su hija.

IN MEMORIAM

Sr. JOSE NORAMBUENA F.

El domingo 26 del presente, se cumplió el séptimo aniversario del fallecimiento del señor José Norambuena F., que obró siempre bien, y era como cimiento donde descansaba la felicidad de la familia.

El próximo jueves, a las 8.30 A. M., se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas, Independencia y Borgoño.

Su hija.

IN MEMORIAM

Sra. QUIETIRA URUBITA v. de ROBERTSON

Hay que cumplir el primer aniversario de la muerte de mi querida abuelita, que duerme en la dulce quietud del silencio. Estaba vinculada a las más distinguidas familias de Concepción y su persona era todo bondad, amor y sacrificio.

NOTICIAS DE AMERICA LATINA

ARGENTINA
BUENOS AIRES, 4. (U. P.).—El domingo se dirigió al ferrocarril, hacia Santiago de Chile, el director del diario "Tribuna", de Asunción, señor Arturo Schaefer, acompañado de su esposa.

Este periodista paraguayo pasará en Chile una temporada de vacaciones.

COLOMBIA
BOGOTA, 4.—(UP).—El Coronel Gabriel Parra, Comandante de la Fuerza Aérea colombiana, declaró a la prensa que en breves días más llegará a esta capital ocho aviones Douglas AT-6, adquiridos por los Estados Unidos y destinados a las escuelas de entrenamiento de nuevos pilotos.

También informó que una misión de la Fuerza Aérea se ha dirigido a Estados Unidos para gestionar una nueva compra de máquinas de diferente tipo.

PERU
LIMA, 4.—(UP).—Procedentes de Estados Unidos y por vía aérea, llegaron cuatro misioneros de la Congregación "Mary Knoll", que forman parte de un grupo de 14 asignados a Perú, Bolivia y Chile, a cumplir labores misioneras.

Dichos misioneros son los Padres John R. Keenan, R. P. Richard; G. Laszewski y Richard S. Mc. Morgan y el Hermano Jean Davis.

Denuncian presencia de tropas hindúes en frontera de Pakistán

KARACHI, 4 (U. P.).—Radio de Pakistán citó hoy informaciones de prensa, de los tres y medio kilómetros de frontera este de Pakistán.

La radio que cita informaciones de la agencia noticiosa "Dú", dijo que los movimientos de tropas hindúes se han intensificado a lo largo de la frontera de Assam-Mizoram durante la última semana.

Los informes no indican número de las tropas allí concentradas.

Pakistán ya ha protestado varias veces por las concentraciones de tropas a lo largo de fronteras, como "amenazas".

RESUELTA CRISIS DE GABINETE DE PANAMA

CIUDAD DE PANAMA, 4 (U. P.).—El Gobierno anunció hoy haber resuelto la crisis de gabinete con el nombramiento del abogado Galileo Solís como ministro de Hacienda.

Se hallaba vacante por ausencia de Víctor Narváez, sentada la semana pasada, diferencias políticas con el presidente Arosemena.

Solís fue ministro de Hacienda en 1936, y es muy versado en cuestiones económicas.

encargarse de todo el presupuesto relativo al certamen boliviano.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida hija, doña CLARA CABELLO DUQUE

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio Católico. A las 10 horas, se oficiará una misa por el descanso de su alma, en la Parroquia Santa Teresita, y el cortejo partirá desde su domicilio, calle Altamirano N.º 165, a las 16 horas.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable esposa, madre, suegra y abuelita, señora CARMEN BONS DE PUICERCUS

Sus restos serán sepultados hoy domingo 5, en el Cementerio Católico. El cortejo partirá a las 10.30 horas, desde Avda. Recoleta N.º 428.

José M. Puicercus, familias Puicercus Morales, Juca Puicercus y Villalobos Puicercus.

DEFUNCION

Tenemos el sentimiento de fallecimiento de nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, doña MARIA LARSEN DE OSTERGAARD

Sus funerales se efectuarán mañana, a las 10 horas, partiendo del cortejo desde su casa, Pasaje Fernández N.º 1957, Avda. Matta entre Carmen y Lira.

Cristian Ostergaard Larsen y familia, familia Ostergaard Aguirre, Karstulvie Ostergaard y Ballas Ostergaard.

EXPRESION DE GRACIAS

Doyle los más sinceros agradecimientos, a las personas que enviaron ofrendas florales y asistieron a los funerales de mi querida madre, señora MARIA FONT vda. de MAJIN

Su hijo Pedro Majin Font.

IN MEMORIAM

Con motivo de cumplirse hoy domingo 5, el segundo aniversario del trágico fallecimiento de nuestro querido e inolvidable hijo y hermano, señor JOAQUIN MALLAT NAVARRO

Se le oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia de San Agustín, a las 8.30 horas, y a las 16.30 horas, en la Basílica de la Merced, a las 16.30 horas.

Adrián Mallat Tijoux e hijos.

BLANCO 1161 VALPARAISO TELEFONO 4427

Movimiento de vapores
LLEGAN
Hoy domingo:
GULF FARMER, de Nueva Orleans
El lunes 6:
PILAR, de Antofagasta
SANTIAGO, de Tocopilla.
El martes 7:
SANTA BARBARA, de Nueva York
El miércoles 8:
VILLARRICA, de Iquique
LONTUE, de Arica, vía San Antonio
El jueves 9:
LONCOMILLA, de Antofagasta
JUNIN, de Arica, vía San Antonio
El viernes 10:
ALMAGRO, de Rlo de Janeiro
El sábado 11:
ANDINO, de Nueva Orleans
REINA DEL PACIFICO, de Liverpool
El domingo 12:
GERTRUD BAKKE, de puertos escandinavos
El lunes 13:
SAMANCO, de Liverpool
S A L E N
Hoy domingo:
NAGUILAN, para Iquique
COPIAPO, para puertos del sur
CONCON, para puertos azucareros
El lunes 6:
SAN ANTONIO, para Iquique
El martes 7:
VINLAND, para Los Angeles
GULF FARMER, para San Antonio
El miércoles 8:
SANTIAGO, para Iquique
PILAR, para Iquique e intermedios
El jueves 9:
SAMANCO, para Liverpool e intermedios
El viernes 10:
LONCOMILLA, para Antofagasta
SANTA BARBARA, para Nueva York
El sábado 11:
VILLARRICA, para Punta Arenas
LONTUE, para Iquique y escañas
El domingo 12:
JUNIN, para Arica e intermedios
COPIAPO, para Europa y Estados Unidos
El lunes 13:
ALMAGRO, para Arica

El hospital de Viña del Mar, que se comenzó en 1945, debe ser terminado



EL FUTURO HOSPITAL DE VIÑA DEL MAR.—Esta es la fachada del moderno plantel hospitalario que se comenzó a construir en la ciudad-jardín, el 19 de diciembre de 1945, con asistencia del recordado Mandatario don Juan Antonio Ríos. Hasta el momento se han invertido en esa obra 55 millones de pesos, y se calcula que su costo total, incluso su alhajamiento e instrumental, llegará a 75 millones. Es decir ya falta lo menos para con convertir en realidad una sentida aspiración del primer balneario de la República. Viña del Mar tiene legítimo derecho a reclamar la pronta terminación de su hospital, cuya construcción se inició luego de tenaz e infatigable campaña cumplida en el seno de la Beneficencia, por su distinguido Director, doctor don Gustavo C. Fricke. Decimos esto por cuanto las estadísticas de la I. Municipalidad viñamarina nos revelan que la Beneficencia ha recibido del Casino Municipal desde 1928 hasta marzo próximo pasado, un total de \$ 260,715,114.16. Esta vez puede decirse con toda razón que "la caridad comience por casa..." Ayer sábado se notificó el aviso de desahucio a los obreros que trabajan en esa construcción, alrededor de 40 hombres, lo que significa que, si no se destinan fondos en el curso de la semana, las faenas se paralizarán el lunes 13. Confiamos en que ello no suceda.



RECORDARON GLORIOSAS TRADICIONES.— Los cadetes de la Escuela Naval "Arturo Prat", que conmemoró ayer el 133º aniversario de su fundación, desfilaron gallardamente en la mañana de ayer, en el patio principal de ese plantel, que hizo revivir los nombres de Prat, Condell, Latorre, que se iniciaron a las 6.30 horas con la clásica diada. Luego, a las 9, se rindieron honores al Pabellón Nacional, y el jefe de Estudios, Capitán don Mariano Campos Menchaca, leyó una vibrante alocución a través de la cual unió el pasado con el presente, subrayando la vallosa y patriótica acción cumplida en el establecimiento. Finalizó esa sencilla pero significativa ceremonia, que fué presidida por las autoridades navales, con un desfile de todos los cadetes, que lucieron su habitual bizarria. De 19 a 22 horas, los cadetes ofrecieron una recepción a sus familiares y relaciones, y momentos después se les dió salida.

Carniceros porteños retiraron reses del Matadero; pero mantendrían huelga

Los dueños de carnicerías de este puerto, por acuerdo de última hora, retiraron 130 vacunos que se beneficiaron el viernes último en el Matadero Municipal de Portales, pagando a \$ 32 por kilo en vara, superior en siete pesos al precio oficial.

Los carniceros adoptaron esa determinación para que esa reses no se pudrieran, pero no se preparó que estarían dispuestos a mantener la huelga mientras el Ministerio de Economía y Comercio, no normalice los precios de ese artículo alimenticio.

Tropas de la Marina de Guerra montaron guardia en el Matadero de Portales, en previsión de cualquier atentado, pero no se registró incidente alguno.

Extraoficialmente se comentó ayer tarde en círculos porteños, que una firma de introductores de ganado ofreció a los dueños de carnicerías venderles reses a \$ 25 el kilo en vara, —es decir, exactamente al precio oficial—, pero que los comerciantes no habrían aceptado la proposición, para seguir ejerciendo presión y conseguir que se fije en \$ 32 el valor por kilogramo.

El Comisariato Departamental de Subsidios, ha notificado a los dueños de carnicerías que se adoptarán drásticas medidas en contra de los dueños de negocios que se incorporan a esta curiosa huelga.

Automóviles europeos y de Estados Unidos siguen llegando al Puerto

Los diversos barcos que llegan a Valparaíso, de Estados Unidos y puertos del Viejo Mundo, continúan trayendo flamantes coches "último modelo", de fabricación norteamericana, inglesa, alemana e italiana.

EL "ACONCAGUA" SALIO DE ASTILLEROS BELGAS Y PARTIO A HAMBURGO

La Cia. Sud Americana de Vapores, recibió comunicaciones oficiales que hacen saber que el vapor "Aconcagua", abandonó ayer los astilleros belgas, zarpando de inmediato con destino a Hamburgo, para recibir la carga que transportará a nuestro país, hacia donde partirá en el curso de la presente semana.

Como se recordará, ese barco chileno sufrió un serio accidente en mayo pddo., cuando navegaba entre Rotterdam y Hamburgo.

Espectáculos de hoy

TEATROS Y CINES
AVENIDA (5184).— El temible Robin Hood. Semillas de venganza y El caso de una vida.
COLON (2949).— El águila de dos cabezas
CONDELL (2027).— Perdido en la obscuridad y El imperio del crimen
IMPERIO (4567).— La rosa blanca
METRO (2111).— Annie, la reina del circo
MUNICIPAL.— Vifa (81739).— De mala entraña
OLIMPO.— Vifa (81380).— Desesperación
PACIFICO (6037).— El seductor
REAL (2640).— El zorro pardo de pelo
RIALTO.— Vifa (81906).— No flores más mi amor y La calle del azar
REX.— Vifa (85030).— El seductor
RIVOLVI (2268).— Soñando despierto y Carretera 301
VALPARAISO (5522).— El tercer hombre
VELARDE (4654).— El seductor y La selva africana
VICTORIA (3778).— La mara de las furias
NOTA.— Los números entre paréntesis, corresponden al teléfono de cada sala.

Astillero de Las Habas. Esa industria resolverá mañana si accede o no a esa petición de las autoridades aduaneras y portuarias, que virtualmente ya no tienen por qué caminar ante el gran volumen de mercancías importadas que han saturado totalmente la capacidad de la Aduana de Valparaíso.

Los patios de la Aduana ya no pueden recibir más automóviles y se es la razón por la cual se está gestando la autorización necesaria para guardar esos vehículos en el Estado Naval, recientemente adquirido por la Sociedad

FERRO CHILENO PARA ECUADOR Y PERU, DE LA USINA HUACHIPATO

El vapor nacional "Copiapó", de la flota de la Cia. Sud Americana, que zarpará en la próxima semana, llevará importantes cargamentos de fierro elaborado en la usina de Huachipato para Ecuador y Perú.

Al primero de los países mencionados y con destino al puerto de Puna, llevará 160 toneladas de planchas de fierro y para Callao 220 toneladas del mismo material y 70 toneladas de barras de fierro.

Estas partidas serán embarcadas en el curso de la semana en San Vicente.

UN MODERNO EDIFICIO CONSTRUIRA SOCIEDAD COOPERATIVA "PORTENA"

El próximo lunes se iniciarán los trabajos para demoler el antiguo edificio de dos pisos de la Sociedad Cooperativa "La Portena", situado en calles Cochrane, Prat y Pasaje Almirante Schotter. Los trabajos durarán dos meses al término de los cuales serán solicitadas las propuestas correspondientes para construir un moderno edificio de renta, de siete pisos con una inversión de 35 millones de pesos.

PERMANENTES
ONDAS ANCHAS \$60
Y RIZOS \$100
GRANDES \$140
No duran menos, y lucen mucho más.
Puente 585 — Fono 68342
Altos Camareros Barcelona esquina Santo Domingo
NO CONFUNDA
SUCURSAL de LASA
Santos

EMPRESA DE POMPAS FUNEBRES
LA CENTRAL
TRASLADO SUS OFICINAS DE VENTAS A
SAN ANTONIO 449
FRENTE A SU ANTIGUO LOCAL
Teléfono 32595
DONDE SEGUIRA ATENDIENDO COMO DE COSTUMBRE

LUTOS
RAPIDOS EN POCAS HORAS
Tintorería
"Las Novedades"
SAN FRANCISCO N.º 853
Teléfonos 60935 — 8535

El partido que más preocupa: Audax-Católica

En el Estadio de Independencia se jugará hoy el encuentro entre Audax Italiano y Universidad Católica, cuyo resultado tiene bastante importancia.

frente a Colo Colo. Ahora, el pujante cuadro verde quiere rehabilitarse y desea afanosamente demostrar a sus fanáticos y aficionados en general, que sigue siendo el mejor de todos y el que más merecimientos tiene para conquistar el título de campeón.

tiago Morning, la UC ratificó su superación al ganar hace una semana, en forma espectacular el clásico universitario por un score concluyente.

hante de la temporada. Esa vez ganó Audax por 2 a 1, pero esta tarde... Así deberán alinearse: AUDAX ITALIANO: Chirinos; Bello y Olivares; Yori, Vera y Cortés; Carrasco, Valenzuela, Espinoza, Tello y Martínez.

COLO COLO PUEDE COMPLETAR 15 PUNTOS Y 14 LA "U"



EN VIÑA, EVERTON FRENTE A IBERIA

El elenco del Iberia inicia su actuación en la segunda rueda del campeonato profesional de fútbol de la División de Honor enfrentando a Everton, en la cancha del Estadio El Tránsito, de Viña del Mar.



EL COUNTRY CLUB GANO EN RUGBY AL BADMINTON: 14-0

Country Club venció por la categoría suena de 1-0 al Badminton, de Viña del Mar, en el encuentro principal de rugby jugado en la tarde de ayer en la cancha que el Grange School posee en Tobalaba.



Passero juega al lado de Ramírez en el cuadro colegial

POSIBLE LLENO EN EL EST. NACIONAL

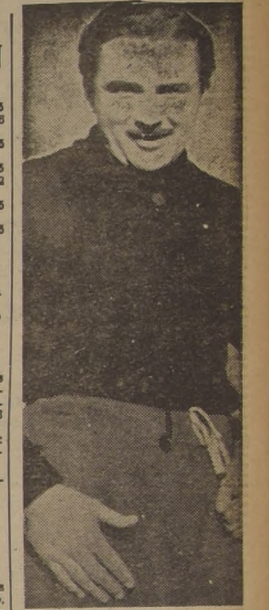
Si Colo Colo gana esta tarde a la "U" — cosa tan posible, como que también pierda — y al Audax Italiano ese ante Universidad Católica, los albores quedarán con 16 puntos, es decir, ya sería tiempo de considerarlo como algo muy serio en la difícil disputa que se ha entablado este año por el título de campeón.



RAUL INOSTROZA TRIUNFO EN EL CROSS COUNTRY, A LO CAMPEON

En la tarde de ayer, en la pista de esteplase del Club Hípico de Santiago, se efectuó el campeonato de cross country organizada por la Federación Atlética de Chile y con la cual puso término al período de preparación física de los fondistas.

En la tarde de ayer, en la pista de esteplase del Club Hípico de Santiago, se efectuó el campeonato de cross country organizada por la Federación Atlética de Chile y con la cual puso término al período de preparación física de los fondistas.



LIVINGSTONE.— "Apuesto que hoy entregará victoria mi valle."

Postergado el torneo ciclístico del Veloz

Debido a las malas condiciones del velódromo de San Eugenio, ha sido postergado hasta el domingo próximo el torneo de ciclismo organizado por el Club "Veloz", que debía efectuarse esta tarde bajo el control de la Asociación de Santiago.

CONCURSO "LA REINA DEL DEPORTE" 10 VOTOS

Candidata... Nombre... Dirección... Auspiciado por "Hoy Eres Reina", tres historias que llegan al corazón, en una película que llegará a todos los públicos, y que distribuye Artistas Unidos.

CITACIONES: FERIA DEL SUR, DE HOSPITAL.— Reunión general, hoy a las 18 horas, en el local de la institución.

DEPORTIVO LEMURIA.— Jugadores del segundo equipo, hoy a las 11 horas, en la cancha Pedro Aguirre Cerda.

Natacha Méndez actúa hoy en un beneficio

Esta tarde, en el gimnasio del Famae, ubicado en San Ignacio frente a Franklin, se llevará a efecto una reunión de básquetbol femenino a beneficio de la madre del malogrado periodista don Carlos Alberto Arancibia Morales (Q. E. P. D.).

En este festival, que ha sido organizado por la Asociación Femenina de Básquetbol de Santiago, actuarán varias estrellas del básquetbol nacional, tales como Natacha Méndez y Marta Ortiz, del Famae; Marta Ramírez y Lucy Silva, del Magallanes; Lucrecia Terán, Ema Erbetta, Laura Piña y Lucy Tapia, del Dávila Baeza; Nilda Elno y Emilia González, del Ferroviarios Alameda; Ruth Orellana y Noemí Oyanedel, del Colo Colo; Julia León y Alicia Cancino, del Montemar y Lucía Mercado, del Chile-Brasil.

ESPIÑOZA.— Es más que capaz de hacerle un gol a Livingstone, en el gran partido que sostendrán hoy Audax Italiano y U. Católica.

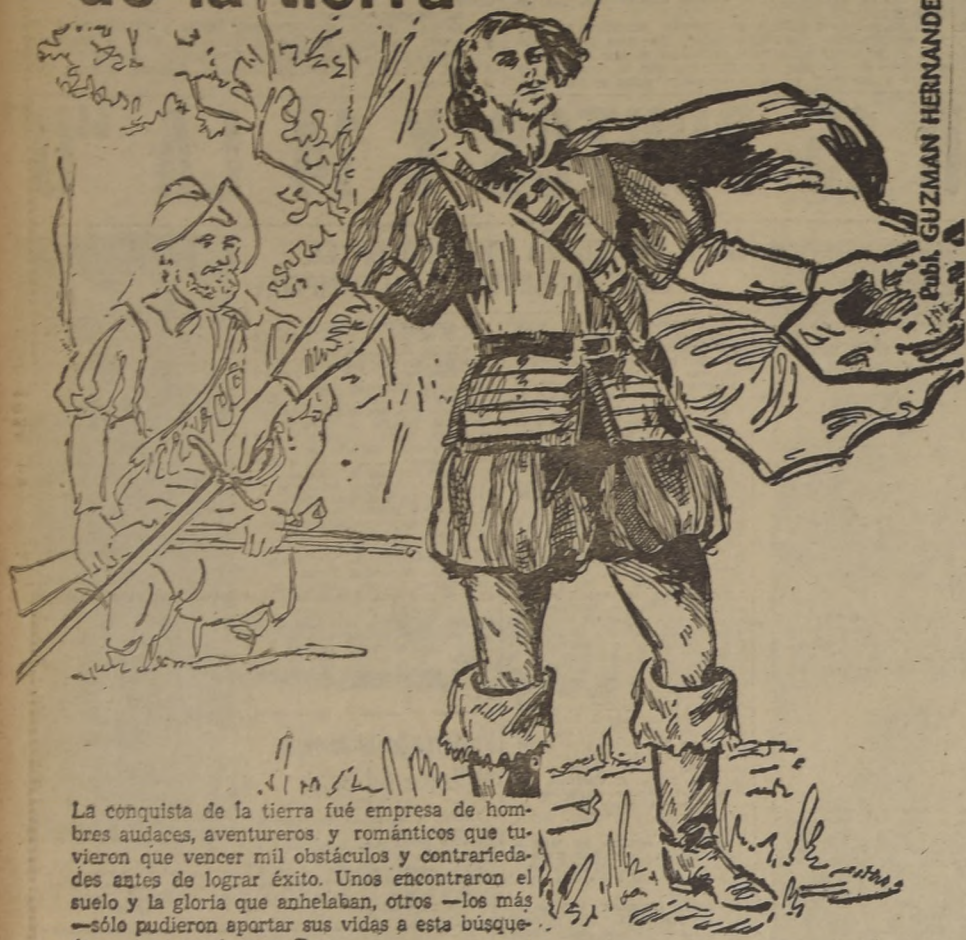
Advertisement for furniture: No olvide! Para MUEBLES TORNERIA "EL CONDOR" SUCESION JULIO TIXIER CONDOR 1380-FONO 80778

Advertisement for basketball: BASQUETBOL DE HOY EN CANCHAS DEL SANTIAGO. En la cancha del Estado Santiago Morning se jugarán esta tarde cuatro partidos por la 4.ª fecha del campeonato femenino de básquetbol popular, que auspicia el diario LA NACION.

Large advertisement for RCA Victor Gramophones and Records. Features various models of gramophones and records with prices and descriptions. Includes the text 'Entre estos Modelos... está el Suyo!...' and 'RCA VICTOR ORDINA ORGANIZACION DIST. NAC. LTDA. (ENRIQUE PALMA) AV. B. O'HIGGINS 2981 FONO: 92661'.

Advertisement for children's health: SALUD PARA SU NIÑO! Talco ARENS. INDISPENSABLE PARA SU CUIDADO E HIGIENE! Includes an image of a man and a child, and text about the product's benefits for children's skin.

LA CONQUISTA de la tierra



Publ. GUZMAN HERNANDEZ - 60365

La conquista de la tierra fué empresa de hombres audaces, aventureros y románticos que tuvieron que vencer mil obstáculos y contrariedades antes de lograr éxito. Unos encontraron el suelo y la gloria que anhelaban, otros —los más— sólo pudieron apartar sus vidas a esta búsqueda para su patria y su Rey.

SITIOS ...

HOY es muy fácil adquirir un SITIO que esté cerca de todo lo necesario para la vida moderna. LE ACONSEJAMOS visite los hermosos terrenos de POBLACION BIAUT, con urbanización completa (en ejecución), ubicada entre los Paraderos 23, 24 y 25 de la GRAN AVENIDA.



Forma de pago:
Proponga UD. la cuota al contado.
Y el saldo páguelo a 5 años plazo.

NO SE PAGA COMISION

TRATAR CON SU PROPIETARIO I MASEL
HUERFANOS 757
 2º PISO OF. 201

Atención en el terreno, inclusive domingos, de 10 a 1. y de 3 a 6, permanentemente.

SOLICITA MERCED DE AGUA PARA REGADIO

Señor Gobernador del Departamento, San Carlos.
 Juan Francisco Contreras Muñoz, agricultor, casado, domiciliado en Buli, en representación legal de su mujer, doña DOMINGA DEL CARMEN ELGUETA HERNANDEZ, viene a solicitar una merced de agua, para regadío, en el estero Tiquilemu, entre el puente Tiquilemu sobre el camino longitudinal y su desembocadura en el estero Vigüín, para regar dos hijuelas del fundo "El Prado", en la comuna de Niquén, Departamento de San Carlos, provincia de Nuble.
 La cantidad de agua que solicita, es de 75 litros por segundo.
 La ubicación precisa de la boca-toma, es 10 metros al sur-oriente de la desembocadura del estero Tiquilemu en el estero Vigüín, y dentro del fundo San Pedro, propiedad Suc. Peñarola.
 La cantidad de terreno que se trata de regar es de 34 cuadras, y la calidad de ellas, apta para todo cultivo.
 Aguas abajo en que se hará la captación, no hay derechos de agua constituidos.
 Acompaña los siguientes documentos:
 1.º Copia de inscripción de compraventa;
 2.º Certificado de vigencia;
 3.º Memoria explicativa;
 4.º Planos de ubicación, y
 5.º Comprobante de ingreso N.º 1487, por la cantidad de \$ 27.—
 Ruego a US. ordenar las publicaciones que ordena la Ley, por mi cuenta, y elevar estos antecedentes al Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, pasados 30 días después de la última publicación en caso de no haber oposiciones, y, si las hubiere, ponerlas en mi conocimiento para contestarlas.
 Dios gúe. US. — (Fdo.): FRANCISCO CONTRERAS MUÑOZ.

GOBERNACION DE SAN CARLOS, 1.º de agosto de 1951. N.º 136.
 VISTOS estos antecedentes: la solicitud presentada por don Francisco Contreras Muñoz, para que se le conceda una merced de agua para regadío, de 75 litros por segundo, que extraiga del estero Tiquilemu, en la comuna de Niquén, para regar dos hijuelas con 34 cuadras del fundo "El Prado", de igual ubicación, según título y plano que se acompaña, y de conformidad con el Art. 5.º del Decreto S. N.º 403, de 25 de agosto de 1916.
DECRETO:
 Publíquese la solicitud que antecede, insertándose el Decreto respectivo, por tres veces consecutivas, en el periódico "El Comercio" de San Carlos, en el diario "La Discusión" de Chillán y en el diario "La Nación", de Santiago, por cuenta del solicitante.
ANOTESE.
 JULIO ROJAS RUIZ, Secretario.
 NOLASCO QUILDRAN JARPA, Gobernador.
 Documentación presentada hoy a las 10 horas. — JULIO ROJAS RUIZ, Secretario.

CASA Clary
 (Atendida por su propia dueña)
 Modeladores — Fajas — Sostenes y Cinturetes — Fajas abdominales para hombres sobre medida. Pedidos contra reembolso.
 STO. DOMINGO 1034 Of. A-Fono 80394 SANTIAGO

ESTUFAS A PARAFINA Y MECHAS
 IMPORTADAS Reembolsos a provincias
ARMERIA BELGA
 AHUMADA 72 — SANTIAGO —

Empresa de Agua Potable de Santiago
PROPUESTA PUBLICA
 Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de edificios y obras complementarias de Almacenes y Garage en calle Lira N.ºs 2350/70.
 Los proponentes deberán estar inscritos en Registro Municipal de Primera Categoría.
 Las propuestas se abrirán el día 14 de agosto de 1951, a las 15.30 horas.
 Bases y antecedentes en la Sección Adquisiciones. EL ADMINISTRADOR

Una oportunidad para Ud.!
ESTANTES CAMAS \$2300.— CON CORTINAS
CATRES de BRONCE
10 MESES PLAZO
Can BRONCELAN
 SAN PABLO 2715

FIERRO S. SACK
SAN PABLO 1179-MORANDE 817

AHORA Saldos y Retazos
DE LA LIQUIDACION DE UNIVERSAL TEXTIL
Precios verdaderamente regalados
 GRAN VENTA DE SALDOS EN CHOMBAS, CHALECOS Y SWEATERS
 RETAZOS DE GENEROS DE LANA Y SEDA PARA ABRIGOS, 3/4 CUARTOS Y VESTIDOS

VENTA DIRECTA EN LA FABRICA. UNIVERSAL TEXTIL LTDA. 440 IRARRAZAVAL 440 FRENTE AL TEATRO ANDES

PURISSIMA LUCHO ARON

GABARDINAS IMPORTADAS
 Recién recibidas, fabricadas especialmente para la firma, en más de 20 colores de finísima calidad, con fuertes rebajas del precio oficial ofrece
Marcelo Uranga
 COMPANIA 1291 OFICINA 214

SE ARRIENDA DEPARTAMENTO O PIEZA
 GENERAL MACKENNA N.º 1542

NO PAGUE SU HECHURA AL CONTADO
MODAS "GEMITA"
 Le ofrece toda clase de hechuras de señoras y señoritas, a precios increíbles y con facilidades de pago.
 Sto. DOMINGO 987-0FB

Optica ROTTER
 EXACTITUD Y PRECISION
HUERFANOS 1029
 FONO 80465 (UNICA DIRECCION)

JOYAS
 Compra-venta de brillantes, oro, platino, plata, bolsos de empuño, relojes, objetos de porcelana.
 Pagamos los mejores precios.
AHUMADA 161
Diamante Club
 FONO 80981

ENCHAPADURAS MADERAS TERCIDAS PLACAS CARPINTERAS
AMERICO GORDON S. NATANIEL 136

Muebles Finos
 HECTOR ALARCON VENEGAS
 CASA ESPECIALISTA EN MUEBLES PARA LIVING
 FABRICA Y SALON DE VENTAS
ALAMEDA BDO. O'HIGGINS 240
 ESQ. DE PEDREGAL
 NOTA— Examine los precios que son los mismos de nuestro ex local de Avenida Matta 379.

CREDITOS PASCUAL SASTRE SANDIEGO928

ARGOLLAS PARA NOVIOS \$ 500.—
 4 kilates, el par grabadas 18 kilates, desde \$ 800.— el par, grabadas
Joyería Danziger
 — SAN ANTONIO 344 —
 DESPACHO CONTRA REEMBOLSO

LIVING

Luis XV de lujo, modelo chico	\$ 17.000.—
Francés Capitoné, tapiz a elección	19.500.—
CHIPPENDALE, tapiz a elección muy fino	14.900.—
Confortable redondo capitoneo, con flecos y Marabú	21.000.—
Super confortable, doble cojín, con flecos y Marabú	19.500.—
Reina Ana, modelo económico, lindo tapiz	9.500.—
Chippendale clásico, precioso amoblado	42.000.—
Bergere de preciosas líneas	3.900.—

COMEDORES

Francés normando en placa	\$ 13.900.—
Reina Ana enchapado, 10 piezas	32.000.—
Luis XV enchapado 10 piezas	45.000.—
Chippendale enchapado 10 piezas	35.000.—
Chippendale en placa, 10 piezas	28.000.—
Chippendale grande muy fino, todo enchapado, 17 piezas, finamente terminado	95.000.—

DORMITORIOS

Francés normando, 10 piezas	\$ 17.500.—
Sheraton, 10 piezas	22.000.—
Chippendale, 10 piezas finísimo amoblado	40.000.—
Luis XV enchapado 10 piezas	55.000.—
Chippendale, enchapado 10 piezas	95.000.—

VENTAS DE FLECOS Y MARABU, TAPICES Y CRETONAS A PRECIOS DE FABRICA

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

Ferro ganó 1-0 a un Wanderers muy débil

NO HUBO EMOCION EN ESTE PARTIDO

CANCHA: Estadio de la U. C.
PUBLICO: 1.636 personas.
RECAUDACION: \$ 27.830.
ARBITRO: William Crawford.

FERRO BADMINTON (1 gol): Raúl Coloma; Luis Zamorano (capitán) y Orlando Garrido; Epifanio Lorea, Ramón Climent y Humberto Díaz; Raúl Soto, Julio Abate, Luis González, Luis Villalobos y Néstor Díaz.

WANDERERS (0 gol): René Quiral (capitán); Héctor Jiménez y Carlos Cubillos; Basilio Coloma, Alejandro Sanguinetti y Roberto Escobar; Víctor Contreras, Fernando Campos, Renato Garay, José Fernández y Fernando Peña.

GOLEO: En el primer tiempo, a los 6', hay tiro de Garay que rebota en el traviesa; a los 30', Díaz ejecuta un centro por alto que supera a la defensa. Se hace presente SOTO, que con un cabezazo se adelanta a Cubillos y vence netamente a Quiral; a los 32', Fernández ahora remata con fuerza, pero la pelota golpea el vertical y vuelve al campo. En el segundo tiempo, son escasos los instantes de juego brillante por parte de ambos conjuntos. Crawford sufre un calambre a los 35', debiéndose suspender las acciones.

enfrentaron en la primera rueda, el resultado fué de un empate a 2, tras una brega de escaso colorido, y donde se registraron más errores que bondades en el comportamiento de ambos conjuntos. Ayer, el partido resultó parecido, con la única variante que el triunfo quedó en poder de los aurinegros, por el escuálido score de 1-0. Y fué merecido, ya que siempre se mantuvo el ataque y en escasas oportunidades dejó el control de las alternativas en manos del adversario.

Ferro venció con una acción bien simple. Se movilizó con pases largos y abierros, en medio de marcada velocidad por parte de Villalobos, que fué el conductor de las combinaciones. La defensa respondió como nunca de bien, siendo sus rechazos muy potentes, o sea, todo lo contrario de los porteros, que se vieron extremadamente débiles y con ánimos de jugar la pelota con pases cortos, provocando vicisitudes para su propia valla. Los aurinegros se dieron cuenta que tenían al frente a un equipo formado a última hora, con muchas caras nuevas, y desde el comienzo les perdieron el respeto a sus antagonistas. Pese a su desplazamiento más disciplinado y cuidadoso, no llegaron otros goles, por una parte, por la eficiente actuación de Quiral y, por la otra, a causa de la flojera de sus delanteros. Estos quisieron sacar partido de los errores de las líneas posteriores de los verdes, en vez de

gastarse en la búsqueda de la conquista. El score de 1-0 los dejó satisfechos, y como bastaba para llevarse los 2 puntos, no pretendieron apurarse, ni menos extremar los esfuerzos.

Como lo anotamos anteriormente, Wanderers presentó novedades en su constitución. Sanguinetti reemplazó a Ledesma como eje de la línea media, y estuvo lejos de la capacidad del titular. Lo mismo ocurrió con Contreras, un joven alero, a quien Díaz, malo como está, lo supera abiertamente, por lo menos en foga y afán de meterse al área. Escobar tampoco hizo olvidar al empeñado Dubbét. Pero lo que más influyó en la debilidad del cuadro portero, fué la inseguridad de Campos, cuyo rendimiento no estuvo a la altura de su nominación. Campos vagó en la cancha de un lado al otro, con pésima puntería en los remates y con insistentes pases al contrario. En realidad, el Wanderers de ayer distó en mucho del buen equipo que ha presentado otras veces en fields locales, que fué todo pulanza, organización y con ánimos de marcar superioridad. Faltó en el conjunto visitante la garra de anteriores ocasiones, permitiendo que el contendor impusiera condiciones, cuándo y cómo quería. Quiral evitó que el contraste fuera más oneroso en cifras; pero, al fin y al cabo, fué un fracaso que los huéspedes porteros no se imaginaron. Platko tiene que apurarse y hacer salir al cuadro de los 8 puntos, que no se merece la veterana entidad del puerto.



COLOMA, BASTANTE BIEN. — Valiente y decidido se mostró Coloma, guardavallas del Ferro, en los pocos instantes de peligro que tuvo su baluarte. Lo vemos cuando se apoya en el suelo, para aprisionar el balón, frente a Garay. Este último fué el mejor de la vanguardia del Wanderers.

A FINES DE OCTUBRE COMENZARA EL CAMPEONATO DE FUTBOL "LA NACION"

Los premios que se disputarán en el cuarto campeonato provincial de fútbol de los barrios que actualmente se exhiben en la Casa Alonso e Hijos, se exhibirán desde el jueves próximo en el barrio Matadero, por disposición de la comisión organizadora que tiene sumo interés en que todos los clubes, de los diferentes barrios, conozcan la calidad y cantidad de los premios. Los clubes que deseen intervenir en este torneo anual y que aún no lo hayan hecho, pueden solicitar su inscripción en la Casa Alonso, Av. Bernardo O'Higgins 2815, en la administración del Estado Santiago Morning, en la Casa El Estadio y en el salón de peluquería Santiago.

La comisión organizadora participa a los clubes interesados, que este campeonato se iniciará a fines de octubre próximo en las canchas que posee el Estadio Popular Santiago Morning y en los campos que cedan las instituciones participantes. La primera sesión de delegados se llevará a efecto el viernes próximo, a las 20.30 horas, en calle Compañía 1443.

SE PUSO TERMINO AL CERTAMEN DE PIMPON

Con el "clásico" de pimpón entre las Universidades, se puso término al campeonato de tenis de

meses de Santiago por equipos, torneo que tuvo buena organización por la dirigente local de este deporte. Se clasificó campeón de esta competencia el Comercio Atlético, con sus tres elencos, por lo que se considera que hubo de vencer a otras instituciones. La campaña cumplida por el Comercio Atlético le valió la conquista de un hermoso trofeo, el Caupehén, que debió disputarse en dos años consecutivos.

CANADA GANO A CUBA EN LA COPA DAVIS

MONTREAL, 4.— (U. P.) — Canadá venció a Cuba en el primer partido individual de las eliminatorias de la zona americana por la Copa Davis, con el triunfo de Lorne Main sobre Pepe Agüero por 6/4, 6/0 y 7/5. Main, que maneja la raqueta con igual habilidad con ambos manos, logró adjudicarse el triunfo en forma relativamente fácil sobre su contendidor cubano.

APLAUSOS PARA LUIS VILLALOBOS

Cómo vimos el comportamiento de los integrantes de Ferro y Wanderers, en el partido de ayer, donde vencieron los aurinegros por 1-0.

ARQUEROS. — Coloma bastante bien, en los pocos lanzamientos de los rivales. Quiral tapó difíciles lanzamientos, muchos iban para gol.

ZAGUEROS. — Zamorano hizo lo que quiso con los forwards del perdedor. Sus rechazos fueron potentísimos. Garrido ni se esforzó para contener al inexperto Contreras. Jiménez no se controló y lo mismo que Cubillos, se empeñó en provocar angustias, pretendiendo el dribling en plena área chica.

MEIOZAGUEROS. — Climent hizo el patrón en la línea media de Ferro. Defendió y apoyó a cada instante. Díaz lo secundó con buen éxito, al igual que Lorea, quien no dejó que se le escapara Peña. En Wanderers, sólo Coloma demostró energías, pero Escobar y Sanguinetti, se conformaron con defender y siempre en forma débil y en medio de errores.

DELANTEROS. — Villalobos destacó fuertemente en la vanguardia del ganador. Sin ser espectacular, rinde como un verdadero crack. Abatte poco disciplinado en las cargas y con afán de hacerlo todo. González, extremadamente desganado. Díaz dió trabajo a Coloma. Soto marcó el gol y nada más. Garay fué el que lu-



MAL DIA PARA LOS PORTENOS. — Coloma se tiende para tomar una pelota, adelantándose a la acción de Fernández. Esta fué una de las contadas cargas que obligaron a esfuerzos al meta aurinegro. En verdad, los wanderinos se mostraron débiles en la mayoría de los remates y con escasa visión del arco.

ció mejor en el Wanderers, con mucha visión del arco. Fernández no consiguió combinar con Peña y lo abandonó a su propia suerte. Campos estuvo inconocible. Impreciso en cada una de sus intervenciones. De continuo pasó mal la pelota. Contreras es muy nuevo todavía.

ARBITRO. — William Crawford cumplió bien su misión. Tuvo errores que no influyeron en nada.

CLUB DEPORTIVO UNIVERSIDAD CATOLICA

CAMPAÑA DEL BANDERIN

Se comunica a los señores socios, que a partir desde esta fecha y hasta el 31 del presente, por cada dos nuevas inscripciones que presenten en Secretaría, se harán acreedores a un banderín autografiado por la totalidad de los jugadores del primer equipo.

Santiago ha esperado 400 años

Publ. GUZMAN HERNANDEZ 60355

Vista de Santiago poco después de su fundación.

EDIFICIO

Las Agustinas

MAC-IVER - AGUSTINAS -

Arquitectos: Jaime Larrain Valdés, Osvaldo Larrain E., Jaime Sanfuentes Y.

Ingeniero Calculista: Enrique Brieba.

Sólo tendrá 30 días para decidirse

Planos, precios y mayores antecedentes

Nemécio Antúnez Y CIA. LTDA.
BANDERA 84 • ENTREPLSO

CARVALLO STAGG HNDS
MONEDA 1068

PORTUGUES INICIO

SU GRAN VENTA "de medida"

EN 12 CUOTAS

CON LOS MAS FINOS CASIMIRES "PEINADOS" EN UNA HECHURA "SUPERIOR"

...Y A PRECIOS NUNCA VISTOS HASTA AHORA!!

BASCUÑAN 54

NO ES LO MISMO

Comprar cualquier máquina. Sólo las Enceradoras y Aspiradoras marca ELECTROLUX son las más completas, las más perfectas. La única marca que desde hace más de treinta años se vende en Chile y en el mundo.

Sus grandes fábricas de Suecia y más de mil sucursales en todos los países civilizados son la más alta expresión de garantía y calidad.

Las ENCERADORAS y ASPIRADORAS de esta marca son distribuidas en Santiago por la

CASA ELECTROLUX

GUILLERMO INFANTI I.
TECNICO DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

TEATINOS 332 TELEFONO 82237 CASILLA 3017

EL MIÉRCOLES SE CONOCERA A LAS FINALISTAS

Fútbol oficial en Quinta Normal, Conchalí, El Salto y San Miguel

Nómina completa de los partidos de hoy

Las diversas asociaciones de fútbol de la provincia de Santiago han programado sus respectivas competencias para hoy, cuyos encuentros damos a conocer en seguida:

QUINTA NORMAL.— Cancha Zambrano 1, Deportivo Academia con Roberto Encina, con tres equipos. Cancha Zambrano 2, Unión Argentina con Deportivo Comercial, tres elencos. Cancha Radio de la Armada, Juan Miranda con Isabelino Gradin, dos teams. Todas las competencias empezarán a las 13.45 horas, con los terceros cuadros.

CONCHALI.— Cancha Cámara de Comercio, Brisas del Malpo con Nueva de Montecristo. Cancha 21 de Mayo, Victoria Chorillos con 21 de Mayo. Cancha Abisinia, Reina María con Unión Independiente. Cancha Vivaceta, Klaus con Nacional. Cancha El Rayo, Unión Los Minerales con Cuarto Centenario. Cancha Unión Primavera, Unión Primavera con Cámara de Comercio. Las reuniones se iniciarán a las 13.45 horas, con los terceros equipos.

EL SALTO.— Cancha Bún, Santiago Racing con Unión Paraguayo, 8 horas, y Los Robles con J. Colo, Colo, 14 horas. Cancha Latorre, Sol de Mayo con Almirante Latorre, 14 horas. Cancha El Salto, Tamarugo con El Salto, 14 horas, y Cancha Santiago Independiente, Colombia con Santiago Independiente, 14 horas.

SAN MIGUEL.— Cancha Alacama, Caupolicán con Alacama, turno, Hayduk. Estadio Municipal, Salvador con Montiel, turno, Martín. Cancha Germania, Esperanza con Halcones, turno, Carmen. Cancha Madema, Balmaceda con Madema, turno, Vergara, y Cancha Vergara, Tocornal con J. L. Vergara, turno, Germania. Las reuniones comenzarán a las 13.45 horas, con los terceros cuadros.

TEAM DE TALAGANTE JUEGA EN RANCAGUA

El seleccionado de fútbol de Talagante se enfrentará hoy, en un match amistoso con el seleccionado de Rancagua, en la cancha del Estadio Alameda de esa ciudad. Este encuentro tiene como principal objetivo el entrenamiento de los equipos para el próximo Campeonato Nacional.

Los jugadores de Talagante se dirigirán a Rancagua en un millero especial que saldrá en la mañana desde la Plaza de Armas de esa localidad.

SE REALIZARA EL MAS IMPORTANTE DE LOS ESCRUTINIOS

A una de sus etapas más intensas entra nuestro concurso nacional para elegir a la "Reina del Deporte", ya que en el escrutinio que se realizará el miércoles quedarán clasificadas las candidatas que ocupen los doce primeros lugares.

Ante esta perspectiva, en la semana que se inicia no sólo existirá interés por el espectacular desfile que están realizando las candidatas que ocupan los cuatro primeros puestos, sino que cobrará tantos o más atractivos, lo que sucederá en los puestos secundarios, inclusive en el último. Por ejemplo, existe la posibilidad de que participantes que hasta el momento hayan demostrado contar con pocas fuerzas, lancen en esta oportunidad todos los votos que han juntado en el mes y medio que ya lleva el concurso de desarrollo. Esta perspectiva puede ocasionarle más de una desagradable sorpresa a cualquier candidata que se considere segura finalista y que para este escrutinio tan importante, no haya guardado reserva de votos que le aseguren su posición.

RECEPCION DE CUPONES. Como de costumbre, la recepción de cupones para el importante escrutinio del miércoles, se atenderá hasta las 12 horas en punto de ese día. Los sufragios pueden enviarse por correo a la casilla 81 D, o bien depositarse en el buzón especial que hay en el hall de nuestro diario.

Referamos una vez más que el actual tipo de cupones será válido sólo hasta el miércoles. Posteriormente, junto con comenzar una nueva etapa del certamen, publicaremos también votos de un formato diferente.

Esta disposición no rige para los efectos del sorteo de premios



SE AGAZARA GODOY.— Con su característica posición, Godoy trata de atacar al argentino Cestau que se mantiene a la espera, como siempre, lo hizo durante el combate. Los dos contribuyeron para que el encuentro se tornara monótono en algunos rounds y exento de interés.

LANCES AMISTOSOS DE FUTBOL DE HOY

Numerosos encuentros amistosos de fútbol se jugarán hoy en canchas de la capital y alrededores. Damos a conocer en seguida la nómina de los más importantes:

DEPORTIVO ALIRO GONZALEZ.— Con el Versalles, con tres equipos, en la cancha N.º 2 del Estadio de San Ignacio, a las 14 horas.

DEPORTIVO GUILLERMO BALBOA.— Con el Condor, tres equipos, en la cancha del Condor, a las 14 horas.

DEPORTIVO LAUTARO ATLETICO.— Con el Apolo, en la cancha N.º 6 del Estadio Nacional. Primer equipo del Lautaro; Troncoso; Marciel, Gatica, Arancuz, Rodríguez Valdés; Arancuz, Zafata, González, Carvajal, Martínez.

DEPORTIVO SANTA FIERRO.— Con el Alejandro Plerro, dos equipos en la cancha del Industrial. Primer equipo del Santa Fierro; Moreno; Leal; Contreras; Fuentes, Cubillos, Leal; Silva, Alcalde, Gómez, Navarro, Rodríguez.

DEPORTIVO TENENTE GODOY.— Con el Juventud Rondizola, con tres equipos en la cancha de la Sexar Avenida, a las 13.30 horas. Cuadro de Honor del Teniente Godoy; Cortez, Díaz, Cinto; Zarate, Duarte, Ureta; Arellano, Duarte, Pizarro, Santander, Vidal.

DEPORTIVO UCAS.— Con el Caupolicán Chiguayante, con tres equipos, en la cancha del último de los nombrados, a las 14.30 horas.

DEPORTIVO RIVER PLATE.— Con el Santa Elena de Las Condes en la cancha de Presidente Errázuriz esquina de Mánaga, a las 14 horas. Primer equipo del River Plate; Leiva; Valdés; Patiño; Gajardo, Soto, Gaztúa; Cameros; Guajardo, Aguirre, Fritis, Castro.

DEPORTIVO OLIMPIO GAZTUA.— Con el Peñarol, tres equipos en la cancha de la F. B. I. Subercaseaux, a las 14 horas. Primer equipo del Olimpio; Gaztúa; Meza; Escobar, Poytilo; Muñoz, Díaz, Carvajal; Guajardo, Piña, Piña, Guajardo, Lavera.

DEPORTIVO UNION CARMELO.— Con el Bogán, tres equipos en la cancha Roberto del Río. Primer equipo del Unión Carmelo; Garay, a las 14 horas. Reyes; Olivares, Thonet, Agappo, Chilicca, Datto, Palma, Zollo.

DEPORTIVO NATANIEL JUNIOR.— Con el Alberto Saldívar, con tres equipos en la cancha Ravera, a las 13.30 horas.

DEPORTIVO BOSTON.— Con el Defensor Osorno, con tres equipos en la cancha de la Parroquia de Renca, a las 14 horas.

DEPORTIVO MANUEL ACUVE DO.— Con el Compañía de Gas, con dos equipos en la cancha de la Compañía, a las 13.30 horas.

DEPORTIVO MADRES VILLANUEVA.— Con el Unión Cerrillos, en la cancha de los últimos nombrados, a las 14 horas.

DEPORTIVO BANDERA ATLETICO.— Con el Mar del Plata, con tres equipos en la cancha del Deportivo Garay, a las 14 horas.

DEPORTIVO LOS SAUCES.— Con el Quilmes, con dos equipos en la cancha del primero de los nombrados. Primer equipo del Los Sauces; Bacceta; Olmos, González; R. González, L. González, Aravena, Sánchez, Espinoza, Reyes, Olivares, Thonet.

DEPORTIVO LUMINOR.— Con Los Bohemios, en la cancha del Luminor, a las 14 horas. Primer



ESGRIMISTA.— Graciela Silveira es la candidata de la Federación Chilena de Esgrima y actualmente ocupa un expectable quinto lugar. Confía en seguir ganando puestos. Es finalista segura.

destinados a los aficionados que sufragan por las doce finalistas, ya que serán considerados los votos enviados desde el comienzo del concurso.

CITACION IMPORTANTE

Es indispensable que para el escrutinio del miércoles, a las 15 horas, concurren todas las candidatas y las que por cualquier motivo no puedan hacerlo, deberán destacar a su apoderado o representante, con amplios poderes.

Después del escrutinio y una vez conocidos los nombres de las doce finalistas, el concurso entra en su etapa decisiva y es necesario proporcionar algunas instrucciones a las candidatas, en beneficio de sus propias posibilidades futuras.

RECEPCION EN TALAGANTE

El Club de Leones de Talagante está organizando para el martes 14 una gran función de gala en homenaje a las doce candidatas finalistas, la que se efectuará en el Teatro Plaza de esa localidad. Posteriormente, habrá una recepción en el Cuerpo de Bomberos, a la que asistirán todas las autoridades del departamento.

MAS DE 136 MIL PESOS LLEVA LA COLECTA PARA ATLETA INOSTROZA

Continúa recibiendo erogaciones el Departamento de Deportes del Estado para formar la caja destinada a la compra de un bien raíz para el atleta internacional Raúl Inostroza. Hasta el momento se ha recaudado la suma de 136.224 pesos, incluida la suma de 350 pesos que donó el señor Manuel Cárdenas comunicando a las casas comerciales e instituciones deportivas que hayan reunido fondos para la compra de una casa para Inostroza se sirvan enviar las erogaciones al Departamento de Deportes del Estado, calle Juan Antonio Ríos N.º 6, Oficina 301.

BREVES DEL DEPORTE

ANIVERSARIO DEL CLUB MEXICO.— La próxima semana iniciará sus festividades aniversario el México Boxing Club, institución que cumple 18 años de vida activa en el deporte de los puños en la capital. Comenzará con la organización de un programa pugilístico que se efectuará el sábado próximo, con la participación de aficionados de todos los clubes de la capital. El Embajador del México y algunos miembros honorarios de la institución han prometido ayudar a estas festividades, a fin de darle mayor realce.

FUTBOL DE LA CISTERNA.— En la cancha del Estado Municipal de La Cisterna se enfrentarán hoy el seleccionado de esta comuna y el cuadro de reservas de Ferrobombas. Completará el programa el partido entre los equipos del Manuel Plaza y Carlos Muñoz, que pertenecen a la División de Honor de La Cisterna. La reunión comenzará a las 13.30 horas, con el encuentro entre los segundos elencos del Manuel Plaza y Carlos Muñoz.

PALITROQUE.— Se inició con buen éxito el campeonato individual relámpago de palitroque en tres categorías, en series de siete, organizado por la Asociación de Palitroque de Santiago. De lunes a viernes, en el que intervendrán 84 competidores, con la participación del ex Primer Mandatario don Arturo Alessandri Palma. En el Salón de Honor de la Universidad de Chile. La actual directiva de esta institución está compuesta por los siguientes señores: presidente, señor Aníbal Prieto; vicepresidente, señor Manuel Méndez; secretario general, señor Ramón Rodríguez; secretario, señor Osvaldo Contreras; tesorero, señor Abraham Benavente, y profesor, señor Jorge Yáñez.

UNION DEPORTIVA MINISTERIAL.— Desde hace 3 meses trasladó su local a Alameda Bernardo O'Higgins 767, local escuela de San Antonio, donde funciona el casino, a cargo de la firma Ortiz y Cia. El sábado 18 se rendirá un homenaje a la memoria del ex Primer Mandatario don Arturo Alessandri Palma, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile. La actual directiva de esta institución está compuesta por los siguientes señores: presidente, señor Aníbal Prieto; vicepresidente, señor Manuel Méndez; secretario general, señor Ramón Rodríguez; secretario, señor Osvaldo Contreras; tesorero, señor Abraham Benavente, y profesor, señor Jorge Yáñez.

ACEPTA DESAFIOS.— Con equipos de básquetbol femenino y masculino, el Unión Recreo, Poeses cancha en León Prado 901, paradero 13 de la Gran Avenida. Los interesados deben dirigirse a la dirección indicada, o teléfono 83190.

CLUB FENAROL.— Tendrá sesión general hoy a las 10 horas, en Riquelme 909, a fin de tratar sobre el viaje a Talca. Por la tarde se jugará el partido con el Club Benedito Flores, en Mapocho 5000, con tres equipos, empezando a las 14 horas.

PIÑON.— Se efectuó la penúltima fecha del campeonato de píñon de Santiago. Los resultados fueron los siguientes: Serie de Honor; Rivas ganó a Díaz, 28/8 y 21/12; Ayala perdió con González, 21/15 y 21/17; Olivares perdió con González, 18/21, 21/19 y 21/12; Alexandrovich ganó a Núñez, 21/16 y 21/16, y J. Torres venció a Veloso, 21/11 y 21/10. En tercera; Ayala ganó a Solano, 2/0; Neuhäuser a Acuña, 2/0; Mendoza a Navarrete, 2/0; Núñez a Chacón, 2/0, y Valdsman perdió con Pérez 0/2. Mañana habrá un coteo en San Diego 1130, a las 21.30 horas, que ofrece el Comercio Atlético a los tres equipos campeones.

NUOVA DIRECTIVA.— El Luminor Juniors eligió la siguiente directiva: presidente honorario, señor José López; presidencia efectiva, señor Germán Alvarez; vicepresidente, señor Manuel Zamora; secretario, señor René Schwartmann; prosecretario, señor Juan Bustamante; tesorero, señor Luis Herrera; profesor, señor José Galdames; y directores, señores Manuel Fuentealba y Mario Santiago. Esta misma institución, que nombró diario oficial a LA NACION, ha organizado un campeonato a realizarse en la cancha Nicolás Palacios, con la participación de los siguientes clubes: Juventud Arteaga, Pedro Montt, Nicolás Palacios, Luminor Juniors (A), Capri (A), Nacional Quinta, Manuel Huerta y Luminor Juniors (B).



A MAS JOVEN.— Mirtho Meeses, representante de Viña y Valparaiso y la más joven de nuestras participantes en el concurso "Reina del Deporte", sigue recibiendo votos de todo el país.

DIRIGENTE DE P. VARAS ALLEGO A ESTA CAPITAL

Se encuentra en Santiago el señor Luis Salazar Concha, dirigente de la filial de Colo Colo en Puerto Varas, quien trae el saludo para el club albo y su directiva.

El señor Salazar es un antiguo dirigente del Club "21 de Mayo" y uno de los 25 socios que cuenta la filial, cuyo directorio es el siguiente: presidente, señor Hugo Grob; secretario, señor Nibaldo Klein; tesorero, señor Carlos Cárcamo; directores, señores Luis Salazar y Enrique Adell.

CICLISMO DEL CLUB FRANCISCO ARELLANO

La rama ciclista del club Francisco Arellano efectuará hoy, desde las 14 horas, una competencia de velocidad por el campeonato interno de la institución. Esta prueba se efectuará en los circuitos de la pista de esa localidad. Las Rejas hasta 500 metros.

GRAN REALIZACION DE LIBROS

AHORA UD. PUEDE LEER

Vea los nuevos títulos que hemos puesto en liquidación

LIBROS TECNICOS Y LA MEJOR LITERATURA

COMPARE LOS PRECIOS CORRIENTES DE ESTOS LIBROS Y LOS QUE AHORA LES HEMOS FIJADO

- EL SABOR DE LA TIERRA. Una joya de la literatura española, de José M. Derleby. Vale \$ 30. Ahora \$ 10.
- FELIPE DERLEBY. La gran novela de Jorge Ohnet. Vale \$ 36. Ahora \$ 10.
- ALUVION DE FUEGO. Una intensa novela de la guerra del Chaco, por Oscar Carrer, con prólogo de Luis Alberto Sánchez. Hermosa edición en papel pluma. Vale \$ 60. Ahora \$ 15.
- EL FRACASO DE LA MEDICINA. Un valiente libro del convencido naturalista Demetrio Salas, con sensacionales revelaciones. Vale \$ 45. Ahora \$ 10.
- GENOVEVA DE BRABANTE. Una novela histórica de Schmid que ha sido proyectada en los cines de Santiago. Volumen de más de 300 páginas. Vale \$ 60. Ahora \$ 20.
- OSCURIDAD A MEDIODIA. (El Cero y el Infinito). Sensacional libro de Arthur Koestler. Vale \$ 120. Ahora \$ 50.
- UN MUNDO O NINGUNO. De Dexter y Way. Un análisis primitivo y autorizado sobre los terribles problemas creados con la aparición de la bomba atómica. Vale \$ 120. Ahora \$ 45.
- LOS HIJOS DEL GHETTO. La tragedia que sufren los judíos pobres del mundo, por Israel Zandwill. Vale \$ 96. Ahora \$ 35.
- MISTERIO EN MOSCÚ. Los terribles años posteriores a la revolución rusa, por Ivy Litvinof (esposa de Máximo Litvinof, ex Comandante de Relaciones Exteriores de la URSS). Vale \$ 96. Ahora \$ 45.
- PEQUEÑA HISTORIA DE LOS JUDIOS, por Jean y Jerome Tharaud. Vale \$ 60. Ahora \$ 20.
- EL CREPUSCULO DE LA CIVILIZACION. Las grandes fuerzas anticristianas. Cristianismo y democracia, por Jacques Maritain. Vale \$ 45. Ahora \$ 15.
- EL MUNDO FISICO Y MORAL. EN SU CONCEPCION CIENTIFICA, por Georg Fr. Nicolai. Vale \$ 40. Ahora \$ 10.
- LA LLAVE DE LOS SUEÑOS. Hermoso libro de Jean Cassou. Vale \$ 120. Ahora \$ 45.
- EL DESERTOR. Novela de Zilaby Lajos. Vale \$ 35. Ahora \$ 20.
- EL DISCIPULO. Novela de Paul Bourget. Vale \$ 35. Ahora \$ 20.
- LA VORAGINE. La gran novela americana de José Eugenio Rivera. Vale \$ 35. Ahora \$ 20.
- HAMLET Y MACBETH (en un volumen), por William Shakespeare. Vale \$ 35. Ahora \$ 15.
- DON ALVARO O LA FUERZA DEL SINO, por el Duque de Rivas. Vale \$ 35. Ahora \$ 15.
- DON JUAN. El burlador de Sevilla, por Tirso de Molina, y Don Juan Tenorio, por José Zorrilla (las dos obras en un solo tomo). Vale \$ 30. Ahora \$ 15.
- CURSO PRACTICO DE RADIOAMATEURS. De la galena a la televisión, por R. J. de Darknes. Empastado. Vale \$ 200. Ahora \$ 160.

- 73 MONTAJES ELECTRONICOS, por R. J. de Darknes. Empastado. Vale \$ 200. Ahora \$ 160.
- METODO RACIONAL DE REPARACIONES EN RADIO, por R. J. de Darknes. Empastado. Vale \$ 200. Ahora \$ 160.
- 1937 REPARACIONES CLASIFICADAS, por R. J. de Darknes. Empastado. Vale \$ 200. Ahora \$ 160.
- MANUAL DEL RADIOARMADOR, por R. J. de Darknes. Empastado. Vale \$ 200. Ahora \$ 160.
- LIBRO DEL REPARADOR. Reparación, conversión y modernización de receptores, por R. J. de Darknes. Empastado. Vale \$ 200. Ahora \$ 160.
- LLUVIA. Novela de Somerset Maugham. Vale \$ 30. Ahora \$ 10.
- RIMAS Y CARTAS, de Gustavo Adolfo Bécquer. Vale \$ 30. Ahora \$ 10.
- EL AMO Y EL PERRO. Novela de Thomas Mann. Vale \$ 30. Ahora \$ 10.
- EL FANTASMA DE CANTERVILLE. Deliciosa novela de Oscar Wilde. Vale \$ 30. Ahora \$ 10.
- LOS AMORES DE MI ANTEPASADO. Novela de Zilaby Lajos. Vale \$ 30. Ahora \$ 10.
- EL RUISEÑOR Y LA ROSA, por Oscar Wilde. Vale \$ 20. Ahora \$ 10.
- LOS OJOS TENEBROSOS DE LONDRES. Novela policial de Edgard Wallace. Vale \$ 30. Ahora \$ 15.
- LA PUERTA DEL TRAJIDOR. Novela policial de Edgard Wallace. Vale \$ 30. Ahora \$ 15.
- LOS SOTANOS DEL MAJESTIC. Una novela policial de Georges Simenon. Vale \$ 30. Ahora \$ 15.
- NOCHE EN LA ENCRUCIJADA. Apasionante novela policial de Georges Simenon. Vale \$ 30. Ahora \$ 15.
- EL DIABLO VERDE DE FERNHURST. Novela policial de J. Conington. Vale \$ 20. Ahora \$ 10.
- MUERTE ENTRE LOS PINOS. Novela policial de Mortimer Gray. Vale \$ 20. Ahora \$ 10.
- LA MUJER DEL CUADRO. Novela policial de J. H. Wallis. Vale \$ 20. Ahora \$ 10.
- EL CASO DEL OSO BIZCO. Novela policial de Dorothy Hughes. Vale \$ 20. Ahora \$ 10.
- LAS FANTASTICAS AVENTURAS DEL "SANTO". De esta nueva colección Misterio, tenemos 32 títulos diferentes, que vendremos al bajo precio de, c/u., \$ 10.
- LAS AVENTURAS DE UN MALEFIN NEGRO. Un extraordinario libro de A. J. Cronin. Vale \$ 84. Ahora \$ 30.
- EL VERDADERO LIBRO DE LOS SUEÑOS, que fué propiedad del Emperador Napoleón. Traducción de un antiguo manuscrito egipcio. Vale \$ 40. Ahora \$ 15.
- DIBUJO MODERNO DE LA FIGURA HUMANA. Curso completo en 16 capítulos, por Campeno. Vale \$ 120. Ahora \$ 90.

CAMPEONATO NACIONAL DE FUTBOL

EXTRAORDINARIAS OFERTAS

Con motivo de la pronta iniciación del Campeonato Nacional de Fútbol, Maletaria Master ofrece a PRECIOS EXCEPCIONALES, a las Asociaciones de todo el país, equipos completos para sus selecciones.

Maletaria MASTER

PUENTE 686-690 FONO 87242 - CASILLA 9357

RODOLFO BACHNER y Cia. Ltda.

FABRICA ARTICULOS DEPORTE Y VIAJE

- SLIPS elásticos . . . \$ 105.-
- MEDIAS fútbol . . . \$ 65.-
- MEDIAS algodón . . . \$ 35.-
- SACOS lona . . . \$ 115.-
- PARA deporte . . . \$ 90.-
- RODILLERAS y tobilleras de seda, cada una \$ 45.-
- ZAPATOS fútbol cosidos a mano, tipo olímpico \$ 385.-
- PELOTAS fútbol, 18 cascos . . . \$ 530.-
- PANTALONES 48.-
- VENDAS elásticas, 3 tamaños, el rollo . . . \$ 80.-
- JUEGOS camisetas fútbol (11) . . . \$ 1.000.-

RAPIDO DESPACHO DE REEMBOLSO A TODO EL PAIS

PIDA GRATIS ESTE LIBRO

Solicite la "GUIA DE ENSEÑANZA", interesante libro de 66 páginas ilustradas, con el programa de los cursos que enseñamos por CORREO y PERSONALMENTE, y detalles de nuestra organización, dedicada a la ENSEÑANZA desde 1923. Inscribiéndose en las ESCUELAS LATINO-AMERICANAS, usted aprovechará sus momentos libres, estudiando una profesión remunerativa.

Pida GRATIS — HOY MISMO — la "GUIA DE ENSEÑANZA".

CURSOS QUE ENSEÑAMOS PERSONALMENTE

EN ALAMEDA B. O'HIGGINS 381

- Contabilidad
- Dactilografía
- Taquigrafía
- Aritmética Comercial
- Moda Infantil
- Inglés
- Redacción Comercial
- Corte y Confección
- Lencería
- Moda Infantil

CURSOS QUE ENSEÑAMOS POR CORREO AEREO

- Sección Comercial
- Sección Industrial
- Técnica
- Química
- Textil
- Dibujo
- Radio
- Femenina
- Idioma
- Especial

EN ALAMEDA B. O'HIGGINS 2505

Técnico en Radio Bobinajes

Instalador Electricista

Técnico Electricista

Mecánica de Autos

Corte y Confección

Dibujo (6 ramos especializados)

Caricaturas e Historietas

RECUERDE NUESTRAS VENTAJAS...

Profesores de Estado.— Métodos Modernos.— Horario a elección del alumno.— Cuotas reducidas.— Y muchas otras...

HORARIO: DE 9 A 21 HRS

ESCUELAS LATINO AMERICANAS

ENSEÑANZA PERSONAL Y POR CORREO

ALAMEDA B. O'HIGGINS 381 Y 2595

TELEFONO 36996 CLASIFICADOR 862 SANTIAGO

CORTE Y ENVIE ESTE CUPON

Escuelas LATINO AMERICANAS

Nombre _____

Domicilio _____

Localidad _____

LIBRERIA CULTURA

HUERFANOS 1170, ENTRE MORANDE Y BANDERA, FRENTE AL TEATRO LUX CASILLA 4130 - TELEFONO 88830

"Un valioso aporte a la educación será Congreso Pedagógico del Sur"

ANGOL, 4. — A su paso por esta ciudad, después de visitar a Temuco, con motivo de la organización del Congreso Pedagógico que se celebrará en los primeros días de septiembre próximo, el Director General de Educación Primaria, señor Humberto Vivanco Mora, declaró estar muy impresionado por la forma como el profesorado de Cautín está preparando este Congreso, que está llamado a ser un gran paso hacia el mejoramiento de la educación en las provincias del

Declaró en Angol el Director General de Educación Primaria

SUR. "Ello viene a demostrar una vez más, agregó, el alto grado de eficiencia del personal administrativo y docente que presta sus servicios en esta provincia."

ASAMBLEA DE ENSEÑANZA RURAL EN VICTORIA

"Sobre las experiencias de este Congreso, manifestó el señor Vivanco, se realizará en Victoria, en la primera semana de octubre próximo, una Asamblea Nacional de Enseñanza Rural, cuya organización estará a cargo de las Escuelas Normales de Angol y Victoria, y en ella tomarán parte profesores de esta rama de la educación,

Activan campaña pro inscripciones en el Registro Electoral

COYHAIQUE, 4. — Con el objeto de presentar una mayor fuerza electoral que esté en relación con la población e importancia de esta provincia, diversos círculos, instituciones y reparticiones fiscales han iniciado una activa campaña para obtener la inscripción en los registros electorales de todos los ciudadanos que reúnen los requisitos prescritos por la Constitución.

ENCOTRARON CADAVER DE OBRERO EN UN CANAL

VILLARRICA, 4. — En el canal de la planta eléctrica de la Sucesión Del Valle fue encontrado el cadáver de Carlos Hidalgo Jiménez de 45 años de edad, de profesión tornalero, el que presentaba numerosas contusiones, lo que hace presumir que haya sido asesinado.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

VALIOSO APOORTE PARA OBRAS CAMINERAS EN PROVINCIA DE MALLECO

ANGOL, 4. — Los fondos recolectados por la Dirección Provincial de Caminos de Malleco, por concepto de erogaciones particulares para las obras camineras, ascendió este año a la suma de 3.491.050 pesos, cantidad que sobrepasa en 760.450 pesos a la erogada en 1950. Como hasta el momento existen algunas comunas rurales que aún no han enviado sus datos, se supone que todavía podrán reunirse alrededor de 800 a 900 mil pesos más. — (ARANCIBIA, corresponsal).

Directiva de Comité pro camino hacia Concepción

ANGOL, 4. — Últimamente celebró su primera reunión el Comité pro-erogaciones para el Camino de abastecimiento a Comuna ciudad que unirá a esta última con las comunas de San Juan, Nacimiento y otras localidades de las Provincias de Concepción, Malleco y Bio-Bio. Presidente fue donado el agricultor, señor Efraim Medina Valenzuela; vice, don Francisco Acevedo T., quien es, además, presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco; secretario, el señor José Guerrati V.; tesorero, el señor Scott Houser. Se acordó, como primera medida, iniciar una intensa campaña de prensa y radio, destinada a dar a conocer las finalidades que se persiguen al propiciar la construcción de este camino y las proyecciones altamente benéficas para el comercio de esta zona que tendrá una ruta de la naturaleza que se proyecta realizar. Se tomó como objetivo, además, de varios elementos en el sentido de entregar aportes, entre los cuales, podemos señalar a ambas Cámaras de Comercio, mayorista y minorista y la del agricultor, señor Pedro Matus. §

APROBADO EL PLAN DE PAVIMENTACION DE LOS CAMINOS DE LOS ANDES

LOS ANDES, 4. — Con el objeto de adoptar acuerdos sobre las obras de pavimentación de la localidad de Calle Larga y de los caminos que unen a Los Andes con la comuna vecina, se reunió hoy en la Gobernación Departamental, connotados por personas de esta ciudad, representantes de las diversas actividades de esta ciudad, llegando a la conclusión de fijar un impuesto adicional de un dos por mil sobre los predios, durante cinco años, destinado a financiar dichas obras.

ASFXIADO MURIO UN OBRERO POR DERRUMBE

SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA, 4. — Un grave accidente ocurrió recientemente en el molino de propiedad de los señores Montes, Cotapos y Cia, situado en el lugar denominado Los Atilillos, en esta localidad. En efecto, en circunstancias en que el obrero Armando Olea Gálvez, de 18 años de edad, se dedicaba a traspalar trigo para la máquina encargada de molerlo, resbaló al intentar sacar una pala caída en el montón, produciendo un derrumbe del cereal, de más de cinco metros de altura, que lo cubrió totalmente.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

IMPULSARAN OBRAS DE PROGRESO DE OSORNO

OSORNO, 4. — Una importante reunión celebró el jueves pasado el Centro para el Progreso de esta ciudad, con asistencia de un gran número de socios. Entre los acuerdos adoptados, el de mayor interés es el que se refiere a la colecta pública para la construcción del camino a la costa por Contuco. Se acordó también apoyar la Iniciativa del Director del Liceo de Hombres de esta ciudad de llevar a efecto la organización de las festividades del cincuentenario de este establecimiento de enseñanza a cuyos actos serán invitados los Ministros de Educación y Obras Públicas y Vías de Comunicación. Dentro del programa de festejos se contempla la inauguración de las obras del nuevo edificio de este plantel. A esta sesión concurrió especialmente invitada, el Intendente de la provincia, señor Alberto Fuschlocher T., quien, en una próxima reunión abordará el problema de abastecimiento de bencina y la inversión que se hará a los fondos acumulados para la prosecución de las obras camineras de la provincia. — IVES SOLAR, corresponsal.

como asimismo de las Escuelas Granjas, y de otro personal que en una u otra forma tenga atinencia con la enseñanza de este tipo). "Con la capacidad de trabajo que siempre he reconocido en el profesorado de Malleco, terminé diciendo, estimo que esta asamblea habrá de tener un franco éxito. Participaré, como en el Congreso Pedagógico de Cautín, personal especializado de la Dirección General en la realización de este trabajo. — (ARANCIBIA, corresponsal).

ASFXIADO MURIO UN OBRERO POR DERRUMBE

SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA, 4. — Un grave accidente ocurrió recientemente en el molino de propiedad de los señores Montes, Cotapos y Cia, situado en el lugar denominado Los Atilillos, en esta localidad. En efecto, en circunstancias en que el obrero Armando Olea Gálvez, de 18 años de edad, se dedicaba a traspalar trigo para la máquina encargada de molerlo, resbaló al intentar sacar una pala caída en el montón, produciendo un derrumbe del cereal, de más de cinco metros de altura, que lo cubrió totalmente.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

IMPULSARAN OBRAS DE PROGRESO DE OSORNO

OSORNO, 4. — Una importante reunión celebró el jueves pasado el Centro para el Progreso de esta ciudad, con asistencia de un gran número de socios. Entre los acuerdos adoptados, el de mayor interés es el que se refiere a la colecta pública para la construcción del camino a la costa por Contuco. Se acordó también apoyar la Iniciativa del Director del Liceo de Hombres de esta ciudad de llevar a efecto la organización de las festividades del cincuentenario de este establecimiento de enseñanza a cuyos actos serán invitados los Ministros de Educación y Obras Públicas y Vías de Comunicación. Dentro del programa de festejos se contempla la inauguración de las obras del nuevo edificio de este plantel. A esta sesión concurrió especialmente invitada, el Intendente de la provincia, señor Alberto Fuschlocher T., quien, en una próxima reunión abordará el problema de abastecimiento de bencina y la inversión que se hará a los fondos acumulados para la prosecución de las obras camineras de la provincia. — IVES SOLAR, corresponsal.

VALIOSO APOORTE PARA OBRAS CAMINERAS EN PROVINCIA DE MALLECO

ANGOL, 4. — Los fondos recolectados por la Dirección Provincial de Caminos de Malleco, por concepto de erogaciones particulares para las obras camineras, ascendió este año a la suma de 3.491.050 pesos, cantidad que sobrepasa en 760.450 pesos a la erogada en 1950. Como hasta el momento existen algunas comunas rurales que aún no han enviado sus datos, se supone que todavía podrán reunirse alrededor de 800 a 900 mil pesos más. — (ARANCIBIA, corresponsal).

Directiva de Comité pro camino hacia Concepción

ANGOL, 4. — Últimamente celebró su primera reunión el Comité pro-erogaciones para el Camino de abastecimiento a Comuna ciudad que unirá a esta última con las comunas de San Juan, Nacimiento y otras localidades de las Provincias de Concepción, Malleco y Bio-Bio. Presidente fue donado el agricultor, señor Efraim Medina Valenzuela; vice, don Francisco Acevedo T., quien es, además, presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco; secretario, el señor José Guerrati V.; tesorero, el señor Scott Houser. Se acordó, como primera medida, iniciar una intensa campaña de prensa y radio, destinada a dar a conocer las finalidades que se persiguen al propiciar la construcción de este camino y las proyecciones altamente benéficas para el comercio de esta zona que tendrá una ruta de la naturaleza que se proyecta realizar. Se tomó como objetivo, además, de varios elementos en el sentido de entregar aportes, entre los cuales, podemos señalar a ambas Cámaras de Comercio, mayorista y minorista y la del agricultor, señor Pedro Matus. §

APROBADO EL PLAN DE PAVIMENTACION DE LOS CAMINOS DE LOS ANDES

LOS ANDES, 4. — Con el objeto de adoptar acuerdos sobre las obras de pavimentación de la localidad de Calle Larga y de los caminos que unen a Los Andes con la comuna vecina, se reunió hoy en la Gobernación Departamental, connotados por personas de esta ciudad, representantes de las diversas actividades de esta ciudad, llegando a la conclusión de fijar un impuesto adicional de un dos por mil sobre los predios, durante cinco años, destinado a financiar dichas obras.

ASFXIADO MURIO UN OBRERO POR DERRUMBE

SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA, 4. — Un grave accidente ocurrió recientemente en el molino de propiedad de los señores Montes, Cotapos y Cia, situado en el lugar denominado Los Atilillos, en esta localidad. En efecto, en circunstancias en que el obrero Armando Olea Gálvez, de 18 años de edad, se dedicaba a traspalar trigo para la máquina encargada de molerlo, resbaló al intentar sacar una pala caída en el montón, produciendo un derrumbe del cereal, de más de cinco metros de altura, que lo cubrió totalmente.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

IMPULSARAN OBRAS DE PROGRESO DE OSORNO

OSORNO, 4. — Una importante reunión celebró el jueves pasado el Centro para el Progreso de esta ciudad, con asistencia de un gran número de socios. Entre los acuerdos adoptados, el de mayor interés es el que se refiere a la colecta pública para la construcción del camino a la costa por Contuco. Se acordó también apoyar la Iniciativa del Director del Liceo de Hombres de esta ciudad de llevar a efecto la organización de las festividades del cincuentenario de este establecimiento de enseñanza a cuyos actos serán invitados los Ministros de Educación y Obras Públicas y Vías de Comunicación. Dentro del programa de festejos se contempla la inauguración de las obras del nuevo edificio de este plantel. A esta sesión concurrió especialmente invitada, el Intendente de la provincia, señor Alberto Fuschlocher T., quien, en una próxima reunión abordará el problema de abastecimiento de bencina y la inversión que se hará a los fondos acumulados para la prosecución de las obras camineras de la provincia. — IVES SOLAR, corresponsal.

VALIOSO APOORTE PARA OBRAS CAMINERAS EN PROVINCIA DE MALLECO

ANGOL, 4. — Los fondos recolectados por la Dirección Provincial de Caminos de Malleco, por concepto de erogaciones particulares para las obras camineras, ascendió este año a la suma de 3.491.050 pesos, cantidad que sobrepasa en 760.450 pesos a la erogada en 1950. Como hasta el momento existen algunas comunas rurales que aún no han enviado sus datos, se supone que todavía podrán reunirse alrededor de 800 a 900 mil pesos más. — (ARANCIBIA, corresponsal).

Directiva de Comité pro camino hacia Concepción

Transmisión del mando en Rotary: Talagante



TALAGANTE, 4. — En un acto social sin precedentes, se realizó la ceremonia de transmisión del mando rotario, con una asistencia superior a 200 personas a la sesión-comida solemne; estando presentes autoridades nacionales rotarias, autoridades administrativas, distinguidas personalidades y delegaciones rotarias de otros clubes, y delegaciones de otras instituciones, como Club de Leones, con una numerosa delegación de Talagante, y representantes de otros clubes vecinos. Hizo la entrega el presidente señor Florencio Bravo en un conceptuoso discurso, y se recibió el nuevo presidente, el prestigioso vecino don Enrique Herrera Briceño.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

IMPULSARAN OBRAS DE PROGRESO DE OSORNO

OSORNO, 4. — Una importante reunión celebró el jueves pasado el Centro para el Progreso de esta ciudad, con asistencia de un gran número de socios. Entre los acuerdos adoptados, el de mayor interés es el que se refiere a la colecta pública para la construcción del camino a la costa por Contuco. Se acordó también apoyar la Iniciativa del Director del Liceo de Hombres de esta ciudad de llevar a efecto la organización de las festividades del cincuentenario de este establecimiento de enseñanza a cuyos actos serán invitados los Ministros de Educación y Obras Públicas y Vías de Comunicación. Dentro del programa de festejos se contempla la inauguración de las obras del nuevo edificio de este plantel. A esta sesión concurrió especialmente invitada, el Intendente de la provincia, señor Alberto Fuschlocher T., quien, en una próxima reunión abordará el problema de abastecimiento de bencina y la inversión que se hará a los fondos acumulados para la prosecución de las obras camineras de la provincia. — IVES SOLAR, corresponsal.

VALIOSO APOORTE PARA OBRAS CAMINERAS EN PROVINCIA DE MALLECO

ANGOL, 4. — Los fondos recolectados por la Dirección Provincial de Caminos de Malleco, por concepto de erogaciones particulares para las obras camineras, ascendió este año a la suma de 3.491.050 pesos, cantidad que sobrepasa en 760.450 pesos a la erogada en 1950. Como hasta el momento existen algunas comunas rurales que aún no han enviado sus datos, se supone que todavía podrán reunirse alrededor de 800 a 900 mil pesos más. — (ARANCIBIA, corresponsal).

Directiva de Comité pro camino hacia Concepción

ANGOL, 4. — Últimamente celebró su primera reunión el Comité pro-erogaciones para el Camino de abastecimiento a Comuna ciudad que unirá a esta última con las comunas de San Juan, Nacimiento y otras localidades de las Provincias de Concepción, Malleco y Bio-Bio. Presidente fue donado el agricultor, señor Efraim Medina Valenzuela; vice, don Francisco Acevedo T., quien es, además, presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco; secretario, el señor José Guerrati V.; tesorero, el señor Scott Houser. Se acordó, como primera medida, iniciar una intensa campaña de prensa y radio, destinada a dar a conocer las finalidades que se persiguen al propiciar la construcción de este camino y las proyecciones altamente benéficas para el comercio de esta zona que tendrá una ruta de la naturaleza que se proyecta realizar. Se tomó como objetivo, además, de varios elementos en el sentido de entregar aportes, entre los cuales, podemos señalar a ambas Cámaras de Comercio, mayorista y minorista y la del agricultor, señor Pedro Matus. §

APROBADO EL PLAN DE PAVIMENTACION DE LOS CAMINOS DE LOS ANDES

LOS ANDES, 4. — Con el objeto de adoptar acuerdos sobre las obras de pavimentación de la localidad de Calle Larga y de los caminos que unen a Los Andes con la comuna vecina, se reunió hoy en la Gobernación Departamental, connotados por personas de esta ciudad, representantes de las diversas actividades de esta ciudad, llegando a la conclusión de fijar un impuesto adicional de un dos por mil sobre los predios, durante cinco años, destinado a financiar dichas obras.

ASFXIADO MURIO UN OBRERO POR DERRUMBE

SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA, 4. — Un grave accidente ocurrió recientemente en el molino de propiedad de los señores Montes, Cotapos y Cia, situado en el lugar denominado Los Atilillos, en esta localidad. En efecto, en circunstancias en que el obrero Armando Olea Gálvez, de 18 años de edad, se dedicaba a traspalar trigo para la máquina encargada de molerlo, resbaló al intentar sacar una pala caída en el montón, produciendo un derrumbe del cereal, de más de cinco metros de altura, que lo cubrió totalmente.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

IMPULSARAN OBRAS DE PROGRESO DE OSORNO

OSORNO, 4. — Una importante reunión celebró el jueves pasado el Centro para el Progreso de esta ciudad, con asistencia de un gran número de socios. Entre los acuerdos adoptados, el de mayor interés es el que se refiere a la colecta pública para la construcción del camino a la costa por Contuco. Se acordó también apoyar la Iniciativa del Director del Liceo de Hombres de esta ciudad de llevar a efecto la organización de las festividades del cincuentenario de este establecimiento de enseñanza a cuyos actos serán invitados los Ministros de Educación y Obras Públicas y Vías de Comunicación. Dentro del programa de festejos se contempla la inauguración de las obras del nuevo edificio de este plantel. A esta sesión concurrió especialmente invitada, el Intendente de la provincia, señor Alberto Fuschlocher T., quien, en una próxima reunión abordará el problema de abastecimiento de bencina y la inversión que se hará a los fondos acumulados para la prosecución de las obras camineras de la provincia. — IVES SOLAR, corresponsal.

VALIOSO APOORTE PARA OBRAS CAMINERAS EN PROVINCIA DE MALLECO

ANGOL, 4. — Los fondos recolectados por la Dirección Provincial de Caminos de Malleco, por concepto de erogaciones particulares para las obras camineras, ascendió este año a la suma de 3.491.050 pesos, cantidad que sobrepasa en 760.450 pesos a la erogada en 1950. Como hasta el momento existen algunas comunas rurales que aún no han enviado sus datos, se supone que todavía podrán reunirse alrededor de 800 a 900 mil pesos más. — (ARANCIBIA, corresponsal).

Directiva de Comité pro camino hacia Concepción

ANGOL, 4. — Últimamente celebró su primera reunión el Comité pro-erogaciones para el Camino de abastecimiento a Comuna ciudad que unirá a esta última con las comunas de San Juan, Nacimiento y otras localidades de las Provincias de Concepción, Malleco y Bio-Bio. Presidente fue donado el agricultor, señor Efraim Medina Valenzuela; vice, don Francisco Acevedo T., quien es, además, presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco; secretario, el señor José Guerrati V.; tesorero, el señor Scott Houser. Se acordó, como primera medida, iniciar una intensa campaña de prensa y radio, destinada a dar a conocer las finalidades que se persiguen al propiciar la construcción de este camino y las proyecciones altamente benéficas para el comercio de esta zona que tendrá una ruta de la naturaleza que se proyecta realizar. Se tomó como objetivo, además, de varios elementos en el sentido de entregar aportes, entre los cuales, podemos señalar a ambas Cámaras de Comercio, mayorista y minorista y la del agricultor, señor Pedro Matus. §

APROBADO EL PLAN DE PAVIMENTACION DE LOS CAMINOS DE LOS ANDES

Transmisión del mando en Rotary: Talagante

TALAGANTE, 4. — En un acto social sin precedentes, se realizó la ceremonia de transmisión del mando rotario, con una asistencia superior a 200 personas a la sesión-comida solemne; estando presentes autoridades nacionales rotarias, autoridades administrativas, distinguidas personalidades y delegaciones rotarias de otros clubes, y delegaciones de otras instituciones, como Club de Leones, con una numerosa delegación de Talagante, y representantes de otros clubes vecinos. Hizo la entrega el presidente señor Florencio Bravo en un conceptuoso discurso, y se recibió el nuevo presidente, el prestigioso vecino don Enrique Herrera Briceño.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

IMPULSARAN OBRAS DE PROGRESO DE OSORNO

OSORNO, 4. — Una importante reunión celebró el jueves pasado el Centro para el Progreso de esta ciudad, con asistencia de un gran número de socios. Entre los acuerdos adoptados, el de mayor interés es el que se refiere a la colecta pública para la construcción del camino a la costa por Contuco. Se acordó también apoyar la Iniciativa del Director del Liceo de Hombres de esta ciudad de llevar a efecto la organización de las festividades del cincuentenario de este establecimiento de enseñanza a cuyos actos serán invitados los Ministros de Educación y Obras Públicas y Vías de Comunicación. Dentro del programa de festejos se contempla la inauguración de las obras del nuevo edificio de este plantel. A esta sesión concurrió especialmente invitada, el Intendente de la provincia, señor Alberto Fuschlocher T., quien, en una próxima reunión abordará el problema de abastecimiento de bencina y la inversión que se hará a los fondos acumulados para la prosecución de las obras camineras de la provincia. — IVES SOLAR, corresponsal.

VALIOSO APOORTE PARA OBRAS CAMINERAS EN PROVINCIA DE MALLECO

ANGOL, 4. — Los fondos recolectados por la Dirección Provincial de Caminos de Malleco, por concepto de erogaciones particulares para las obras camineras, ascendió este año a la suma de 3.491.050 pesos, cantidad que sobrepasa en 760.450 pesos a la erogada en 1950. Como hasta el momento existen algunas comunas rurales que aún no han enviado sus datos, se supone que todavía podrán reunirse alrededor de 800 a 900 mil pesos más. — (ARANCIBIA, corresponsal).

Directiva de Comité pro camino hacia Concepción

ANGOL, 4. — Últimamente celebró su primera reunión el Comité pro-erogaciones para el Camino de abastecimiento a Comuna ciudad que unirá a esta última con las comunas de San Juan, Nacimiento y otras localidades de las Provincias de Concepción, Malleco y Bio-Bio. Presidente fue donado el agricultor, señor Efraim Medina Valenzuela; vice, don Francisco Acevedo T., quien es, además, presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco; secretario, el señor José Guerrati V.; tesorero, el señor Scott Houser. Se acordó, como primera medida, iniciar una intensa campaña de prensa y radio, destinada a dar a conocer las finalidades que se persiguen al propiciar la construcción de este camino y las proyecciones altamente benéficas para el comercio de esta zona que tendrá una ruta de la naturaleza que se proyecta realizar. Se tomó como objetivo, además, de varios elementos en el sentido de entregar aportes, entre los cuales, podemos señalar a ambas Cámaras de Comercio, mayorista y minorista y la del agricultor, señor Pedro Matus. §

APROBADO EL PLAN DE PAVIMENTACION DE LOS CAMINOS DE LOS ANDES

LOS ANDES, 4. — Con el objeto de adoptar acuerdos sobre las obras de pavimentación de la localidad de Calle Larga y de los caminos que unen a Los Andes con la comuna vecina, se reunió hoy en la Gobernación Departamental, connotados por personas de esta ciudad, representantes de las diversas actividades de esta ciudad, llegando a la conclusión de fijar un impuesto adicional de un dos por mil sobre los predios, durante cinco años, destinado a financiar dichas obras.

ASFXIADO MURIO UN OBRERO POR DERRUMBE

SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA, 4. — Un grave accidente ocurrió recientemente en el molino de propiedad de los señores Montes, Cotapos y Cia, situado en el lugar denominado Los Atilillos, en esta localidad. En efecto, en circunstancias en que el obrero Armando Olea Gálvez, de 18 años de edad, se dedicaba a traspalar trigo para la máquina encargada de molerlo, resbaló al intentar sacar una pala caída en el montón, produciendo un derrumbe del cereal, de más de cinco metros de altura, que lo cubrió totalmente.

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venideros, tendrá una imponente repercusión nacional."

IMPULSARAN OBRAS DE PROGRESO DE OSORNO

OSORNO, 4. — Una importante reunión celebró el jueves pasado el Centro para el Progreso de esta ciudad, con asistencia de un gran número de socios. Entre los acuerdos adoptados, el de mayor interés es el que se refiere a la colecta pública para la construcción del camino a la costa por Contuco. Se acordó también apoyar la Iniciativa del Director del Liceo de Hombres de esta ciudad de llevar a efecto la organización de las festividades del cincuentenario de este establecimiento de enseñanza a cuyos actos serán invitados los Ministros de Educación y Obras Públicas y Vías de Comunicación. Dentro del programa de festejos se contempla la inauguración de las obras del nuevo edificio de este plantel. A esta sesión concurrió especialmente invitada, el Intendente de la provincia, señor Alberto Fuschlocher T., quien, en una próxima reunión abordará el problema de abastecimiento de bencina y la inversión que se hará a los fondos acumulados para la prosecución de las obras camineras de la provincia. — IVES SOLAR, corresponsal.

VALIOSO APOORTE PARA OBRAS CAMINERAS EN PROVINCIA DE MALLECO

ANGOL, 4. — Los fondos recolectados por la Dirección Provincial de Caminos de Malleco, por concepto de erogaciones particulares para las obras camineras, ascendió este año a la suma de 3.491.050 pesos, cantidad que sobrepasa en 760.450 pesos a la erogada en 1950. Como hasta el momento existen algunas comunas rurales que aún no han enviado sus datos, se supone que todavía podrán reunirse alrededor de 800 a 900 mil pesos más. — (ARANCIBIA, corresponsal).

Directiva de Comité pro camino hacia Concepción

ANGOL, 4. — Últimamente celebró su primera reunión el Comité pro-erogaciones para el Camino de abastecimiento a Comuna ciudad que unirá a esta última con las comunas de San Juan, Nacimiento y otras localidades de las Provincias de Concepción, Malleco y Bio-Bio. Presidente fue donado el agricultor, señor Efraim Medina Valenzuela; vice, don Francisco Acevedo T., quien es, además, presidente de la Sociedad Agrícola de Malleco; secretario, el señor José Guerrati V.; tesorero, el señor Scott Houser. Se acordó, como primera medida, iniciar una intensa campaña de prensa y radio, destinada a dar a conocer las finalidades que se persiguen al propiciar la construcción de este camino y las proyecciones altamente benéficas para el comercio de esta zona que tendrá una ruta de la naturaleza que se proyecta realizar. Se tomó como objetivo, además, de varios elementos en el sentido de entregar aportes, entre los cuales, podemos señalar a ambas Cámaras de Comercio, mayorista y minorista y la del agricultor, señor Pedro Matus. §

APROBADO EL PLAN DE PAVIMENTACION DE LOS CAMINOS DE LOS ANDES

LOS ANDES, 4. — Con el objeto de adoptar acuerdos sobre las obras de pavimentación de la localidad de Calle Larga y de los caminos que unen a Los Andes con la comuna vecina, se reunió hoy en la Gobernación Departamental, connotados por personas de esta ciudad, representantes de las diversas actividades de esta ciudad, llegando a la conclusión de fijar un impuesto adicional de un dos por mil sobre los predios, durante cinco años, destinado a financiar dichas obras.

SIN AUTORIZACION DEL COMISARIATO FUNCIONA UN PUESTO REGULADOR

NUNOA, 4. — En la Avenida Irrazaval N.º 5076, se ha instalado un nuevo negocio que tiene rotulado su letrero como puesto regulador, dado el caso que estos puestos son autorizados directamente por el Comisariato de Subsistencia y Precios, organismo éste que debería controlar si éstos tienen o no la autorización correspondiente. De buena fuente por comerciantes vecinos, se sabe que dicho puesto regulador no tiene la autorización correspondiente. — (RENATO SAEZ ZAVALA, corresponsal).

CONFIA EN SU TRIUNFO CANDIDATA A REINA DEL DEPORTE DE S. ANTONIO

SAN ANTONIO, 4. — (Especial) — "Me siento feliz con el puesto que ocupé en el último escrutinio", nos expresó Mercedes Correa, candidata de este puerto a Reina del Deporte, en el concurso que organiza LA NACIÓN. Luego agregó: "Estoy optimista en lo que se refiere al escrutinio del próximo año, pues se me ha ofrecido el importante apoyo de Cartagena, Lillole, San Domingo, Leyda y otras localidades vecinas, lo que hace que mis posibilidades para terminar entre las seis primeras candidatas aumenten día a día. Recientemente estuve en Santiago, ciudad en que encontré que mi apoderado, Gonzalo Bulnes, en compañía de algunas personas amigas, habían formado un comité que me ha reunido una cantidad importante de votos. Estimo que el concurso será muy provechoso para el deporte femenino, y que ha sacado de una especie de anonimato a los que viven a innumerables deportistas, que no son sólo de Santiago, Es un concurso serio, y que de seguirse en los años venider

H. CHILE - DOMINGO 5 DE AGOSTO 1951

PRIMERA CARRERA, a las 8 A. M. - 1,200 metros. - Premio LORELY. - 1.ª serie. Handicap para cuatro años y más. - Inscripción: \$ 300. - Premios: \$ 30,000 al primero; \$ 9,000 al segundo; \$ 4,500 al tercero y \$ 1,800 al cuarto. Jinetes aprendices.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the first race.

SEGUNDA CARRERA, a las 8.30 A. M. - 1,200 metros. - Premio LEON-CILLO. - Serie A. - Para potrancas de tres años no ganadoras. - Peso: 33 kilos. - Inscripción: \$ 450. - Premios: \$ 45,000 a la primera; \$ 15,000 a la segunda; \$ 6,750 a la tercera y \$ 2,250 a la cuarta.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the second race.

TERCERA CARRERA, a las 9 A. M. - 1,400 metros. - Premio LEON-CILLO. - Serie B. - Para potrancas de tres años, no ganadoras. - Peso: 33 kilos. - Inscripción: \$ 450. - Premios: \$ 45,000 a la primera; \$ 15,000 a la segunda; \$ 6,750 a la tercera y \$ 2,250 a la cuarta.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the third race.

CUARTA CARRERA, a las 9.35 A. M. - 1,200 metros. - Premio LORELY. - 2.ª serie. Handicap para cuatro años y más. - Inscripción: \$ 300. - Premios: \$ 30,000 al primero; \$ 9,000 al segundo; \$ 4,500 al tercero y \$ 1,800 al cuarto.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the fourth race.

QUINTA CARRERA, a las 10.10 A. M. - 1,200 metros. - Premio LORELY. - 3.ª serie. Handicap para cuatro años y más. - Inscripción: \$ 300. - Premios: \$ 30,000 al primero; \$ 9,000 al segundo; \$ 4,500 al tercero y \$ 1,800 al cuarto.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the fifth race.

SEXTA CARRERA, a las 10.40 A. M. - 1,200 metros. - Premio LORELY. - 4.ª serie. Handicap para cuatro años y más. - Inscripción: \$ 300. - Premios: \$ 30,000 al primero; \$ 9,000 al segundo; \$ 4,500 al tercero y \$ 1,800 al cuarto.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the sixth race.

SEPTIMA CARRERA, a las 11.30 A. M. - 2,000 metros. - Premio LA-BASTILLE. - Handicap Ascendente. - Para caballos que en cualquiera de sus tres últimas presentaciones hayan corrido en primera, segunda o tercera serie. - Inscripción: \$ 450. - Premios: \$ 45,000 al primero; \$ 15,000 al segundo; \$ 6,750 al tercero y \$ 2,250 al cuarto.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the seventh race.

NOVENA CARRERA, a las 12.50 P. M. - 1,200 metros. - Premio LORELY. - 5.ª serie. Handicap para cuatro años y más. - Inscripción: \$ 300. - Premios: \$ 30,000 al primero; \$ 9,000 al segundo; \$ 4,500 al tercero y \$ 1,800 al cuarto.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the ninth race.

DECIMA CARRERA, a las 1.30 P. M. - 1,200 metros. - Premio LORELY. - 6.ª serie. Handicap para cuatro años y más. - Inscripción: \$ 300. - Premios: \$ 30,000 al primero; \$ 9,000 al segundo; \$ 4,500 al tercero y \$ 1,800 al cuarto.

Table with 4 columns: Proprietario, J. Arriagada, 15in Rival, A. Proschle. Lists names and numbers for the tenth race.

Fels, representa la clase; nuestro favorito en los 2 mil mts.

Fels, potrero colorado, de 6 años de edad, pese a los 60 kilos que le correspondieron, es capaz de imponerse en los 2 mil metros del handicap ascendente "La Bastille".

dan gravitar como un inconveniente serio para el corredor pensionista de Raúl Allen, al cual proclamamos nuestro candidato para el primer lugar del pronóstico.

una campaña bastante recomendable, y Timida, ganadora de este tiro, cuyo rendimiento a pesos bajos es notable.

VAT 69, PUEDE GANAR EN LA 4.ª CARRERA DEL HIPODROMO CHILE

Vat 69, quedó en condición de realizar una excelente función en la segunda serie de los handicaps sobre 1,200 metros. Con la monta del azevado Manuel Quezada, el mejor número en la partida, un estado de preparación...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

Table with 10 columns: 1.ª Carrera, 2.ª Carrera, 3.ª Carrera, 4.ª Carrera, 5.ª Carrera, 6.ª Carrera, 7.ª Carrera, 8.ª Carrera, 9.ª Carrera, 10.ª Carrera. Lists race numbers and names.

QUE FELIZ Y K. L. M. SON LAS MEJORES CARTAS EN CARRERAS PARA PERDEDORAS

La serie "A" para potrancas de tres años no ganadoras, sobre 1,400 metros, será corrida en segundo lugar del programa...

Araucano inspira gran confianza; Caminito es la línea; Remilgo, con cotejos sobresalientes

Una de las carreras difíciles en el programa de la mañana, es la octava. Se trata de la 5.ª serie de los handicaps sobre 1,200 metros en la que "cualesquiera", puede salir con un desahogado...

Puede haber sorpresas en las series bajas Fanfarrón y Agrario, nuestros favoritos

Las series bajas del Hipódromo Chile se presentan, como de costumbre, muy apropiadas para resultados sorprendentes...

ZUMBADOR NUESTRO CANDIDATO EN LA 1.ª SERIE PALMEÑA

Zumbador, después de haber ganado tercero en la carrera ganada por Gama a Aberri, ha seguido realizando progresos en su estado de training.

Son nuestras cartas en las tres últimas del Hipódromo Chile

parlando de esta base, que vamos a darle la preferencia al perrillo Araucano. Lo sabemos en muy buenas condiciones físicas...

QUINTA CARRERA

Esta prueba corresponde a la séptima serie de los handicaps sobre 1,200 metros, Herrera que se presenta muy favorable a las pres...

Modernice SU RELOJ VIEJO

Advertisement for watch repair services. Text: con una caja moderna y una esfera W. H. por muy poco dinero. ESTADO N.º 357

VENDEDOR

Advertisement for a seller. Text: Firma importante necesita vendedor activo, para accesorios, fierros, metales, esmeriles y otros productos; desde su existencia y para importación directa.

Sección Metales - Casilla 153-D

Santiago

EL MUNDO pertenece a los PREPARADOS

Advertisement for prepared food. Text: LAS CLASES EMPIEZAN el 5 de Agosto para los matriculados o para los que deseen inscribirse en los nuevos cursos de: Contabilidad, Redacción Mercantil, Dactilografía, Taquigrafía, Auxiliares de Contabilidad y Comercio.

Yoli Modas OPRECE CREDITOS

Advertisement for Yoli Modas. Text: EN ABRIGOS, TRAJES SASTRE, BATAS DE LANA, PALETOS 3/4, ETC. SAN DIEGO 912

¿Su Receta?

Advertisement for Farmacia Kirberg. Text: LLEVELA DIRECTAMENTE A LA FARMACIA KIRBERG VICUNA MACKENNA ESQ. IRARRAZAVAL. [La Farmacia que más se preocupa del surtido!]

La Casa de los PIJAMAS

Advertisement for pajamas. Text: La confección más esmerada. Pijamas, batas de levantalte para señoras, caballeros y niños. HUERFANOS 1165

CLINICA AMERICANA

Advertisement for Clínica Americana. Text: SERVICIO DE TRANSFUSIONES A DOMICILIO BANCO DE SANGRE Atención médica domiciliaria con suministro de medicamentos de primera urgencia. COMPANIA 1579 - TELEFONO 61118

SEPTIMA CARRERA

Advertisement for Septima Carrera. Text: SEPTIMA CARRERA - A LAS 11.30 P. M. - Premio FALKLAND. - 1.ª serie. Handicap para cuatro años y más. - Inscripción: \$ 450. - Premios: \$ 45,000 al primero; \$ 15,000 al segundo; \$ 6,750 al tercero y \$ 2,250 al cuarto.

VALPARAISO SPORTING CLUB

Domingo 5 de agosto de 1951

Table with 5 columns: Proprietario, Jinetes, No, NOMBRE, [K.O.], DUEÑO. Lists names and numbers for the Valparaíso Sporting Club.

QUINTA CARRERA

Table with 5 columns: Proprietario, Jinetes, No, NOMBRE, [K.O.], DUEÑO. Lists names and numbers for the fifth race.

CUARTA CARRERA

Table with 5 columns: Proprietario, Jinetes, No, NOMBRE, [K.O.], DUEÑO. Lists names and numbers for the fourth race.

QUINTA CARRERA

Table with 5 columns: Proprietario, Jinetes, No, NOMBRE, [K.O.], DUEÑO. Lists names and numbers for the fifth race.

SEXTA CARRERA

Table with 5 columns: Proprietario, Jinetes, No, NOMBRE, [K.O.], DUEÑO. Lists names and numbers for the sixth race.

SEPTIMA CARRERA

Table with 5 columns: Proprietario, Jinetes, No, NOMBRE, [K.O.], DUEÑO. Lists names and numbers for the seventh race.

Advertisement for Ungüento Monte Santo. Text: Ungüento Monte Santo CONTRA DERMATIS. Exemias - Ronchias Empeines - Espinillas Picozon de la Piel y del cuero cabelludo etc. PÍDALO EN SU FARMACIA

Advertisement for Instituto Torrealba. Text: Instituto TORREALBA Huérfanos 1734

Advertisement for Palacios Zouierdo. Text: Palacios Zouierdo ALAMEDA 319

"Maclovía" obtuvo en Venecia



COLUMBA DOMINGUEZ

"Maclovía" fue premiada en Venecia por sus cualidades artísticas. La medalla de oro que el jurado le otorgó en dicha ciudad, representa el mejor reconocimiento a su calidad.

"GOYASCAS" CELEBRA SEGUNDO ANIVERSARIO

Mañana cumple la Compañía "Goyascas" el segundo aniversario de su inauguración. Para esta oportunidad, la dirección artística de este establecimiento ha contratado a calificados artistas de cine, teatro y radio.

TEMPORADA LIRICA OFICIAL "CORO"

Hay quedarán abiertas las inscripciones de los aspirantes a participar en el "CORO" de la TEMPORADA LIRICA OFICIAL. Se atenderá a los interesados de 10 a 13 horas, únicamente, y hasta el día martes 7 del presente, inclusive.

SANTA LUCIA CONTINENTAL

Advertisement for Santa Lucia Continental featuring Jennifer Jones and John Garfield in the film 'Rompiendo las Cadenas' (We Were Strangers).

BUENAS NOTICIAS TRAE JOSE BOHR, DE LA ARGENTINA

Por el "Interamericano" de ayer y procedente de Buenos Aires, llegó José Bohr, el conocido productor y director de cine, quien el próximo mes de septiembre presentará al público su producción "Uno que ha sido marino".

José Bohr regresa con buenas noticias para el cine chileno. Ha dicho que su viaje se debió principalmente al propósito de lograr que los productores argentinos y las entidades oficiales apoyaran una idea de reciprocidad de la industria física argentina y la nuestra.

"Pinocho, el valiente", hoy en el Municipal. Hoy, en la matinee del Teatro Municipal, a las 13 horas, subirá a escena "Pinocho, el valiente".

TEMPORADA LIRICA OFICIAL "CORO"

Hay quedarán abiertas las inscripciones de los aspirantes a participar en el "CORO" de la TEMPORADA LIRICA OFICIAL. Se atenderá a los interesados de 10 a 13 horas, únicamente, y hasta el día martes 7 del presente, inclusive.

LA AGONIA INCESANTE DE UN AMOR QUE SOLO PUEDE EXISTIR EN BRAZOS DE LA MUERTE!

Advertisement for the film 'Rompiendo las Cadenas' (We Were Strangers) featuring Jennifer Jones and John Garfield.

OBRA DE JEAN ANOULH PRESENTA EL SABADO EL TEATRO DE ENSAYO

Para el sábado próximo en la función vermouth del Teatro Municipal, está anunciado el estreno de "La invitación al castillo", extraordinaria comedia de Jean Anouilh.

La difícil interpretación de esta pieza ha sido encomendada a un elenco de selección. Integran el reparto destacadas figuras teatrales de nuestro ambiente, entre las cuales cabe mencionar los nombres de Ana González, Enés Moreno, Silvia Infantas, Lucía Durán y Miriam Thorud; Justo Ugarte, Eugenio Dittborn, Mario Montiel, Jaime Celedón y Jorge Alvarez.

El aspecto técnico de la obra no ha sido descuidado, y el Teatro de Ensayo ha encomendado a sus mejores artistas la realización de la escenografía y del vestuario. La primera a cargo del joven pintor italiano Clau.

"CARRETERA 301" ES BUEN FILM POLICIAL

Los personajes que figuran en el drama de Warner Bros, titulado "Carretera 301", son tal como los seres humanos que en la vida real. Siere Cochran, que representa al malvado jefe de los pandilleros, cuando tiene a una mujer en sus brazos se vuelve apasionado y romántico.

"Su última misión", va al cine Bandera

Pierre Fresnay, el recordado intérprete de "Monseñor Vincent" y Simone Valère y Marc Valbel, protagonizan "Su última misión", producción francesa que estrenará el Bandera. La película trata un relato desconocido para muchos, ambientado en el monasterio de Saint Bernard, al pie de los Alpes franceses, y de donde son originarios los célebres perros que, han protagonizado múltiples casos de abnegación al salvar a humanos.

"El bosque petrificado" va hoy en el Municipal

La obra de Robert E. Sherwood, "El bosque petrificado", será nuevamente puesta en escena por el Teatro Experimental de la Universidad de Chile, a las 18.45 horas de hoy, en el Teatro Municipal, bajo la dirección escénica de Agustín Sirá y decorados de Carlos Johnson.

DOS MONOLOGOS DE CLARA BREVIS EN UNA FUNCION

Clara Brevis, inteligente y culta escritora chilena, se presentará el próximo domingo, en el Salón Sur del Hotel Carrera, donde dará dos monólogos que le pertenecen, cuyos nombres son: "El alucinado" y "El señor Lobo no está".

A LA DAMA QUE RECOGIO UN RELOJ

Ruego a la dama que recogió el reloj de marca Longines el domingo 29 de julio a las 21.30 horas en la Avenida Irarrázaval frente al N.º 2810; devolverlo a esta misma dirección, evitando de esta forma otra clase de molestias, y ganándose la gratificación que le corresponde.

"Esclavos del oro", con Ann Sheridan

La tierra de la vida sensual, de las luchas constantes, de los apasionados amores y las muertes y súbitas, era la ciudad de Dodge en los días en que la ambición convertía a los hombres en "Esclavos del oro".

El drama está protagonizado por el bizarro actor Errol Flynn, y por su amada del cine, la bella Olivia de Havilland, con Ann Sheridan, que completa el trio. La dirección es de Michael Curtiz y el film será exhibido el martes en el Real.

"El Gran Farengo" vendrá en Circo Aguila

La Empresa Chilena Cóndor se encuentra ya en los últimos detalles de la nueva temporada de su popular Circo Las Águilas Humanas, en el mes de septiembre próximo, en el redondel luminoso de su Teatro Capulicón.

Mañana Rotativo Club de Señoras

Advertisement for the Rotativo Club de Señoras, featuring a variety of entertainment options and social events.



CANTARA EN EL CICLO "DEBUSSY"—Carmen Barros, (Maríaela), la excelente cantante chilena se presentará mañana en el Salón Sur del Hotel Carrera, a las 19 horas, en el Ciclo de Concursos "Debussy".

HOY CUMPLE JUSTO 30 DIAS ENCERRADA SHARA: ESTA MAL

Hace justamente 30 días hoy, que una mujer, la primera que se atrevía en Chile, se encerró en una pieza de cristal acompañada con tres feroces serpien-tes con el propósito de ayunar durante 40 días. Ya dos mujeres americanas habían sucumbido en su intento, antes de los seis días. Merced a su fortaleza física y su enorme voluntad, Shara, que así se llama esta chilena, logró batir el record mundial de ayuno femenino y siguió adelante. Pero, en estos momentos, su salud, no es del todo buena. Es muy posible que este largo ayuno que realiza por primera vez, haya mermado su resistencia física. Lo cierto es que ya Shara está en sus últimas. Sólo un milagro permitiría llegar a los 40 días. Vaya si vería algo como a San Antonio 357. Veo cómo el ayuno ya ha hincado sus garras en esta hermosa mujer.

Advertisement for the film 'El Valle de la Venganza' (The Valley of Vengeance) featuring Robert Joanne and Sally Walker.

Advertisement for the film 'Los 8 Sentenciados' (The 8 Sentenced) featuring Arthur Rank and Guinness.

Large advertisement for the Ballet del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile, featuring the production 'Umbral del Sueño' by J. Orrego Salas.

GUIA DEL ESPECTADOR

LOS NUMEROS ENTRE PARENTESIS CORRESPONDEN A LOS DEL TELEFONO. TEATROS. DIEZ DE JULIO (31530). — 19 y 22 horas: Cia. de Espectáculos Burlescos.

BALMACEDA (89768). — Rotativo desde 14 horas: El hombre sin rostro. La insalvable y Agregados. CAPITOL (89531). — Rotativo desde 14 horas: Nosotros los pobres. El águila del desierto y La huella de un beso.

IRIS (80336). — Matinée: Crimen en la noche: El pendenciero y Serial. Rotativo desde 17 horas: Fiesta brava, Tres secretos y Soledad. INDEPENDENCIA (82702). — Matinée: Montana y Agregados. Rotativo desde 13.30 horas: La marca del zorro, Capitán sangre y Un día en Nueva York.

OPERA (80176). — Rotativo desde 11 horas: Congo salvaje y Agregados cómicos. ORIENTE (41345). — Matinée: El hijo de las fieras, El novio del capitán y Seriales. Vermouth y noche: La última trampa.

"PASION MALDITA" ES SUPREMA REALIZACION DEL CINE HABLADO EN CASTELLANO



Superando sus grandes triunfos de "La guerra gaucha" y "Su mejor alumno", el laureado director Lucas Demare entrega a la pantalla la vibrante historia de amor y odio, que escribió Ernesto L. Castro, "PASION MALDITA" (Los isleros, ganadora de premios en todo el mundo.

En la función matinal de hoy, que se iniciará a las 11 horas, la Compañía que dirige "Tia Mirella", llevará a escena el cuento "Ali Babá y los cuarenta ladrones". Este estreno será presentado con lujoso vestuario y decorados especiales.

HOY T. CAUPOLICAN Hoy

EMPRESA CHILENA "CONDOR"

Rotativo desde las 5

Estreno exclusivo. El inimitable TUN TAN en "No me defiendas, compadre"

JOSEPH COTTEN y LINDA DARNELL en el éxito "FURIA DE LOS VALIENTES"

WILLIAM HOLDEN y GLORIA SWANSON en la dramática historia de una actriz en 1919, "EL OCASO DE UNA VIDA"

15.— PLATEA y 8.— GALERIA

MATINEE: QUADRUPLE A LA 1.-

HERN DUNNE y REK HARRISON en la superproducción "Ana y el rey de Siam"

ROBERT YOUNG y MAUREN O'HARA en la cinta cómica "Niñera último modelo"

RANDOLPH SCOTT en el éxito "MAR ABIERTO"

En episodio de la serial "LA LEGION DEL ZORRO"

\$ 5.— PLATEA y \$ 3.— GALERIA

COMPANIA NACIONAL DE TEATROS S. A.		
LOS MEJORES ESPECTACULOS HOY EN LOS MEJORES TEATROS		
CENTRAL Fono: 33555 8.30 y 9.45 P. M. "LA EGOISTA" Betty Davis (Sólo mayores)	SANTA LUCIA Fono: 36666 8.30 y 9.45 P. M. "LA ULTIMA TRAMPA" Un maravilloso film de aventuras!	CONTINENTAL Fono: 60735 8.30 y 9.45 P. M. "EL DESALMADO" César Romero (Sólo mayores)
CERVANTES Fono: 38569 8.30 y 9.45 P. M. "EL TROVADOR ROMERO" Orson Welles (Sólo mayores)	FLORIDA Fono: 34289 8.30 y 10 P. M. "CAUTIVAS DEL DESTINO" Bessie Clayton (Sólo mayores)	BANDERA Fono: 89111 8.10, 8.30 y 10 P. M. "LA FIGURA ABLETTA" Mal Zetterling (Mayores y menores)
IMPERIO FONO 32627 8.30 y 9.45 Cia. Alejandro Flores 45 representaciones de: "LOS ARBOLES MUEREN DE PIE"	AUDITORIUM Fono: 84688 8.30 y 10 P. M. "FANTASIA" Una de las más grandes creaciones de W. Disney!	NORMANDIE Fono: 87749 8.30, 8 y 9.30 P. M. "FUEGO MORTAL" y "FELICIDAD ENAMORADA" (Sólo mayores)
ORIENTE Fono: 41345 8 P. M.: "El hijo de las fieras" "El novio del capitán" "Aventuras de F. y J. James" 9.30, 9.45 y 10 P. M.: "Bric Bradford" 10 P. M.: "La última trampa"	EL GOLF Fono: Gólf (488) 257 8 P. M.: "Práncido", "Aventuras de F. y J. James" 9.30, 9.45 y 10 P. M.: "Bric Bradford" 10 P. M.: "LA EGOISTA"	ALCAZAR Fono: 80122 8 P. M.: "El hijo de las fieras" "El novio del capitán" "La selva africana" 9.30, 9.45 y 10 P. M.: "Bric Bradford" 10 P. M.: "LA EGOISTA"
PORTUGAL Fono: 34816 1.15 P. M.: "Destino a la luna", "El novio del capitán", "La selva africana", 6.0, y "Bric Bradford", 8.0; ROTATIVO, DE 8.30 ADELANTE: "LONDRES 999" y "LOS OCHO SENTENCIADOS"	BRASIL Fono: 80306 8 P. M.: "Destino a la luna", "El novio del capitán" y "Aventuras de F. y J. James", 8.0; TARDE: 8.15 P. M. y NOCHE: 9.15 P. M.: "SINFONIA OTONAL" y "LOS OCHO SENTENCIADOS"	

MARIO MIRANDA DARA CONCIERTO EL MARTES

Tendrá lugar el próximo martes en el Municipal, el concierto del joven pianista chileno, Mario Miranda, audición que ha suscitado entusiasta expectativa. Por muchos aspectos, el concierto que nos ocupa, está llamado a situarse entre los acontecimientos musicales de mayor relieve de la actual temporada. La crítica y el público lo aplaudirán sin reservas las anteriores actuaciones de este notable pianista, consagrándolo como uno de los valores más destacados de la actual generación, apreciación confirmada por Walter Gieseking, cuando Mario Miranda asistió a los cursos del gran intérprete alemán, en la Universidad de Tucumán.

"La virgen de la pureza" en radioteatro de C. B. 82

Gustan las transmisiones que los días domingos, a las 15.30 horas por los micrófonos de CB-82 Radio Del Pacifico, presenta la Compañía de Radioteatro que encabeza y dirige la primera actriz María Liopart.

DOS CINTAS EN ESPAÑOL DARA CINE BAQUEDANO

Dos cintas de Películas Argentinas, Chile Líder, serán presentadas desde el martes en el cine del Baquedano. La primera lleva por título "El seductor" con el cómico Luis Sardiña, Blanquita Amaro y Elina Colomer.

El complemento es "El extraño caso del hombre y la bestia", basada en la novela de Steven, con un reparto de primeras figuras como Mario Soffici, Ana María Compay, José Cibrán, Olga Zubarry, Rafael Frontaura y otros.

ABIERTA INSCRIPCION PARA EL CORO LIRICO

En el mes de septiembre próximo se iniciará en el Municipal la ya tradicional temporada de ópera. Hoy quedará abierta la inscripción para los aspirantes a participar en el Coro. Inscripciones que se atenderán hasta el día martes próximo inclusive en la Secretaría de la Administración del Teatro Municipal.

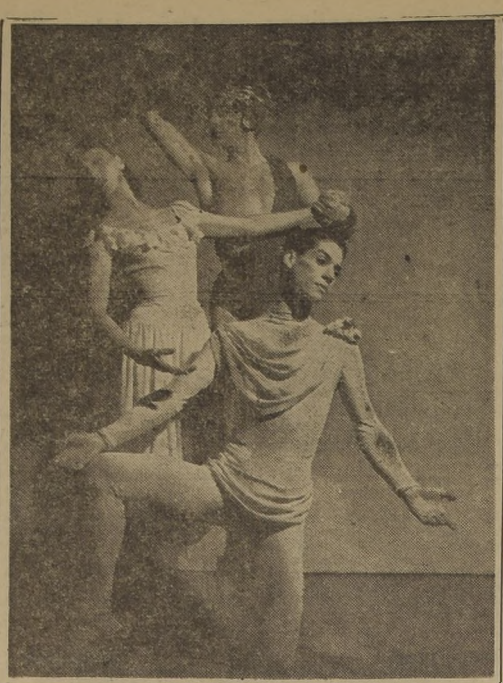
FAJAS MODELADORAS "Gacela"

HECHAS Y SOBRES MEDIDA

Transforman cuerpos más difíciles, en la silueta de la actual moda

PRECIOS REBAJADOS Se cambian elásticos en fajas Nylon.

PUENTE 559, Piso 2 AL LADO CORREO



"EL PADRE ES ABUELO" ESTRENARA CINE METRO

Metro Goldwyn Mayer y el Teatro Metro anuncian para el próximo jueves el estreno de la comedia "El padre es abuelo", sucesora de "El padre de la novia", película que obtuvo marcado éxito. La nueva producción cuenta el mismo reparto que encabezaban Spencer Tracy, Elizabeth Taylor y Joan Bennett. Se ha dicho que Spencer Tracy, en el rol de abuelo, da una de sus más notables caracterizaciones cómicas y las divertidas aventuras que tiene que correr, sobrepasan las de "El padre de la novia". La nueva película es una fina y entretenida comedia, y es apta para toda la familia. Se nos pide informar que las contestaciones al Concurso relacionado con esta película, se recibirán hasta mañana lunes, y podrán ser depositadas hasta esa fecha, en el buzón instalado en la entrada del Teatro Metro.

REAFIRMA SU TRIUNFO UNA OBRA DE CASONA

La Cia. Nacional de Comedias, que dirige Alejandro Flores, de tan exitosa campaña en el escenario del Teatro Imperio, sigue presentando con éxito la brillante pieza del gran poeta español Alejandro Casona, que tiene por nombre "Los árboles mueren de pie".

"ROMPIENDO LAS CADENAS", MAÑANA

"Rompiendo las cadenas" intenso film, se exhibirá desde mañana simultáneamente en los teatros Santa Lucía y Continental, presentado por Columbia Pictures, "Rompiendo las cadenas" retiene factores de atracción, como su base argumental.

LOS ARBOLES MUEREN DE PIE

DE CASONA TEATRO IMPERIO

MARQUISITAS - BARANDA

Sillitas de paseo, sillitas-comedor, coche-cunas, triciclos, relojes pulsera, pieles, camisas caballero, corbatas, catres de bronce, marquess Reina Ana, sombreros de acero, cubrecamas de raso frangada, colchones aluminio, lamparas de cristal, juegos de loza, cristalería, artículos para regalos etc.

VENDO POR CUOTAS MENSUALES

HUERFANOS N.º 920 CUARTO PISO - OFICINA 408

CALZADO CREDITOS

DAMAS, CABALLEROS Y NIÑAS

CARTERAS CAMISAS

CREDITOS SANDIEGO 1889

POLIZA GARANTIA UN AÑO

Incluso tubos.

Facilidades de pago

Precios rebajados

RADIOS PHILIPS AHUMADA 129

RADIOS SIN PIE

Timar Ltda. NUEVA YORK 57

CINE REX DARA "I" PATRULLA INDOMITA

Tyrone Power, es el principal intérprete de la producción en tecnicolor de la 20th Century Fox que estrenará el jueves el Teatro Rex. "La patrulla indomita", ha sido filmada en las islas Malvinas y lleva como estrella principal a la francesita Micheline Prelle, en un selecto reparto.

GUANTES

FALDAS CARTERAS BLUSAS REGALOS para toda ocasión

Helemross

LA CASA DEL GUANTE

SAN ANTONIO 360 (ENTRE HUERFANOS Y MERCED)

ABOGADO

SANCHEZ DEL POZO

Especialmente asuntos y juicios de matrimonio. Posiciones efectivas, particiones.

DE 11 a 12.30 y de 17 a 19 horas.

MONEDA 1137 - OF. 78 FONO 80813

REPUESTOS

BARATOS NUEVOS Y USADOS

MASCARILLAS

para autos Ford del 1929 al 40 Manillas para puertas SILVINE

6-8 General Electric, cilu... \$ 200.-
12-16 General Electric, cilu... \$ 280.-
Bujías Champion... \$ 70.-
Bujías otras marcas... \$ 85.-
Mandamos contra reembolso ALAMEDA 2827 - Casilla 87 Fono 91786 - Santia

MUEBLES "DUCAL" de ESTILO

A. PRAT 407 ESQ. CONDOR - Teléfono 64081

DORMITORIOS

NORMANDO, 11 piezas... \$ 28.000.-
REINA ANA... 35.700.-
CHIPPENDALE... 45.000.-
FRANCES estilizado y enchapado... 46.800.-
SHERATTON, enchapado... 17.200.-
INGLES, enchapado caoba... 21.300.-
COLONIAL... 9.000.-

COMEDORES

NORMANDO en placa, 8 piezas... \$ 12.800.-
REINA ANA en placa, 10 piezas... 23.000.-
SHERATTON en placa, 10 piezas... 23.000.-
CHIPPENDALE en placa, 10 piezas... 27.200.-
REINA ANA enchapado, 10 piezas... 35.700.-
SHERATTON enchapado, 10 piezas... 31.000.-
CHIPPENDALE enchapado, 10 piezas... 35.700.-

LIVINGS

NORMANDO... \$ 12.800.-
NORMANDO estilizado... 13.600.-
FRANCES... 15.300.-
REINA ANA clásico... 15.300.-
REINA ANA abanico en felpa... 22.100.-
DOBLE COJIN chico... 18.700.-
DOBLE COJIN chico... 18.200.-
INGLES capitoné... 20.400.-
SHERATTON en felpa... 28.000.-
COLONIAL americano... 8.100.-
COLONIAL A., modelo nuevo... 7.700.-

Gran surtido en buhacas, bergeres, mesas centro, revisteros, licoreras, etc.

DESPACHOS A PROVINCIAS - SABADOS, ABIERTO TODO EL DIA

A. PRAT 407 ESQ. CONDOR Teléfono 64081

Señora Haga del COCINAR un placer

CON LA INSUPERABLE COCINA A CARBON Y LEÑA

KLEIMAN

ANTES DE COMPRAR SU COCINA ECONOMICA, PIENSELO BIEN, NO COMPRE LATA PINTADA

Las cocinas KLEIMAN son contruidas por técnicos especialistas, con muchos años de experiencia en el ramo.

SIN HUMO, SIN HOLLIN Y SIN MOLESTIA ALGUNA

(VEALAS Y COMPARELAS!) y no olvide un crédito Kleiman, es un convenio entre amigos.

Casa KLEIMAN

ARTURO PRAT 270 - STGO YUNGAY 2825 VIAL

¿SU RELOJ ESTA MALO?

No pierda tiempo, llévelo a la

Relojería y Joyería "La Yankee"

donde se lo arreglarán y revisarán ELECTRONICAMENTE. Trabajos garantidos.

NOVEDADES EN JOYAS Y RELOJES

MEIGGS 20

TEATRO EXPERIMENTAL DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

EL BOSQUE PETRIFICADO

(ROBERT SHERWOOD)

Director: AGUSTIN SIRE — Escenógrafo: CARLOS JOHNSON

HOY a las 18.45 HORAS —:— TEATRO MUNICIPAL

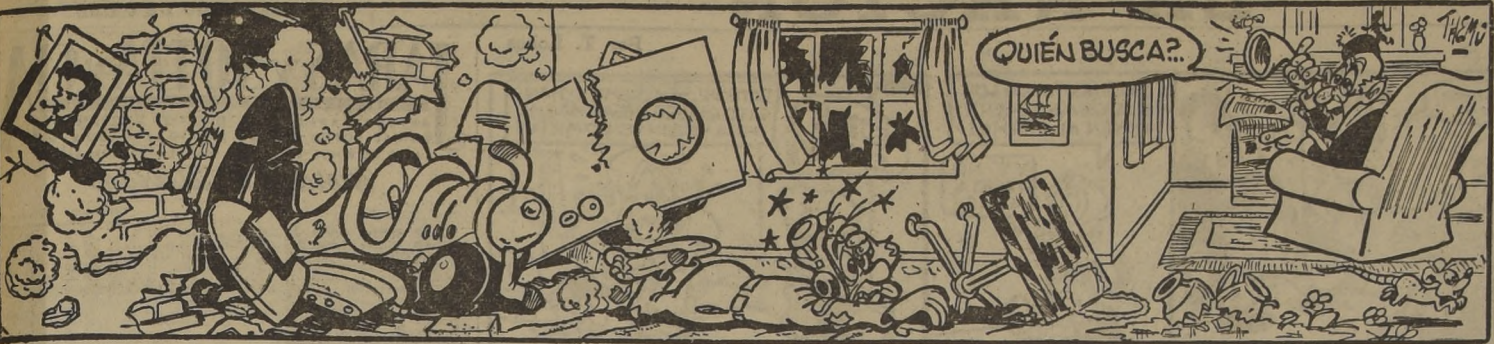
EJERCITO DE CHILE

INSPECCION GENERAL DE INSTRUCCION ACADEMIA POLITECNICA MILITAR

AL COMERCIO

Con motivo de la próxima entrega de la Dirección de la Academia Politécnica Militar, se ruega al comercio que tenga deudas pendientes con este Instituto, presentarlas a la Administración de Caja (Avda. Pedro Montt 1606), hasta el 6 del presente mes, para su cancelación.

EL DIRECTOR



SANTOS DE HOY
Nra. Sra. DE LAS NIEVES
SANTOS DE MAÑANA
LA TRANSFIGURACION DEL SEÑOR

BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
(Ministerio de Defensa Nacional)
(Ministerio de Defensa Nacional)
(Ministerio de Defensa Nacional)

TEMPERATURA DEL AIRE (Día 4)
Máxima: 12,3 grados C. a las 14,13 horas
Mínima: 7,1 grados C. a las 7,30 horas

TURNOS DE BOTICAS
(SEMANA DEL 4 DE AGOSTO AL 11 DE AGOSTO)

FARMACIAS: UBICACION;
FARMACIAS: UBICACION;
FARMACIAS: UBICACION;

Agencia de
"LA NACION"
ROBERTO CARRASCO O.
MAULE N.º 1006

CALAMINA
HIDRAULICA
Invierta y económica, óptimo,
empleando en sus construcciones

OPTICA
PINCUS
Moneda 1033

No Bote Su Terno
VAMOS A DOMICILIO
Pagamos los más altos
precios por ropa y calza-

CATRES
10 CROMADOS
MESES PLAZO
COLCHONES de Lanilla
EN TELA de Suroeste

SE VENDE
RICO
PIANO ALEMAN
CARL ECKE
VICUNA MACKENNA 6456

MUEBLES
DE GRAN OCASION
\$ 4.800.—
Living Reina Ana, con colinas,

RADIOS
SIN PIE
METALUX
MONJITAS 843
ENTREPISO

SE VENDE
DETECTOR
DE METALES
americano, sin uso, Verlo y
tratar en

S.SACK
FIERRO NACIONAL
REDONDO CUADRADO PLANO
SAN PABLO 1179

1.-ALHAJAS, JOYAS.

COMPRAMOS ORO, joyas, brillan-
tes, plata, monedas antiguas, su-
pero cualquiera oferta. Ahuma-
da 68. 7-E-52

COMPRAMOS: joyas, brillantes,
boletos, objetos arte. Pa-
gamos los mejores precios. Ahu-
mada 88, esquina Nueva York. 29-A

[NOVIOS] argollas oro 14 y 18
quilates, matrices, grabadas, de-
\$ 800 par. San Diego 780. Reloje
de Sportman. 4-S

[NOVIOS] para argollas. Fábrica
Sostin, Nueva York N.º 66. 4-S

2.-ARBOLES, PLANTAS.

SEÑOR FRUTICULTOR. No deje a
la casualidad la polinización de
sus frutales. Asegure su produc-
ción con un colmenar moderno en
su huerto. Colmenares Santa Inés,
Curicó. 1.0.N.

3.-ARMAS, CAZA, PESCA.

ESCOPETAS uno, dos cañones, 12,
16-20-36; cartuchos para todos ca-
libres; rifles Winchester y pistolas
belgas calibre .22; batallas Short,
Long y Long Rifle; accesorios re-
cargar cartuchos. Esto y mucho
más a precios ventajosos donde su
importador y distribuidor: Luis
Castro Grillot, Avda. República N.º
13-A.

COMPRO ARMAS, ocasión: San
Diego 59. 1.0.M-52

CANAS, líneas, carretes, accesorios
para pesca. Armería "San
Diego", San Diego 59. 1.0.M-52

4.-ARTICULOS PARA CABALLEROS.

SUS CAMISAS gastadas las
dejamos nuevas. Clínica de
Camisas "Rex", 470, 471,
Antonio 470. H.A.

7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

"CASA PRIMUS", mantiene taller
reparaciones, anaes, usando
exclusivamente repuestos legiti-
mos "Primus". No confundas: San
Diego 59, exclusivamente. 1.0.M-52

TE IMPORTADO reemplaza el de
licencia "Mi Mi", en el desayuno,
almuerzo, comida. Paqueta, 814,
Santo Domingo 1022 31-D-51

7.a.-ARTICULOS PARA EL CAMPO.

"LA SURENA", de Alberto Zúñiga.
Vende monturas chilenas e ingle-
sas. Avda. Matta 847. 20-F-52

8.-ARRIENDOS OFRECIDOS.

SE ARRIENDA pieza amoblada en
casa de familia honorable, a su
hora sola. Carmen 842. H.A.

PIEZAS amobladas, semanales,
personas trabajan afuera. Hotel
Brasil 44. -11-N

BARRO Santa Lucía, departamen-
to moderno, arriendo pieza ca-
lle, closet, calefacción, dos per-
nas o matrimonio, buena comida
fondo 34408.

SE ARRIENDAN piezas (sin pen-
sión). Preferencia personas solas.
Avda. Brasil 723. 4-A.

8.-ARRIENDOS OFRECIDOS.

ARRENDARE canchas, piezas, ma-
trimonios niños, derecho cocina.
Tengo excelentes arrendamientos.
Gálvez 1165. 25-A

EN CASA de familia, se arriendan
piezas, Avenida Portales 2615. 4-A

ARRENDANSE departamentos, pie-
zas, amuebladas, casa familia. Te-
léfono 66027. 13-A

PIEZAS con pensión Cueto 437. 6-A

LIRCAV N.º 509 (Recoleta), arrien-
dase piezas c/a. muebles. Precios
convencionales. 4-A

9.-ARRIENDOS BUSCADOS.

PIEZA necsito en casa de fami-
lia, única arrendataria. Castilla
2305. 5-A

11.-AVES, ANIMALES, PAJAROS.

EXTRACTORES para miel, colme-
nas, abejas, cera estampada. Escri-
ba a su representante "Colmenares
Santa Inés", Castilla 1574, Santia-
go. 9-M-52

COLMENAS modernas. Cera Estam-
pada. Reinas finas italianas.
Nucleos, etc. Pídale a Colmenares
Santa Inés. Curicó. 1.0.N.

12.-BELLEZA Y PEINADOS DE SEÑORAS.

EL PROVEEDOR de los salones de
belleza: Federico Schnell, Merced
770, Interior. 28-S

13.-COMPRVENTA.

FRASCOS PENCILINA, botica, la-
boratorios, botellas, chuchos, compro-
vendo Brasil 44; fono 85652 11-N

COMPRAMOS dentaduras, dientes
sueltos, usados, oro; joyas, pla-
ta y monedas antigas. Ahumada 68. 7-E-52

14.-CONSEJOS UTILES.

LIMPIO certificados antecedentes.
Gálvez 1165. 25-A

PAQUICHES invaluables en calzado
Gleuterio Ramirez 1138. 9-E-52

16.-DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE extraviado tabanero
de cheques de la Caja Nacional de
Ahorros, sucursal Estación, de la
cuenta N.º 12000, serie AA, H.
N.º 554970 al A.A.H. 554975, in-
clusivo. Se hace esta publicación
por haberse dado el aviso corres-
pondiente a la Caja. 5-A

16.-DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE extraviado libreta
N.º 780693, de la Caja Nacional de
Ahorros, perteneciente a Julio Pe-
reira Becerra, queda nula por ha-
berse dado aviso. 6-A

HABIENDOSE extraviado la libreta
de ahorro N.º 1740, de la sucurs-
al de Independencia queda sin va-
lor por haberse dado el aviso
correspondiente. 6-A

HABIENDOSE extraviado poliza
54079, extendida por Mutualidad
Carabineros, nombre Mayo To-
res Pratques, queda nula por pre-
sente aviso. 6-A

SE HAN extraviado los siguientes
cheques girados a la orden de An-
tonio Agudo y Cia. Ltda., por la
cantidad de \$ 2.133 cu.: 2183231,
del Banco Sudamericano; 33200,
Caja de Ahorros Providencia, y
337823, Caja de Ahorros Alameda.
Quedan nulos y sin valor, por ha-
berse dado el aviso correspondien-
te. 6-A

17.-DIVERSOS.

ACEITE puro de oliva, en todos
los envases, acetiunas en todos los
tipos, grasas comestibles y jabón
de lavar a domicilio. Haga sus pe-
didos a Cia. Distribuidora Aceites
Comestibles Ltda. "DOLADO",
Victor Manuel 1460. Fono 32922. 13-A

ESTANADO eléctrico, blanco,
brillante, Avda. Einstein 742, fono
61660. 12-A

HABIENDOME hecho cargo de la
concesión del Club Social Presi-
dente Prieto, ubicado en San Pa-
blo 4166. No respondo por ningun-
a deuda anterior a esta fecha.
Sigo, agosto 1.º 1951. Nicolás Ló-
pez. 13-A

CABEZAS muñecas, ojos vidrio,
material irrompible, \$ 50; caras
muñecas en paño a \$ 24. Mol-
de de dormilon, cara paño y peluca
completa, \$ 80. Despacho a pro-
vincias contra reembolso. Dirigen-
te: Carlos Marconi. San Diego 425,
Santiago. 6-A

18.-EDUCACION.

MODAS, corte y confección. Cursos
rápidos. Sistemas modernos.
Profesora especialista. Alumnas
confeccionan trajes primer mes.
Lencería. Clases diurnas y noctur-
nas. Diplomas válidos. Acade-
mia Nacional de Corte y Confección.
Rosas 1333 Teléfono 8717. C

CURSOS comerciales, Instituto Fe-
menino, Estado 223. Dactilografía,
Taquiografía Pitman, Contabilidad,
Redacción. Solamente a señoras. 28-A

INSTITUTO "Alonso Figueroa",
Catedral 1287. Cursos rápidos:
Contabilidad, Taquiografía (Dac-
tilografía en 15 días). 11-A

ESCUELA de peinados. Enseñan-
za rápida peluquería, permanen-
tes. Diplomados. Catedral 1287. 11-A

CORTE, Modas, Lencería, Enseñan-
za superior, Instituto "Alonso
Figueroa", Catedral 1287. 11-A

GRANDES velocidades como ta-
quiografos (262 palabras por minu-
to) te triunfa record en 1950, con-
trolado por cronómetro, Ortografía,
res expertos, oficinistas eficientes
novísimo método Dactilografía con
conocimiento Redacción Mercan-
til, Instituto Torrealba, Huérfanos
174. Salas independientes para
señoras. Inicie sus clases pre-
sente mes. 27-S

PELUQUERIA de señoras. Aprenda
rápidamente en "Academias
Armandini", facilitamos todas las
herramientas. Alonso 1287. Cí-
ulo el día. "Academias Armandini", Chi-
le-Argentina, Ahumada 131. 7.º
piso. Pleno corazón Santiago. 20-F-52

INSTITUTO Venegas Salas. Da
certificados mercaderías; garan-
tizándonos. Gálvez 1165. 25-A

CURSOS secretarías, Taquiografía,
aprende: Taquiografía, Redacción,
castellano, Dactilografía, Práctica
fónica, orales y por corresponden-
cia. No se cobra matrícula. Puen-
te 578. 4.º piso. 8-A

18.-EDUCACION.

TAQUIGRAFAS, dactilo-
grafas, contabilidad, arit-
mética, redacción, escritu-
ra, máquinas de curso espe-
ciales alumnas sin huma-
nidades diurnas, nocturnas,
Enseñanza completa, efec-
ciente. Prospectos, Institu-
to Contabilidad, fundado
1922. Santo Domingo 1020. 7-A

PELUQUERIA señoras, enseñamos
rápidamente desde 300 pesos men-
suales, cursos nocturnos, peluque-
ría de caballeros. Sistema práctico,
moderno. Diplomados. Taqui-
grafos, Dactilógrafos, Auxiliares de
Comercio. Sistema propio indivi-
dual. Salas independientes para
señoras. Pida informes sobre
nuestros cursos por corresponden-
cia. a Castilla 3573. 1.º-S

ACREDITADO "Instituto Técnico"
Arturo Prat 74, Ramos Comercia-
les, Dactilografía en 15 días. Telé-
grafo, Modas, Sastriera, Peinados.
Diplomas legalizados. 11-A

20.-FOTOGRAFIAS.

SUS FOTOS en colores
Blanco y Negro. Fotocopias
de dibujos, catálogos y
clases; mándelos a hacer a
Foto Estudio "Chaskel",
Huérfanos 757. Local 7.-F

22.-IMPRENTAS, LIBRERIAS, ETC.

PLUMA FUENTE, encendedores,
lámparas, arreglos. Galería Alessan-
dri N.º 30. 4-S

24.-MATERIALES DE CONSTRUCCION.

SACK, Barraca fierro. San Pablo
1179, Morandé 617. 4-S

18.-EDUCACION.

DACTILOGRAFIA en 15 días
Contabilidad en tres meses. "Ins-
tituto Moderno", Mac Iver 540. 11-A

PEINADOS, permanentes. La me-
jor enseñanza. "Instituto Moder-
no", Mac Iver 540. 11-A

ENSEÑANZA silábica. N. D. O.
free 18. 31-A

MATRICULA abierta, cur-
sos: modas, corte confección,
moda infantil, Lencería, Camisería. Enseñan-
za rápida, perfecta, garan-
tizada. Sistema moderno, fa-
cilísimo aprender. Atención
esmerada por profesoras
especializadas. Solicite pros-
pectos. "Academia Fénix",
Santo Domingo 1030 (cer-
ca Puenete). 7-A

SABER ES PODER sign. Ud. un
curso técnico breve en el Institu-
to Comercial Torrealba Huérfanos
174. Preparar Contadores, Taqui-
grafos, Dactilógrafos, Auxiliares de
Comercio. Sistema propio indivi-
dual. Salas independientes para
señoras. Pida informes sobre
nuestros cursos por corresponden-
cia. a Castilla 3573. 1.º-S

ACREDITADO "Instituto Técnico"
Arturo Prat 74, Ramos Comercia-
les, Dactilografía en 15 días. Telé-
grafo, Modas, Sastriera, Peinados.
Diplomas legalizados. 11-A

20.-FOTOGRAFIAS.

SUS FOTOS en colores
Blanco y Negro. Fotocopias
de dibujos, catálogos y
clases; mándelos a hacer a
Foto Estudio "Chaskel",
Huérfanos 757. Local 7.-F

22.-IMPRENTAS, LIBRERIAS, ETC.

PLUMA FUENTE, encendedores,
lámparas, arreglos. Galería Alessan-
dri N.º 30. 4-S

24.-MATERIALES DE CONSTRUCCION.

SACK, Barraca fierro. San Pablo
1179, Morandé 617. 4-S

24.-MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO galvanizado, liso, sack. 4-S

PLANOS \$ 300, alcantarillados.
Portales 2855. Teléfono 9436.

25.-MAQUINARIAS.

COMPRESORA para pintar, vende
mos. Agustina 1051. 4-A

27.-MAQUINAS DE ESCRIBIR.

VENDESE máquinas escribir por-
tátiles, escritorio, planillas, ma-
dadoras, calculadoras. Bandera 517,
teléfono 8549. 4-S

UNDERWOOD, especial para ofi-
cina, se vende de ocasión. Cate-
dral 1234.

COMPOSTURAS máquinas escribir,
sumadoras, calculadoras. Bandera
517, teléfono 8549. H.A.

28.-MUSICA.

PIANOS de remates. Verticales y
14 colas. De las mejores marcas
alemanas, calculadoras. Se liquida barato, fa-
cilidades. Compra, permuta, ven-
ta. Compañía 1368. 19-A

DOY CLASES piano, niñitas, llama-
mos 47285. 21-A

PIANOS! Llegaron de Ale-
mania e Inglaterra pianos.
Precios desde \$2.000 pesos
con facilidades. Pablo Ga-
llyas. Merced 617, fono
33491. H.A.

30.-MUEBLES Y MENAJES.

\$ 3.000. LINDO amoblado comedor,
moderno 8 piezas. Gran oportuni-
dad. Nataniel 1028. 15-A

RELOJES CREDITOS

CASA ONIX
MAC-IVER 142
SABADO ABIERTO TODO EL DIA

MUEBLES DE OCASION

Dormitorio francés finamen-
te tallado, lingue macizo
\$ 19.500, Comedor normando,
8 piezas \$ 9.800, Living de
todos los estilos baratísimos.
Despachamos y embalamos a
provincias.

542 - SANTA ROSA 542

MARQUEAS CROMADAS

CREDITOS SIN PIE
METALUX
MONJITAS 843
ENTREPISO

MATRONAS

SEÑORA MORAL
Regreso de Estados Unidos. Em-
barazos. Casos urgentes. Uti-
lizo adelantos. Avenida Santa
María 435, Depto. 311. Telé-
fono 39738. 12-VIII

RAQUEL GONZALEZ TORO
Especialidad de primizas. Se-
rrano 181. Fono 87202. C

SARA SAN MARTIN
Clínica
Regreso extranjero. San Fran-
cisco 208. 88885. 15-VIII

GERALDINA CARRASCO
Embarazos, casos urgentes. Ar-
turo Prat 1033. 4-X

SRA. MASSNU
Atención permanente, precios
módicos. Consultas gratis. San
Diego 287. 4-X

Atiende enfermas provincias.
Lord Cochrane 95. 5-VIII

AZUCENA NAVEAS
Embarazos. Casos urgentes.
Consultas permanentes. Arau-
co 1070 B. Altura San Die-
go 2000. 7-VIII

FILOMENA YEVENS
Consulta gratis. San Ignacio
380. 4-X

SEÑORA CARMONA
Santa Rosa 203 - 37662. 25-Ag

CARMELA TORO
Maticana 640. Fono 92206. 10-IX

MATERNIDAD ZAVALA
A Prat 1722. Fono 51056.
Ex. sede Ginecología.
Hospital Barros Luco: Diagnós-
tico precoz del embarazo. 31-XI

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141. Fono
63888. 18-IX

GUAFIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO SANHUEZA
GANGAS
Abogado.
Nulidad de matrimonio, divo-
rcios, particiones. Huérfanos
1164. 3.º piso. Depto. 50. C

OFICINA JURIDICA
COMERCIAL
Toda clase asuntos judiciales
y profesionales, especialmente
nulidad matrimonio, posesio-
nes efectivas; cobranzas che-
ques, letras; juicios arrenda-
miento, trabajos alimentos, tuti-
ciones; estudios títulos; redac-
ción contratos; constitución so-
ciedades; separación bienes; rec-
tificaciones inscripciones. Re-
gistro Civil; excoerciones;
certificados antecedentes sin
anotaciones penales; alegatos
ante Cortes; problemas de im-
puestos. Comisiones, represen-
taciones. Atención provincias.
Compañía 1291, oficina 408, fono
68137. 31-VIII

GUILLEMO VASQUEZ
MENDEZ
AMALIA QUIROZ RAVELLO
Abogadas
Morandé 440, Of. 33, fono 64974.
24-VIII.

LAURA MULLER
FRANCISCO CABALLERO
Rectificaciones partidas
Divorcios
Propiedades, preferencia pro-
vincias. Testatos 248. Doto 32
(Por Esmeralda, entre San An-
tonio y Mac Iver). Consulta: 14
a 15.30 horas. Teléfonos: 37725-
494100. C

MANUEL CABEZON DIAZ
RENE BORQUEZ ALVARADO
Abogados.
Causas civiles y criminales.
Atienden Santiago y provincias.
Horas de oficina: de 11 a 12 y
de 5 a 7. Huérfanos N.º 1248.
Of. 822. teléfono 92855. 6-VIII

MEDICOS

DR. GOREVSKY
Broncopulmonares Estómago
Hígado. Diabetes. Rayos X. de
2 a 5 Almirante Barroso. 57
20-XI

DR. MANUEL MUÑOZ
VALENZUELA
Enfermedades de niños. Hué-
rfanos N.º 820. Providencia S.C

DRA. LUISA PACHECO
PUZARRO
Médico. Cirujano.
Señoras y niños. Consultas de
3.5. Nataniel 475. Fono 86762.
SIC

GRINSCHPUN
Médico interna. Ginecología (En-
fermedades de la vejez). Ra-
yos X. Hrs. 2 a 4.20. 33656.
12-VIII

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo. Impotencia sexual.
Señoras. Glándulas. obesidad.
bocio, delgadez, diabetes. Mer-
ced 486-A. Fono 33788. 29-VIII

DR. EGIDIO GUTIERREZ
Riñón, vejiga, próstata, vené-
reas. Presidense Rios 33. Ofi-
cina 22. (Alameda entre San
Francisco y Santa Rosa) 3.6.12
37881. 23-VIII

MEDICOS

DR. WORTZMAN
Medicina interna. Reumatolo-
gía. Rayos X. Agustina 1269.
Monjitas 22. Fono 490380. Au-
sente hasta septiembre. 12-VIII

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños.
Rayos X. Agustinas 1269. 4.º
piso, fono 82222. De 11 a 1 de
la tarde. Domicilio.
Fuentes 345. Fono 41133. Se
atiende a domicilio. S.T.

DR. CLAUDIO COSTA
Cardiología. Electrocardiograma
Rayos X. Horas: 3 a 8.
Monjitas 350. 2.º piso, departa-
mento 1. Fono 31813. SIC

DR. MIGUEL ESTAY P.
Avda. Santa María 0326, depto.
516. Consultas al fono 3274.
18-VIII

DARRICRANZI
Tratamientos rápidos, bienorra-
gia, sífilis, cirugías. Pida hora
67336. Rayos X. Neubulizaciones.
Serrano 20. B. 5-VIII

DR. DESIDERIO GROSS
Atiende exclusivamente.
Enfermos del corazón. Provi-
dencia 309. Fono 491402. Con-
sultas: 2-6 P. M. 2-XII

DR. IGNACIO GONZALEZ
DIAZ
Enfermedades de la piel.
(Actos) Fono B.
Corregidor Zanartu 716, Of. 22
(Por Esmeralda, entre San An-
tonio y Mac Iver). Consulta: 14
a 15.30 horas. Teléfonos: 37725-
494100. C

DR. HUBERTO BERG
FONTICILLA
Enfermedades de señoras.
(Hemorragias. Tumores. Esteri-
lidad, etc.). Partos.
Agustinas 972. Oficina 607.
3.º piso. Teléfono 80554. Horas:
3.5. Se ruega pedir hora. SIC

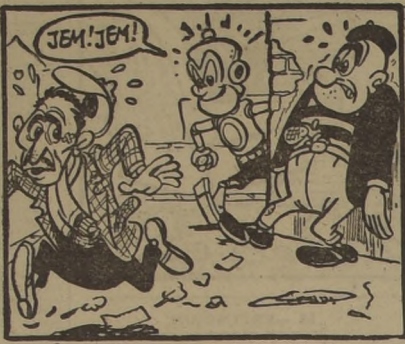
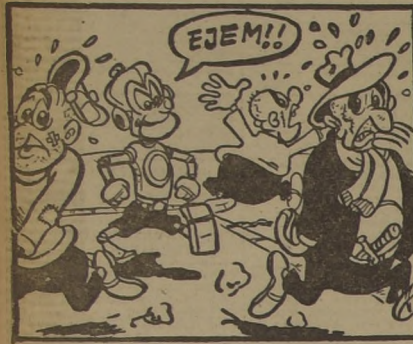
ISIDRO MARTINEZ
Exclusivamente
Año Recto, Coion, Plaza Bul-
nes 80. Deparmento 19. 2-4 P. M.
Fonos: 92429-86961. 2-4 P. M.
Serrano 20. B. 5-VIII

DR. RAUL GALLEGGUILLUS
ROJAS
Aparato Digestivo. Hígado, Co-
razón. Pulmón. Consultas: 5-8
Nataniel 487. Teléfono 80891. C

PROF. GASTON RAMIREZ
Piel-Venereas. 4-IX
Carmen 703. 34848. 4-IX

DR. CASTAÑON
Exclusivamente pulmon
Agustinas 1269. Edificio

FERRILO EL AUTOMATA



30.—MUEBLES Y MENAJES. 34.—NOTIFICACIONES Y CITACIONES.

5.800. PRECIOSO living Chipen dale, tapizado en finísimo brocado, otro estilo Reyna Ana. Nataniel 1028.

43.—PROPIEDADES, VENDEN.

300.000 contado, saldo facilidades, vendo amplio chalet quinta, en San Bernardo. Acepto Cajas y ofertas. Tratar su dueño. Avda. Vicuña Mackenna 933, Santiago. 5-A.

52.a.—VIAJES, TURISMO, VERANEO.

SAVOY Hotel Cartagena — abierto todo el año, tarifa hasta 15 septiembre \$ 100 diarios. 13 A.

53.—JUDICIALES.

REMATE JUDICIAL.— ANTE CUARTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía, 22 del mes en curso, a las 15 horas, se llevará a efecto el remate de la propiedad ubicada en calle Los Olivos N.º 188, hoy calle Ingeniero Lloyd N.º 188, de la comuna de Quinta Normal de esta ciudad. Mínimo: \$ 22.222,22.

ACERO PLANOS PARA RESORTES OCHAVADO REDONDO Y CUADRADO PARAMINAS OFRECE S. SACK SAN PABLO 1179 MORANDE 847 V. MACKENNA 1648

REPARACIONES, radios, domicilio. A. Prax 20 A. Teléfono 67336 25 E-3

REMATE.— ANTE TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía, el 28 agosto 1951 se rematará propiedad Gaspar Ortíz 183, Mínimo: \$ 200.000. Boleta 10 por ciento. Bases y antecedentes Fernández C. Aurora. Avaluación enajenar. 8 A.

REMATE.— ANTE CUARTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía, rematará el 30 del presente, las quince horas propiedad de comuna Las Condes, calle Los Españoles sin. correspondiente sitio 12, manzana 13, lotes urbanización Pedro Valdivia Norte. Mínimo: \$ 220.000. Boleta: \$ 22.000. Bases, antecedentes: Secretaría Juzgado. Expediente 10341. Sociedad Lyon Sargu con Valra Augusto. Ejecutivo. 7 A.

CEMENTERIO GENERAL Se advierte al público que los nichos situados en pabellones, galerías y muros de circunscripción que a la fecha están vendidos y que no fueren renovados dentro de los 30 días siguientes a esta publicación, quedarán a disposición de la Administración.

REPARACIONES, radios, domicilio. A. Prax 20 A. Teléfono 67336 25 E-3

CAJA DE CREDITO POPULAR REMATES SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 6 Y EL 11 DE AGOSTO DE 1951

REMATE.— ANTE CUARTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía, rematará el 30 del presente, las quince horas propiedad de comuna Las Condes, calle Los Españoles sin. correspondiente sitio 12, manzana 13, lotes urbanización Pedro Valdivia Norte. Mínimo: \$ 220.000. Boleta: \$ 22.000. Bases, antecedentes: Secretaría Juzgado. Expediente 10341. Sociedad Lyon Sargu con Valra Augusto. Ejecutivo. 7 A.

MURO NOROCCIDENTE. 578, Clarisa Munita Merino; 593, José Jiménez Peña; 783, Francisco Dubornala F.; 1441, Leopoldo Marchetti; 1803, Julia Barra Jorquera; 1846, Telésforo Otárola H.; 1805, Juan María Tapia; 1928, José E. Calderón Rojas.

REPARACIONES, radios, domicilio. A. Prax 20 A. Teléfono 67336 25 E-3

ARMADA DE CHILE CONCURSO Llámase a concurso para proveer las siguientes vacantes para 30 Grumetes para Curso Inicial de ESCRIBIENTES.

ESTANTES-CAMAS CREDITOS SIN PIE METALUX MONJITAS 803 ENTREPISO

MURO NOROCCIDENTE. 578, Clarisa Munita Merino; 593, José Jiménez Peña; 783, Francisco Dubornala F.; 1441, Leopoldo Marchetti; 1803, Julia Barra Jorquera; 1846, Telésforo Otárola H.; 1805, Juan María Tapia; 1928, José E. Calderón Rojas.

REPARACIONES, radios, domicilio. A. Prax 20 A. Teléfono 67336 25 E-3

ARMADA DE CHILE CONCURSO REQUISITOS: a) Ser chileno. b) Edad (para el Servicio de CAMARA (M. C. y P.)), 20 a 23 años.

SERVICIOS DE BENEFICENCIA Y ASISTENCIA SOCIAL Peticion de Propuestas Publicas de Arrendamiento de la Vña del Fundo SAN LUIS

MURO NOROCCIDENTE. 578, Clarisa Munita Merino; 593, José Jiménez Peña; 783, Francisco Dubornala F.; 1441, Leopoldo Marchetti; 1803, Julia Barra Jorquera; 1846, Telésforo Otárola H.; 1805, Juan María Tapia; 1928, José E. Calderón Rojas.

REPARACIONES, radios, domicilio. A. Prax 20 A. Teléfono 67336 25 E-3

CAJA DE RETIROS Y DE P. S. DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO PROPUUESTAS PUBLICAS

BASES PARA LAS PROPUUESTAS MINIMO.— \$ 330.000.— La vña se entregará podada y cultivada. PLAZO.— 1 año, con vencimiento el 30 de junio de 1952.

FACILIDAD DE DINERO Si usted nos autoriza la venta de sus muebles, menaje de casa completo, maquinarias, autos, radios, pianos, cristales, cuadros, etc., le anticipamos 50% del valor que se le asigne, según tasación que fijamos de común acuerdo.

CURANTO MERVILLES BLANCO ENCALADA 2116 FONO-93323

CAJA DE RETIROS Y DE P. S. DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO PROPUUESTAS PUBLICAS

BASES PARA LAS PROPUUESTAS MINIMO.— \$ 330.000.— La vña se entregará podada y cultivada. PLAZO.— 1 año, con vencimiento el 30 de junio de 1952.

JARAS y SOTTA y CIA COBIBORIS DE LA BOLSA DE COMERCIO ARTURO JARAS BARROS HUMBERTO VALENZUELA DANIEL SOTTA BARROS EMILIO SERRANO V. CALLE LA BOLSA 84-TERCER PISO-FONOS 82996-12917

Table with exchange rates for various currencies: DOLAR Oficial Grupo II, DOLAR LIBRA Oficial, NACIONAL Exportación, DOLAR Oro, ORO Pláseo, DOLAR Libra, DOLAR Libra Boleto, NACIONAL Boleto, CRUZEROS, SOLES, BOLIVIANOS, LIBRAS (GIRO), FRANCOS FRANCO, FRANCOS SUIZOS, LIBRA Cheque.

CASA UNIVERSAL REPARACION PRIMERA VENTA DE AUTOS POR MENOR SERVICIO COMPLETO FONO:80246 SAN PABLO 103

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS DEPARTAMENTO DE CAMINOS SECRETARIA GENERAL INSCRIPCION ESPECIAL DE CONTRATISTAS Llámase a inscripción especial de Contratistas para construcción del camino de Concepción a Cabrero, sector 6, Coptulemu Km. 0.000 al 44.441, con un presupuesto total de \$ 27.831.074.